

GR PROPERTIES LIMITED

Stock Code 股份代號: 108





CONTENTS 目錄

	PAGE(S) 貝次
Corporate Information	2
公司資料	
Chairman's Statement	4
主席報告	
Management Discussion and Analysis	8
管理層討論及分析	
Environmental, Social and Governance Report	18
環境、社會及管治報告	
Directors' Biographies	65
董事履歷	
Corporate Governance Report	68
企業管治報告	
Report of the Directors	99
董事局報告書	100
Independent Auditor's Report	123
獨立核數師報告書 Consolidated Financial Statements	
综合財務報表	
Consolidated Statement of Profit or Loss	132
綜合損益表	102
Consolidated Statement of Comprehensive Income	134
綜合全面收益表	
Consolidated Statement of Financial Position	135
綜合財務狀況表	
Consolidated Statement of Changes in Equity	137
綜合權益變動表	
Consolidated Statement of Cash Flows	139
綜合現金流量表	
Notes to Financial Statements	142
財務報表附註	
Particulars of Properties	270
物業詳情	
Five Year Financial Summary	272
五年財務摘要	



CORPORATE INFORMATION

公司資料

EXECUTIVE DIRECTORS

Mr. Wei Chunxian (Chairman and Chief Executive Officer) (appointed as Chief Executive Officer on 1 April 2021)

Ms. Liu Shuhua (Chief Executive Officer) (resigned on 1 April 2021)

Mr. Sun Zhongmin

Ms. Huang Fei

(resigned on 28 September 2021)

Ms. Li Bing

INDEPENDENT NON-EXECUTIVE DIRECTORS

Mr. Tung Woon Cheung Eric

Ms. To Tsz Wan Vivien Mr. Leung Louis Ho Ming

COMPANY SECRETARY

Ms. Lam Yuen Ling Eva

AUDIT COMMITTEE

Mr. Tung Woon Cheung Eric

(Chairman of the Audit Committee)

Ms. To Tsz Wan Vivien Mr. Leung Louis Ho Ming

NOMINATION COMMITTEE

Mr. Wei Chunxian

(Chairman of the Nomination Committee)

Mr. Tung Woon Cheung Eric

Mr. Leung Louis Ho Ming

REMUNERATION COMMITTEE

Mr. Leung Louis Ho Ming

(Chairman of the Remuneration Committee)

Mr. Tung Woon Cheung Eric

Ms. To Tsz Wan Vivien

AUTHORISED REPRESENTATIVES

Ms. Liu Shuhua

(resigned on 1 April 2021)

Mr. Wei Chunxian

(appointed on 1 April 2021)

Ms. Lam Yuen Ling Eva

執行董事

魏純暹先生(主席兼行政總裁)

(於二零二一年四月一日獲委任為行政總裁)

劉淑華女十(行政總裁)

(於二零二一年四月一日辭任)

孫仲民先生

黃菲女十

(於二零二一年九月二十八日辭任)

李兵女士

獨立非執行董事

董渙樟先生

杜紫雲女士

梁浩鳴先生

公司秘書

林婉玲女士

審核委員會

董渙樟先生

(審核委員會主席)

杜紫雲女士

梁浩鳴先生

提名委員會

魏純暹先生

(提名委員會主席)

董渙樟先生

梁浩鳴先生

薪酬委員會

梁浩鳴先生

(薪酬委員會主席)

董渙樟先生

杜紫雲女士

授權代表

劉淑華女士

(於二零二一年四月一日辭任)

魏純暹先生

(於二零二一年四月一日獲委任)

林婉玲女士

CORPORATE INFORMATION 公司資料

HONG KONG LEGAL ADVISER

Reed Smith Richards Butler LLP 17/F One Island East Taikoo Place 18 Westlands Road, Quarry Bay Hong Kong

AUDITOR

Ernst & Young
Certified Public Accountants
Registered Public Interest Entity Auditor
27/F, One Taikoo Place
979 King's Road, Quarry Bay
Hong Kong

SHARE REGISTRAR

Tricor Standard Limited Level 54 Hopewell Centre 183 Queen's Road East Hong Kong

REGISTERED OFFICE

Unit 3505, Tower One Lippo Centre No. 89 Queensway Hong Kong

STOCK CODE

108

WEBSITE

www.grproperties.com.hk

香港法律顧問

禮德齊伯禮律師行有限法律責任合夥香港 鰂魚涌華蘭路18號 太古坊 港島東中心17樓

核數師

安永會計師事務所 *執業會計師 註冊公眾利益實體核數師* 香港 鰂魚涌英皇道979號 太古坊一座27樓

股份過戶登記處

卓佳標準有限公司 香港 皇后大道東183號 合和中心 54樓

註冊辦事處

香港 金鐘道89號 力寶中心 1座3505室

股份代號

108

網址

www.grproperties.com.hk

CHAIRMAN'S STATEMENT

主席報告



Dear Shareholders,

I am pleased to present, as the chairman of the board (the "Board") of directors (the "Directors") of GR Properties Limited (the "Company", together with its subsidiaries, the "Group"), the report for the year ended 31 December 2021 (the "Year").

REVIEW AND OUTLOOK

During the Year, the Group principally engaged in (i) the provision of property management services in the People's Republic of China (the "PRC"), and (ii) property development and investment worldwide.

各位股東:

本人欣然以國鋭地產有限公司(「本公司」,連 同其附屬公司,統稱為「本集團」)董事(「董 事」)局(「董事局」)主席的身份提呈截至二零 二一年十二月三十一日止年度(「本年度」)的報 告。

回顧及展望

於本年度,本集團主要從事(i)在中華人民共和國(「中國」)提供物業管理服務,及(ii)全球物業發展及投資。

CHAIRMAN'S STATEMENT 主席報告

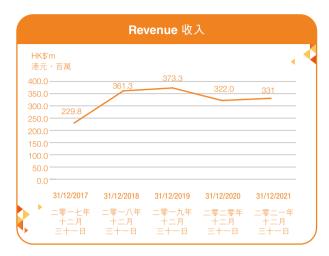


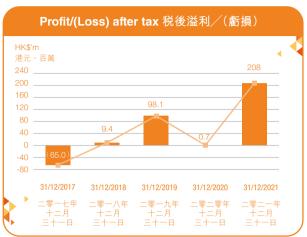
In recent years, numerous acquisitions such as Juxon House in London, the Santa Monica project in Los Angeles and property management business brought significant contributions to the development of the Group. The management team illustrated a more dynamic and professional business style. The main direction of the management team is to build on the Group's long and extensive experience and excellent track record in property development and investment industry in the PRC, in order to channel its capabilities in new directions that will create greater value for the shareholders of the Company (the "Shareholders").

近年,倫敦Juxon House、洛杉磯聖莫尼卡項目以及物業管理等眾多收購為本集團的發展帶來了重大貢獻。管理層經營風格更顯朝氣,管理方式也更見專業。本集團歷史悠久,經驗豐富,多年來在中國物業發展及投資行業表現超卓,管理層將繼往開來,在原有基礎上開拓業務新方向,為本公司股東(「股東」)創造更大回報。

CHAIRMAN'S STATEMENT

主席報告





Faced with the unprecedented challenge of the COVID-19 pandemic in 2021, the Group worked relentlessly to maintain effective operations and provide quality services, minimizing impact on tenants, customers and staff. To ensure long-term sustainable business growth and value creation, the Group will continue to engage prominently in property development and investment, and relevant asset management services. However, the Group would be more cautious in considering investments in the international markets such as the United States of America (the "USA") and Europe in accordance with the future development strategy of the Group. This should give diversification and a hedge against the future domestic businesses of the Group with a reasonable return to the Shareholders. Other than capturing investment opportunities to establish the position and engage in the property market in Los Angeles and London for income generating real estates with potential of capital appreciation in the long term and re-development in future, the Group's focus will also be on the execution of existing projects, including but not limited to enhancement of operating performance as well as facilitation of projects developments. Besides, the Group will not rule out any possibilities to divest its investment with decent return. The Directors believe that after the acquisitions in the past few years and execution of existing projects, the Group will be able to broaden its income base through the stable rental incomes generated from the properties. Apart from the Group's core businesses in property development and investments in the PRC, the USA and the United Kingdom, and the provision of property management services in Beijing, the Group will continue to focus on searching for suitable investment opportunities which may strategically fit into its diversification strategy and generate a steady source of income.

面對二零二一年COVID-19疫情前所未見之挑 戰,本集團努力不懈地維持有效的營運及提供 優質服務,以盡量減低對租戶、顧客及員工的 影響。為確保業務有長遠可持續的增長和能夠 創造價值,本集團將繼續主要從事物業發展及 投資,以及相關資產管理服務。然而,本集團 將按照本集團之未來發展策略,於考慮向美利 堅合眾國(「美國」)及歐洲等國際市場作出投資 時更加審慎,此舉應帶來多樣化,並於日後為 本集團之國內業務提供對沖,從而為股東提供 合理回報。本集團不單把握投資機遇,進軍洛 杉磯及倫敦物業市場並建立橋頭堡,藉房地產 長遠資本增值及未來重建潛力賺取收入,亦將 專注於執行現有項目,包括但不限於提升營運 表現及促進專案發展。此外,本集團將不排除 任何獲得足夠回報後出售項目的可能性。董事 相信,於過去數年之收購及執行現有專案後, 憑藉該等物業產生之穩定租金收入,本集團之 收入基礎將可擴大。除本集團在中國、美國及 英國的物業發展及投資的核心業務及於北京提 供物業管理服務外,本集團將繼續增強聚焦於 策略上配合其多元化發展舉措之合適投資機 會,務求帶來穩定收入來源。

CHAIRMAN'S STATEMENT 主席報告

APPRECIATION

I would like to take this opportunity to express my heartfelt gratitude to the fellow members of the Board, and on behalf of the Board, the management and entire staff of the Group for their diligent work and contribution in the past year. Last but not least, I would like to extend my sincerest appreciation to the investors and Shareholders for their continuing confidence in and support for the Group over the years. In 2022, the business portfolio of the Group will continue to be optimised and rationalised in order to motivate the Company's future development and business growth. We will devote our best efforts to generate encouraging returns for our supportive investors and Shareholders.

Yours faithfully,

WEI CHUNXIAN

Chairman

Hong Kong, 31 March 2022

致謝

本人謹藉此機會衷心感謝董事局全體同仁,並代表董事局感謝本集團的管理層及全體員工過去一年的努力工作和貢獻。最後,本人也誠意感謝本公司的投資者及股東多年以來一直對本集團的信心和支持。於二零二二年,本集團的業務組合將持續優化及合理化,為本公司未來的發展及業務增長注入了原動力。我們將會傾盡全力,為一直支持我們的投資者及股東帶來豐碩的回報。

此致 *主席*

魏純暹

香港,二零二二年三月三十一日

管理層討論及分析

BUSINESS REVIEW

For the year ended 31 December 2021 (the "Year"), the operations of the Group were organised into business units based on the nature of their products and services. There were two continuing operating segments, including (i) the property management segment; and (ii) the property development and investment segment. The first segment was carried out in the People's Republic of China (the "PRC") whereas the second segment was carried out in the PRC, the United States of America (the "USA") and the United Kingdom (the "UK"). The disposal of Recreational Centre Segment was completed on 31 May 2021, which was classified as a discontinued operation.

Property management segment

Beijing AOCEAN Property Management Company Limited* (北京澳西物業管理有限公司) ("AOCEAN"), a wholly-owned subsidiary of the Company, provides property management services for office buildings, residential properties and car parks. As at 31 December 2021, AOCEAN managed 13 major residential and commercial property projects, which were located in Beijing, Hebei Province and Hainan, the PRC. The services provided by AOCEAN under the management agreements thereof include, *inter alia* (i) provision of heating supply and maintenance services of heat exchange stations and pipeline network; (ii) provision of management services to car parks such as maintenance of various facilities and equipment in the car parks; and (iii) provision of property management services to vacant properties and general management services such as repair and maintenance of buildings and fire safety equipment and facilities for residential and commercial property projects.

Adhering to the principle of being human-oriented, and perceiving the market from the perspective of customers and market needs, AOCEAN has been improving and perfecting its management system and continues to provide professional services to its customers.

Property development and investment segment

During the Year, the Group carried on its property development and investment business in the USA, the UK and the PRC.

Santa Monica project

The Santa Monica project, located in Santa Monica, the County of Los Angeles, State of California, the USA, has a total site area of approximately 40,615 square feet ("the "US Complex"). According to the land title, the development for the site is a mixed-use three stories development. Total rentable/saleable floor area is approximately 25,000 square feet for commercial use and 38,000 square feet for residential use and there are 190 on-site subterranean parking spaces. The commercial areas have been 91% leased out for the Year. Residential areas have been leased out in full since July 2021. The plan for the Santa Monica project is to lease out all the commercial units and the residential units.

業務回顧

截至二零二一年十二月三十一日止年度(「本年度」),本集團的經營業務根據產品及服務之性質劃分為業務單位。本集團有兩個持續經營板塊,包括(i)物業管理板塊:及(ii)物業發展及投資板塊。第一個板塊於中華人民共和國(「中國」)營運,而第二個板塊則於中國、美利堅合眾國(「美國」)及英國(「英國」)營運。出售經營休閒中心板塊事項已於二零二一年五月三十一日完成,其獲分類為停止經營業務。

物業管理板塊

本公司之全資附屬公司北京澳西物業管理有限公司(「澳西」)為辦公大樓、住宅物業及停車局提供物業管理服務。於二零二一年十二月三十一日,澳西管理13個大型住宅及商用物東項目,全部位於中國北京、河北省及海南(其一人,與大學、大河北省及海南(其一人,以,是供供暖服務以及換熱站及輸送管理服務,以,是供停車場管理服務。(前提供停車場管理服務。(前提供停車場管理服務。),是與於於學學數學與於於人數學,以及所以安全設備及設施)。

秉持以人為本之原則,並從客戶及市場需要之 角度進行市場考量,澳西一直改善及完善其管 理系統並繼續為客戶提供專業服務。

物業發展及投資板塊

於本年度,本集團於美國、英國及中國進行物 業發展及投資業務。

● 聖莫尼卡項目

聖莫尼卡項目位於美國加利福尼亞州洛 杉磯聖莫尼卡市,地盤面積合共約為 40,615平方呎(「美國綜合物業」)。根據 土地所有權,地盤之發展為樓高三層之 綜合用途發展項目。可出租/可出售總 建築面積約25,000平方呎作商業用途, 38,000平方呎作住宅用途,並設有190 個地下停車位。於本年度,商業區域的 91%已出租。住宅區自二零二一年七月 起已全部出租。聖莫尼卡項目計劃出租 所有商業單位及住宅單位。

管理層討論及分析

Culver City project

Culver City project is a 36,319 square feet redevelopment site located at the south corner of Washington Boulevard and Motor Avenue in Culver City, Los Angeles County, California, the USA. The land title allows for the development of 139 residential units, of which 14 units would be income restricted for residents at the extremely low income level, and 1,969 square feet of ground floor would be commercial space. Its construction started since September 2021.

The Directors consider the Culver City project to be an attractive investment opportunity to diversify the Group's property development operations in the USA, as this land is located within walking distance to the heart of Culver City, Los Angeles, which is the hub of a number of motion pictures and other production studios and is within well-established transportation network. Culver City project is expected to further cement the Group's foothold in the western USA and enhance the Group's overall geographical diversification of business.

Boundary House

Boundary House is located at the crossover between the increasingly vibrant Aldgate district in London, the UK which is popular with technology, media and telecommunications companies as tenants and the financial and insurance hub in the established city of London. Boundary House is also close to numerous main train lines and underground stations with convenient access to rail transportation. Boundary House is an office building with a net internal floor area of approximately 45,062 square feet, which comprises a ground floor and seven upper floors, basement storage and seven car park spaces. Pursuant to a sale and purchase agreement entered into between GR UK Holdings Limited, a direct wholly-owned subsidiary of the Company, and an independent third party dated 8 January 2021, GR UK Holdings Limited agreed to dispose of all the issued shares of GR Properties UK Limited to the independent third party. The disposal was completed on 8 January 2021.

Further details are set out in the Company's announcements dated 8 January 2021 and 26 January 2021 and the Company's circular dated 26 February 2021.

• 卡爾弗城項目

卡爾弗城項目為一個36,319平方呎的重建用地,位於美國加利福尼亞州洛杉磯縣卡爾弗城之Washington Boulevard及Motor Avenue的南角。該土地之所有權允許開發139個住宅單位,其中14個單位將提供予收入水平極低的居民居住以及1,969平方呎的地面樓層將為商業空間。有關工程自二零二一年九月起已開始施工。

董事認為,由於從該地塊步行可達洛杉 磯匯聚多間電影及其他製作公司之卡爾 弗城中心區,附近交通網絡發達,故使 本集團美國物業發展業務之投資機會多 樣化,卡爾弗城項目乃具吸引力之良 機。卡爾弗城項目預計將成為本集團進 一步鞏固美國西部地區,提升本集團整 體業務地理多元性之里程碑。

Boundary House

Boundary House坐落於英國倫敦市日 漸繁華的Aldgate區,該區域獲多家科 技、媒體及電信公司(作為租戶)進駐, 且為倫敦市著名的金融及保險地帶中 心。Boundary House鄰近多條主要鐵 路幹線及地鐵站,鐵路交通十分方便。 Boundary House為一座辦公大樓,室 內實用建築面積約為45.062平方呎, 由一層地下室、地面上七層樓、地庫儲 物空間及七個停車位組成。根據本公司 的直接全資附屬公司GR UK Holdings Limited與獨立第三方訂立的日期為二 零二一年一月八日的買賣協議, GR UK Holdings Limited 同意將GR Properties UK Limited的全部已發行股份出售予獨 立第三方。該出售事項於二零二一年一 月八日完成。

進一步詳情載於本公司日期為二零二一年一月八日及二零二一年一月二十六日之公佈以及本公司日期為二零二一年二月二十六日之通函。

管理層討論及分析

Juxon House

Juxon House is located at 100 St Paul's Churchyard, London, the UK, It is situated in a prominent location on the northwest side of St Paul's Cathedral, at the corner of Ludgate Hill/St Paul's Churchyard to the south and Ave Maria Lane to the west, with Paternoster Square to the east, which is a prime professional and financial district with the London Stock Exchange and some multinational organisations having offices in the near vicinity. Juxon House is a grade A commercial building with a net lettable floor area of approximately 123,781 square feet, among which the office accommodation, the retail accommodation, and the ancillary and storage area have a net lettable floor area of 100,774 square feet, 20,083 square feet and 2,924 square feet respectively. Juxon House comprises a lower ground floor, a ground floor and five upper floors, basement storage and twenty car park spaces. Juxon House was let to three office tenants and four retail tenants, which contributed approximately £5.7 million rental income to the Group for the Year.

• Guorui Square Block B

Beijing Kaipeng Technology Development Co., Ltd.* (北京凱 朋科技發展有限公司) ("Kaipeng Technology"), a subsidiary of the Company, holds certain units with a gross floor area of approximately 46,164 square meters in Building No.2 of Kingdom Guorui, No.1 Ronghua South Road, Daxing District, Beijing, the PRC ("Guorui Square Block B"), which are for office use.

The basements, the whole of Levels 2 to 11, Unit 108 on Level 1M and Units 1201, 1202 and 1203 on Level 12M of Guorui Square Block B, were owned by Wise Expert Investment Limited ("Wise Expert") and its subsidiaries. The Company agreed to acquire Wise Expert at a consideration of HK\$1,541,320,000 pursuant to the sale and purchase agreement dated 30 May 2018 entered into between the Company as purchaser and Winluck Global Limited and Silky Apex Limited as vendors. The acquisition of the entire issued share capital of Wise Expert has been completed on 31 December 2021.

The remaining units in Guorui Square Block B, including Level 1, Unit 107 on Level 1M and Levels 13 to 36 (excluding refuge floors on Level 23 and Level 34), were owned by Capable Kingdom Limited (a wholly-owned subsidiary of the Company) and its subsidiaries.

The Directors planned to sell or lease certain units of Guorui Square Block B, subject to market conditions in Yizhuang (亦 莊), Beijing, the PRC. Currently, certain units were leased out to tenants under medium or long term leases.

Juxon House

Juxon House位於英國倫敦聖保羅教 堂墓地第100號。其坐落於聖保羅大教 堂西北側之黃金地段,南面為Ludgate Hill/聖保羅教堂墓地,西面為Ave Maria Lane, 而東面則為帕特諾斯特廣 場,乃倫敦證券交易所所在之主要專業 及金融區,若干跨國公司在附近擁有 辦事處。Juxon House為一座A級商業 樓宇,可出租實用面積約為123,781平 方呎,其中辦公場所、零售場所及配 套及儲存區域之可出租實用建築面積分 别為100,774平方呎、20,083平方呎及 2.924平方呎。Juxon House包括一層底 層、地面層及以上五個樓層、地下儲存 室及二十個停車位。於本年度,Juxon House已出租予三名辦公室租戶及四名 零售租戶,為本集團貢獻約5,700,000 英鎊和金收入。

• 國鋭廣場B座

本公司附屬公司北京凱朋科技發展有限公司(「凱朋科技」)持有若干單位,位於中國北京大興區榮華南路1號院國鋭●金 演大廈2號(「國鋭廣場B座」),總樓面面 積約為46,164平方米,作辦公室用途。

國鋭廣場B座的地下室、第2層至第 11層、第1M層的108室以及第12M層 的1201、1202及1203室由Wise Expert Investment Limited(「Wise Expert」)及 其附屬公司擁有。根據本公司(作為買 方)與勝運環球有限公司及Silky Apex Limited(作為賣方)所訂立日期為二零 一八年五月三十日之買賣協議,本公司同意以代價1,541,320,000港元收購 Wise Expert。收購Wise Expert全部已 發行股本的事項已於二零二一年十二月 三十一日完成。

國鋭廣場B座的餘下單位(包括第1層、第1M層的107室及第13至第36層(不包括第23層及第34層的隔火層)),乃由Capable Kingdom Limited(本公司的全資附屬公司)及其附屬公司擁有。

董事計劃出售或租賃國鋭廣場B座的若 干單位,受限於中國北京亦莊之市況。 目前,若干單位按中長期租賃出租予租 戶。

管理層討論及分析

Discontinued Operation of the Recreational Centre segment

The operation of the Recreational Centre (i.e. a leisure and lifestyle experience centre in Beijing, the PRC) segment includes, inter alia, the provision of catering, banquet, fitness and sport facilities services.

The Recreational Centre is located in the Economic Technological Development Area in Yizhuang at the southeast of Beijing, the PRC, which is surrounded by an area of large construction site under development. The construction site includes hotel, offices, residential and retail properties. On 31 May 2021, the Company entered into the sale and purchase agreement with Winluck Global Limited, a company which is wholly-owned by Mr. Wei Chunxian, and Silky Apex Limited, a company which is wholly-owned by Mr. Sun Zhongmin (collectively, the "Purchasers"), pursuant to which the Company has conditionally agreed to sell and the Purchasers have conditionally agreed to purchase all the issued shares of Rui Hua Investment Limited, a subsidiary of the Company (the "Disposal") at the total consideration of HK\$100.

Completion of the Disposal was subject to fulfillment of the conditions precedent set out in the agreement. Upon completion, Rui Hua Investment Limited ceased to be a subsidiary of the Company and the financial results of Rui Hua Investment Limited would no longer be consolidated into the financial statements of the Group. The Disposal has been completed on 31 May 2021.

Further details are set out in the Company's announcement dated 31 May 2021.

已終止經營休閒中心板塊

經營休閒中心(即中國北京市休閒及時尚生活 體驗中心)板塊包括(其中包括)提供餐飲、宴 會、健身及體育設施服務。

休閒中心位於中國北京東南部亦莊經濟技術開發區,周邊大部分建築工地正在開發。該建築工地附帶酒店、辦公室、住宅及零售物業。於二零二一年五月三十一日,本公司與魏純暹先生全資擁有的公司勝運環球有限公司及孫仲民先生全資擁有的公司Silky Apex Limited(統稱「買方」)訂立買賣協議,據此,本公司有條件同意出售而買方有條件同意購買本公司附屬公司鋭華天地投資有限公司的全部已發行股份(「出售事項」),總代價為100港元。

出售事項須待達成協議所載先決條件後方告完成。於完成後,鋭華天地投資有限公司不再為本公司之附屬公司,且鋭華天地投資有限公司之財務業績不再併入本集團財務報表。出售事項已於二零二一年五月三十一日完成。

進一步詳情載於本公司日期為二零二一年五月 三十一日之公佈。

FINANCIAL REVIEW

財務回顧

		Year ended 31 December	Year ended 31 December
		2021	2020
		截至二零二一年	截至二零二零年
		十二月三十一日	十二月三十一日
		止年度	止年度
		HK\$'000	HK\$'000
		千港元	<i>千港元</i>
Turnover of continuing operations	持續經營業務的營業額	331,335	296,429
Profit for the year	本年度溢利	208,427	680

管理層討論及分析

		As at 31 December 2021 於二零二一年 十二月三十一日 <i>HK\$</i> '000 <i>千港元</i>	As at 31 December 2020 於二零二零年 十二月三十一日 <i>HK\$'000</i> <i>千港元</i>
Total assets	資產總額	6,894,934	6,702,004
Total liabilities	負債總額	3,031,360	3,112,688
Net assets	資產淨額	3,863,574	3,589,316
Net debts [^] Capital liquidity ratio** Gearing ratio#	債務淨額^	2,337,294	2,464,208
	資本流動比率**	0.23	0.24
	資產負債率#	60.5%	68.7%

- The amount represented trade payables, bank and other borrowings, other payables and accruals and amounts due to related parties, less cash and cash equivalents
- ** The ratio represented cash and cash equivalents divided by current liabilities
- * The ratio represented net debts divided by total equity

Financial analysis

During the Year, the Group generated revenue from continuing operations of approximately HK\$331,335,000 (31 December 2020: approximately HK\$296,429,000). The property management segment reported segment revenue of approximately HK\$205,151,000 (31 December 2020: approximately HK\$197,017,000). The property development and investment segment reported segment revenue of approximately HK\$126,184,000 (31 December 2020: approximately HK\$99,412,000), contributed by the rental income from the operating leases of certain portion of units in Juxon House and Guorui Square Block B. The discontinued operation of the Recreational Centre segment reported segment revenue of approximately HK\$14,146,000 (31 December 2020: approximately HK\$25,597,000). The Group recorded a profit for the Year of approximately HK\$208,427,000 (31 December 2020: approximately HK\$680,000). The increase in profit was mainly attributable to the gain on disposal of the discontinued operation of approximately HK\$132,180,000 (31 December 2020: loss approximately HK\$14,801,000). As at 31 December 2021, the outstanding balance of bank and other borrowings was approximately HK\$2,110,409,000 (31 December 2020: approximately HK\$2,119,581,000), of which the balance mainly consisted of (i) a bank loan of approximately HK\$762,399,000 (31 December 2020: approximately HK\$816,357,000) secured by Juxon House and certain lease receivables; (ii) other loan of approximately HK\$227,214,000 (31 December 2020: approximately HK\$234,078,000) secured by the US Complex; and (iii) lease liabilities balances of approximately HK\$3,045,000 (31 December 2020: approximately HK\$5,483,000).

- 該款項指應付貿易賬款、銀行及其他借款、 其他應付款項及應計費用以及應付關聯方款 項減現金及現金等價物
- ** 該比率指現金及現金等價物除以流動負債
- # 該比率指債務淨額除以權益總額

財務分析

於本年度,本集團自持續經營業務賺取了約 331,335,000港元(二零二零年十二月三十一 日:約296,429,000港元)的收益。物業管理板 塊錄得約205,151,000港元(二零二零年十二月 三十一日:約197,017,000港元)的板塊收益。 物業發展及投資板塊錄得約126,184,000港元 (二零二零年十二月三十一日:約99,412,000 港元)的板塊收益,其產生自Juxon House及 國鋭廣場B座若干部分的單位的經營租賃的 租金收入。已終止經營的休閒中心板塊錄得 約14,146,000港元(二零二零年十二月三十一 日:約25,597,000港元)的板塊收益。本集團 錄得年內溢利約208,427,000港元(二零二零 年十二月三十一日:約680,000港元)。溢利 增加主要歸因於出售停止經營業務所得收益約 132,180,000港元(二零二零年十二月三十一 日:虧損約14,801,000港元)。於二零二一年 十二月三十一日,銀行及其他借款的未償還 結餘約2,110,409,000港元(二零二零年十二月 三十一日:約2,119,581,000港元),其中結餘 主要包括(i)以Juxon House及若干應收租賃款 項作抵押的銀行貸款約762,399,000港元(二 零二零年十二月三十一日:約816,357,000港 元);(ii)以美國綜合物業作抵押的其他貸款約 227,214,000港元(二零二零年十二月三十一 日:約234,078,000港元);及(iii)租賃負債結 餘約3,045,000港元(二零二零年十二月三十一 日:約5,483,000港元)。

管理層討論及分析

For details of bank and other borrowings, please refer to note 30 to the consolidated financial statements in this report.

As at 31 December 2021, the Group had available cash and bank balances of approximately HK\$304,049,000 (31 December 2020: approximately HK\$196,147,000).

The gearing ratios as at 31 December 2021 was 60.5% (31 December 2020: 68.7%). The decrease in the gearing ratio was mainly due to the decrease of bank and other borrowings and other payables and accruals, and the increase of cash and bank balances.

Foreign currency exposure

During the Year, the Group's business operations were principally located in the PRC, the UK and the USA and the main operational currencies are Hong Kong dollars ("HK\$"), Renminbi ("RMB"), Pound sterling ("£") and United States dollars ("US\$"). The Group's transactions were mainly denominated in RMB, £ and US\$. The majority of its assets and liabilities are denominated in HK\$, RMB, £ and US\$. Any significant exchange rate fluctuations of foreign currencies against HK\$ may have financial impact to the Group. The Group does not have a foreign currency hedging policy at present. However, the Group will closely monitor the exchange rate movement trend and take corresponding measures in a timely manner to reduce foreign currency exchange risk and exposure.

Human resources and remuneration policy

As at 31 December 2021, the total number of employees of the Group (excluding Directors) was 213 (31 December 2020: 499). Most of them were located in the PRC.

The total remuneration of the employees of the Group from continuing operations for the Year was approximately HK\$65,296,000 (31 December 2020: approximately HK\$58,909,000).

The emolument of each of the Directors and the employees of the Group was determined on the basis of their merit, qualification, competence and experience in the industry, the profitability of the Group as well as remuneration benchmarks from other local and international companies and prevailing market conditions. Executive Directors and employees also participate in bonus arrangements which are determined in accordance with the performance of the Group and the individual's performance.

Treasury Policies

The Group has adopted a prudent financial management approach towards its treasury policies and thus maintained an appropriate liquidity position throughout the Year. The Group strives to reduce exposure to credit risk by performing ongoing credit evaluation of the financial condition of its customers. To manage liquidity risk, the Board closely monitors the Group's liquidity position to ensure that the liquidity structure of the Group's assets, liabilities and commitments can meet its funding requirements from time to time.

有關銀行及其他借款的詳情,請參閱本報告綜合財務報表附註30。

於二零二一年十二月三十一日,本集團可用現金及銀行結餘約為304,049,000港元(二零二零年十二月三十一日:約196,147,000港元)。

於二零二一年十二月三十一日的資產負債比率為60.5%(二零二零年十二月三十一日:68.7%)。資產負債比率減少乃主要由於銀行及其他借款、其他應付款項及應計項目減少,而現金及銀行結餘增加所致。

外幣風險

於本年度,本集團之業務營運主要位於中國、 英國及美國境內,而主要營運貨幣為港元(「港 元」)、人民幣(「人民幣」)、英鎊(「英鎊」)及美 院(「美元」)。本集團之交易主要以人民幣、以 務及美元為單位。其大部分資產和負債均以港 元、人民幣、英鎊及美元為單位。外幣兑港元 如有任何重大匯率波動,可能會對本集團構成 財務影響。本集團目前並無外幣對沖政策。然 而,本集團將密切關注匯率變化趨勢,及時採 取應對措施以減輕外匯風險及承擔。

人力資源及薪酬政策

於二零二一年十二月三十一日,本集團之僱員 (不包括董事)總數為213人(二零二零年十二月 三十一日:499人),大部分在中國工作。

本集團於本年度之持續經營業務之僱員薪酬總額約65,296,000港元(二零二零年十二月三十一日:約58,909,000港元)。

董事及本集團僱員各自之薪酬乃根據其才幹、 資歷、能力及行業經驗、本集團之利潤以及其 他本地及國際公司之薪酬標準及當前市場狀況 而釐定。執行董事及僱員亦可參與獎金安排, 其根據本集團表現及個人表現釐定。

庫務政策

本集團在制定庫務政策方面採取審慎的財務管理策略,從而於整個年內維持穩健的流動資金狀況。本集團持續對其客戶進行信貸評估及財務狀況評估,務求降低信貸風險。為管理流動資金風險,董事局密切監察本集團的流動資金狀況,以確保本集團資產、負債及其他承擔的流動資金架構可滿足其不時的資金需要。

管理層討論及分析

Final dividend

The Board resolved not to declare any final dividend for the Year (31 December 2020: Nil).

Pledge of assets

As at 31 December 2021, the Group had investment properties and properties held for sale amounting to approximately HK\$5,276,985,000 in total (31 December 2020: approximately HK\$3,775,613,000) to secure bank and other borrowings. Such bank and other borrowings comprise of loans presented in the section headed "Financial analysis" of this report on page 12.

As at 31 December 2021, certain trade and lease receivables of approximately HK\$31,832,000 (31 December 2020: approximately HK\$16,910,000) in total were pledged to secure bank loans granted to the Group.

As at 31 December 2021, no bank deposit (31 December 2020: Nil) has been pledged.

Capital and other development related commitment and contingent liabilities

As at 31 December 2021, the Group had no material contingent liabilities (31 December 2020: Nil). As at 31 December 2021, the Group had contracted but not provided for commitments for construction in progress for an investment property amounting to approximately HK\$285,550,000 (31 December 2020: Nil).

Significant investments and material acquisitions and disposals of subsidiaries, associates and joint ventures

(a) Pursuant to a sale and purchase agreement entered into between GR UK Holdings Limited, a direct whollyowned subsidiary of the Company, and an independent third party dated 8 January 2021, GR UK Holdings Limited agreed to dispose of all the issued shares of GR Properties UK Limited to the independent third party for a consideration of £30,938,000 (equivalent to approximately HK\$325,462,000). The disposal was completed on 8 January 2021.

Further details are set out in the Company's announcements dated 8 January 2021 and 26 January 2021 and the Company's circular dated 26 February 2021.

末期股息

董事局議決不宣派本年度之任何末期股息(二零二零年十二月三十一日:無)。

資產抵押

於二零二一年十二月三十一日,本集團將合 共約5,276,985,000港元(二零二零年十二月 三十一日:約3,775,613,000港元)之投資物業 及持作出售物業作為向銀行及其他借款之擔 保。該等銀行及其他借款包括本報告第12頁 「財務分析」一節呈列的貸款。

於二零二一年十二月三十一日,若干應收貿易及租賃賬款合計約31,832,000港元(二零二零年十二月三十一日:約16,910,000港元)已抵押,作為本集團獲授銀行貸款之擔保。

於二零二一年十二月三十一日,並無抵押銀行 存款(二零二零年十二月三十一日:無)。

資本及其他開發相關之承擔及或然負債

於二零二一年十二月三十一日,本集團並無任何重大或然負債(二零二零年十二月三十一日:無)。於二零二一年十二月三十一日,本集團就一項在建投資物業擁有已訂約但未撥備承擔約285,550,000港元(二零二零年十二月三十一日:無)。

重大投資及附屬公司、聯營公司及合營公司的重大收購及出售事項

(a) 根據本公司的直接全資附屬公司GR UK Holdings Limited與獨立第三方訂立的日期為二零二一年一月八日的買賣協議,GR UK Holdings Limited同意將GR Properties UK Limited的全部已發行股份以代價30,938,000英鎊(相當於約325,462,000港元)出售予獨立第三方。該出售事項於二零二一年一月八日完成。

進一步詳情載於本公司日期為二零二一年一月八日及二零二一年一月二十六日之公佈以及本公司日期為二零二一年二月二十六日之通函。

管理層討論及分析

- (b) On 31 May 2021, the Company entered into the sale and purchase agreement with Winluck Global Limited, a company which is wholly-owned by Mr. Wei Chunxian, and Silky Apex Limited, a company which is wholly-owned by Mr. Sun Zhongmin (collectively, the "Purchasers"), pursuant to which the Company has conditionally agreed to sell and the Purchasers have conditionally agreed to purchase all the issued shares of Rui Hua Investment Limited, a subsidiary of the Company (the "Disposal") at the total consideration of HK\$100.
 - As at the date of the Disposal, Winluck Global Limited was a substantial shareholder of the Company since Wintime Company Limited, a wholly-owned subsidiary of Winluck Global Limited, was the beneficial owner of 1,434,421,537 shares of the Company (representing approximately 44.83% of all the issued shares of the Company). Further, Winluck Global Limited was wholly-owned by Mr. Wei Chunxian and Silky Apex Limited was wholly-owned by Mr. Sun Zhongmin. Each of Mr. Wei Chunxian and Mr. Sun Zhongmin was an executive Director and therefore each of Winluck Global Limited and Silky Apex Limited was a connected person of the Company under Chapter 14A of the Rules Governing the Listing of Securities on The Stock Exchange of Hong Kong Limited (the "Listing Rules").

The Disposal therefore constituted a connected transaction of the Company under Chapter 14A of the Listing Rules. Since all applicable percentage ratios in respect of the Disposal are less than 25% and the total consideration is less than HK\$10,000,000, the Disposal is exempt from the circular (including independent financial advice) and shareholders' approval requirements pursuant to Rule 14A.76(2) of the Listing Rules.

Completion of the Disposal was subject to fulfillment of the conditions precedent set out in the agreement. Upon completion, Rui Hua Investment Limited ceased to be a subsidiary of the Company and the financial results of Rui Hua Investment Limited would no longer be consolidated into the financial statements of the Group. The Disposal has been completed on 31 May 2021.

Further details are set out in the Company's announcement dated 31 May 2021.

(b) 於二零二一年五月三十一日,本公司與魏純暹先生全資擁有的公司勝運環球有限公司及孫仲民先生全資擁有的公司 Silky Apex Limited(統稱「買方」)訂立買賣協議,據此,本公司有條件同意出售而買方有條件同意購買本公司附屬公司 鋭華天地投資有限公司的全部已發行股份(「出售事項」),總代價為100港元。

於出售事項日期,由於勝運環球有限公司的全資附屬公司Wintime Company Limited 為 1,434,421,537 股 本 公 司 股份(約佔本公司全部已發行股份的 44.83%)的實益擁有人,故勝運環球有限公司為本公司的主要股東。此外,勝運環球有限公司由魏純暹先生全資擁有及Silky Apex Limited由孫仲民先生均為所有限公司證券上市規則(「上市規則」)第14A章,勝運環球有限公司及Silky Apex Limited均為本公司之關連人士。

因此,根據上市規則第14A章,出售事項構成本公司的關連交易。由於有關出售事項的所有適用百分比率均低於25%及總代價低於10,000,000港元,故根據上市規則第14A.76(2)條,出售事項獲豁免遵守通函(包括獨立財務意見)及股東批准規定。

出售事項須待達成協議所載先決條件後 方告完成。於完成後,鋭華天地投資有 限公司不再為本公司之附屬公司,且鋭 華天地投資有限公司之財務業績不再併 入本集團財務報表。出售事項已於二零 二一年五月三十一日完成。

進一步詳情載於本公司日期為二零二一 年五月三十一日之公佈。

管理層討論及分析

(C) On 4 August 2021, Beijing Wangangtong Technology Development Co., Ltd.* (北京萬港通科技發展有限公司) ("Beijing Wangangtong"), a wholly-owned subsidiary of the Company, entered into the guarantee agreement with BCEG Road and Bridge Construction Group Co., Ltd. (北京建工路 橋集團有限公司) (the "Borrower") pursuant to which Beijing Wangangtong agreed to provide (i) guarantee for an amount of up to RMB300 million in favour of the Borrower by means of pledging 49 properties owned by Beijing Wangangtong with a gross floor area of approximately 7,619 square meters located on Levels 1 to 5 of Building No. 2 of Kingdom Guorui* (國鋭●金演), No. 1 Ronghua South Road, Beijing Economic and Technological Development Area, Beijing, the PRC (the "Building") to the Yizhuang Sub-Branch of Beijing Branch of Ping An Bank Co., Ltd. (平安銀行股份有限公司北 京分行亦莊支行) ("Ping An Bank") to facilitate the Borrower to obtain a facility of up to RMB300 million provided by Ping An Bank; and (ii) guarantee for an amount of up to RMB216 million in favour of the Borrower by means of pledging 75 properties owned by Beijing Wangangtong with a gross floor area of approximately 11,476 square meters located on Levels 6 to 12 of the Building to Bank of Dalian Beijing Branch* (大連銀行股份有限公司北京分行) ("Dalian") Bank") to facilitate the Borrower to obtain a facility of up to RMB300 million provided by Dalian Bank. In return, Beijing Wangangtong shall receive from the Borrower a guarantee fee of 2% per annum of the amount of actual drawdown by the Borrower under the facility granted by Ping An Bank and the facility granted by Dalian Bank.

Further details are set out in the Company's announcement dated 4 August 2021.

(d) Reference is made to (i) the announcement of the Company dated 30 May 2018; (ii) the circular of the Company dated 20 July 2018 in relation to, among other things, the very substantial acquisition and connected transaction in relation to the acquisition of entire issued share capital of Wise Expert Investment Limited; and (iii) the completion announcement of the Company dated 17 August 2018 in relation to the first completion of the same. All the conditions precedent under the sale and purchase agreement have been fulfilled and the 2nd completion date was 31 December 2021. On the same date, the remaining 5% of the 50,000 sale shares of Wise Expert Investment Limited have been transferred by Winluck Global Limited and Silky Apex Limited, i.e. the vendors, to the Company.

Further details are set out in the Company's announcements dated 30 May 2018, 17 August 2018 and 31 December 2021 and the Company's circular dated 20 July 2018.

for identification purposes only

於二零二一年八月四日,本公司的全資 附屬公司北京萬港通科技發展有限公 司(「北京萬港通」)與北京建工路橋集團 有限公司(「借款人」)訂立擔保協議,據 此,北京萬港通同意(i)向借款人提供最 多人民幣300,000,000元的擔保,方法 為將由北京萬港通擁有的49個物業(總 樓面面積約7,619平方米,位於中國北 京市北京經濟技術開發區榮華南路1號 院國鋭•金嵿大廈2號樓(「該樓宇」)的第 一至五層)抵押予平安銀行股份有限公 司北京分行亦莊支行(「平安銀行」),促 成借款人獲得平安銀行提供的最高人民 幣300,000,000元的貸款;及(ii)向借款 人提供最多人民幣216,000,000元的擔 保,方法為將由北京萬港通擁有的75 個物業(總樓面面積約11,476平方米, 位於該樓宇的第六至十二層)抵押予大 連銀行股份有限公司北京分行(「大連銀 行1),促成借款人獲得大連銀行提供的 最高人民幣300,000,000元的貸款。作 為回報,北京萬港通將向借款人收取借 款人於平安銀行提供的貸款及大連銀行 提供的貸款項下實際提取金額2%的年 度擔保費。

(c)

進一步詳情載於本公司日期為二零二一 年八月四日之公佈。

進一步詳情載於本公司日期為二零一八年五月三十日、二零一八年八月十七日及二零二一年十二月三十一日之公佈,以及本公司日期為二零一八年七月二十日的通函。

僅供識別

管理層討論及分析

Save as disclosed above, the Group had not made any significant investments, acquisitions and disposals during the Year.

除上文披露者外,本集團於本年度並無任何重 大投資、收購及出售事項。

Future plans for material investments

There is no plan for making material investments or acquiring capital assets as at the date of this report.

FUTURE PROSPECT

Faced with the unprecedented challenge of the COVID-19 pandemic in 2021, the Group worked relentlessly to maintain effective operations and provide quality services, minimizing impact on tenants, customers and staff. To ensure long-term sustainable business growth and value creation, the Group will continue to engage prominently in property development and investment, and relevant asset management services. Investments in the overseas markets should bring diversification and a hedge against the future domestic businesses of the Group with a reasonable return to the Shareholders. The Group would be cautious in considering investments in the international markets such as the USA and Europe in accordance with the future development strategy of the Group. Other than capturing investment opportunities to establish its foothold and engage in the property market in Los Angeles and London for income generating real estates with capital appreciation potential in the long term and possibly re-development in future, the Group's focus will also be on the execution of its existing projects, including but not limited to enhancement of operating performance as well as facilitation of project development. Besides, the Group will not rule out any possibility to divest its investment with decent return. The Directors believe that after the acquisitions in the past few years and execution of existing projects, the Group will be able to broaden its income base through the stable rental incomes generated from the various properties.

Apart from the Group's core businesses in property development and investments in the PRC, the USA and the UK, and the provision of property management services in Beijing, the Group will continue to focus on searching for suitable investment opportunities which may strategically fit into its diversification strategy and generate a steady source of income.

PURCHASE, SALE OR REDEMPTION OF LISTED SECURITIES

Neither the Company nor any of its subsidiaries had purchased, sold, redeemed or cancelled any of the Company's listed securities during the Year.

AUDIT COMMITTEE

The audit committee has reviewed the annual results and has no dissenting view on the accounting policies of the companies adopted by the Group and on the Group's internal controls and risk management, accounting and financial reporting functions.

重大投資之未來計劃

於本報告日期,尚無進行重大投資或收購資本資產之計劃。

未來展望

面對二零二一年COVID-19疫情前所未見之挑 戰,本集團努力不懈地維持有效的營運及提供 優質服務,以盡量減低對租戶、顧客及員工的 影響。為確保業務有長遠可持續的增長,本集 團將繼續主要從事物業發展及投資,以及相關 資產管理服務。投資海外市場應帶來多樣化, 並於日後為本集團之國內業務提供對沖,從而 為股東提供合理回報。本集團將按照本集團之 未來發展策略,於考慮向美國及歐洲等國際市 場作出投資時保持審慎。本集團不單把握投資 機遇,進軍洛杉磯及倫敦物業市場並建立橋頭 堡,藉房地產長遠資本增值潛力及未來可能進 行的重建賺取收入,亦將專注於執行現有項 目,包括但不限於提升營運表現及促進項目發 展。此外,本集團將不排除任何獲得足夠回報 後出售項目的可能性。董事相信,於過去數年 之收購及執行現有項目後,憑藉該等物業產生 之穩定租金收入,本集團之收入基礎將可擴

除本集團在中國、美國及英國的物業發展及投資的核心業務及於北京提供物業管理服務外, 本集團將繼續增強聚焦於策略上配合其多元化 發展舉措之合適投資機會,務求帶來穩定收入 來源。

購買、出售或贖回上市證券

於本年度,本公司及其任何附屬公司概無購買、出售、贖回或註銷任何本公司的上市證 券。

審核委員會

審核委員會已審閱全年業績,而其對本集團採 納本公司的會計政策以及本集團的內部監控及 風險管理、會計及財務匯報職能並無異議。

環境、社會及管治報告

ABOUT THIS REPORT

This is the sixth Environmental, Social and Governance ("ESG") Report ("ESG Report" or the "Report") of GR Properties Limited ("GR Properties" or the "Company"), together with its subsidiaries (the "Group" or "We") issued to stakeholders, which aims to provide a balanced representation of the efforts made by the Group on corporate social responsibility and sustainable development during the past year. This Report is prepared in accordance with the Environmental, Social and Governance Reporting Guide ("ESG Reporting Guide") in Appendix 27 to the Rules Governing the Listing of Securities on The Stock Exchange of Hong Kong Limited (the "Stock Exchange").

THE CURRENT YEAR AND THE REPORTING SCOPE

This Report covers the period from 1 January 2021 to 31 December 2021 (the "Year" or "2021").

The Group has two major operating segments based on the nature of its products and services, which include: (i) the property management business in the People's Republic of China (the "PRC"); and (ii) the property development and investment business in the PRC, the United Kingdom (the "UK") and the United States of America (the "US"). The reporting scope has been determined primarily by the Group's management based on its assessment of the operating performance of its segments and its allocation of resources, which includes the entities that represent the Group's major source of revenue during the Year. Therefore, this Report covers the entities involved in the Group's property management business in the PRC and the property development and investment business in the PRC and the UK, namely the Fortune Street project*, the Yigou project*, In Beijing project*, the GOLDEN TOWER project*, the North Garden project*, the Kingdom Guorui project*, the Guorui Plaza project*, the Daxing project*, the Xiongan project*, the Sanya project*, the Yixing project*, the Plaza Restaurant project* and ChengJianManTi project* (the "Reporting Scope"). As the Group disposed of the Recreational Centre in Beijing, PRC during the Year, the environmental and social data of the relevant business segment is not included in this Report.

關於本報告

此報告是國鋭地產有限公司(「國鋭地產」或「本公司」),連同其附屬公司(統稱為「本集團」或「我們」)向各位持份者所發表的第六份環境、社會及管治(「環境、社會及管治域所有。社會及管治報告」或「本報告」),旨在平衡展示本集團在過去一年在企業社會責任及可持續發展方面作出的努力。本報告乃根據香港聯合交易所有限公司(「聯交所」)證券上市規則附錄二十七之《環境、社會及管治報告指引》(「環境、社會及管治報告指引」)編製。

本年度及匯報範圍

本報告的報告期為二零二一年一月一日至二零 二一年十二月三十一日(「本年度」或「二零二一 年」)。

本集團根據產品及服務性質主要有兩大經營業 務,包括(i)在中華人民共和國(「中國」)的物業 管理業務;及(ii)在中國、英國(「英國」)及美利 堅合眾國(「美國」)的物業發展及投資業務。本 報告範圍主要由本集團的管理層對其各分部的 營業表現和本集團的資源分配進行評估後釐 定,納入於本年度代表本集團主要收入來源的 實體。因而,本報告涵蓋本集團在中國的物業 管理業務以及在中國和英國的物業發展及投 資業務所涉及的實體,即財滿街項目*、易構 項目*、In北京項目*、金長安項目*、北花園項 目*、國鋭●金嵿項目*、國鋭廣場項目*、大興 項目*、雄安項目*、三亞項目*、宜興項目、廣 場餐廳項目及城建縵緹項目*(「報告範圍」)。於 本年度,本集團出售了在中國北京市的休閒中 心,故本報告不會包括該業務的環境及社會數

- The English name is an unofficial translation for identification purpose only.
- 英文名稱為非官方名稱,僅供識別。

環境、社會及管治報告

REPORTING PRINCIPLES

This Report summarises the ESG performance of the Group. Information set out in this Report is derived from the official documents and statistics of the Group, as well as monitoring, management and operational data compiled by its subsidiaries in accordance with the Group's relevant systems. A complete index is provided in the last section of this Report for easy reference.

In the process of preparing this Report, the Group also attaches great importance to the reporting principles of "materiality", "quantitative", "balance", and "consistency", and has applied them in accordance with the ESG Reporting Guide as follows:

Materiality: During the Year, the Group analysed the major ESG issues of the Group through a materiality assessment. Major issues identified have been made the focus of the preparation of this Report. The materiality of various material issues has been reviewed and confirmed by the board of Directors (the "Board") and the senior management. For further details, please refer to the sections headed "Stakeholder Engagement" and "Materiality Assessment" in this Report.

Quantitative: This Report compares the quantitative key performance indicators ("KPIs") as appropriate, and sets out the standards, methods, assumptions used in calculating the relevant data and the sources of key conversion factors in the explanatory notes.

Balance: This Report provides an unbiased picture of the Group's performance and avoids selections, omissions, or presentation formats that may inappropriately influence a decision or judgment by the reader.

Consistency: The method adopted for the preparation of this Report is basically the same as last year. Any changes in the factors affecting the actual comparative results or any of the calculation methods are specifically explained in this Report.

CONTACT US

We highly value opinions of each stakeholder and treat them as the cornerstone for the development of the Group. If you have any opinions or suggestion on this Report and our sustainable development performance, please send us your comments via email at info@grproperties.com.hk.

匯報原則

本報告概述本集團的環境、社會及管治表現。 本報告中的資料來自本集團的官方文件和統計 數據,以及其附屬公司根據本集團相關制度匯 總的監測、管理和營運數據。本報告的最後一 章有完整的內容索引,以便讀者快速查閱。

本集團在編製本報告過程中亦高度重視重要性、量化、平衡和一致性,本集團依循環境、 社會及管治報告指引應用了這些匯報原則,詳 情如下:

重要性:本集團於本年度通過重要性評估分析本集團的重大環境、社會及管治議題,將已確認的重大議題作為編製本報告的重點。不同重大議題的重要性已由董事局(「董事局」)及高級管理層審閱及確認。有關進一步詳情,請參閱本報告「持份者參與」與「重要性評估」兩節。

量化:本報告在適合的情況下比較了量化的關鍵績效指標,並在解釋性説明中列明了計算相關數據時的標準、方法、假設,以及主要換算因素的來源。

平衡:本報告對本集團之表現提供不偏不倚的描述,並避免以不恰當的選擇、遺漏及呈報格式誤導讀者。

一致性:本報告的編製方法與上年基本一致, 若有任何影響數據的實際比較效果的因素或任何計算方法的變化,本報告均會特別註明。

聯繫我們

我們對於每一個持份者的意見都極其重視,視之為本集團向前發展的基石。如 閣下對本報告或本集團的可持續發展表現有任何意見或建議,可透過電郵info@grproperties.com.hk向我們提出。

環境、社會及管治報告

CORPORATE SOCIAL RESPONSIBILITY ("CSR") VISION, STRATEGY AND GOVERNANCE STRUCTURE

The Board assumes full responsibility for the Group's ESG issues, including the formulation of its sustainable development strategy, the monitoring of its ESG performance, and the review and approval this Report. To demonstrate our commitment to transparency and accountability, the Group has established an ESG working group (the "ESG Working Group"), which has clear terms of reference that set out the powers delegated to it by the Board.

The ESG Working Group consists of senior management and general staff members from various departments such as operations, human resources, and finance. The ESG Working Group reports annually to the Board and is responsible for implementing the ESG measures of the Group, collecting and analysing ESG data, advising the Board on ESG issues, as well as reviewing ESG-related issues of different departments in the Group. On the other hand, the Board is responsible for ensuring that the management is provided with all the appropriate tools and resources to oversee the implementation of relevant strategies so as to create long-term ESG value.

The Group has established a CSR Policy in order to commit to the highest standards of corporate governance, and aims to integrate CSR into the Group's business strategy and management approach. CSR is viewed as a business philosophy that creates shared sustainable value with its stakeholders in the economic. social and environmental dimensions. The Group's CSR vision and CSR Policy guide the Group's business and operational decisions. The Group's CSR Policy describes our long-term approach to specific issues in the four basic aspects: marketplace, workplace, community and environment, which is instrumental in enabling our business to operate in a sustainable manner. Within each of the basic aspects, core principles and pragmatic objectives provide guidance on practicing CSR in our daily operations. In response to China's goal of "achieving carbon neutrality" and to fulfil stakeholder's expectations of the Group in the materiality assessment, we have set environmental targets for the first time during the Year, which cover areas such as emission reduction, waste management and resource conservation. The progress of implementation and performance of such targets are duly reviewed by the Board from time to time. If our performance fails to meet the targets, the Board will conduct improvement work through the ESG Working Group.

企業社會責任(「企業社會責任」)願 景、策略及管治架構

董事局肩負起本集團環境、社會及管治事宜的 全部責任,包括制定本集團可持續發展的策略,監督本集團的環境、社會及管治表現,以 及審批本報告。為踐行我們的透明度及問責制 承諾,本集團成立了環境、社會及管治工作組 (「環境、社會及管治工作組」),其設有清晰的 職權範圍,列明董事局所授予的權利。

環境、社會及管治工作組由高級管理層及一般員工組成,其成員涵蓋了營運、人力資源及財務等的不同部門。環境、社會及管治工作組每年向董事局報告,彼等負責執行本集團的環境、社會及管治措施,收集和分析環境、社會及管治措施,收集和分析環境、社會及管治措施,收集和分析環境、社會及管治措施,以及檢討本集團不同部門的環境、社會及管治相關事宜。此外,董事局負以監督有關策略的落實情況,並以此創造長遠的環境、社會及管治價值。

本集團已制定企業社會責任政策,遵守最高企 業管治標準,並致力於將企業社會責任納入本 集團的業務策略及管理方案。本集團將企業社 會責任視為一種商業理念,在經濟、社會和環 境方面與持份者共同創造可持續的價值。本集 團的企業社會責任願景及企業社會責任政策將 指引本集團的業務及營運決策,該等政策介紹 了我們針對市場、工作場所、社區和環境四個 基礎方面的具體事宜的長期方案,從而促進我 們業務的可持續營運。在每個基礎方面,核心 原則及務實目標將指引我們在日常運營中實踐 企業社會責任。為了響應中國的「碳中和」的目 標並符合持份者在重要性評估中對本集團的期 待,因此於本年度,我們首次設定環境目標。 該等目標涵蓋減排、廢物管理及資源保護等方 面。董事局會不時仔細審閱實施目標的進展及 目標表現。若目標進展未及預期,董事局將诱 過環境、社會及管治工作進行改善工作。

ENVIRONMENTAL, SOCIAL AND GOVERNANCE REPORT 環境、社會及管治報告

SUSTAINABILITY

Sustainable development is a long-term commitment of a responsible enterprise, and is deeply rooted in our people-oriented businesses. We have been implementing the sustainable operation strategy to bring a better life for the public, through our continuous efforts to enhance the sustainability of the environment, ensure high quality services, build an outstanding and strong service team, conduct rigorous supply chain management, maintain a high level of ethics and integrity, and care for disadvantaged groups in the community, etc.

可持續發展

可持續發展是負責任企業的長期承諾,且深深植根於我們以人為本的業務當中,透過不斷加強環境的可持續性、確保服務品質卓越、建立優秀強大的服務團隊、嚴謹的供應鏈管理、維持高度的道德與誠信、關懷社區弱勢社群等各範疇的工作。我們一直貫徹可持續營運方針,將美好生活帶給公眾。



環境、社會及管治報告

STAKEHOLDERS ENGAGEMENT

The Group endeavours to create sustainable growth and long-term value for its stakeholders, who are comprised of the Group's shareholders and investors, employees, owners and households. suppliers and business partners, government and the local community. We continue to interact with our stakeholders on an ongoing basis in order to understand their views and collect their feedback.

Our channels of daily communication with stakeholders are as

持份者參與

本集團努力為持份者創造可持續增長和長期價 值。本集團的持份者涵蓋本集團的股東及投資 者、員工、業主及住戶、供貨商及合作夥伴、 政府以及當地社區。我們持續與持份者進行交 流,了解彼等的看法並收集反饋意見。

我們與持份者的日常溝通渠道如下:

Local community

當地社區

Website

網站

Social media

社交媒體

Mass media

大眾傳媒

Visit

探訪活動

Mobile application

手機應用程式

Employees

員工

Employee meeting

員工會議

Training 培訓

Annual meeting

年會

Notice board

公告欄

Internal system

內部系統

Government Communication Qualification review 資質評審 with Stakeholders Meeting 持份者溝通 Direct communication

Owners and households

業主及住戶

Hotline

熱線電話

Mobile application

手機應用程式

Social media

社交媒體

Website

網站

Satisfaction survey

滿意度調查

Direct communication

直接溝通

Shareholders and investors

股東及投資者

Shareholders' meeting

股東會議

Annual report, financial statement

and announcement

年報、財務報告及公告

Social media

社交媒體

Website

網站

Mass media

大眾傳媒

Suppliers and business partners

供應商及合作夥伴

Direct communication

直接溝通

On-site inspection

現場考察

Regular review

定期評審

Performance evaluation

履約評估

政府

會議

直接溝通

ENVIRONMENTAL, SOCIAL AND GOVERNANCE REPORT 環境、社會及管治報告

MATERIALITY ASSESSMENT

In order to better understand the opinions and expectations of our stakeholders, we engage a third party to conduct materiality assessment for us each year. We ensure that we utilise various platforms and communication channels to reach out and listen to major stakeholders and respond to their opinions. Feedback received from stakeholders enable us to make better informed decisions and to assess and manage the resulting impact of such decisions more effectively.

We conducted an annual assessment of material topics during the Year, with specific steps as follows:

重要性評估

為了更有效了解持份者的意見和期望,我們每年委任第三方為我們進行重要性評估工作。我們確保使用不同平台及溝通渠道,以接觸及聆聽主要持份者的意見,並向彼等作出回應。所獲得的反饋讓本集團能夠作出更為明智的決策,且更有效評估及管理由此產生的影響。

我們於本年度進行了年度重要範疇評估工作, 具體工作步驟如下:

Key ESG issues were identified based on industry standards and the results of the Group's materiality assessment last year. During the Year, we identified and confirmed 17 material ESG topics, which cover the areas of "quality of working environment", "environmental protection and green operations", "operational practices", "product and service responsibilities" and "contribution to communities".

以行業基準及本集團上一年的重要性議題結果識別重大的環境、社會及管治議題。我們於本年度識別及確定了 17 項重大的環境、社會及管治議題,範疇涵蓋「工作環境質素」、「環境保護和綠色營運」、「營運常規」、「產品與服務責任」以及「社區貢獻」。

> Step 2 步驟 2

The Group prepared questionnaires for the materiality assessment based on the material ESG topics identified, and invited stakeholders of the Group to assess the materiality of each ESG topic.

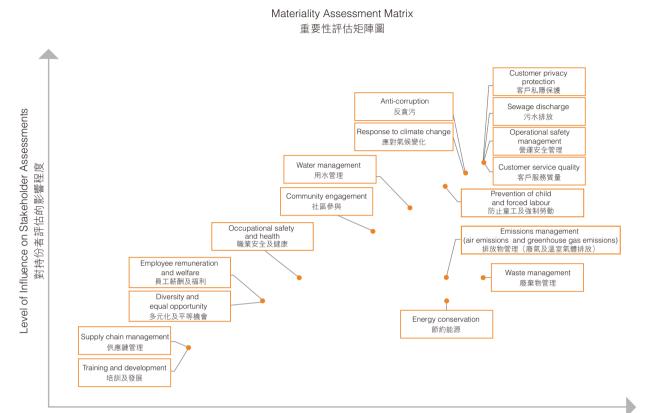
本集團根據已識別重大環境、社會及管治議題編撰重要性評估問卷,並邀請本集團的持份者對各環境、社會及 管治議題的重要性進行評估。

> Step 3 步驟 3

After collecting, compiling, and analysing the questionnaires for the materiality assessment, we ranked the 17 issues by the order of their materiality and established a materiality matrix. The results have been reviewed and approved by the Board and the senior management.

收集、整理及分析重要性評估問卷,對17項議題進行重要性排序及編製重要性評估矩陣。有關結果已由董事局 及高級管理層審閱及批准。

環境、社會及管治報告



Significant Economic, Environmental and Social Impacts 對經濟、環境和社會顯著影響

A. ENVIRONMENTAL

The Group is eminently devoted towards promoting a sustainable working and living environment through continuous emissions reduction and effective use of resources. Beijing AOCEAN Property Management Company Limited* (北京澳西物業管理有限公司), one of our subsidiaries, has obtained ISO14001:2015 Environment Management Certificate and ISO9001: 2015 Quality Management Certificate, and formulated the Quality, Environment and OHS Management Manual to actively reduce our impact on the environment, especially in terms of energy saving and waste reduction.

A. 環境層面

本集團致力於透過不斷減少排放及有效利用資源來促進營造可持續的工作和生活環境。我們其中一個附屬公司北京澳西物業管理有限公司已取得ISO14001:2015環境管理體系認證及ISO9001:2015質量管理體系認證,並制定了《質量、環境、職業健康安全管理手冊》,以積極減少我們對環境的影響,尤其是在節約能源及減少廢棄物方面。

ENVIRONMENTAL, SOCIAL AND GOVERNANCE REPORT 環境、社會及管治報告

Emissions

The Group persistently strives to operate its business in an environmentally friendly manner, making every effort to achieve environmental conservation. Our main emissions are greenhouse gas ("GHG") emissions from the energy consumption and non-hazardous waste generated in our daily operations. Due to our business nature, the Group's operations do not involve a significant amount of air emissions, discharges into water and land, and generation of hazardous waste. Therefore, the Group considers the relevant emissions to be immaterial, thus the relevant information is not disclosed in this Report.

GHG Emissions

Our greenhouse gas emissions are mainly direct or indirect emissions caused by the use of purchased electricity, the total amount of petrol consumed by vehicles, and the consumption of natural gas for heating and cooking.

During the Year, the Group's GHG emission intensity per m² chargeable area increased by approximately 2% from 5.14 kg of carbon dioxide equivalent (kg CO₂e) in 2020 to 5.24 kg CO₂e in 2021. Due to the easing of the COVID-19 pandemic in the PRC, and the increase of operating activities of the Group during the Year, the GHG emission intensity increased. An overview of the GHG emissions of the Group in 2021 is summarised as follows:

排放物

本集團一直致力採用環保方式經營業務,竭力保護環境。我們的主要排放物為能源消耗產生的溫室氣體(「溫室氣體」)排放,以及日常運營產生的無害廢棄物。基於我們的業務性質,本集團的運營過程並不涉及大量的廢氣排放、向水及向土的排污和有害廢棄物。故本集團認為相關排放量並不重大。因此,本報告未披露相關信息。

溫室氣體排放

我們的溫室氣體排放來源包括外購電力、車輛所消耗的汽油,以及用作供暖 和煮食用途所消耗的天然氣所產生的直 接或間接排放。

於本年度,本集團的每平方米收費面積溫室氣體排放密度增加了約2%,從二零二零年的約5.14公斤二氧化碳當增加至二零二一年的約5.24公斤二氧化碳當量。由於新冠病毒疫情在中國有所緩和,本集團的業務活動有所增加,故溫室氣體排放量密度有所增加。在二零二一年,本集團的溫室氣體排放概述如下:

GHG emissions ¹	Unit	2021	2022 ⁵	Percentage increase/ (decrease)
温室氣體排放 ¹	單位	二零二一年	二零二零年5	增加/(減少) 百分比
Scope 1: Direct emissions ² 範圍1: 直接排放 ²	tCO₂e 噸二氧化碳當量	82.16	100.13	(18%)
Scope 2: Indirect energy emissions³ 範圍2:能源間接排放³	tCO ₂ e 噸二氧化碳當量	9,942.07	9,513.81	5%
Total GHG emissions		10,024.23	9,613.94	4%
(Scope 1+Scope 2) 溫室氣體排放總量 (範圍1+範圍2)	tCO₂e 噸二氧化碳當量			
GHG emissions intensity ⁴				
溫室氣體排放密度 ⁴ Average by number of households 住戶數平均	(Kg CO₂e/household) 公斤二氧化碳當量/戶	542.41	524.69	3%
Average by area 面積平均	(Kg CO₂e/1,000 m²) 公斤二氧化碳當量/千平方米	5.24	5.14	2%

環境、計會及管治報告

Note:

- 1. GHG emissions data are presented in CO2e, with reference to, but not limited to: the "Greenhouse Gas Protocol: Corporate Accounting and Reporting Standards" published by the World Resources Institute and the World Business Council for Sustainable Development, the "How to Prepare an ESG Report Appendix II: Reporting Guidance on Environmental KPIs" published by the Stock Exchange, the "Regional Grid Average Carbon Dioxide Emission Factors in the PRC in 2011 and 2012", and the "Global Warming Potential" published in the Fifth Assessment Report (AR5) by the Intergovernmental Panel on Climate Change in 2014.
- Scope 1 refers to direct emissions from operations that are owned or controlled by the Company. Since 2021, the Group has expanded its scope of disclosure to include natural gas consumed for heating and cooking and petrol consumed by the vehicles of the Company under Scope 1.
 In 2020, petrol used by the vehicles of the Company was not included under Scope 1.
- Scope 2 refers to indirect emissions resulting from the generation of purchased electricity consumed within the Company.
- GHG emissions intensity is calculated by dividing the total energy consumption by (1) the number of households; and (2) the total chargeable area for the property management segment.
 - For the property management business, the total chargeable areas for 2021 and 2020 were approximately 1,912,368.80 m² and 1,870,269.97 m², respectively.
 - For the property management business, the number of households in 2021 and 2020 were approximately 18,481 units and 18,323 units, respectively.
- Due to the disposal of the Recreational Centre in Beijing, the PRC by the Group, data relating to the Recreational Centre was not included in the environmental and social data for 2020.

備註:

- 1. 溫室氣體排放數據乃按二氧化碳當量呈列,參照的資料包括但不限於:世界資源研究所及世界可持續發展工商理事會刊發的《溫室氣體盤查議定書:企業會計與報告標準》、聯交所發佈的《如何準備環境關鍵指標匯報指引》、《二零一一年和二零一二年中國區域電網平均二氧化碳排放因數》及二零一四年政府間氣候變化專門委員會發佈的《第五次評估報告》(AR5)中的「全球暖化潛能值」。
- 2. 範圍1指由本公司擁有或控制的經營 活動產生的直接排放。由二零二一 起,本集團擴大披露範圍,範圍1包 括供暖和煮食消耗的天然氣,以及 本公司車輛所消耗的汽油。於二零 二零年,範圍1未包括本公司車輛所 使用的汽油。
- 3. 範圍2指本公司外購的電力消耗所產 生的間接排放。
- 4. 溫室氣體排放密度的計算方法為: 總能源消耗量除以(1)住戶數目;及 (2)物業管理板塊的總收費面積。
 - 在物業管理業務方面,二零二年及二零二零年的總收費面積分別為約1,912,368.80平方米及約1,870,269.97平方米。
 - 在物業管理業務方面,二零 二一年及二零二零年的住戶 數量分別為18,481戶及約 18,323戶。
- 5. 由於本集團出售了在中國北京市的 休閒中心,二零二零年的環境及社 會數據不包括此休閒中心。

ENVIRONMENTAL, SOCIAL AND GOVERNANCE REPORT 環境、社會及管治報告

In light of the growing concerns over air pollution and climate change, the Group has established a GHG emission target for the first time during the Year, which aims to reduce the GHG emission intensity (kg CO_2e/m^2) for the year ended 31 December 2026 (the "Year 2026") by at least 2% as compared with the level in 2020 (i.e. approximately 5.14 kg CO_2e/m^2).

To achieve its emission reduction target, the Group actively adopts electricity and energy-saving measures to reduce its GHG emissions. Such measures include the strict control over the use of air-conditioners, the lighting system, and electrical devices in the office. Details of these measures will be discussed in the section headed "Use of Resources". In addition, the Group also encourages employees to communicate over telephone calls or web conferences in place of long-distance face-to-face meetings, in order to reduce carbon emissions generated from business travels. Through the adopting of the above measures, we have raised the awareness of carbon reduction among our employees. In addition to the reduction in vehicle usage, the Group reduced the amount of electricity consumed in our offices through the implementation of telecommuting measures in response to the outbreak of the COVID-19 pandemic.

Waste Management

The operation of the Group's business does not produce significant amounts of hazardous waste, while non-hazardous waste is mainly general refuse collected from various property projects, as well as waste papers from our offices. The Group has engaged third-party waste management companies to collect and dispose of its non-hazardous wastes in an appropriate manner. Whenever hazardous waste is generated, the Group will promptly hire a disposal company to handle the waste.

由於空氣污染與氣候變化漸受關注,本 集團於本年度首次設定溫室氣體排放方 面的目標,其目標為於二零二六年十二 月三十一日止年度(「二零二六年」)溫室 氣體排放之密度(公斤二氧化碳當量/ 平方米)較二零二零年水平(即約5.14 公斤二氧化碳當量/平方米)最低減少 2%。

為實現本集團減排的目標,本集團積極採取節電和節能措施,以減少溫室氣體排放,當中包括嚴格控制空調使用,以應使用以及辦公電器使用情況,體措施將在「資源利用」一節中說會議構施將在「資源利用」一節中說會議,與此電子滿通方式取代長途的見面會議,減過完實之的減碳意識得以提高。為遠程的減碳意識得以提高。為遠程對新冠疫情的爆發,本集團曾實施遠程對新公,除車輛使用外,辦公室的電力用量亦因而減少。

廢棄物管理

本集團的業務營運不會產生大量有害廢棄物,而無害廢棄物主要來自於各物業項目收集的一般廢棄物,以及我們辦公室所產生之廢紙。本集團已委聘第三方廢棄物管理公司收集及適當處置無害廢棄物。若有有害廢棄物產生,本集團亦會及時聘請合資質的處理商進行處理。

環境、社會及管治報告

During the Year, the Group generated approximately 15.22 kg of non-hazardous waste per 1,000 m² chargeable area, which increased approximately 4% from approximately 14.69 kg/1,000 m² in 2020. The performance in relation to the Group's non-hazardous waste generation is as follows:

於本年度,本集團每千平方米收費面積產生了約15.22公斤的無害廢棄物,較2020年的約每千平方米14.69公斤增加了約4%。本集團的無害廢棄物表現如下:

Non-hazardous waste [*] 無害廢棄物 [*]	Unit 單位		2021 二零二一年	2020 ³ 二零二零年 ³	Percentage increase/ (decrease) 增加/(減少) 百分比
Total amount of non-hazardous waste 無害廢棄物總量	Tonnes 公噸	_	29.10	27.47	6%
Non-hazardous waste intensity ² 無害廢棄物密度 ²					
Average by number of households 住戶數平均	Kg/household 公斤/戶		1.57	1.50	5%
Average by area ⁴ 面積平均 ⁴	Kg/1,000 m ² 公斤/千平方米		15.22	14.69	4%

Note:

- The non-hazardous waste data did not include waste generated by owners in the property management segment, only the amount of waste generated in offices and public areas were accounted for.
- 2. Non-hazardous waste intensity is calculated by dividing the total non-hazardous waste by (1) the number of households; and (2) the total chargeable area for the property management segment, respectively.
- Due to the disposal of the Recreational Centre in Beijing, the PRC by the Group, data relating to the Recreational Centre was not included in the environmental and social data for 2020
- The Group has restated the 2020 data in the unit of kg/1,000 m² to improve consistency and make meaningful comparisons.

The Group has established a waste emission target for the first time during the Year, which aims to reduce the non-hazardous waste emission intensity (kg/1,000m²) for the Year 2026 by at least 2% as compared with the level in 2020 (i.e. approximately 14.69 kg/1,000m²).

備註:

- 無害廢棄物數據並不包括物業管理 板塊的業主產生的廢棄物,僅計辦 公室及公共場所產生的廢棄物量。
- 無害廢棄物密度的計算方法為:無 害廢物總量除以(1)住戶數目:及(2) 物業管理板塊的總收費面積。
- 由於本集團出售了在中國北京市的 休閒中心,二零二零年的環境及社 會數據不包括此休閒中心。
- 4. 本集團已以公斤/千平方米為單位 重列二零二零年的數據,以提高一 致性,並進行有意義的比較。

本集團於本年度首次設定減廢方面的目標,其目標為於二零二六年,無害廢棄物產生之密度(公斤/千平方米)較二零二零年水平(即約14.69公斤/千平方米)最低減少2%。

ENVIRONMENTAL, SOCIAL AND GOVERNANCE REPORT 環境、社會及管治報告

To achieve its target of waste reduction, the Group promotes the practice of waste reduction at the source to owners, households, and customers, by encouraging them to use environmentally friendly bags instead of plastic bags, classify general refuse and recyclable waste, donate unwanted items to others instead of discarding them, and choose environmentally friendly products, etc.. In addition, the Group encourages its employees to classify different types of waste and requires contractors or builders to separate construction waste generated during renovation or maintenance work from general refuse for treatment and timely transferal. Meanwhile, the Group is committed to enhancing employees' awareness of emission reduction, and encourages them to use electronic channels for communication, adopt double-sided printing and recycle paper as far as possible, in the hope of achieving a "paperless" office.

Use of Resources

The Group encourages our employees to use their best endeavors to reduce waste and emissions, with a view to contributing to the community and the environment. We have implemented the following environmental protection policies to reduce emissions and increase efficiency of resource usage, which include green management, the use of environmentally friendly equipment and the promotion of environmental awareness.

資源利用

本集團鼓勵員工盡力減少廢棄物及排放,為社區及環境做出貢獻。我們實施以下環境保護政策,以減少排放並提高資源利用效率,包括綠色管理、使用環保設備以及提高環保意識。

Category 範疇

Green management 綠色管理

Environmental Protection Measure 環保措施

- Establish plans and guidelines for energy and water saving
- 制定節約能源及用水的方案及指引
- Organize monthly energy consumption analysis meeting to discuss and analyze the energy consumption data, status of indicators, and the remaining energy consumption quota
- 組織每月能耗分析會議,針對能耗數據、指針情況及能耗剩餘額度進行分析討論
- Cooperate with local suppliers as far as possible to reduce carbon emissions caused by transportation
- 盡量與本地供貨商合作,減少運輸過程所帶來的碳排放
- Maintain the temperature of air conditioning in office and public area at 26°C in summer and 22°C in winter
- 將辦公室和公共區域的空調溫度維持於:夏天26攝氏度、冬天22攝氏度
- Regularly inspect and repair equipment to reduce energy and water wastage caused by damage
- 定期檢查各種設備,適時維修保養,減少因損壞而浪費水電
- Organize promotion and training activities to raise awareness of environmental protection
- 舉辦宣傳培訓活動,以提高環保意識
- Encourage employees to use their best endeavors to take public transport during business trips
- 鼓勵員工在出差期間盡量乘坐公共交通工具
- Reuse office stationaries (e.g. envelopes, folders and double-sided printing and recycling paper)
- 重複使用辦公文具(例如信封、活頁夾、雙面打印及回收紙張)

環境、社會及管治報告

Category 範疇

Environmental Protection Measure 環保措施

Environmentally friendly equipment 環保設備

- Install voice or infrared sensors to control the level of regional lighting 安裝聲控或紅外線感應系統,控制區域燈光水平
- Replace ordinary lamps in the garages of each project with LED lamps 以LED燈管替代各項目車庫內普通燈管
- Require project management teams to adjust time switches in a timely manner so that the lighting system in the workplace and sign boards on the roofs are turned on/off based on the level of sunlight

要求項目對園區燈、樓頂廣告字根據日照情形及時調整時控開關

- Purchase appliances with at least Grade Two Energy Label as far as possible 盡可能採購國家二級節能以上的環保設備
- Replace boiler burners to increase operational efficiency and reduce emission 更換鍋爐燃燒器,提高運行效能及減低排放
- Use central control system for energy management, and adjust such system seasonally to save energy

通過中央系統管理能源的使用,配合季節進行調整,以節省能源

- Adopt rainwater recycling system for garden irrigation 通過雨水回收系統回收雨水進行花園灌溉
- Use non-negative pressure fresh water supply system to save energy 使用無負壓淡水供應系統,節約能源
- Adjust the running time of the elevators based on peak and non-peak hours 根據高峰期及低谷期時長調整電梯運行時間
- Equipped electricity controllers for air conditioners in the employees' dormitory 員工宿舍的空調配備用電控制器

Environmental awareness 環保意識

- Provide environmental protection training for employees to raise their awareness to
 environmental protection issues, and require them to apply energy saving measures
 into their daily work, including considering the necessity of energy dissipation and
 water consumption, turning off lights, powering off when leaving, keeping an eye
 on water and electricity wastage caused by equipment damage, and arranging
 maintenance in case of any damage
 - 為員工提供環保相關培訓,提升對環境保護事宜的關注,要求員工把節能措施融入 日常工作當中,包括考慮耗能耗水的必要性、隨手關燈、下班關機、注意是否有設 備因損壞而浪費水電的情況,及時報修
- Install sub-meters and implement "user/polluter-pays" policy to encourage water and electricity savings
 - 透過安裝水電分表,提倡「用/污者自付」的原則,鼓勵住戶節約
- Promote environmental awareness and provide guidelines to encourage better behaviors

宣傳環保意識,提供指引,鼓勵改善行為習慣

Energy Consumption

Our energy consumption includes purchased electricity, petrol consumed by vehicles and natural gas consumed for heating and cooking purposes.

能源消耗

我們使用的能耗包括外購電力、車輛所 消耗的汽油以及用作供暖和煮食用途所 消耗的天然氣。

ENVIRONMENTAL, SOCIAL AND GOVERNANCE REPORT 環境、社會及管治報告

During the Year, the Group consumed approximately 7.21 MWh of energy per 1,000 m² chargeable area, which increased approximately 3% from approximately 6.99MWh/1,000 m² in 2020. The performance in relation to the Group's energy consumption is as follows:

outsourced to third parties from 2018.

於本年度,本集團每千平方米收費面積 消耗了約7.21兆瓦時的能源,較2020 年的約每千平方米6.99兆瓦時增加了約 3%。本集團的能源消耗表現如下:

	gy consumption	Unit	2021	20204	Percentage increase/ (decrease) 增加/(減少)
能源		單位	二零二一年	二零二零年4	百分比
	t energy consumption 能源消耗				
– Pet		MWh	16.96	N/A	N/A
一汽	油1	兆瓦時		不適用	不適用
– Na	atural gas²	MWh	1,296.33	1,330.36	(3%)
一天	然氣 ²	兆瓦時			
– Tot	al	MWh	1,313.29	1,330.36	(1%)
- 總	里	兆瓦時			
	ect energy consumption 能源消耗				
– Pur	chased electricity	MWh	12,478.02	11,745.44	6%
	構電力	兆瓦時			
– Tot	al	MWh	12,478.02	11,745.44	6%
- 總	里	兆瓦時			
	energy consumption 原消耗	MWh 兆瓦時	13,791.31	13,075.80	5%
為正月七/	//·/ / / / / / / / / / / / / / / / / /	76 <i>2</i> 6#7			
	gy consumption intensity ³ 消耗密度 ³				
Avera	age by number of households 數平均	MWh/household 兆瓦時/戶	0.75	0.71	6%
	age by area ⁵	MWh/1,000m ²	7.21	6,99	3%
面積-		兆瓦時/千平方米			
Notes:			備註:		
1.		roup expanded the scope of jures have been disclosed since	1.	於本年度,本集團: 相關數字由二零二-	
2.	Golden tower project, since	ncludes the consumption for the the operation and management ty management projects were	2.	天然氣數據僅包括: 耗量,乃由於其他: 鍋爐營運及管理自	物業管理項目的

包予第三方。

環境、社會及管治報告

- Energy consumption intensity is calculated by dividing the total energy consumption by (1) the number of households; and (2) the total chargeable area for the property management segment.
- 4. Due to the disposal of the Recreational Centre in Beijing, the PRC by the Group, data relating to the Recreational Centre was not included in the environmental and social data for 2020
- The Group has restated the 2020 data in the unit of MWh/1,000 m² to improve consistency and make meaningful comparisons.

The Group has established a energy conservation target for the first time during the Year, which aims to reduce the energy consumption intensity (MWh/1,000m²) for the Year 2026 by at least 2% as compared with the level in 2020 (i.e. approximately 6.99 MWh/1,000m²). In order to improve our energy efficiency, we introduced an Internet of Things system to control our lightings using artificial intelligence. Meanwhile, we have formulated the "Energy Conservation and Environmental Protection Management Policy" to strengthen and standardize the management of energy conservation and emission reduction in properties, including regular inspection, cleaning and maintenance of equipment and facilities such as units, cooling towers and air conditioning systems, so as to effectively control energy consumption and avoid energy wastage.

Water Resources Management

The Group recognizes that water resources management is one of the material aspects of preserving the natural environment. With respect to water usage, we collect rainwater for irrigation through the rainwater recycling system, install automatic faucets in public washrooms, adjust the amount of flushing water, and use non-negative pressure fresh water supply system to reduce water consumption. Water consumed by the Group on a daily basis comes from the municipal water supplied by the local water supply department, and the Group has not experienced any material issues in sourcing water that is fit for purpose and such sourcing has no impact on the groundwater or water resources in the natural environment.

- 能源消耗密度的計算方法為:總能 源消耗量除以(1)住戶數目:及(2)物 業管理板塊的總收費面積。
- 4. 由於本集團出售了在中國北京市的 休閒中心,二零二零年的環境及社 會數據不包括此休閒中心。
- 5. 本集團已以兆瓦時/千平方米為單位重列二零二零年的數據,以提高 一致性,並進行有意義的比較。

本集團於本年度首次設定節約能耗方面的目標,其目標為於二零二六年能量消耗密度(兆瓦時/千平方米)較二零二零年水平(即6.99兆瓦時/千平方米)最低減少2%。為了提升能源效益的,以例引進了物聯網系統,以人工智能與則照明。同時,我們就物業管理業務制定《節能環保管理政策》,加強並規制度、清洗和維修各項設備設施如機組、冷卻塔、空調系統等,以有效控制其能耗並避免能源浪費。

水資源管理

本集團意識到,水資源管理是保護天然資源的重要方面之一。在用水方面,我們透過雨水回收系統收集雨水進行灌溉,在公共洗手間安裝自動水龍頭,調節沖洗水量,使用無負壓淡水供應系統,以減少用水量。本集團日常所消耗的水資源都是來自當地供水部門提供的市政供水,且於求取適用水源方面並無遭遇任何重大問題,求取水源時亦不會對地下水或自然環境的水資源產生影響。

ENVIRONMENTAL, SOCIAL AND GOVERNANCE REPORT 環境、社會及管治報告

During the Year, the Group consumed approximately 83.22 m³ of water per 1,000 m², which was broadly similar to that in 2020. The performance in relation to the Group's water consumption is as follows:

於本年度,本集團每千平方的耗水量為約83.22立方米,與二零二零年大致持平。本集團的耗水量數據表現如下:

Energy consumption 能源消耗	Unit 單位	2021 二零二一年	2020 ³ 二零二零年 ³	Percentage increase/ (decrease) 增加/(減少) 百分比
Total 總量	m³ 立方米	159,145.76	156,080.99	2%
Water consumption intensity ¹ 耗水密度 ¹				
Average by number of household 住戶數平均	m³/household 立方米/戶	8.61	8.52	1%
Average by area ³ 面積平均 ³	m³/1,000 m² 立方米/千平方米	83.22	83.45	(0.3%)

Note:

- Water intensity is calculated by dividing the water consumption by (1) the number of households; and (2) the total chargeable area for the property management segment.
- Due to the disposal of the Recreational Centre in Beijing, the PRC by the Group, data relating to the Recreational Centre was not included in the environmental and social data for 2020.
- 3. The Group has restated the 2020 data in the unit of $m^3/1,000\ m^2$ to improve consistency and make meaningful comparisons.

備註:

- 耗水密度的計算方法為:耗水量除以(1)住戶數目;及(2)物業管理板塊的總收費面積。
- 2. 由於本集團出售了在中國北京市的 休閒中心,二零二零年的環境及社 會數據不包括此休閒中心。
- 3. 本集團已以立方米/千平方米為單位重列二零二零年的數據,以提高 一致性,並進行有意義的比較。

環境、社會及管治報告

The Group has established a water conservation target for the first time during the Year, which aims to reduce the water consumption intensity (m³/1,000 m²) for the Year 2026 by at least 2% as compared with the level in 2020 (i.e. approximately 83.45 m³/1,000 m²). We closely monitor the water consumption of our properties and implement various water conservation measures, including but not limited to the following:

本集團於本年度首次設定節約用水方面的目標,其目標為於二零二六年耗水密度(立方米/千平方米)較二零二零年水平(即83.45立方米/千平方米)最低減少2%。我們密切監控物業的耗水量,並採取以下各種節水措施,包括但不限於:

North Garden project 北花園項目

Adjusted the time of water use for greening purposes to consume water at intervals 調整綠化用水的時間以分段用水

Kingdom Guorui project 國鋭 ● 金嵿項目

Equipped a water card system in public toilets to control the duration of water consumption to reduce waste 公共衞生間安裝水卡系統,控制用水時間,減少浪費

Yigou project 易構項目

Installed a pressure reducing valve to control the water volume 安裝減壓閥以控制水量

Golden tower project 金長安項目

Upgraded the cooling towers to control the water flow 冷卻塔進行升級改造工程,控制其流量

The Group will continue to devote on-going efforts to promote energy and water-saving measures under its overall environmental management agenda.

Use of Packaging Materials

As the Group's business operations are not directly involved in any industrial production, nor do we use any factory facilities, we did not generate a significant amount of packaging materials for product packaging.

本集團將繼續在環境管理議程下持續促 進節能節水措施。

包裝材料使用

鑒於本集團的業務並不直接涉及任何工 業生產,亦無任何工廠設施,因此並無 就包裝產品使用大量包裝材料。

ENVIRONMENTAL, SOCIAL AND GOVERNANCE REPORT 環境、社會及管治報告

Regulation and Compliance

We strictly comply with all environmental laws and regulations, including but not limited to the Environmental Protection Law of the People's Republic of China, the Water Pollution Prevention and Control Law of the People's Republic of China, the Atmospheric Pollution Prevention and Control Law of the People's Republic of China and etc., striving to building a green community. We actively integrate the elements of energy conservation and emission reduction into operations to reduce the carbon footprint of our operations, so that our next generation can continue to live and work in peace and contentment in the community.

During the Year, the Group is not aware of any incidents of non-compliance with laws and regulations that have a significant impact on the Group relating to air and GHG emission, discharges into water and land and generation of hazardous and non-hazardous wastes.

Environment and Natural Resources

The Group continues to protect the environment and achieve sustainable development, focusing on the impact of its business on the environment and natural resources. In addition to complying with environmental regulations and international standards, and appropriately protecting the natural environment, the Group has also adopted a number of measures in an effort to reduce, minimise and control the impact of its daily operations on the environment and the use of resources. The relevant environmentally friendly policies and measures are detailed in the section headed "Use of Resources". On the other hand, the Group actively provides environmental education to its employees to raise their awareness in this regard.

法規及合規

我們嚴格遵守所有環境相關的法例法 規,包括但不限於《中華人民共和國環 境保護法》、《中華人民共和國水污染防 治法》、《中華人民共和國大氣污染防治 法》等,著力構建綠色社區,積極於營 運過程中融入節能減排的元素,減少營 運過程中產生的碳足印,讓我們的下一 代能繼續在這片社區安居樂業。

於本年度,我們並未發現任何不符合與 空氣及溫室氣體排放、向水及土地排放 以及產生無害廢棄物相關的法律法規且 對本集團產生重大影響的事件。

環境及天然資源

本集團持續追求環保和可持續發展,並注重本集團業務對環境及天然資源的影響。除了遵循環境相關法規及國際標準,適切地保護自然環境外,本集團新 採取多項措施以努力避免、減少及控制 日常運營對環境造成的影響及對資源的 使用。相關環保政策及措施已在「資源 利用」一節中詳細説明。另一方面, 集團亦積極為員工提供環保教育,借此 提高員工的環保意識。

環境、社會及管治報告

Climate Change

As extreme weather events become more frequent and severe, tackling climate change has become a global consensus. The Group has realised that climate change will affect its business operations in various aspects. Therefore, we have established a comprehensive set of procedures to identify, monitor and manage ESG issues, including climate change. Based on such procedures, we have identified the following climate-related risks.

Physical risks

First, climate change has resulted in more frequent and severe extreme weather events such as typhoons, floods, and storms etc., which may pose physical damage to properties owned and managed by the Group and increase the Group's costs for maintenance and disaster response. In extreme conditions, the Group's normal operations may be affected, and the personal safety of building managers and users may be threatened. The Group's reputation may also be adversely affected if it fails to properly handle such events. In the long run, the rise of sea level and the resulting floods may cause damage to the facilities in our properties, resulting in increased cost for repairing damaged facilities.

To address the above-mentioned physical risks, the Group has formulated contingency plans for handling emergencies in order to reduce or avoid losses if extreme weather conditions were to affect the property facilities owned and managed by the Group. Moreover, the Group has purchased insurance for its staff and relevant properties to protect the relevant interests and reduce potential financial losses. We believe that by making adequate preparations for extreme weather events, the potential financial impact of such events can be minimised.

氣候變化

極端天氣事件發生概率日趨頻繁和嚴重,應對氣候變化已成為全球共識。本集團意識到氣候變化將在不同方面影響其業務運營,因此,我們建立了一套完整的程序來識別、監控和管理包括氣候變化在內的環境、社會及管治問題。根據該等程序,我們識別了如下的氣候相關風險。

實體風險

為了應對該等實體風險,本集團已就緊急情況制定應急計劃,以便在極端天氣影響本集團所擁有和管理的物業設施時減少或避免損失。此外,本集團已為員工及相關財產購買了保險,以保護相關的利益並減少潛在的財務損失。我們相信,透過為極端天氣事件作充足準備,可將潛在財務影響減至最低。

Transition risks

In addition to the above-mentioned physical risks, the Group also faces the risk arising from the transition to a low-carbon economy. Currently, more and more aggressive climate policies and regulations are available to support the vision of global decarbonisation. For example, the Stock Exchange has required listed companies to strengthen climate-related disclosures in their ESG reports. The PRC has also made a solemn promise of achieving "carbon peaking" by 2030 and "carbon neutrality" by 2060, and promulgated relevant action plans and policies. If existing compliance procedures and business operations fail to fully comply with the new laws and regulatory requirements, the Group may incur additional compliance costs, which may affect its reputation. Moreover, tenants and customers are gradually turning to enterprises that incorporate the concept of sustainability into their operations. If the Group fails to incorporate such sustainability concept into its operations in time and effectively address problems arising from climate change, it may lose market competitiveness.

To cope with policy and legal risks and reputational risks, the Group monitors existing and emerging climate-related trends, policies and regulations on a regular basis and is prepared to inform senior management when necessary to prevent cost increase, fines for non-compliance or reputational risk arising from delayed response. In addition, we set targets for reducing energy consumption and GHG emissions in 2021 to advance the Group's sustainable development progress.

轉型風險

除了上述的實體風險,本集團亦面臨向 低碳經濟轉型所引致的轉型風險。現時 已有愈來愈多進取的氣候政策和條例來 支持全球去碳化的願景。例如,聯交所 已要求上市公司在其環境、社會和管治 報告中加強與氣候相關的披露。中國也. 已經做出了二零三零年[碳達峰]和二零 六零年[碳中和|的莊重承諾,並頒佈了 相關的行動方案與政策。如現有的合規 程序及業務運營未能充分符合新的法律 及監管要求,本集團有機會需要產生額 外的合規成本並影響本集團的聲譽。此 外,租戶和顧客逐漸轉向把可持續發展 理念融入運營的企業。如本集團未能及 時將可持續發展融入業務運營,並有效 地應對氣候變化所產生的問題,有機會 失去市場競爭力。

為應對政策和法律風險以及聲譽風險,本集團定期監控與氣候相關的現有和新興趨勢、政策和法規,並準備在必要時提醒高級管理層,以避免成本增加、違規罰款或因反應遲緩而引致的聲譽風險。此外,我們在二零二一年制定了減少能源消耗和溫室氣體排放的目標,以推進本集團的可持續發展進程。

環境、社會及管治報告

B. SOCIAL

Employment and Labour Practices

Employees are an integral part of any organisation and the corresponding labour management practices play a requisite role in affecting a company's culture, success and reputation. Our goal is to create a working environment that encourages diversity and respect for all while enabling each employee to exhibit individuality and creativity. With the aim to institute a favorable work environment, the organisation took several steps which included maintaining a workplace culture of equality and diversity, developing the competencies of employees, recognising, motivating and rewarding talent, ensuring the well-being and safety of all individuals.

During the Year, the Group was in strict compliance with the relevant labour laws and regulations in its operating locations, including but not limited to the Labour Law of the People's Republic of China, the Labour Contract Law of the People's Republic of China, and the Social Insurance Law of the People's Republic of China. The Group was not aware of any material and concluded violations of the above laws and regulations.

Employment

Our employees lie at the core of our business operations and form the firm foundation of our success and development. The Employee Handbook and the Compilation of Human Resources System of the Group set out clear regulations on the employment, attendance, compensation, and benefits of employees in detail to protect their interests. The Group also reviews, from time to time, its policies relating to recruitment and promotion, compensation and dismissal, equal opportunity and anti-discrimination, training and development, working hours, rest periods and other benefits and welfare of the employees, based on policy changes and feedback on the policy implementation during the previous year.

As a Group we strive to create a positive work-life balance culture that provides reasonable working hours and organises teambuilding activities on a regular basis. In order to cultivate a strong cohesiveness and team spirit, we organise a wide range of activities, such as sports competition, holiday celebration and epidemic prevention and control activities, all of which have been a great success, enabling our employees to strengthen their sense of belonging to the Company while relaxing themselves.

B. 社會層面

僱傭及勞工常規

對任何組織而言,員工均是不可或缺的 組成部分,相應的勞工管理常規在公 文化、成功及聲譽方面發揮著重至 用。我們的目標是營造鼓勵多元化及 重全體員工的工作環境,同時確保 每位僱員的個性和創造力。為了構建 好的工作環境,本集團採取所想措施 好的工作環境的福利和安全,包括維持 等和多元化的工作場所文化,發揮 才能,認可、激勵及獎勵人才。

於本年度,本集團嚴格遵守營運當地的相關的勞工法律法規,包括但不限於《中華人民共和國勞動法》、《中華人民共和國共和國勞動合同法》、《中華人民共和國社會保險法》,本集團並未有發現涉及上述法律及法規重大並已審結的違規事件。

僱傭

我們的僱員是我們業務營運的核心所在,亦為我們的成功與發展奠定堅實之。本集團之《員工手冊》和《人力對資工的聘用、考節對員工的聘用、考節與工的權益。本集團亦會根據政策變對招度工的權益。本集團亦會根據政策變對招度任年執行時的反饋情況,不時檢會與及程年執行時數及解僱、平等機會與以及,培訓與發展、工作時數、假期以及其他僱員福祉及福利政策。

本集團努力營造積極的工作與生活平衡 文化,安排合理的工作時間,並定期組 織團建活動。為了提升員工的凝聚力及 團隊合作精神,我們組織了各種活動, 例如體育比賽、節日慶祝和防控疫情。 這些活動取得了巨大成功,員工在放鬆 身心的同時,亦增強了對公司的歸屬 感。

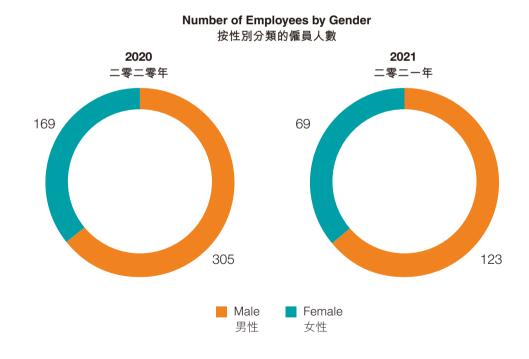
To recruit and motivate potential employees, the Group offers competitive remuneration and welfare packages. We provide our employees with reasonable remuneration, benefits and compensation at the market level, in sufficient consideration of their needs. The additional benefits given to the employees range from meal and accommodation, annual leaves, communication and transportation allowance, holiday allowance and gifts, social insurance and housing provident fund contributions in accordance with local regulations. With this robust system of motivating the employees with enticing rewards and support, the Group strives to retain talent and envision the development of all the staff members.

為招募及激勵潛在員工,本集團提供具競爭力的薪酬及福利待遇。我們充分考慮員工的需求,根據市場水平為員工提供的其他福利包括餐飲及住宿、年假、通訊和交通津貼、假期津貼及禮品,並根據當地法規購買社保及住房公積金。憑藉我們強大的員工獎勵及支持制度,本集團努力保留人才,規劃全體員工的發展方向。

During the year ended 31 December 2021, the Group had a total of 192 employees within the reporting scope, all of which covered in this Report were full-time employees located in Mainland of PRC. The turnover rate of employees in Mainland of PRC was 13.54% during the Year.

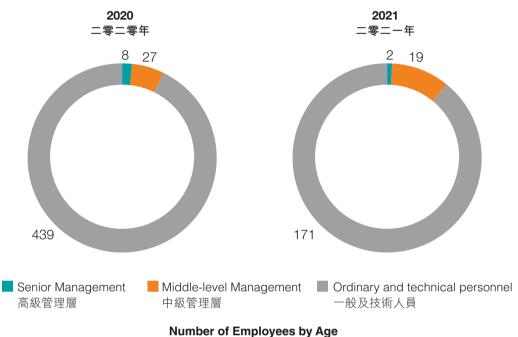
截至二零二一年十二月三十一日,本集 團於報告範圍內共有192名員工,本報 告涵蓋的員工均為位於中國大陸的全職 員工,本年度位於中國大陸的員工流失 率為13.54%。

Employment Data Overview 僱傭數據概覽

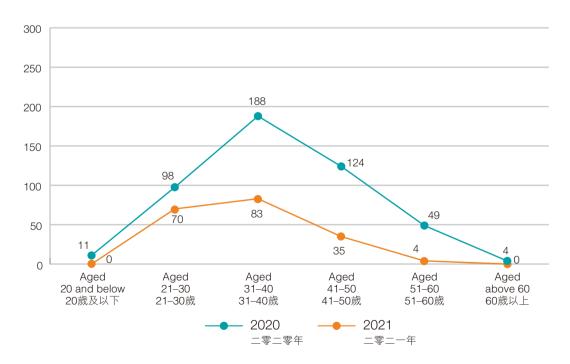


環境、社會及管治報告

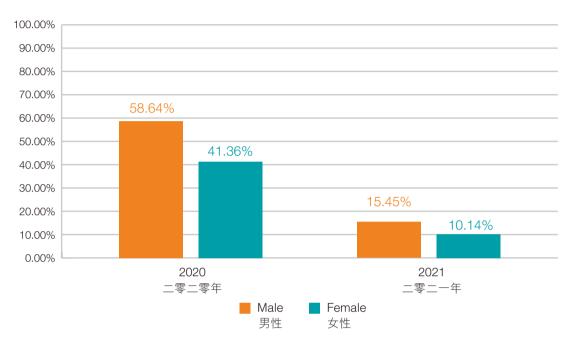
Number of Employees by Employee Category 按僱員類別分類的僱員人數



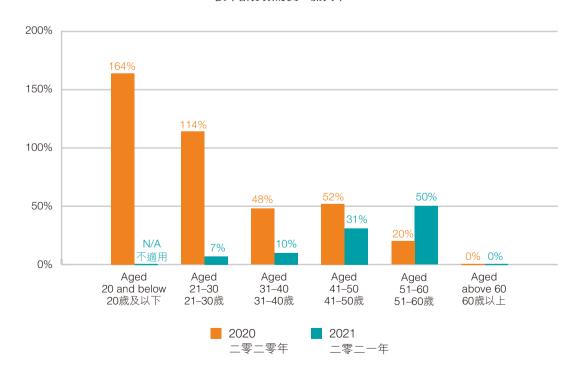
Number of Employees by Age 按年齡分類的僱員人數



Employee Turnover Rate by Gender 按性別分類的員工流失率



Employee Turnover Rate by Age 按年齡分類的員工流失率



環境、社會及管治報告

Note:

 The annual employee turnover rate is calculated as follows: no. of terminations during the year/total no. of employees on the last day of such year*100

Health and Safety

The Group aims to provide a healthy and safe working environment for its employees to create a sustainable corporate culture. Beijing AOCEAN Property Management Company Limited* (北京澳西物業管理有限公司), our subsidiary, has obtained the OHSAS18001: 2007/GB/T28001-2011 Occupational Health and Safety Management System Certificate and formulated the Quality, Environment and OHS Management Manual according to requirements of the certificate, to strengthen the safety management of the work environment.

In the past three years (including this Year), the Group did not identify any work-related fatalities. During the Year, number of days lost to work injuries was 270. In all workrelated injury cases, one employee was injured due to careless use of tools and the other two employees were injured due to traffic accidents on their way to work. The Group provided assistance to the employees involved in accordance with the relevant policies by arranging sufficient work-related injury leave for them. Meanwhile, the Group has also provided more training for its employees to enhance their safety awareness. During the Year, the Group was not aware of any material non-compliance with the relevant laws and regulations in relation to health and safety that have materially affected the Group, including but not limited to the Law of the People's Republic of China on the Prevention and Treatment of Occupational Diseases and the Occupational Safety and Health Ordinance of Hong Kong.

備註:

 年度員工流失率的計算方法為:年 度離職人數/年度最後一天的僱員 總數*100

健康與安全

本集團務求為僱員提供健康安全的工作環境,以營造可持續的企業文化。我們的附屬公司北京澳西物業管理有限公司已取得OHSAS18001:2007/GB/T28001-2011職業健康安全管理體系認證,並根據認證要求制定了《質量、環境、職業健康安全管理手冊》,以加強工作環境的安全管理。

The health and safety measures undertaken by the Group include the following:

- To ensure the physical health of employees, physical checkups are conducted annually to avert the occurrence of infectious and occupational diseases.
- As part of the COVID-19 countermeasures and to prevent the spread of the virus, the Group complied strictly with the virus prevention regulations as required by the government, and stringent infection preventive measures were implemented to protect its employees. The Group closely monitored the health of its employees by checking their body temperature, providing sufficient surgical masks and alcohol-based hand rub at our workplace, as well as disinfecting and cleaning the office every day to ensure the safety of the working environment. The Group also arranged some of its employees to work from home and to conduct business meetings online to minimise the spread of the pandemic. Meanwhile, the Group also reduced the number of business travels for employees to reduce safety risks.
- The Group often organises production safety education and training, and promotes safety awareness. Our employees are required to execute the Employee Safety Production Liability Statement under which they are committed to complying with all safety requirements.
- We provide personal protective equipment based on the position and work nature of employees, such as insulated shoes, gloves, safety helmets, safety reflective jackets etc., so as to reduce the risk of accidents. For the property management business, we provide anti-heatstroke or cold-proof equipment according to seasonal changes, so as to protect the safety of employees working outdoors.
- The Group carries out fire drills every year and inspects all fire-fighting and electronic equipment regularly to ensure environmental safety.

本集團採取的健康與安全措施包括:

- 為確保員工身體健康,我們每年 對員工進行體檢,以防止傳染病 及職業病。
- 作為COVID-19對抗措施的一環,為防止病毒傳播,本集例循,本集例所規定的預防病毒規保實力。 透過在工作場所檢測體調為 提供充足的外科口罩及酒精,不 提供充足的外科口罩及酒精工作 透辦公環境安全,本集團團工作 發解員在家工作及進行網 業會議,盡量抑制疫情散播工 時,本集團亦減少安排員工外 出,降低安全風險。
- 本集團經常組織安全生產教育培訓,提高員工的安全意識。我們的僱員必須簽署《員工安全生產責任聲明書》,並承諾遵守所有安全要求。
- 根據員工的崗位和工作性質發放 勞保用品,如絕緣鞋、手套、安 全帽、安全反光背心等,減低意 外發生的風險。物業管理業務會 按照季節變化提供防中暑或防寒 裝備,為戶外工作的職工做好安 全保障。
- 本集團每年進行防火演習,並會 定期檢查所有消防和電子設備設 施,保障環境安全。

環境、社會及管治報告

Development and Training

We believe that employees are one of our most valued assets and a motivated workforce could play a vital role in sustaining competitive advantage and providing the best service experience to our customers. Our Compilation of Human Resources System has specific chapters on development and training, which set out the employee training system and training operation procedures. For the sustainable development of the Group, we search for multiple facets of employee development and training activities.

The Group is committed to creating a diversified and discrimination-free workplace and continuously improves the career development ladder. In order to effectively evaluate their performance, we have a performance management system, pursuant to which we carry out monthly, quarterly or annual performance assessments of employees, the results of which are taken into consideration in determining the performance pay and adjusting the salaries and positions of our employees.

With regard to training, we provide abundant training opportunities to our employees. Our human resources department issues employee training needs surveys regularly to formulate annual training plans and adjust the training content based on actual needs. A vigorous and appropriate training development framework was developed as per the requirements of different staff members working at different positions. New joiners will receive orientation training covering corporate culture, regulations and system, safety training, environmental health and safety training, job skills and work procedures. Training provided to the employees of the property management project including but not limited to the customer service, security management, skills for communicating with owners, equipment maintenance, emergency and fire safety. Moreover, the Group continuously monitors the implementation of development and training measures to ensure their effectiveness, and regularly reviews and updates relevant measures. During the Year, approximately 100% of the Group's staff has received trainina.

發展及培訓

我們認為,員工是我們最寶貴的資產之一,積極進取的員工隊伍能夠在維持競爭優勢及為客戶提供最佳服務體驗方面發揮至關重要的作用。我們的《人力資源制度彙編》專門設有發展及培訓的相關章節,列明員工培訓制度及培訓操作規程。為了促進本集團的可持續發展,我們為員工提供多方面的發展和培訓活動。

本集團致力於打造多元化和「零」歧視的 職場,持續改善職業發展階梯。為了有 效評估員工的表現,我們建立了績效管 理系統,對員工進行月度、季度及年度 績效評估,評估結果將用於釐定員工的 績效薪酬以及調整工資和職位。

在培訓方面,我們為員工提供豐富的培 訓機會。我們的人力資源部會定期發放 員工培訓需求調查表,以制定年度培訓 方案,並根據實際需要調整培訓內容。 我們根據不同職位員工的要求,制定適 當的積極培訓發展框架。新入職員工接 受入職培訓,內容包括企業文化、規章 制度、安全培訓、環境健康與安全培 訓、工作技能及工作程序。物業管理項 目的員工培訓包括但不限於客戶服務、 安全管理、與業主的溝通技巧、設備維 護、應急措施及消防安全。此外,本 集團持續監察發展及培訓措施的實施 情況,以確保有效執行,並定期檢討 及更新相關措施。於本年度,本集團約 100%的員工接受了培訓。

During the Year, employees that fall within the Reporting Scope were trained as follows:

於本年度,我們於報告範圍的員工的培訓情況如下:

	Percentage of trained employees to total number of trained employees (%)		
	各類受訓員工化	佔總受訓員工比例 (%)	
By gender 按性別劃分		By employee category 按員工類別劃分	
Male 男性	64.06%	Senior Management 高級管理層	1.04%
Female 女性	35.94%	Middle-level Management 中級管理層	9.90%
		Ordinary and technical personnel 一般及技術員工	89.06%

Average training hours per employee (hours) 員工人均受訓時數(小時)

Average training hours per employee 員工人均受訓時數

26.91

By gender		By employee category	
按性別劃分		按員工類別劃分	
Male	29.56	Senior Management	18.00
男性		高級管理層	
Female	22.17	Middle-level Management	18.00
女性		中級管理層	
		Ordinary and technical	28.00
		personnel	

一般及技術員工

Labour Standards

We strictly comply with all employment-related laws and regulations, so that all employees are protected by law, including but not limited to the Labour Law of the People's Republic of China, the Labour Contract Law of the People's Republic of China, the Social Insurance Law of the People's Republic of China, the Provisions on Special Protection of Minor Workers, the Provisions on the Prohibition of Using Child Labour, and laws and regulations of Hong Kong in respect of the Personal Data (Privacy) Ordinance, and other laws and regulations relating to occupational safety, as well as disability, gender, family status, and racial discrimination.

勞工準則

我們嚴格遵守所有與僱傭相關的法例法 規,讓所有員工都得到法律保障,包括 但不限於中國的《中華人民共和國勞動 法》、《中華人民共和國勞動合同法》、 《中華人民共和國社會保險法》、《未成 年工特殊保護規定》、《中華人民共和國 禁止使用童工規定》,以及與香港的《個 人資料(私隱)條例》和其他職業安全及 殘疾人、性別、家庭狀況及種族歧視相 關的法律法規。

環境、社會及管治報告

The Group strictly prohibits the employment of child labour or forced labour. In accordance with the requirements under the Employee Handbook and the Compilation of Human Resources System, the Group requires candidates to provide true and accurate personal information and identity documents during the hiring process. Our recruiters will then thoroughly review the relevant documents and conduct background checks. The hiring procedures are also regularly reviewed and inspected to prevent the use of child labour in our operations. If it is found that child labour is employed by mistake, the Group will immediately terminate their employment and follow up on the situation. Moreover, to avoid hiring forced labour, the Group has set clear requirements for working hours in the employment contracts. We will immediately investigate and address overwork issues, if any.

During the Year, the Group was not aware of any material breaches of employment labour laws and regulations related to child and forced labour and other benefits and welfares concerning its employees in its operations.

本集團嚴格禁止僱用童工或強制勞工。 於招聘過程中,根據《員工手冊》和《人 力資源制度滙編》,本集團要求應聘 提供真實準確的個人資料及身份 性,並交由招聘人員嚴格審查相關資 作,並交由招聘人員嚴格審查相關資 定期進行審查及檢查,以防止經營中 在任何童工。如發現誤請童工, 會立即停止該童工的工作,並 關 情況。此外,為避免強制勞,如果發現過 度工作,將立即調查處理。

於本年度,本集團在營運過程中並未發 現任何嚴重違反與防止童工及強制勞動 有關的僱傭勞工法律法規以及其他僱員 福利和福祉相關的法律法規的行為。

Operating Practices

Supply Chain Management

Effective supply chain management can have implications reduce cost and improve quality, and it serves to mitigate social or environmental risks that an organisation may face. The Group formulated a set of strict Procurement Management Rules that require us to adopt a comparative selection system when selecting new suppliers, including the requirement to carry out on-site assessments to review their licenses, qualifications, service quality, business management, material management, the degree of support, reputation and otherwise. During the procurement process, we require suppliers to sign the Integrity Commitment, impress on them the attention of the Company to integrity and disallow any corruption, bribery and other illegal activities, and require them to undertake to comply with laws and regulations when producing products and providing services. Besides, we also conduct regular review of existing suppliers in our Qualified Supplier List every year to ensure that they maintain the supply quality, and the service level and otherwise.

營運慣例

供應鏈管理



環境、社會及管治報告

In addition, the Group takes full account of the social, ethical and environmental performance of its suppliers during the procurement process. The Group is required to review the following factors during its regular supplier review process:

- Suppliers are aware of environmental, social, and ethical issues relevant to their business operations, and have established minimum standards for these issues;
- Major suppliers and suppliers with higher risks have management systems in place to address environmental and social issues and risks;
- The Group should ensure that accuracy of information provided by suppliers by conducting reviews, thirdparty verifications or similar procedures; and
- All other conditions being equal, the Group should give priority to suppliers that are environmentally and socially responsible or suppliers that promote environmentally friendly products and services.

During the Year, the Group had a total of 269 major suppliers, all of which were located in Mainland of PRC. All major suppliers have passed the above-mentioned review during the Year. During the Year, the Group was not aware of any significant negative impact on business ethics, environmental protection, human rights, or labour practices that was brought about by its major suppliers.

此外,本集團於採購程序中亦充分考慮 其供應商的社會、道德及環境表現。本 集團在對供應商的定期審核中需要對以 下內容進行審查:

- 供應商了解與其業務有關的環境、社會和道德問題,並已為這些問題制定最低標準;
- 主要供應商及具有較高風險的供應商設有管理系統,以處理對環境和社會方面的問題及風險;
- 透過審核、第三方核實或類似程序確保供應商所提供資料的準確性;及
- 在其他條件相同的情況下,本集 團優先將選擇對環境及社會負責 的供應商,或是推廣對環境有利 的產品和服務的供應商。

於本年度,本集團共有269名主要供應商,所有供應商均位於中國內地。所有主要供應商於本年度均已通過上述慣例進行的審查。於本年度,本集團並未發現任何主要供應商於商業道德、環保、人權及勞工常規方面有任何重大負面影響。

Product Responsibility

The Group values each client and strives to continuously improve its products and services. Each of our business operation is subject to strict quality standards and traceability.

For our property management business, we have a sound environment, occupational health and safety, and quality management system. We have established the Quality, Environment and OHS Management Manual to perfect our management system and define responsibilities of the management and each department, and Beijing AOCEAN Property Management Company Limited* (北京澳西物業管理有限公司), one of our subsidiaries, has passed the ISO14001:2015 environmental management system, OHSAS18001:2007 occupational health and safety management system and ISO9001:2015 quality management system certifications. We spare no effort to maintain the quality of our services and protect the health and safety of the households, tenants and employees. The Company regularly reviews and inspects for the Quality, Environment and Occupational health and safety management system. The external expert confirmed that we have complied with relevant requirements of the three standards, namely GB/T19001-2015 Quality Management System Requirements, GB/T24001-2015 Environmental Management Systems - Requirements with Guidance for Use and GB/T28001-2011 Occupational Health and Safety Management System Specifications. We are committed to the sustainable development of the enterprise, environment and society by strengthening the management of daily operations.

產品責任

本集團重視每一位客戶,並努力不斷改 善產品和服務。我們的每項業務營運均 遵守嚴格的質量標準及可追溯性。

我們的物業管理業務擁有健全的環境、 職業健康與安全及質量管理系統。我們 已建立了《質量、環境、職業健康安全 管理手冊》來完善我們的管理體系,明 確管理層和各部門的職責,並且我們其 中一家附屬公司北京澳西物業管理有限 公司已經通過ISO14001:2015環境管理 體系、OHSAS18001:2007職業健康安 全管理體系和ISO9001:2015質量管理體 系認證。我們於維持服務質量和保障住 戶、租戶以及員工的健康與安全方面不 遺餘力。本公司定期進行質量、環境、 職業健康安全管理體系審核檢查。外部 專家確認,我們符合GB/T19001-2015 《質量管理體系要求》、GB/T24001-2015《環境管理體系要求及使用指南》和 GB/T28001-2011《職業健康安全管理體 系規範》三個標準的相關要求。我們透 過加強對日常營運的管理,實踐企業、 環境和社會的持續發展。

環境、社會及管治報告

The quality checking procedures of the Group are as follows:

本集團的質量檢定過程如下:

Departmental Self-inspection 部門自檢



Quality inspectors from various departments carry out inspections twice a week and supervise the rectification of problems in respective departments, summarise the problems identified, prepare quality inspection reports and submit them to the HR Department.

各部門質檢專員每週會於各自部門進行兩次檢查和督促問題整改,將發現的問題匯總 並編寫質檢報告,上交人力資源部。

The Service Quality Department, together with quality inspectors of various departments, review the contents of quality inspection and safety reports every week, so as to ensure that problems are rectified properly.

服務質量部會聯同各部門的質檢專員每週對質檢、安全報告內容進行複查,確保問題整改 到位。 Service Quality Department Recheck 服務品質部複檢

Key Department Inspection 重點部門檢查



Inspections, follow-up actions, communications and supervision work are carried out every week for key inspection departments, so as to improve the quality of services

每週制定出重點檢查部門開展相關的檢查、跟進、溝通、督促的工作,以提升各項服務品質。

The Service Quality Department summarises the inspection results and prepares a report, which will be sent to department directors, who are required to respond with proposed rectifications, within 3 working days, including recording the rectified items in photos, or indicating the time needed for rectification.

服務質量部會將檢查情況匯總成報告,發送至各部門總監並要求彼等在3個工作日內對建 議整改情況進行回覆,包括將已整改的地方拍照記錄,或就需要整改回覆具體所需時間。



Contacting Customers

We have always advocated the service philosophy of "customer first", and are committed to providing the most complete and considerate service for owners, households and surrounding residents to make them feel at home. There are customer service specialists for all of the Group's property projects to take care of the customers' needs at all hours, including repair requests, comments on the services or complaints. If necessary or in case of any problems, owners and households can contact their corresponding customer service specialists through the 24-hour service hotline, the on-site customer service center of the project or the "Aocean Life" online service.

We have set up the "澳西物業 AOCEAN" We Chat Official Account, where owners of the Aocean property can apply for repairs online, track the progress of services, contact service specialists, pay property fees, and make comments and suggestions on property management online.

With regard to customer complaints, we have formulated the Complaint Management Policy, pursuant to which we shall respond to a complaint in the system within 4 hours, an oral complaint within 1 working day and a written complaint within 3 working days. In order to ensure that all complaints are handled in the most appropriate manner to the satisfaction of customers, we follow up with customers by telephone or in person, which shall cover all customers every year. In addition, we carry out at least one customer satisfaction survey each year to collect customer feedback and suggestions on the property projects and the quality of services, so as to continuously improve the quality of our services and "create high-quality products and provide prominent services". In order to better understand customers' views about us, we have specially added a "criticise and praise" function to the "澳西物業 AOCEAN" WeChat Official Accounts application, allowing customers to instantly upload photos and give a praise or suggestion for improvement so that our service team can make immediate response.

聯繫客戶

我們一直推崇「以客為先」的服務理念,致力為業主、住戶以至周邊居民提供最完善、最貼心的服務,讓他們感到賓至如歸。本集團旗下所有物業項目均設有客服管家,業主和住戶如有需要或遇到任何問題,可透過二十四小時服務熱線、項目的現場客服中心或「澳生活」在線服務與客服管家實時聯繫,全天候照顧客戶所需,包括報修要求、對服務的意見或投訴等。

我們設有「澳西物業」微信公眾號,澳西物業的業主可通過該公眾號在線報修, 跟蹤服務進度,聯繫服務專員,繳納物 業費,並在線對物業管理提出意見和建 議。

至於客戶投訴,我們設立《投訴管理政 策》,政策規定投訴須在四小時內進行 系統回覆,口頭投訴須在1個工作日內 回覆,而書面投訴則須在三個工作日內 回覆。為確保所有投訴都得到最合適的 處理,確保客戶稱心滿意,我們會以電 話或上門方式對客戶進行回訪,並規定 每一年須覆蓋所有客戶。此外,我們每 年會進行至少一次客戶滿意度調查,收 集客戶對於物業項目和服務質素的意見 和建議,以持續提升我們的服務質量, 「締造優質生活,奉獻超值服務」。為了 更了解客戶對我們的意見,我們已於 [澳西物業]微信公眾號特別增設[批評 表揚」的功能,讓客戶可實時上傳照片 並作出表揚或提出改善建議,以便我們 的服務團隊實時響應。

環境、社會及管治報告

During the Year, the Group did not receive any major complaints regarding our products and services.

Health and Safety

As a constructor of the community, we must shoulder the responsibility to protect the safety of the community, and are committed to protecting the lives and properties of the public. In accordance with the Safety Production Law of the People's Republic of China, the Regulations on the Reporting, Investigation and Handling of Work Safety Accidents, and the Safety Production Regulations of Beijing, we have formulated the Safety Production Management Manual to identify various kinds of safety risks and formulate appropriate response plans, so as to strengthen our safety production management. We also carry out adequate safety training and publicity activities to raise the awareness among our staff and residents in safety issues. According to the principle of "safety first", the Group endeavors to respond to different safety risks.

As the Group is principally engaged in the property management and property development and investment businesses, it did not engage in the sales of products during the Year. The disclosure of the total number of products sold or shipped that were subject to be recalled for safety and healthy reasons is not applicable to the Group.

Fire Safety

With regard to fire safety, for the property management business, we have improved the maintenance and repair system for firefighting equipment, including daily inspection of the alarm system and fire-fighting equipment room, monthly random inspection of smoke detectors, temperature detectors, audible and visual alarms, monthly inspection of fire-fighting facilities, equipment, escape routes, safety exit and otherwise, and testing water supply pumps to ensure normal operation, and annual inspection of water supply and drainage systems. In addition, the safety officers of each property project regularly check the status of fire hydrants, pumps, fire controllers and other equipment to ensure that all facilities and equipment are in good condition and will not pose a safety risk.

For improving the fire prevention awareness of residents and their ability to deal with emergencies, we have developed fire drill plans and carried out fire training during the Year. Not only did these measures enhance everyone's awareness of fire safety, but also improved the ability of each project staff to put out fire at an early stage, and familiarised every staff with the project's fire fighting and evacuation plan and their respective duties during evacuation in the event of a fire.

於本年度,本集團並未接獲任何有關產 品及服務的重大投訴。

健康與安全

作為社區的建設者,我們必須肩負起守 護保障社區安全的責任,致力保護大眾 的性命和財產。為強化安全生產管理工 作,我們根據《中華人民共和國安全 產法》、《生產安全事故報告和國調之生 產法》、《生產安全事故報告和調之生 產條例》、《北京市安全生產條例》法 法規,制定了《安全生產管理手冊》, 別各類安全風險並制定合適的應對宣 案。我們亦開展豐富的安全培訓及宣 活動,以提高我們僱員及住戶的安全 識。本集團秉承「安全第一」的原則, 努力應對各類安全風險。

由於本集團主要從事物管管理及物業發展及投資業務,故於本年度並無從事產品銷售。出於安全及健康原因而被召回的已售或已裝運產品總數的披露不適用於本集團。

消防安全

針對消防安全,物業管理業務就消防設 備完善了維修保養制度,包括:每月檢查報警系統和消防設備機房,包括:每月月檢查 煙霧、溫度、聲光感應報警器,每月月 查消防設施、器材、疏散信道、等 查消防設施、器材、疏散信道、等 每年會檢測供水泵確保運作正常,各物制 項目的安全負責人員亦會定期檢查消防 栓、水泵、消防控制器等設備的狀態, 確保所有設施設備運作情況良好,不會 構成安全風險。

為了提高居民的防火意識,加強處置突發事件的能力,於本年度我們已制定消防演習方案及開展消防培訓。不僅讓大家的消防安全意識得到了增強,同時還提高了各項目員工撲救初期火災時態提高了各項目員工在發生火災時熟悉項目的滅火疏散預案以及熟知在疏散時各自的職責。

環境、社會及管治報告

Elevator Safety

To further strengthen the elevator safety management, the property management business has put forward the idea of "building intelligent elevators with Internet of things" to improve the safety and quality of elevators. The Yigou property management project installed the Cloud elevator system, including the Cloud elevator Internet of things system, Cloud elevator big data analysis platform, APP, management and operation platform. The Cloud elevator system takes a positive role as a 24 hours electronic housekeeper to monitor the elevator running state and predict the elevator failure statistically, and intelligently manage the elevator daily operation, discourage and record unsafe and uncivilized elevator behavior.

Hygiene

For the property management business, environmental officers of each property project carry out centralised cleaning and maintenance work in each area, beautifying the environment of the community and improving the appearance and image of the community every day, in accordance with the green maintenance standards. In addition, we engage a third-party testing agency to inspect the drinking water in projects every year to ensure that the water quality meets relevant requirements of the Hygienic Standards of Drinking Water and that drinking water is not contaminated or harmful to health.

Privacy Matters

In respect of privacy and confidentiality protection, the Group strictly complies with and with makes reference to the Personal Information Protection Law of the People's Republic of China and the Personal Data (Privacy) Ordinance of Hong Kong in the appropriate use and proper handling of stakeholders' personal data. The Group's employees are obligated to retain in confidence all data obtained during the course of their employment, including but not limited to trade secrets, knowhow, customers' data and personal data, supplier information and other confidential information. We strictly comply with all laws protecting data privacy and formulated privacy protection guidelines to instruct our employees to properly handle and store data of employees and customers data, with an aim to avoid any unauthorised editing, use and resale or use of personal data for other purposes. We also provide trainings to our staff regularly in order to increase their awareness in privacy protection.

電梯安全

為了進一步加強電梯安全管理,物業管理業務提出「建設物聯網智慧電梯」的理念,以提高電梯的安全和質量。易構物業管理項目安裝雲梯系統,包括雲梯物聯網系統、雲梯大數據分析平台、雲梯系統為對學用度運動,可監控電梯的運行,對於一個大學的電梯的電視的電梯,對於一個大學的電梯的電視的電梯。

衞生

針對物業管理業務,每個物業項目的環境人員會按照線化養護標準,每日於各個區域進行集中清理和養護工作,美化園區環境,改善園區面貌,提升園區形象。此外,我們每年亦會委託第三方檢測機構就項目內的飲用水進行檢測,確保水質達到《生活飲用水衞生標準》的相關要求,確保飲用水並沒有受到污染,對健康構成傷害。

隱私事項

在保護隱私及保密方面,本集團嚴格遵守並參照中國的《個人信息保護法》和用國的《個人信息保護法》和用國的《個人信息保護法》和用人資料私隱條例》適當地使用團大會處理持份者的個人資料。本有數據內方,包括但不限於商業來,包括但不限於商業來,包括但不限於商業來,包括但不限於商業來,也是一個人資料。我們嚴格,並與一個人資料的一個人資料的行為。我們不不可以提高與一個人資料的行為。我們亦持續進調,以提高員工保護隱私的意識。

環境、社會及管治報告

During the Year, there were no violations or data leakagerelated cases involving us, or substantiated complaints from any external parties or regulatory bodies about the Group's failure to protect the privacy of customers and loss of customer data.

Protection of Intellectual Property Rights

The Group actively responds to the protection of intellectual property rights and strictly complies with relevant laws and regulations including the Patent Law of the People's Republic of China, and the Trademark Law of the People's Republic of China, and encourages its employees to protect the intellectual property rights of third parties. We ensure the use of authorised software in our business operations. For materials involving patents and intellectual property rights of third parties, we will obtain licenses and use them with caution within legal limits. to reduce the risk of intellectual property infringement.

Advertising and Labelling

During the Year, all advertising and publicity activities are in strict compliance with the advertising and promotion laws and regulations enforced in regions where we operate our businesses, including but not limited to the Advertising Law of the People's Republic of China and the Law of the People's Republic of China on the Protection of Consumer Rights and Interests. In developing a promotion plan, we did not publish any advertisement with false statement that would bring damage to customers.

During the Year, the Group was not aware of any non-compliance of laws and regulations in relation to advertising and labelling.

Anti-Corruption

The protocols and laws concerned with bribery, privileges, and political contributions are closely followed by the Group, for we strive to create a law-abiding and honest corporate culture. To ensure the ethical behaviour and conduct of our employees in the business environment, the Group requires all employees to participate in business ethics training corresponding to their positions, and to strictly abide by all relevant laws and regulations. During the Year, besides providing business ethics training to our staff, we also provided anti-corruption training materials to all directors. Topics covered in the training included, but were not limited to how directors undertake and practice anti-corruption responsibilities, and disclosure requirements for anticorruption in the ESG report. By going through the relevant training, our directors and employees of different categories could have a better understanding of their corresponding roles and responsibilities in the areas of anti-corruption and business ethics, as well as important matters regarding compliance in operations.

於本年度,我們沒有任何違反或關於資料洩漏的個案,也並未收到任何來自外界團體或監管機構有關本集團被證實未 能保障客戶隱私及遺失客戶資料的投訴。

知識產權保護

本集團積極應對知識產權保護,嚴格遵守《中華人民共和國專利法》、《中華人民共和國專利法》、《中華人民共和國商標法》等有關法律法規,倡導員工保護他人的知識產權。我們確保在業務運營中使用授權的軟件。對於任何涉及他人專利和知識產權的資料,我們在授權後會在法定範圍內謹慎使用,以減少侵犯他人知識產權的風險。

廣告及標簽

於本年度,所有廣告及宣傳活動均嚴格 遵守我們業務營運所在地執行的廣告及 推廣法律法規,包括但不限於《中華人 民共和國廣告法》及《中華人民共和國 消費者權益保護法》。在制定推廣方案 時,我們不會發佈任何附帶虛假陳述而 有損消費者利益的廣告。

於本年度,本集團並未發現任何對廣告、標簽相關的法律法規的行為。

反貪污

The Group has an Anti-Corruption Policy, an Anti-Fraud and Whistle-Blowing Policy, and a Whistle-Blowing Policy in place that provide employees with whistle-blowing channels and guidelines for reporting any improper behaviour that the Group has been or may be engaging in, including but not limited to corrupt or criminal activities, violations of legal and regulatory requirements, misjudgments, and behaviours that threatens the health and safety of individuals. The Whistle-Blowing Policy also ensures that the identities and personal information of whistle-blowers are kept confidential. Employees are ensured that they will not be subject to any form of intimidation, retaliation or improper disciplinary action as a result of reporting any of the above issues. The Group endeavors to handle all disclosed information in a confidential and prudent manner, and to investigate and handle each reported issue as appropriate to its nature and the relevant circumstances.

本集團設有《反腐敗政策》和《反欺詐及舉報政策》,亦設有《舉報政策》,亦設有《舉報政策》,為個員提供舉報的渠道和指引,報告任何包定經過,不當的行為不當的行為等。《舉報政策》,為人信息保險學人的身份及個人信息保密受受到到人。 一切努力以保密。 一切努力以保密。 一切努力以保密。 一切努力以保密。 一切努力以保密。 所有被披露的資料,並根據每調查和處 性質及個別情況做出適宜的調查和處 理。

During the Year, the Group was not involved in any concluded legal cases regarding corrupt practices brought against it or its other employees. The Group was also not aware of any material non-compliance with the laws and regulations that would have a significant impact on the Group relating to bribery, extortion, fraud and money laundering, including but not limited to the Anti-Unfair Competition Law of the People's Republic of China, the Criminal Law of the People's Republic of China, the Interim Provisions on Prohibition of Commercial Bribery.

於本年度,本集團並無有關針對本集團 或其他員工提出並已審結的貪污訴訟案 件。本集團亦並不知悉任何嚴重違反有 關賄賂、勒索、欺詐及洗黑錢的法律及 法規而會對本集團造成重要影響的 宜,包括但不限於《中華人民共和國 不正當競爭法》、《中華人民共和國刑 法》、《關於禁止商業賄賂行為的暫行規 定》等。

Community

The Group proactively fulfils its corporate social responsibility to the communities in which it operates and where its employees live. To perform as a responsible corporate citizen, we inspire employees to render support to the charitable organisations and also encourage them to participate in the charitable activities of the Group itself. We have been active in charitable activities, community culture building, environmental and health protection education, and meeting labour needs. We have formulated a community investment policy that sets out the core principles, objectives and management approach for community investment, to allow our community to achieve sustainable growth. The Group also makes monetary and physical goods donations to various charity causes such as disaster reliefs, care funds for the elderly, child and youth development, education, and environmental protection.

社區

環境、社會及管治報告

Festival Care

The Group has had deep roots in the community and provided services for the community for years. We take community engagement as an opportunity to contribute to the humanistic concern of these local communities.

On every Christmas Day, our employees would dress up as Santa Claus to give Christmas apples and gifts to the surrounding households of the property management community that we manage, sending our blessings and greetings.

Community Communication

The Group endeavors to ensure continuous communication with members of the community where the Group operates. We pay attention to social issues and events to understand the public's expectation of the Group. Our property management company held a week-long property service event to understand the needs of property owners in order to optimise our customised service. This year, our property management company organised a waste sorting promotion campaign in October to further encourage waste sorting. We distributed waste sorting pamphlets to the owners, explained how waste sorting works, and played relevant waste-sorting games with the owners. This activity not only promoted the concept of waste sorting to the community, but also shortened the distance between the Group and the property owners and the local community.

節日閣懷

本集團多年來均紮根於社區,為社區提供服務。我們認為,社區參與有助於促 進當地社區的人文關懷。

在每個聖誕節,我們的員工會打扮成聖 誕老人,向我們管理的物業管理社區的 周邊住戶送上平安果和禮物,為他們送 上節日祝福和溫暖。

社區溝通

本集團確保與營運所在社區的成員持續 溝通。我們關注社會事宜及事件,以 解公眾對本集團的期望。我們的物來了 理公司通過舉辦物業服務週活動來了 業主的需求,優化我們的定制服務了 實生我們物業管理公司於十月,為以 方類工作進一步落實,組織了了了類 宣傳活動。我們為業主們分圾及切 宣傳活動。我們為業主們分圾分類的 類方有獎問答小遊戲。此處 一 拉進行本集團與業主及當地社區之間的 距離。

ESG REPORTING GUIDE INDEX OF THE 香港聯合交易所有限公司的《環 STOCK EXCHANGE OF HONG KONG LIMITED

境、社會及管治報告指引》內容索 引表

Mandatory disclos 強制披露規定	ure requirements	Section/statement 章節/聲明
Governance framewo	ork	Please refer to "Corporate Social Responsibility Vision, Strategy And Governance Structure"
管治框架		請參閱「企業社會責任願景、 策略及管治架構」
Reporting principles		Please refer to "Reporting Principles"
匯報原則		請參閱「匯報原則」
Reporting scope		Please refer to "The Current Year And The Reporting Scope"
匯報範圍		請參閱「本年度及報告範圍」
Aspect, general disclosure, and key performance indicators ("KPIs") 層面、一般披露及關鍵績效指標	Description 描述	Section/statement 章節/聲明
Aspect A1: Emissio 層面A1:排放物	ons	
General disclosure 一般披露	Information on: (a) the policies; and (b) compliance with relevant laws and regulations that have a significant impact on the issuer relating to air and greenhouse gas emissions, discharges into water and land, and generation of hazardous and non-hazardous waste. 有關廢氣及溫室氣體排放、向水及土地的排污、有害及無害廢棄物的產生等的: (a) 政策;及 (b) 遵守對發行人有重大影響的相關法律及規例的資料。	請參閱「環境」及「法規及合規」 Please refer to "Environment" and "Regulation and Compliance"

Aspect, general disclosure, and key performance indicators ("KPIs")		
層面、一般披露 及關鍵績效指標	Description 描述	Section/statement 章節/聲明
KPI A1.1 關鍵績效指標A1.1	The types of emissions and respective emissions data. 排放物種類及相關排放數據。	Please refer to "Emissions" 請參閱「排放物」
KPI A1.2 關鍵績效指標A1.2	Direct (Scope 1) and energy indirect (Scope 2) greenhouse gas emissions (in tonnes) and, where appropriate, intensity (e.g. per unit of production volume, per facility). 直接(範圍1)及能源間接(範圍2)溫室氣體排放量(以噸計算)及(如適用)密度(如以每產量單位、每項設施計算)。	Please refer to "Greenhouse Gas Emissions" 請參閱「溫室氣體排放」
KPI A1.3 關鍵績效指標A1.3	Total hazardous waste produced (in tonnes) and, where appropriate, intensity (e.g. per unit of production volume, per facility). 所產生有害廢棄物總量(以噸計算)及(如適用)密度(如以每產量單位、每項設施計算)。	請參閱「廢棄物管理」 本集團在營運過程中並不產 生任何有害廢棄物。 Please refer to "Waste Management" The Group did not generate any hazardous waste during its operations.
KPI A1.4 關鍵績效指標A1.4	Total non-hazardous waste produced (in tonnes) and, where appropriate, intensity (e.g. per unit of production volume, per facility). 所產生無害廢棄物總量(以噸計算)及(如適用)密度(如以每產量單位、每項設施計算)。	Please refer to "Non-hazardous Waste" 請參閱「無害廢棄物」
KPI A1.5 關鍵績效指標A1.5	Description of emission target(s) set and steps taken to achieve them. 描述所訂立的排放量目標及為達到這些目標所採取的步驟。	Please refer to "Greenhouse Gas Emissions" 請參閱「溫室氣體排放」
KPI A1.6 關鍵績效指標A1.6	Description of how hazardous and non-hazardous wastes are handled, and a description of reduction target(s) set and steps taken to achieve them. 描述處理有害及無害廢棄物的方法,及描述所訂立的減廢目標及為達到這些目標所採取的步驟。	Please refer to "Non-hazardous waste" 請參閱「無害廢棄物」

Aspect, general disclosure, and key performance indicators ("KPIs") 層面、一般披露及關鍵績效指標	Description 描述	Section/statement 章節/聲明
Aspect A2: Use of l 層面A2:資源使用	Resources	
General disclosure 一般披露	Policies on the efficient use of resources, including energy, water and other raw materials. Note: Resources may be used in production, in storage, transportation, in buildings, electronic equipment, etc. 有效使用資源(包括能源、水及其他原材料)的政策。 註:資源可用於生產、儲存、運輸、樓宇、電子設備等。	請參閱「資源利用」及「法規及 合規」 Please refer to "Use of Resources" and "Regulation and Compliance"
KPI A2.1 關鍵績效指標A2.1	Direct and/or indirect energy consumption by type (e.g. electricity, gas or oil) in total (kWh in '000s) and intensity (e.g. per unit of production volume, per facility). 按類型劃分的直接及/或間接能源(如電、氣或油)總耗量(以兆瓦時計算)及密度(如以每產量單位、每項設施計算)。	Please refer to "Energy Consumption" 請參閱「能源消耗」
KPI A2.2 關鍵績效指標A2.2	Water consumption in total and intensity (e.g. per unit of production volume, per facility). 總耗水量及密度(如以每產量單位、每項設施計算)。	Please refer to "Water Management" 請參閱「水資源管理」
KPI A2.3 關鍵績效指標A2.3	Description of energy use efficiency target(s) set and steps taken to achieve them. 描述所訂立的能源使用效益目標及為達到這些目標所採取的步驟。	Please refer to "Energy Consumption" 請參閱「能源消耗」
KPI A2.4 關鍵績效指標A2.4	Description of whether there is any issue in sourcing water that is fit for purpose, water efficiency target(s) set and steps taken to achieve them. 描述求取適用水源上可有任何問題,以及所訂立的用水效益目標及為達到這些目標所採取的步驟。	Please refer to "Water Management" The Company did not have any issues in sourcing water that is fit for purpose. 請參閱「水資源管理」 本公司於求取適用水源方面 並無任何問題。
KPI A2.5 關鍵績效指標A2.5	Total packaging material used for finished products (in tonnes) and, if applicable, with reference to per unit produced. 製成品所用包裝材料的總量(以噸計算)及(如適用)每生產單位佔量。	Please refer to "Use of Packaging Materials" The Group did not use any packaging materials. 請參閱「包裝材料使用」 本集團並無使用任何包裝材料。

Aspect, general disclosure, and key performance indicators ("KPIs") 層面、一般披露 及關鍵績效指標	Description 描述	Section/statement 章節/聲明
Aspect A3: The Enverse Envers	vironment and Natural Resources K資源	
General disclosure 一般披露	Policies on minimising the issuer's significant impacts on the environment and natural resources. 減低發行人對環境及天然資源造成重大影響的政策。	Please refer to "The Environment and Natural Resources" 請參閱「環境及天然資源」
KPI A3.1 關鍵績效指標A3.1	Description of the significant impacts of activities on the environment and natural resources and the actions taken to manage them. 描述業務活動對環境及天然資源的重大影響及已採取管理有關影響的行動。	Please refer to "The Environment and Natural Resources" 請參閱「環境及天然資源」
Aspect A4: Climate 層面A4:氣候變化	• Change	
General disclosure 一般披露	Policies on identification and mitigation of significant climate-related issues which have impacted, and those which may impact, the issuer. 識別及應對已經及可能會對發行人產生影響的重大氣候相關事宜的政策。	Please refer to "Climate Change" 請參閱「氣候變化」
KPI A4.1 關鍵績效指標A4.1	Description of the significant climate-related issues which have impacted, and those which may impact, the issuer, and the actions taken to manage them. 描述已經及可能會對發行人產生影響的重大氣候相關事宜,及應對行動。	Please refer to "Physical Risks" and "Transition Risks" 請參閱「實體風險」及 「轉型風險」
Aspect B1: Employment 層面B1:僱傭		
General disclosure 一般披露	General disclosureInformation on: (a) the policies; and (b) compliance with relevant laws and regulations that have a significant impact on the issuer relating to compensation and dismissal, recruitment and promotion, working hours, rest periods, equal opportunity, diversity, anti-discrimination, and other benefits and welfare. 有關薪酬及解僱、招聘及晉升、工作時數、假期、平等機會、多元化、反歧視以及其他待遇及福利的: (a) 政策;及 (b) 遵守對發行人有重大影響的相關法律及規例的資料。	Please refer to "Employment" 請參閱「僱傭」

Aspect, general disclosure, and key performance indicators ("KPIs") 層面、一般披露及關鍵績效指標	Description 描述	Section/statement 章節/聲明
KPI B1.1 關鍵績效指標B1.1	Total workforce by gender, employment type (for example, full-or part-time), age group and geographical region. 按性別、僱傭類型(如全職或兼職)、年齡組別及地區劃分的僱員總數。	Please refer to "Employment" 請參閱「僱傭」
KPI B1.2 關鍵績效指標B1.2	Employee turnover rate by gender, age group and geographical region. 按性別、年齡組別及地區劃分的僱員流失比率。	Please refer to "Employment" 請參閱「僱傭」
Aspect B2: Health a 層面B2:健康與安全		
General disclosure 一般披露	General disclosureInformation on: (a) the policies; and (b) compliance with relevant laws and regulations that have a significant impact on the issuer relating to providing a safe working environment and protecting employees from occupational hazards. 有關提供安全工作環境及保障僱員避免職業性危害的: (a) 政策;及 (b) 遵守對發行人有重大影響的相關法律及規例的資料。	Please refer to "Health and Safety" 請參閱「健康與安全」
KPI B2.1 關鍵績效指標B2.1	Number and rate of work-related fatalities occurred in each of the past three years including the reporting year. 過去三年(包括匯報年度)每年因工亡故的人數及比率。	Please refer to "Health and Safety" 請參閱「健康與安全」
KPI B2.2 關鍵績效指標B2.2	Lost days due to work injury. 因工傷損失工作日數。	Please refer to "Health and Safety" 請參閱「健康與安全」
KPI B2.3 關鍵績效指標B2.3	Description of occupational health and safety measures adopted, and how they are implemented and monitored. 描述所採納的職業健康與安全措施,以及相關執行及監察方法。	Please refer to "Health and Safety" 請參閱「健康與安全」
Aspect B3: Development and Training 層面B3:發展及培訓		
General disclosure 一般披露	Policies on improving employees' knowledge and skills for discharging duties at work. Description of training activities. Note: Training refers to vocational training. It may include internal and external courses paid by the employer. 有關提升僱員履行工作職責的知識及技能的政策。描述培訓活動。 註:培訓指職業培訓,可包括由僱主付費的內外部課程。	Please refer to "Development and Training" 請參閱「發展及培訓」

Aspect, general disclosure, and key performance indicators ("KPIs") 層面、一般披露及關鍵績效指標	Description 描述	Section/statement 章節/聲明
KPI B3.1 關鍵績效指標B3.1	The percentage of employees trained by gender and employee category (e.g. senior management, middle management). 按性別及僱員類別(如高級管理層、中級管理層)劃分的受訓僱員百分比。	Please refer to "Development and Training" 請參閱「發展及培訓」
KPI B3.2 關鍵績效指標B3.2	The average training hours completed per employee by gender and employee category. 按性別及僱員類別劃分,每名僱員完成受訓的平均時數。	Please refer to "Development and Training" 請參閱「發展及培訓」
Aspect B4: Labour 層面B4:勞工準則	Standards	
General disclosure 一般披露	General disclosureInformation on: (a) the policies; and (b) compliance with relevant laws and regulations that have a significant impact on the issuer relating to preventing child and forced labour. 有關防止童工或強制勞工的: (a) 政策;及 (b) 遵守對發行人有重大影響的相關法律及規例的資料。	Please refer to "Labour Standards" 請參閱「勞工準則」
KPI B4.1 關鍵績效指標B4.1	Description of measures to review employment practices to avoid child and forced labour. 描述檢討招聘慣例的措施以避免童工及強制勞工。	Please refer to "Labour Standards" 請參閱「勞工準則」
KPI B4.2 關鍵績效指標B4.2	Description of steps taken to eliminate such practices when discovered. 描述在發現違規情況時消除有關情況所採取的步驟。	Please refer to "Labour Standards" 請參閱「勞工準則」
Aspect B5: Supply Chain Management 層面B5:供應鏈管理		
General disclosure 一般披露	Policies on managing environmental and social risks of the supply chain. 管理供應鏈的環境及社會風險政策。	Please refer to "Supply Chain Management" 請參閱「供應鏈管理」
KPI B5.1 關鍵績效指標B5.1	Number of suppliers by geographical region. 按地區劃分的供應商數目。	Please refer to "Supply Chain Management" 請參閱「供應鏈管理」
KPI B5.2 關鍵績效指標B5.2	Description of practices relating to engaging suppliers, number of suppliers where the practices are being implemented, and how they are implemented and monitored. 描述有關聘用供應商的慣例,向其執行有關慣例的供應商數目,以及相關執行及監察方法。	Please refer to "Supply Chain Management" 請參閱「供應鍵管理」

Aspect, general disclosure, and key performance indicators ("KPIs") 層面、一般披露及關鍵績效指標	Description 描述	Section/statement 章節/聲明
KPI B5.3 關鍵績效指標B5.3	Description of practices used to identify environmental and social risks along the supply chain, and how they are implemented and monitored. 描述有關識別供應鏈每個環節的環境及社會風險的慣例,以及相關執行及監察方法。	Please refer to "Supply Chain Management" 請參閱「供應鍵管理」
KPI B5.4 關鍵績效指標B5.4	Description of practices used to promote environmentally preferable products and services when selecting suppliers, and how they are implemented and monitored. 描述在揀選供應商時促使多用環保產品及服務的慣例,以及相關執行及監察方法。	Please refer to "Supply Chain Management" 請參閱「供應鍵管理」
Aspect B6: Produc 層面B6:產品責任	t Responsibility	
General disclosure 一般披露	Information on: (a) the policies; and (b) compliance with relevant laws and regulations that have a significant impact on the issuer relating to health and safety, advertising, labelling and privacy matters relating to products and services provided and methods of redress. 有關所提供產品和服務的健康與安全、廣告、標簽及私隱事宜以及補救方法的: (a) 政策;及 (b) 遵守對發行人有重大影響的相關法律及規例的資料。	Please refer to "Product Responsibility" 請參閱「產品責任」
KPI B6.1 關鍵績效指標B6.1	Percentage of total products sold or shipped subject to recalls for safety and health reasons. 已售或已運送產品總數中因安全與健康理由而須回收的百分比。	Please refer to "Product Responsibility" 請參閱「產品責任」
KPI B6.2 關鍵績效指標B6.2	Number of products and service related complaints received and how they are dealt with. 接獲關於產品及服務的投訴數目以及應對方法。	Please refer to "Contacting Customers" 請參閱「聯繫客戶」
KPI B6.3 關鍵績效指標B6.3	Description of practices relating to observing and protecting intellectual property rights. 描述與維護及保障知識產權有關的慣例。	Please refer to "Protection of Intellectual Property Rights" 請參閱「知識產權保護」
KPI B6.4 關鍵績效指標B6.4	Description of quality assurance process and recall procedures. 描述質量檢定過程及產品回收程序。	Please refer to "Product Responsibility" 請參閱「產品責任」
KPI B6.5 關鍵績效指標B6.5	Description of consumer data protection and privacy policies, and how they are implemented and monitored. 描述消費者資料保障及私隱政策,以及相關執行及監察方法。	Please refer to "Privacy Matters" 請參閱「隱私事項」

Aspect, general disclosure, and key performance indicators ("KPIs")		
層面、一般披露 及關鍵績效指標	Description 描述	Section/statement 章節/聲明
Aspect B7: Anti-co 層面B7:反貪污	rruption	
General disclosure 一般披露	Information on: (a) the policies; and (b) compliance with relevant laws and regulations that have a significant impact on the issuer relating to bribery, extortion, fraud and money laundering. 有關防止賄賂、勒索、欺詐及洗黑錢的: (a) 政策;及 (b) 遵守對發行人有重大影響的相關法律及規例的資料。	Please refer to "Anti-corruption" 請參閱「反貪污」
KPI B7.1 關鍵績效指標B7.1	Number of concluded legal cases regarding corrupt practices brought against the issuer or its employees during the reporting period and the outcomes of the cases. 於匯報期內對發行人或其僱員提出並已審結的貪污訴訟案件的數目及訴訟結果。	Please refer to "Anti-corruption" 請參閱「反貪污」
KPI B7.2 關鍵績效指標B7.2	Description of preventive measures and whistle-blowing procedures, and how they are implemented and monitored. 描述防範措施及舉報程序,以及相關執行及監察方法。	Please refer to "Anti-corruption" 請參閱「反貪污」
KPI B7.3 關鍵績效指標B7.3	Description of anti-corruption training provided to directors and staff. 描述向董事及員工提供的反貪污培訓。	Please refer to "Anti-corruption" 請參閱「反貪污」
Aspect B8: Commo 層面B8:社區投資	unity Investment	
General disclosure 一般披露	Policies on community engagement to understand the needs of the communities where the issuer operates and to ensure its activities take into consideration the communities' interests. 有關以社區參與來了解營運所在社區需要和確保其業務活動會考慮社區利益的政策。	Please refer to "Community" 請參閱「社區」
KPI B8.1 關鍵績效指標B8.1	Focus areas of contribution (e.g. education, environmental concerns, labour needs, health, culture, sport). 專注貢獻範疇(如教育、環境事宜、勞工需求、健康、文化、體育)。	Please refer to "Community" 請參閱「社區」
KPI B8.2 關鍵績效指標B8.2	Resources contributed (e.g. money or time) to the focus area. 在專注範疇所動用資源(如金錢或時間)。	Please refer to "Festival Care" and "Community Communication" 請參閱「節日關懷」及 「社區溝通」

DIRECTORS' BIOGRAPHIES

董事履歷

EXECUTIVE DIRECTORS

Mr. Wei Chunxian, aged 58, was appointed as an executive Director, the chairman of the Company on 17 February 2014 and was appointed as the chief executive officer of the Company on 1 April 2021. He also acts as the chairman of the nomination committee of the Company. Mr. Wei Chunxian is also a director of certain subsidiaries of the Company. In addition, he is also the president of GR properties USA Inc. and East Pacific Properties LLC (each a US subsidiary of the Company).

Mr. Wei Chunxian is a shareholder of Beijing Guorui Holdings Company Limited* (北京國鋭控股有限公司) while Mr. Sun Zhongmin is also the shareholder of that company.

Mr. Sun Zhongmin, aged 55, was appointed as an executive Director on 17 February 2014.

Mr. Sun Zhongmin has been involved in the real estate sector since 1992. He has been engaged in preliminary work of real estate projects and is conversant with the procedures for various formalities and the relevant requirements. Mr. Sun Zhongmin is currently a director of Beijing Guorui Holdings Company Limited* (北京國鋭控股有限公司).

Mr. Sun Zhongmin is a shareholder of Beijing Guorui Holdings Company Limited* (北京國鋭控股有限公司) while Mr. Wei Chunxian is also the shareholder of that company.

執行董事

魏純暹先生,現年五十八歲,於二零一四年二月十七日獲委任為執行董事及本公司主席,以及於二零二一年四月一日獲委任為本公司行政總裁。彼亦擔任本公司提名委員會主席。魏純暹先生亦出任本公司若干附屬公司之董事。此外,彼亦為GR Properties USA Inc.及East Pacific Properties LLC(均為本公司之美國附屬公司)之總裁。

魏純暹先生於一九八五年畢業於北京建築工程 學院建築系,取得建築工程學士學位。其後, 魏純暹先生於一九九五年獲得高級工程師資 格。魏純暹先生在房地產業擁有逾十年的管理 經驗。

魏純暹先生為北京國鋭控股有限公司的股東, 而孫仲民先生也為該家公司股東。

孫仲民先生,現年五十五歲,於二零一四年二 月十七日獲委任為執行董事。

孫仲民先生自一九九二年起投身房地產業。彼 一直從事房地產項目之前期工作,並熟悉不同 手續及相關規定。孫仲民先生現任北京國鋭控 股有限公司董事。

孫仲民先生為北京國鋭控股有限公司的股東, 而魏純暹先生也為該家公司股東。

^{*} The English name is an unofficial translation for identification purpose only

DIRECTORS' BIOGRAPHIES

董事履歷

Ms. Li Bing (Former Name: Li Cheng) ("Ms. Li"), aged 50, was appointed as an executive Director on 28 June 2019. Ms. Li completed a two-year program in industrial accounting in Heilongjiang Provincial Industrial Traffic Management Cadre College* (黑龍江省工業交通管理幹部學院) and graduated in 1992. Since December 2016, Ms. Li has been appointed as the managing director of Beijing Guorui Hotel Management Co., Ltd.* (北京國 鋭酒店管理有限公司) ("Guorui Hotel Management"), an indirect wholly-owned subsidiary of the Company, overseeing all operational activities of Guorui Hotel Management and its wholly-owned subsidiaries. Ms. Li has held the positions of vice president (from December 2016 to present) and marketing director (from August 2004 to December 2016) respectively in Beijing Guorui and her then responsibilities included supervising sales and customer relations. Prior to her employment with Beijing Guorui, Ms. Li worked as a finance manager in a trading company in Beijing for several years.

李兵女士(前用姓名:李成)(「李女士」),現年五十歲,於二零一九年六月二十八日獲委任為執行董事。李女士於一九九二年畢業於黑龍江省工業交通管理幹部學院,並完成兩年制工業交通管理幹部學院,並完成兩年十二月起,李女治會計課程。自二零一六年十二月起,李女過濟區管理」,本公司的間接全資附屬公司(「國銳酒店管理及其全資附屬公司的資質」,有責監督國鋭酒店管理及其全資所屬公司的全部經營活動。李女士自二零一六年十二月,與當時之職責包括監督銷售及客戶關係。受易公司擔任地京國鋭前,李女士曾於北京的一家貿易公司擔任數年的財務經理。

INDEPENDENT NON-EXECUTIVE DIRECTORS

Mr. Tung Woon Cheung Eric ("Mr. Tung"), aged 51, was appointed as an independent non-executive Director on 17 February 2014. He also acts as the chairman of the Company's audit committee and a member of each of the Company's remuneration committee and nomination committee.

Mr. Tung graduated from York University, Toronto, Canada with a bachelor's honours degree in administrative studies. Being an experienced Hong Kong certified public accountant and a U.S. certified public accountant (practising), he has gathered many years of experience in the financial and capital markets. Mr. Tung is the chief financial officer of Beijing Enterprises Holdings Limited (a company listed on the Main Board of the Stock Exchange, stock code: 392), an executive director, the chief financial officer and company secretary of Beijing Enterprises Water Group Limited (a company listed on the Main Board of the Stock Exchange, stock code: 371), an independent non-executive director of South China Financial Holdings Limited (a company listed on the Main Board of the Stock Exchange, stock code: 619), as well as the company secretary of Biosino Bio-Technology and Science Incorporation (a company listed on GEM of the Stock Exchange, stock code: 8247).

獨立非執行董事

董渙樟先生(「董先生」),現年五十一歲,於二零一四年二月十七日獲委任為獨立非執行董事。其亦擔任審核委員會主席以及本公司薪酬委員會及提名委員會成員。

董先生畢業於加拿大多倫多約克大學,持有管理學榮譽學士學位。董先生為饒富經驗的香港註冊會計師及美國註冊會計師(執業),在金融及資本市場累積多年經驗。董先生現任北京控股有限公司(聯交所主板上市的公司,股份代號:392)之財務總監、北控水務集團有限公司(聯交所主板的上市公司,股份代號:371)之執行董事、財務總監兼公司秘書、南華金融控股有限公司(聯交所主板的上市公司,股份代號:619)之獨立非執行董事,以及中生北控生物科技股份有限公司(聯交所GEM上市的公司,股份代號:8247)之公司秘書。

^{*} The English name is an unofficial translation for identification purpose only

^{*} 英文名稱為非官方名稱,僅供識別

DIRECTORS' BIOGRAPHIES

董事履歷

Ms. To Tsz Wan Vivien ("Ms. To"), aged 51, was appointed as an independent non-executive Director on 14 February 2018. She also acts as a member of each of the Company's audit committee and remuneration committee.

Ms. To is a Certified Public Accountant (CPA Practicing) and Certified Tax Adviser (CTA). She has over 30 years of experience in finance and accounting field and over 20 years of management experience in information technology audit, computer system, finance and administration. Ms. To is the owner of a Hong Kong accounting firm which provides extensive management and consultancy services of accounting, audit, company secretary and taxation for the subsidiaries of listed companies from Europe, China, Southeast Asia and Hong Kong. She is a member of the Hong Kong Institute of Certified Public Accountants, the Association of Chartered Certified Accountants and the Taxation Institute of Hong Kong.

Mr. Leung Louis Ho Ming ("Mr. Leung"), aged 39, was appointed as an independent non-executive Director and member of the audit committee and nomination committee and chairman of the remuneration committee of the Company on 9 February 2020. Mr. Leung has been appointed as the financial controller and company secretary of AL Group Limited (a company listed on GEM of the Stock Exchange with stock code: 8360) since September 2019. Mr. Leung was a chief financial officer and company secretary of Prosperous Future Holdings Limited (formerly known as China Child Care Corporation Limited, a company listed on the Main Board of the Stock Exchange with stock code: 1259) from June 2017 to May 2019 and from January 2018 to May 2019 respectively.

Mr. Leung holds a bachelor degree of Science in Quantitative Finance from The Chinese University of Hong Kong in 2004. He has been a member of Hong Kong Institute of Certified Public Accountant since 2008 and has over 10 years of experience in accounting and auditing for Hong Kong listed and private companies.

杜紫雲女士(「杜女士」),現年五十一歲,於二零一八年二月十四日獲委任為獨立非執行董事。彼亦為本公司審核委員會及薪酬委員會成員。

杜女士現為香港執業會計師及註冊稅務師,在 財務及會計領域擁有累計超過30年之經驗,並 具有超過20年之信息科技審計、計算機系統、 財務及行政等專業領域之管理經驗。杜女士擁 有一間香港會計師事務所,為多間歐洲、中 國、東南亞和香港等上市公司之附屬公司提供 會計、審計、公司秘書和稅務等管理及諮詢服 務。杜女士現為香港會計師公會、英國特許公 認會計師公會及香港稅務學會之會員。

梁浩鳴先生(「梁先生」),現年三十九歲,於二零二零年二月九日獲委任為獨立非執行董事以及本公司審核委員會及提名委員會成員及薪酬委員會主席。梁先生自二零一九年九月,發任為利駿集團(香港)有限公司(一間於聯交所GEM上市的公司,股份代號:8360)之財務總監及公司秘書。梁先生自二零一七年六月至二零一九年五月分別擔任未來發展控股有限公司(前稱中國兒童護理有限公司,一間於聯交所主板上市的公司,股份代號:1259)的首席財務官及公司秘書。

梁先生於二零零四年在香港中文大學取得計量 金融學理學士學位。彼自二零零八年起為香港 會計師公會會員,擁有超過10年於香港上市公司及私人公司的會計及審計經驗。

CORPORATE GOVERNANCE REPORT

企業管治報告

CORPORATE GOVERNANCE CODE

The Board is committed to maintaining and ensuring high standards of corporate governance practice. The Company stresses the importance of maintaining the quality of the Board by ensuring that the Directors possess a wide range of expertise and the effective implementation of an accountability system, so as to ensure that business activities and decision making processes are regulated in a proper manner. The Company's corporate governance practices are based on the principles and code provisions in the CG Code as set out in Appendix 14 to the Rules Governing the Listing of Securities (the "Listing Rules") on The Stock Exchange of Hong Kong Limited (the "Stock Exchange").

In the opinion of the Board, the Company had complied with all code provisions set out in the CG Code contained in Appendix 14 to the Listing Rules during the Year except the deviation of code provision A.2.1 stated in the paragraph headed "Chairman and Chief Executive Officer" on page 71.

The Company will seek to improve its management and raise its control level to enhance the Company's competitiveness and operating efficiency, to ensure its sustainable development and to generate greater returns for the shareholders.

A. BOARD

A.1. The Board's Role and Delegation

The primary role of the Board is to maximise long-term shareholder's benefit. It assumes the responsibility for providing effective and responsible leadership and control of the Company, and directing and supervising the Company's affairs in the pursuit of the Group's strategic objectives.

The executive Directors and the management of the Company are responsible for the day to day operations of the Company whereas the independent non-executive Directors are responsible for ensuring a high standard of financial and management reporting to the Board and shareholders of the Company as well as to provide a balanced composition in the Board so that there is a strong independent element on the Board.

《企業管治守則》

董事局致力維持及確保實施高水準之企業管治常規,本公司著重透過確保董事俱備不同專長及有效實行問責制度,保持董事局的質素,確保業務運作及決策過程均受到適當規範。本公司的企業管治常規乃基於香港聯合交易所有限公司(「聯交所」)證券上市規則(「上市規則」)附錄十四所載《企業管治守則》中的原則及守則條文。

董事局認為,本公司於本年度已遵守上市規則 附錄十四所載企業管治守則的所有守則條文, 惟偏離第71頁「主席及行政總裁」一段所載的守 則條文第A.2.1條的情況除外。

本公司將尋求改善其管理及加強監控水平,藉 以提高本公司之競爭力及營運效率,確保得以 持續發展及為股東帶來更豐厚回報。

A. 董事局

A.1. 董事局角色及權力轉授

董事局的主要角色是為股東爭取最大之 長遠利益,肩負給予既有效又負責任的 領導及監控本公司的責任,同時統管並 監督本公司事務朝著本集團的策略性目 標發展。

本公司執行董事及管理層負責本公司的 日常運作,而獨立非執行董事負責確保 向董事局及本公司股東作出高標準之財 務及管理報告,並負責平衡董事局的架 構,使董事局具有高度獨立地位。

CORPORATE GOVERNANCE REPORT

企業管治報告

A.2. Board Composition

At present, the Board comprises three executive Directors and three independent non-executive Directors. The Directors during the Year and up to the date of this report were:

Executive Directors

Mr. Wei Chunxian (Chairman and Chief Executive Officer) (appointed as Chief Executive Officer on 1 April 2021)

Ms. Liu Shuhua (Chief Executive Officer) (resigned on 1 April 2021)

Mr. Sun Zhongmin
Ms. Huang Fei
(resigned on 28 September 2021)

Ms. Li Bing

Independent Non-executive Directors

Mr. Tung Woon Cheung Eric Ms. To Tsz Wan Vivien Mr. Leung Louis Ho Ming

The biographical details of the current Directors are set out on pages 65 to 67 of this report. The Board possesses a balance of skills and experience which are appropriate for the requirements of the business of the Company. The opinions raised by the independent non-executive Directors in the Board meetings facilitate the maintenance of good corporate governance practices. All independent non-executive Directors have the appropriate professional qualifications and accounting and related financial management expertise as required by Rule 3.10 of the Listing Rules. A balanced composition of executive and independent non-executive Directors also generates a strong independence element on the Board, which allows independent and objective decision making process for the best interests of the Company. The Company will review the composition of the Board regularly to ensure the Board possesses the appropriate and necessary expertise, skills and experience to meet the developmental needs of the business of the Group.

The letters of appointment of the independent non-executive Directors, namely Mr. Tung Woon Cheung Eric, Ms. To Tsz Wan Vivien and Mr. Leung Louis Ho Ming, entered with the Company expired on 16 February 2022, 13 February 2022 and 8 February 2022 respectively and their letters of appointment had been extended for one year commencing on 17 February 2022, 14 February 2022 and 9 February 2022 respectively.

A.2. 董事局組成

目前,董事局包括三名執行董事及三名 獨立非執行董事。於本年度及直至本報 告日期,董事如下:

執行董事

魏純暹先生(主席兼行政總裁)(於二零 二一年四月一日獲委任為行政總裁) 劉淑華女士(行政總裁) (於二零二一年四月一日辭任) 孫仲民先生 黃菲女士 (於二零二一年九月二十八日辭任) 李兵女十

獨立非執行董事

董渙樟先生 杜紫雲女士 梁浩鳴先生

董渙樟先生、杜紫雲女士及梁浩鳴先生 與本公司訂立獨立非執行董事之聘用函 件,分別於二零二二年二月十六日,二 零二二年二月十三日及二零二二年二月 八日屆滿及彼等的聘用函件分別自二零 二二年二月十七日,二零二二年二月 十四日及二零二二年二月九日起延長一 年。

CORPORATE GOVERNANCE REPORT

企業管治報告

The service agreements of the executive Directors, namely Mr. Wei Chunxian and Mr. Sun Zhongmin, entered with the Company expired on 16 February 2022 respectively and their service agreements had been extended for one year commencing on 17 February 2022 respectively.

The service agreement of the executive Director, namely Ms. Li Bing, entered with the Company expired on 27 June 2021 and had been extended for one year commencing on 28 June 2021.

In compliance with Rule 3.10A of the Listing Rules, the Company has appointed three independent non-executive Directors, representing half of the Board. Other than their directorships with the Company, all independent non-executive Directors are free from any business or other relationship with the Company. The Company has received from each independent non-executive Director, who were in the Board during the Year, an annual confirmation of his/her independence pursuant to Rule 3.13 of the Listing Rules and the Company considers the independent non-executive Directors to be independent.

The Board's primary functions are to set corporate policy and overall strategy for the Group and to provide effective oversight of the management of the Group's business and affairs. Apart from its statutory responsibilities, the Board also approves the strategic plans, key operational issues, investments and loans, reviews the financial performance of the Group and evaluates the performance and compensation of senior management. These functions are either carried out directly by the Board or through committees established by the Board. The Board is also responsible to maintain effective risk management and internal control systems.

Save as disclosed in the section of "Directors' Biographies", there is no financial, business, family or other material/relevant relationship among the members of the Board.

魏純暹先生及孫仲民先生與本公司訂立 執行董事之服務協議,分別於二零二二 年二月十六日屆滿及彼等的服務協議分 別自二零二二年二月十七日起延長一 年。

李兵女士與本公司訂立的執行董事之服 務協議,於二零二一年六月二十七日屆 滿並自二零二一年六月二十八日起延長 一年。

遵照上市規則第3.10A條,本公司已經委任三名獨立非執行董事,佔董事局成員人數的一半。除擔任本公司董事之外,所有獨立非執行董事均無參與本公司之任何業務,與本公司亦不存在其他關係。本公司已接獲各於本年度服務董事局的獨立非執行董事根據上市規則第3.13條就其獨立身份而發出之年度確認聲明,本公司認為各獨立非執行董事均屬獨立人士。

董事局之主要職能為制訂本集團之企業政策及整體策略,並提供有效監督本集團之業務及事務管理事宜。除其法定定本責任外,董事局亦負責批准本集團之策、計劃、主要營運措施、投資及貸款、理計劃、主要營運措施、投資及資款。與本集團之財務表現及評估高層管理局之表現及薪酬。此等職能由董事局成立之委員會執行。董事局亦負責維持有效風險管理及內部監控系統。

除「董事履歷」一節中所披露者外,董事 局成員之間不存在財務、業務、家庭或 其他重大/相關關係。

CORPORATE GOVERNANCE REPORT 企業管治報告

Regular Board meetings are held at least four times a year to approve the annual and interim results, and to review the business operation and the internal control system of the Group. Apart from these regular meetings, Board meetings are also held to approve major issues. At least 14 days' notice of each regular meeting is given to all Directors. Agendas and accompanying Board papers are sent not less than three days before the date of Board meetings to ensure that the Directors are given sufficient time to review the same. Draft minutes of Board meetings and Board committee meetings are circulated to Directors for their review and comment. All the said minutes are kept by the company secretary of the Company and are open for inspection at any reasonable time on reasonable notice by any director.

董事局每年至少舉行四次例會,議程包括批准全年及中期業績,以及檢討主業務運作及內部監控系統。除項會議。全體董事於每次例會舉行之件。 會議。全體董事於每次例會舉行之件。 會議學了4日通知。議程及有關文件。 等局會議舉行日期之前至少三日會議學行日期之前至少三日會議學行日期之前至少三日會議學行日期之前等事,確保董事局會議及董事委員會議記錄均由本公司秘書保管,出合理通知後公開查閱。

A.3. Chairman and Chief Executive Officer

According to the code provision A.2.1 of the CG Code, the roles of the chairman and the chief executive should be separate and should not be performed by the same individual.

After the resignation of Ms. Liu Shuhua on 1 April 2021, Mr. Wei Chunxian, an executive Director and the chairman of the Company, has been appointed as the chief executive officer with effect from 1 April 2021. Given all major decisions are reserved to the Board, the Company considers that there is an adequate balance of power and authority in place between the Board and the management of the Company.

A.4. Appointment and Re-Election of Directors

The procedures and process of appointment and removal of directors are laid down in the Company's Articles of Association (the "Articles").

All Directors (including independent non-executive Directors) have entered into service contracts or letters of appointment (as the case may be) with the Company for a term of one year, which is terminable by either party by giving no less than three months' or one month notice in advance to each other (as the case may be), subject to retirement from office by rotation and re-election at annual general meeting.

A.3. 主席及行政總裁

根據企業管治守則的守則條文第A.2.1 條,主席及行政總裁的角色應有區分, 不應由同一人士擔任。

於劉淑華女士於二零二一年四月一日辭任後,魏純暹先生(本公司執行董事兼主席)已獲委任為行政總裁,自二零二一年四月一日起生效。由於所有主大決策都交由董事局決定,本公司認為董事局及本公司管理層之間有足夠的權力平衡。

A.4. 董事委任及重選

董事委任及罷免之程序及過程載於本公司組織章程細則(「細則」)。

所有董事(包括獨立非執行董事)均已與本公司訂有服務合約或聘用函件(視屬何情況而定),為期一年,並可由任何一方向對方發出不少於三個月或一個月(視情況而定)之事前通知予以終止,並須於股東週年大會上輪流退任及重選。

企業管治報告

Pursuant to Article 81 of the Articles, at every annual general meeting one-third of the directors for the time being or, if their number is not a multiple of three, then the nearest number to but not less than one-third shall retire from office by rotation provided that every director shall be subject to retirement by rotation at least once every three years.

Pursuant to Article 83 of the Articles, a retiring director shall be eligible for re-election.

Pursuant to Articles 81 and 83 of the Articles, Ms. Li Bing and Ms. To Tsz Wan Vivien will retire by rotation at the forthcoming annual general meeting and, being eligible, offer themselves for re-election.

A.5. Board Diversity Policy

The Board has adopted a board diversity policy (the "Board Diversity Policy") in September 2013 which sets out the approach to achieve diversity on the Board.

With a view to achieving a sustainable and balanced development, the Company sees increasing diversity at the Board level as an essential element in supporting the attainment of its strategic objectives and its sustainable development. All Board appointments will be based on meritocracy, and candidates will be considered against objective criteria, having due regard for the benefits of diversity on the Board.

In designing the Board's composition, Board diversity has been considered from a number of aspects, including but not limited to gender, age, cultural and educational background, professional experience, skills, knowledge and length of service.

Independence

The Board includes a balanced composition of executive directors and independent non-executive directors so that there is a strong element of independence in the Board. The independent non-executive directors shall be of sufficient calibre and stature for their views to carry weight.

根據細則第81條,於每屆股東週年大會上,當時為數三分之一(或如董事數目並非三或三之倍數,則最接近但不少於三分之一之數目)之董事須輪值退任,惟每位董事須至少每三年輪席退任一次。

根據細則第83條,退任董事將合資格膺 選連任。

遵照細則第81條及第83條規定,李兵女士及杜紫雲女士於即將召開之股東週年大會上輪流退任,而彼等各自均符合資格並願意膺選連任。

A.5. 董事局成員多元化政策

董事局已經於二零一三年九月採納董事 局成員多元化政策(「董事局成員多元化 政策」),當中列出董事局成員多元化達 標的方法。

為達致可持續的均衡發展,本公司視董 事局層面日益多元化為支持其達到策略 目標及維持可持續發展的關鍵元素。董 事局所有委任均以用人唯才為原則,並 在考慮人選時以客觀條件充分顧及董事 局成員多元化的裨益。

在構思董事局之組成時,董事局成員多元化已從多個方面進行考慮,包括但不限於性別、年齡、文化和教育背景、專業經驗、技能、知識以及服務任期。

獨立性

董事局中執行董事、非執行董事,以及 獨立非執行董事的組合應保持均衡,以 確保董事局具備高度的獨立性。獨立非 執行董事需具備充分才幹及視野,其意 見才具影響力。

企業管治報告

Gender and age

The Company is committed to maintaining an environment of respect for people regardless of their gender in all business dealings and achieving a workplace environment free of harassment and discrimination on the basis of gender, physical or mental state, race, nationality, religion, age or family status. The same principle is applied to the selection of potential candidates for appointment to the Board.

Skills and experience

The Board members should possess a balance of skills appropriate for the requirements of the business of the Group, including the independent non-executive directors possessing professional accounting and other qualifications. The directors have a mix of finance and management backgrounds that taken together provide the Group with considerable experience in a range of activities including banking, investment and the professions.

Measurable Objectives

- The Company shall comply with the requirements on board composition under the Listing Rules from time to time.
- The number of independent non-executive Directors should be not less than three and one-third of the Board.
- At least one of the independent non-executive Directors must have appropriate professional qualifications or accounting or related financial management expertise.
- 4. At least one Director should be the professional or have intensive experience of the industry on which the business of the Group is.

Having reviewed the Board Diversity Policy and the Board's composition, the Nomination Committee considered that the requirements of the Board Diversity Policy had been met.

性別及年齡

本公司承諾在所有營運業務範疇提供一個不論性別相互尊重的環境,並致力維持一個不受滋擾或不存有任何性別、身體或精神狀況、種族、國籍、宗教、年齡或家庭狀況歧視的工作間。同樣的原則也適用於董事候撰人的甄撰。

技能及經驗

董事局成員應具備配合本集團業務需要的不同技能,當中包括具備專業會計及其他資格的獨立非執行董事。結合擁有金融和管理背景的董事,為本集團提供了不同業務範疇(包括銀行、投資和專業)的豐富經驗。

可計量目標

- 1. 本公司須遵守上市規則對董事局 組成之規定。
- 2. 董事局必須包括至少三名獨立非 執行董事,並且獨立非執行董事 必須佔董事局成員人數至少三分 之一。
- 3. 至少一名獨立非執行董事必須具 備適當的專業資格,或具備適當 的會計或相關的財務管理專長。
- 4. 至少有一名董事是本集團業務所 在行業的專業人士或擁有豐富經 驗。

經回顧董事局成員多元化政策及董事局 組成後,提名委員會認為已經符合董事 局成員多元化政策之規定。

企業管治報告

A.6. Induction and Continuing Development for Directors

Pursuant to the CG Code which has come into effect from 1 April 2012, all directors and the company secretary should participate in continuous professional development to develop and refresh their knowledge and skills. This is to ensure that their contribution to the board remains informed and relevant.

Reading materials on relevant topics have been issued to Directors where appropriate. All Directors are encouraged to attend relevant training courses. Newly appointed Director has received formal and tailored induction and training on his/her appointment, so as to ensure that he/she has appropriate understanding of the business and operations of the Group and that he/she is fully aware of his/her responsibilities and obligations under the Listing Rules and the relevant regulatory requirements.

According to the records maintained by the Company, the Directors received the following training with an emphasis on the roles, functions and duties of a director of a listed issuer in compliance with the requirements of the CG Code on continuous professional development during the Year:

A.6. 董事就任須知及持續發展

根據由二零一二年四月一日起生效之 《企業管治守則》,所有董事及公司秘書 應參與持續專業發展,以發展並更新其 知識及技能,以確保其繼續在具備全面 資訊及切合所需的情況下對董事局作出 貢獻。

在適當時候已向董事發給有關課題之閱讀材料。我們亦鼓勵所有董事參加相關培訓課程。新委任的董事均已經在受委任時獲得正式兼特為其而設的就任須知及培訓,以確保其對本集團的運作及業務均有適當的理解,以及完全知道本身在上市規則及有關監管規定下的職責及責任。

根據本公司所保存之記錄,於本年度, 遵照《企業管治守則》有關持續專業發展 之規定,董事已接受以下培訓,其中著 重上市公司董事的角色、職能及責任:

Directors	董事	Read materials 閱讀材料	Attended seminars/ briefings 出席研討會 /簡介會
Executive Directors	<i>執行董事</i>		
Mr. Wei Chunxian	魏純暹先生	✓	
Mr. Sun Zhongmin	孫仲民先生	✓	
Ms. Liu Shuhua	劉淑華女士(於二零二一年四月	N/A	N/A
(resigned on 1 April 2021)	一日辭任)	不適用	不適用
Ms. Huang Fei	黄菲女士 <i>(於二零二一年九月</i>	N/A	N/A
(resigned on 28 September 2021)	二十八日辭任)	不適用	不適用
Ms. Li Bing	李兵女士	✓	
Independent Non-executive Directors	獨立非執行董事		
Mr. Tung Woon Cheung Eric	董渙樟先生	✓	
Ms. To Tsz Wan Vivien	杜紫雲女士	✓	
Mr. Leung Louis Ho Ming	梁浩鳴先生	✓	

During the Year, all Directors confirmed that they have complied with the CG Code.

於本年度,所有董事確認,彼等均已遵 守《企業管治守則》。

CORPORATE GOVERNANCE REPORT 企業管治報告

A.7. Directors' Attendance Record of Board and General Meetings

There were four Board meetings and one general meeting held during the Year. The attendance of the Directors at the Board meetings and the general meeting was as follows:

A.7. 董事出席董事局會議及股東大會之 記錄

於本年度,曾舉行四次董事局會議及一次股東大會。董事出席董事局會議及股 東大會的情況如下:

> No. of meetings attended/ held during the tenure of the Directors 董事任期內出席/ 舉行會議次數

Directors	董事	Board meeting(s) 董事局會議	General meeting(s) 股東大會
Executive Directors	執行董事		_
Mr. Wei Chunxian	魏純暹先生		
(Chairman and Chief Executive Officer)	(主席兼行政總裁)	2/4	1/1
Mr. Sun Zhongmin	孫仲民先生	4/4	1/1
Ms. Liu Shuhua	劉淑華女士(於二零二一年		N/A
(resigned on 1 April 2021)	四月一日辭任)	1/1	不適用
Ms. Huang Fei	黃菲女士(於二零二一年		
(resigned on 28 September 2021)	九月二十八日辭任)	3/3	1/1
Ms. Li Bing	李兵女士	4/4	1/1
Independent Non-executive Directors	獨立非執行董事		
Mr. Tung Woon Cheung Eric	董渙樟先生	4/4	1/1
Ms. To Tsz Wan Vivien	杜紫雲女士	4/4	1/1
Mr. Leung Louis Ho Ming	梁浩鳴先生	3/4	1/1

企業管治報告

A.8. Corporate Governance Code

The Board is committed to maintaining and ensuring high standards of corporate governance practice. The Company stresses the importance of maintaining the quality of the Board by ensuring that the Directors possess a wide range of expertise and the effective implementation of an accountability system, so as to ensure that business activities and decision making processes are regulated in a proper manner.

The Company has complied with the code provisions set out in the Corporate Governance Code (the "CG Code") as stated in Appendix 14 to the Listing Rules throughout the Year except the deviation of code provision A.2.1 stated in the paragraph headed "Chairman and Chief Executive Officer" on page 71.

A.9. Compliance with Code for Securities Transactions by Directors

The Company has adopted the Model Code for Securities Transactions by Directors of Listed Issuers (the "Model Code") as set out in Appendix 10 to the Listing Rules as its own code of conduct regarding directors' securities transactions. Having made specific enquiry to all Directors, the Directors confirmed that they had complied with the required standard set out in the Model Code throughout the Year.

A.10. Corporate Governance Functions

The Board is responsible for performing the corporate governance functions set out in provision A.2.1 of the CG Code.

During the Year, the Board reviewed the training and continuous professional development of Directors and senior management, the compliance of the Model Code and the Company's compliance with the CG Code.

A.8. 《企業管治守則》

董事局致力維持及確保實施高水準之企業管治常規,本公司著重透過確保董事 俱備不同專長及有效實行問責制度,保 持董事局的質素,確保業務運作及決策 過程均受到適當規管。

本公司於整個年度已遵守上市規則附錄 十四所載之《企業管治守則》(「《企業管 治守則》」)內所載之守則條文,惟偏離 第71頁「主席及行政總裁」一段所載的守 則條文第A.2.1條的情況除外:

A.9. 遵守董事進行證券交易之標準守則

本公司已採納上市規則附錄十所載之上 市發行人董事進行證券交易之標準守則 (「標準守則」)作為其自身有關董事證券 交易的行為準則。在本公司向所有董事 作出特定查詢後,董事確認,於整個年 度,彼等已一直遵守標準守則所載之規 定標準。

A.10. 企業管治職能

董事局負責履行《企業管治守則》守則條 文第A.2.1條所載的企業管治職責。

於本年度,董事局已檢討董事及高級管理人員的培訓及持續專業發展;遵守標準守則的情況;及本公司遵守《企業管治守則》的情況。

企業管治報告

A.11. Director's Nomination Policy

The director's nomination policy of the Company was adopted by the Board and became effective on 1 January 2019 and the Nomination Committee is responsible for execution.

Director Nomination Process

The Nomination Committee utilizes various methods for identifying director candidates, including recommendations from Board members, management, and headhunters. The Nomination Committee may also put forward director candidates who are not nominated by Board members. In addition, the Nomination Committee will consider director candidates properly submitted by shareholders of the Company through formal procedures set out in the Company's Procedures for Shareholders to Propose a Person for Election as a Director.

For filling a casual vacancy, the Nomination Committee shall make recommendations for the Board's consideration and approval. For proposing director candidates to stand for election at a general meeting, the Nomination Committee shall make nominations to the Board for its consideration and recommendation.

All director candidates, including incumbents and candidates nominated by shareholders of the Company, are evaluated by the Nomination Committee based on their experience and qualifications. While director candidates will be evaluated based on the same criteria, the Nomination Committee retains the discretion to establish the relative weighting of such criteria, which may vary based on the composition, skill sets, and experiences of the collective Board rather than on the individual candidate.

The Board shall have the power to make final decision on all matters relating to the recommendation of director candidates by the Nomination Committee to stand for election at any general meeting. The Board will take such recommendations after thorough consideration and is responsible for designating the director candidates to be elected at the annual general meeting of the Company and electing directors to fill Board vacancies.

A.11. 提名董事的政策

董事局於二零一九年一月一日採納提名 本公司董事的政策並生效且由提名委員 會負責執行。

董事提名程序

提名委員會運用各種方法物色董事人 選,當中包括董事局成員、管理層及專 業獵頭公司之推薦建議,提名委員會亦 可提名未獲董事局成員提名的董事候選 人。此外,提名委員會將會考慮由本公 司股東經載於本公司股東提名候選董事 的程序的正式程序妥善提交之董事人 選。

如要填補臨時空缺,提名委員會須推薦 人選供董事局考慮及批准。如要推薦董 事候選人在股東大會上參選,提名委員 會須向董事局提名供其考慮及推薦參 選。

所有董事候選人(包括現任董事及本公司股東提名之候選人)均由提名委員會 基於彼等的經驗及資格進行評估。儘管 董事候選人將按相同準則進行評估,但 提名委員會保留為該等準則制定相對比 重之酌情權,而該比重或會根據董事局 整體之組成、技能及經驗而有所變更, 而非按個別候選人釐定。

董事局對於其推薦候選人在股東大會上 參選的所有事宜有最後決定權。董事局 將於詳細考慮後接納有關推薦建議,並 負責指定將於本公司股東週年大會上獲 選舉之董事候選人及挑選董事以填補董 事局之空缺。

企業管治報告

Procedure for Appointment of New Director

Director candidates will be asked to submit the necessary personal information in a prescribed form, together with their written consent to be appointed as a Director and to the public disclosure of their personal data on any documents or the relevant websites for the purpose of or in relation to their standing for election as a Director.

The Nomination Committee shall, upon receipt of the proposal on appointment of new director and the biographical information (or relevant details) of the director candidate, evaluate such director candidate based on the criteria as set out below to determine whether such director candidate is qualified for directorship.

If the process yields one or more desirable director candidates, the Nomination Committee shall rank them by order of preference based on the needs of the Company and reference check of each director candidate (where applicable).

For any person that is nominated by a shareholder of the Company for election as a Director at the general meeting of the Company, the Nomination Committee shall evaluate such director candidate based on the criteria as set out below to determine whether such director candidate is qualified for directorship and where appropriate, the Nomination Committee and/or the Board shall make recommendation to shareholders of the Company in respect of the proposed election of Director at the general meeting (where applicable).

A director candidate is allowed to withdraw his/her candidature at any time before the general meeting by serving a notice in writing to the company secretary of the Company.

Until the issue of the circular to the shareholders of the Company, the nominated persons shall not assume that they have been proposed by the Board to stand for election at the general meeting.

委任新董事的程序

董事候選人將會被要求按既定格式提交 所需的個人資料,以及提交同意書,同 意被任為董事,並同意就其參選董事或 與此有關的事情在任何文件或相關網站 公開披露其個人資料。

提名委員會應在收到委任新董事的建議 及董事候選人的個人資料(或相關詳情) 後,依據以下列明的準則評估該董事候 選人,以決定該董事候選人是否合資格 擔任董事。

如過程涉及一個或多個合意的董事候選 人,提名委員會應根據本公司的需要及 每位董事候選人的證明審查(如適用)排 列他們的優先次序。

任何經由本公司股東提名就於本公司股東大會上選舉為董事的人士,提名委員會應依據以下列明的準則評估該董事候選人,以決定該董事候選人是否合資格擔任董事,並且,提名委員會及/或董事局應就於股東大會上委任董事向本公司股東提出建議(如適用)。

董事候選人可於股東大會舉行前任何時 候向公司秘書發出書面通知退選。

在直至向本公司股東發出股東通函前, 被提名人士不可假設其已獲董事局推薦 在股東大會上參選。

CORPORATE GOVERNANCE REPORT 企業管治報告

Procedure for Re-appointment of Director at General Meeting

The Nomination Committee shall review the overall contribution and service to the Company of the retiring Directors including their attendance of Board meetings and, where applicable, general meetings, and the level of participation and performance on the Board.

The Nomination Committee shall also review and determine whether the retiring Directors continue to meet the criteria as set out below.

The Nomination Committee and/or the Board shall then make recommendation to the shareholders of the Company in respect of the proposed re-election of Directors at the general meeting.

Director Selection Criteria

The Nomination Committee considers the following qualifications are at a minimum to be required of a director candidate in recommending to the Board potential new Director, or the continued service of existing Director:

- (a) the highest personal and professional ethics and integrity;
- (b) proven achievement and competence in the nominee's field and the ability to exercise sound business judgment;
- qualifications including professional qualifications, skills, knowledge and experience that are complementary to those of the existing Board;
- (d) the ability to assist and support management and make significant contributions to the Company's success;
- the contribution on diversity of the Board and any measurable objectives adopted by the Nomination Committee for achieving diversity on the Board;

於股東大會上重選董事的程序

提名委員會應檢討退任董事對本公司的 整體貢獻及服務,包括其出席董事局會 議及股東大會(如適用)的出席率,以及 在董事局的參與程度及表現。

提名委員會亦應檢討及確定退任董事是否仍然符合以下列明的準則。

提名委員會及/或董事局應就於股東大會上重選董事向本公司股東提出建議。

董事甄選準則

提名委員會認為以下為向董事局推薦董 事候選人作為潛在新董事或現有董事持 續就任所需之最低資格:

- (a) 最高水平之個人及專業操守和誠 信:
- (b) 於獲提名人之範疇內具備過往實 績及能力,並有能力行使良好之 商業判斷;
- (c) 補足現有董事局之資格,包括專 業資格、知識、技能及經驗;
- (d) 有能力協助及支援管理層,並為 本公司達致成功作出重大貢獻;
- (e) 促進董事局成員多元化及任何由 提名委員會所採納以達致董事局 成員多元化的可計量目標;

企業管治報告

- (f) an understanding of the fiduciary responsibilities that is required of a member of the Board and the commitment of time and energy necessary to diligently carry out those responsibilities; and
- (g) meet the "independence" criteria as required under the Listing Rules and the composition of the Board is in conformity with the provisions of the Listing Rules from time to time (where applicable).

Other than the foregoing, there are no stated minimum criteria for director candidate, although the Nomination Committee may also consider such other factors as it may deem to be in the best interests of the Company and the shareholders of the Company.

A.12. Directors' and Officers' Insurance

The Company has arranged appropriate insurance cover in respect of potential legal actions against its directors and officers.

B. BOARD COMMITTEES

As part of good corporate governance, the Board has set up an audit committee, a nomination committee and a remuneration committee, for overseeing particular aspects of the Company's affairs. All Board committees have been established with defined written terms of reference, which are posted on the websites of the Company and the Stock Exchange. All the Board committees should report to the Board on their decisions or recommendations made.

B.1. Audit Committee

The Board set up the audit committee in July 1999 with specific written terms of reference (which have been revised subsequently to cope with changes) (the "Audit Committee") which clearly deal with its authority and duties. The Audit Committee's role is to review the Group's financial reporting, internal controls and corporate governance issues and to make relevant recommendations to the Board.

- (f) 明白董事局成員所需承擔之受信 責任,以及妥善履行該等責任所 需投入之時間及精力;及
- (g) 須達到上市規則所規定之「獨立 性」準則,且董事局組成須遵守 上市規則之條文(如適用)。

除上文所述者外,儘管提名委員會亦可 能考慮其可能視為符合本公司及本公司 股東最佳利益之其他因素,惟概無明文 規定董事候選人需達到之最低標準。

A.12. 董事及高級人員之保險

本公司已經就其董事及高級人員可能會面對的法律行動作適當的投保安排。

B. 董事局轄下的委員會

作為良好企業管治的一部分,董事局已 經成立審核委員會、提名委員會及薪酬 委員會,以監督本公司事務的個別方 面。所有董事局轄下的委員會均已制訂 界定書面職權範圍,其載於本公司及聯 交所之網站。所有董事局轄下的委員會 均應向董事局匯報其決定及作出的建 議。

B.1. 審核委員會

董事局於一九九九年七月成立審核委員會(「審核委員會」),並有書面職權範圍(因應其後變更曾經修訂)其清晰確定其權力及職責。審核委員會負責審閱本集團之財務申報、內部監控及企業管治等問題,並向董事局提供有關建議。

企業管治報告

During the Year and up to the date of this report, the members of the Audit Committee have been and are:

Mr. Tung Woon Cheung Eric (Chairman)

Ms. To Tsz Wan Vivien

Mr. Leung Louis Ho Ming

The corporate governance functions performed during the Year included the following:

- to develop and review an issuer's policies and practices on corporate governance and make recommendations to the Board;
- to review and monitor the training and continuous professional development of directors and senior management;
- to review and monitor the issuer's policies and practices on compliance with legal and regulatory requirements;
- (d) to develop, review and monitor the code of conduct applicable to employees and directors; and
- (e) to review the issuer's compliance with the code and disclosure in the Corporate Governance Report.

In discharging its responsibilities, the Audit Committee has performed the following tasks during the Year:

- reviewed the effectiveness of the audit process in accordance with the applicable standards;
- reviewed the draft interim and annual financial statements and the related draft results announcements;
- (iii) reviewed the auditing and financial reporting matters, including the key audit matters of the consolidated financial statements for the year ended 31 December 2020 which are set out in the annual report of the Company for the year ended 31 December 2020, with the external auditor of the Company;

於本年度及直至本報告日期,審核委員 會的成員為:

董渙樟先生(主席) 杜紫雲女士 梁浩鳴先生

於本年度所履行的企業管治職能包括以 下各項:

- (a) 制定及覆審發行人的企業管治政 策及常規,並向董事局提出建 議;
- (b) 覆審及監察董事及高級管理人員 的培訓及持續專業發展;
- (c) 覆審及監察發行人在遵守法律及 監管規定方面的政策及常規;
- (d) 制定、覆審及監察僱員及董事的 操守準則;及
- (e) 覆審發行人遵守《守則》的情況及 在《企業管治報告》內的披露。

就履行其職責而言,審核委員會於本年度已進行如下工作:

- (i) 根據適用準則覆審審核過程之成 效:
- (ii) 審閱已草擬之中期及全年財務報 表及相關之草擬業績公佈;
- (iii) 與本公司外聘核數師審閱審計及 財務報告事宜,包括載於本公司 截至二零二零年十二月三十一日 止年度的年報的截至二零二零年 十二月三十一日止年度的綜合財 務報表的關鍵審計事項;

企業管治報告

- (iv) reviewed the audit planning for the Year;
- reviewed the change in accounting standards and assessed the potential impacts on the Group's consolidated financial statements with external auditor of the Company;
- (vi) discussed with the management the relevant issues including financial, operational and compliance controls and risk management functions and ensured that the management has discharged its duty to have an effective internal control system including the adequacy of resources, qualifications and experience of staff of the Group's accounting and financial reporting function, and their training programmes and budget;
- (vii) reviewed the effectiveness of the internal audit functions of the Group;
- (viii) reviewed the continuing connected transactions of the Company with the external auditor of the Company; and
- (ix) made recommendation on the appointment or reappointment of the external auditor and approved their terms of engagement.

Each member of the Audit Committee has unrestricted access to the auditor and all senior management of the Group. During the Year, the Audit Committee had met twice with the external auditor of the Company.

The audit committee has reviewed the annual results and has no dissenting view on the accounting policies of the companies adopted by the Group and on the Group's internal controls and risk management, accounting and financial reporting functions.

All members of the Audit Committee possess in-depth experience in their profession. All of them possess appropriate professional qualifications or accounting or related financial management expertise as required under Rule 3.21 of the Listing Rules.

- (iv) 審閱年內審計計劃;
- (v) 與本公司外聘核數師審閱會計準 則之變動及評估可能對本集團綜 合財務報表產生之潛在影響;
- (vi) 與管理層討論有關事項,包括財務、營運及遵守監控以及風險管理等工作及確保管理層履行其責任令本集團擁有有效的內部監控系統(包括本集團在會計及財務匯報職能方面的資源、員工資歷及經驗是否足夠,以及員工所接受的培訓課程及有關預算又是否充足);及
- (vii) 檢討本集團內部審計職能的有效 性;
- (viii) 與本公司外聘核數師審閱本公司 的持續關連交易;及
- (ix) 就委聘或續聘外聘核數師提供建 議及批准委聘條件。

各審核委員會成員都可不受限制地與本 集團核數師及所有高級管理層接觸。於 本年度,審核委員會與本公司外聘核數 師會面兩次。

審核委員會已審閱全年業績,而其對本 集團採納本公司的會計政策以及本集團 的內部監控及風險管理、會計及財務匯 報職能並無異議。

審核委員會各成員在其專業範疇均擁有豐富經驗。彼等全部均根據上市規則第 3.21條之規定,具備適當專業資格,或 具備適當的會計或相關的財務管理專 長。

企業管治報告

The Audit Committee held two meetings during the Year under review and the attendance of its members was as follows:

於回顧年度內曾舉行兩次審核委員會會議。其成員的出席情況如下:

No. of meetings attended/ held during the tenure of the Directors 董事任期內出席/

Directors	董事	舉行會議次數
Mr. Tung Woon Cheung Eric (Chairman)	董渙樟先生(主席)	2/2
Ms. To Tsz Wan Vivien	杜紫雲女士	2/2
Mr. Leung Louis Ho Ming	梁浩鳴先生	2/2

B.2. Nomination Committee

The Board set up the nomination committee in March 2007 with specific written terms of reference (which have been revised subsequently to cope with changes) (the "Nomination Committee") which clearly deal with its authority and duties. The Nomination Committee's roles are principally to review the structure, size and composition of the Board on a regular basis and make recommendations to the Board regarding any proposed changes; identify individuals suitably qualified to become Board members and make recommendations to the Board in this regard; and assess the independence of independent non-executive Directors.

In compliance with code provision A.5.1 of the CG Code, the Nomination Committee is chaired by the chairman of the Board and comprises a majority of independent non-executive Directors.

During the Year and up to the date of this report, the members of the Nomination Committee have been and are:

Mr. Wei Chunxian *(Chairman)* Mr. Tung Woon Cheung Eric Mr. Leung Louis Ho Ming

B.2. 提名委員會

董事局於二零零七年三月成立提名委員會(「提名委員會」),並有書面職權範圍(因應其後變更曾經修訂)其清晰確定其權力及職責。提名委員會之職責主要包括:定期審閱董事局規定的架構、大人組成及就任何建議修訂向董事局提供建議;物色合資格成為董事的合適人選,並就此向董事局提供建議;及評估獨立非執行董事的獨立性。

有關《企業管治守則》守則條文第A.5.1 條,提名委員會由董事局主席擔任主 席,成員以獨立非執行董事佔大多數。

於本年度及直至本報告日期,提名委員 會的成員為:

魏純暹先生(*主席)* 董渙樟先生 梁浩鳴先生

企業管治報告

The work performed by the Nomination Committee during the Year included the following:

- (i) to review the structure, size and diversity (including without limitation, gender, age, cultural and educational background, ethnicity, professional experience, skills, knowledge and length of services) of the Board and make recommendations on any proposed changes to the Board to complement the Company's corporate strategy;
- (ii) to assess on the independence of the independent non-executive Directors; and
- (iii) to make recommendations to the Board on the appointment or re-appointment of Directors and succession planning for Directors and to identify individuals suitably qualified to become Board members.

The Nomination Committee held two meetings during the Year under review and the attendance of its members was as follows:

於本年度,提名委員會所進行之工作包括以下各項:

- (i) 檢討董事局之架構、人數及成員 多元化(包括但不限於性別、年 齡、文化及教育背景、民族、專 業經驗、技能、知識及服務任 期),並就任何為配合本公司策 略而擬對董事局作出之變動提出 建議;
- (ii) 評核獨立非執行董事之獨立性; 及
- (ii) 就董事之委任或重新委任,以及 董事繼任計劃向董事局提出建 議,並物色具備合適資格可擔任 董事局成員之人士。

於回顧年度內曾舉行兩次提名委員會會 議。其成員的出席情況如下:

> No. of meetings attended/ held during the tenure of the Directors 董事任期內出席/

Members of Nomination Committee提名委員會成員舉行會議次數Mr. Wei Chunxian (Chairman)魏純暹先生(主席)1/2Mr. Tung Woon Cheung Eric董渙樟先生2/2Mr. Leung Louis Ho Ming梁浩鳴先生2/2

企業管治報告

B.3. Remuneration Committee

The Board set up the Remuneration Committee in May 2005 with specific written terms of reference (which have been revised subsequently to cope with changes) (the "Remuneration Committee") which clearly deals with its authority and duties. The Remuneration Committee's role is to make recommendations to the Board on the remuneration policy and structure for directors and senior management and to ensure that they are fairly rewarded for their individual contribution to the Group's overall performance, having regard to the interests of shareholders. The principal duties of the Remuneration Committee include determining the specific remuneration packages of all executive Directors and senior management with reference to corporate goals and objectives resolved by the Board from time to time. No Director or any of his/her associates may be involved in any decisions as to his/her own remuneration.

In accordance with Rule 3.25 of the Listing Rules, the Remuneration Committee is chaired by an independent non-executive Director and comprising a majority of independent non-executive Directors.

During the Year and up to the date of this report, the members of the Remuneration Committee have been and are:

Mr. Leung Louis Ho Ming (Chairman)

Mr. Tung Woon Cheung Eric

Ms. To Tsz Wan Vivien

The work performed by the Remuneration Committee during the Year included the following:

- reviewed and recommended the remuneration package of the independent non-executive Directors;
 and
- (ii) reviewed and recommended the remuneration package for the executive Directors and management of the Company.

B.3. 薪酬委員會

根據上市規則第3.25條,薪酬委員會由獨立非執行董事出任主席,大部分成員均為獨立非執行董事。

於本年度及直至本報告日期,薪酬委員 會的成員為:

梁浩鳴先生(主席) 董渙樟先生 杜紫雲女士

於本年度,薪酬委員會所進行之工作包 括以下各項:

- (i) 檢討及建議獨立非執行董事的薪 酬待遇;及
- (ii) 檢討及建議本公司執行董事及管 理人員的薪酬待遇。

企業管治報告

The Remuneration Committee held one meeting during the Year under review and the attendance of its members was as follows:

於回顧年度內曾舉行一次薪酬委員會會 議。其成員的出席情況如下:

No. of meetings attended/

		neid during the terrare
		of the Directors
Members of		董事任期內出席/
Remuneration Committee	薪酬委員會成員	舉行會議次數
Mr. Leung Louis Ho Ming (Chairman)	梁浩鳴先生(主席)	1/1
Mr. Tung Woon Cheung Eric	董渙樟先生	1/1
Ms. To Tsz Wan Vivien	杜紫雲女十	1/1

C. RESPONSIBILITY FOR PREPARATION AND REPORTING OF ACCOUNTS

The Directors acknowledge their responsibility for preparing the accounts which were prepared in accordance with statutory requirements and applicable accounting standards. A statement by the auditor about their reporting responsibilities is set out on pages 123 to 131 of this report.

The Directors are not aware of any material uncertainties relating to events or conditions that may cast significant doubt upon the Company's ability to continue as a going concern.

D. RISK MANAGEMENT AND INTERNAL CONTROL

Risk Management Structure

The Board is responsible to maintain an effective risk management and internal control systems, in order to safeguard the interest of the Company and shareholders as a whole. However, the risk management and internal control systems were designed to manage rather than eliminate all risks exposure of the Group. It does not provide an absolute shield against inherent limitations such as unpredictable risks, uncontrollable events such as natural catastrophes, fraud, and errors of judgement, but it may provide reasonable, but not absolute, assurance against material misstatements or losses.

The Company established an Enterprise Risk Management framework in order to implement effective risk management. Our risk management structure is simple and clear, which has categorical duties.

C. 編製及呈報賬目之責任

董事明白彼等須負責根據法例規定及適 用會計準則編製賬目。核數師就其呈報 責任而發出之聲明載於本報告第123頁 至第131頁。

董事並不知悉有關任何事件或情況之重 大不明朗因素為可能對本公司按持續經 營基準繼續營業的能力構成重大疑問。

D. 風險管理及內部監控

風險管理架構

董事局有責任維持有效之風險管理及內 部監控系統,以保障本公司及其股東的 整體利益。然而,本集團制定的風險管 理及內部監控系統旨在管理而非消除所 有本集團需面對的風險。該等系統無法 完全排除不可預測風險及不可控制事件 (例如自然災害、欺詐及判斷失誤)等固 有限制,只能就不會有重大的失實陳述 或損失作出合理而非絕對的保證。

本公司通過建立企業風險管理框架,以 落實有效的風險管理工作。本集團的風 險管理架構簡單明確,責任清晰。

企業管治報告

Board of Directors

The Board plays an important role in the Group's risk management and internal control systems. The Board is responsible for establishing the risk management framework and risk management policies, and the relevant policies are aiming to assess and determine the Group's business strategies and defining the risk tolerance. The Board, with assistance from the Audit Committee, monitors risk management and internal control systems in an on-going manner and reviews, at least annually, the effectiveness of the risk management and internal control systems.

Audit Committee

Audit Committee stands at the highest level of the risk management and internal control systems below the Board. The Audit Committee assists the Board in overseeing the Group's risk management and internal control systems by providing advice and support in respect of all risk matters, including on-going monitoring of the implementation of risk management procedures, reviewing the Group's risk register, reviewing and approving the internal control review plans and results.

Management

The management of the Group is responsible for identifying and on-going monitoring strategic, operational, financial, reporting and compliance risks associated with the daily operations of the Group. The management reports to the Board and Audit Committee on the relevant risks and their changes. The management also formulates various internal control measures to mitigate the risks, and rectify internal control deficiencies they identified in a timely manner.

Independent Professional Internal Control Advisor

To ensure the independence of the internal control review, the Group has outsourced the internal audit function to an independent professional internal control advisor (the "Internal Control Advisor"), whose work scope includes reviewing the effectiveness of the Group's risk management procedures and effectiveness of the internal control systems. The Internal Control Advisor formulates the internal control review plan based on risk assessment and gets approval from Audit Committee, and will communicate with the Audit Committee about the review results directly.

董事局

董事局於本集團風險管理及內部監控系統中擔當重要角色。董事局負責建立風險管理框架及風險管理政策,有關政策旨在評估及釐定本集團的業務戰略及定義風險承受程度。董事局在審核委員會的協助下持續監督風險管理及內部監控系統,並且每年至少覆審一次風險管理及內部監控系統的有效性。

審核委員會

審核委員會為僅次於董事局的最高風險管理及內部監控系統負責機構,向董事局就所有風險事宜提供建議及支持,包括監督集團的整體風險管理程序的執行、審閱集團的主要風險名單、審批內部監控覆核計劃及審閱內部監控覆核結果等。

管理層

本集團管理層負責於日常營運過程中識別並持續監測集團所面對的戰略、營運及財務、報告和合規風險,向董事局及審核委員會匯報有關風險以及其變化情況。管理層亦制定各種紓緩風險的內部監控措施,並透過各途徑收集內部監控缺失資訊並及時執行整改。

獨立專業內控顧問

為保證內部監控覆核的獨立性,本集團 將內部審核功能外判予獨立專業內控顧問(下稱「內控顧問」),工作內容包括檢 討本集團風險管理程序,以及內部監控 系統有效性。內控顧問的內部監控覆核 以風險評估為基礎制定,並由審核委員 會審批,內控顧問亦會直接向審核委員 會報告有關的覆審結果。

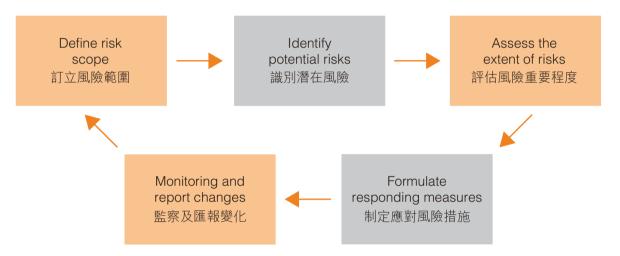
企業管治報告

Risk Management Procedures

The Group has established the Enterprise Risk Management framework so as to effectively manage all kinds of risks faced by the Group. The Enterprise Risk Management framework defined the procedures for identifying, assessing, responding to and monitoring risks and their changes. Through regular discussion with each operating function, the Group strengthened the understanding of risk management so that all employees will understand and report the risks timely which enhanced the Group's ability to identify and manage risks.

風險管理程序

本集團建立了企業風險管理框架以有效 地管理本集團所面對的各種風險。該企 業風險管理框架定義了本集團識別、評 估、應對和監測風險及其變化的程序。 本集團透過定期研討加強各職能部門其 對風險管理的認識,從而讓所有員工理 解並及時匯報風險,加強本集團風險管 理的能力。



In the course of risk identification, the management liaises with each operating function, collect significant risk factors that affect the Group from the bottom to the top, in various aspects including strategic, operational, financial, reporting and complying aspects. After establishing risk assessment scope, the management will assess the potential impact and possibilities of the risks and prioritise the risks, and appropriate internal control measures will then be developed to mitigate the risks identified and monitor the changes of risks in an on-going manner.

在進行風險識別時,管理層與各營運職 能部門溝通,以由下而上方式收集對本 集團有影響的重大風險因素,包括戰 略、營運及財務、報告和合規等各個範 疇。在建立風險評估範圍後,管理層根 據風險的潛在影響與發生機會判斷風險 的重要程度,制定應對有關風險的內控 措施,並對風險的變化情況進行持續監 察和匯報。

Main features of our risk management and internal control systems

Maintain an effective internal control system (operational level)

- Establish clear internal control policies and procedures, clearly define the responsibilities, authorities and accountabilities of each key position;
- Establish code of conduct, convey to all employee the Group's requirements on integrity and ethic;

風險管理及內部監控系統主要特點

維持有效的內控系統(營運層面)

- 設有明確的內部監控政策和程序,清晰界定各部門及職位的職責、授權及問責性;
- 設有員工行為守則,傳遞本集團 對於員工誠信及道德價值方面的 要求:

企業管治報告

- Establish whistle blowing mechanism, encourage employees to report incidents of misconduct or fraud;
- Establish appropriate level of information technology assess rights, avoid leakage of price sensitive information:
- Establish inside information disclosure policy, including reporting channels and responsible person of disclosure, unified response to external enquiries and obtain advice from professional financial advisors or the Stock Exchange, if necessary.

In 2021, the Board has reviewed the effectiveness of internal control policies and procedures, including those related to financial reporting and Listing Rules compliance and the management also conveyed confirmation of the effectiveness of the risk management and internal control systems to the Board and the Audit Committee. The Board has considered the adequacy of resources, staff qualifications and experience, training programmes and budget of the accounting, internal audit and financial reporting functions during the evaluation of the review of risk management and internal control systems.

On-going risk monitoring (risk management level)

Based on the risk management framework and risk management policies established by the Board, the management communicates with each operating function in order to understand the significant risk factors that affect the Group from the bottom to the top. The Group has established a risk register to record the risks identified and the management will assess the potential impact of each major risk and develop relevant internal control measures.

In 2021, the management conducted evaluation of the risk management structure and procedures and submitted a risk assessment report to the Board and Audit Committee, including a 3-years internal control review plan, to enable the Board and Audit Committee to effectively monitor the major business risks of the Group and know about how the management should respond to and mitigate such risks.

- 設有舉報機制,鼓勵僱員舉報涉 嫌行為失當或舞弊的事件;
- 設置適當的資訊科技權限,防止 股價敏感消息外泄;
- 設有內幕消息匯報政策,包括設立匯報渠道及信息披露負責人, 統一回應外界查詢,並在需要時 諮詢專業財務顧問或聯交所意 見。

於二零二一年,董事局已審核內部監控 政策和程序的有效性,包括財務報告及 遵守上市規則規定的程序,而管理層亦已向董事局及審核委員會確認風險管理 及內部監控系統有效性。董事局在檢討 風險管理及內部監控程序時,已考慮在會計、內部審核及財務匯報職能方面的資源、員工資歷及經驗,以及員工所接受的培訓課程及有關預算是否足夠。

持續監察風險(風險管理層面)

管理層根據董事局建立的風險管理框架 及風險管理政策,與各營運職能部門溝 通,由下而上方式了解對本集團有影響 的重大風險資訊。本集團建立風險登記 冊記錄已識別的風險,而管理層將評估 每項主要風險的潛在影響,制定相關內 控措施。

於二零二一年,管理層進行了風險管理架構及程序的檢討,並向董事局及審核委員會提交風險評估報告,以及未來三年的內控評核計劃,讓董事局及審核委員會更有效地監察本集團的主要業務風險以及了解管理層如何應對及減低該等風險。

企業管治報告

Procedures and internal controls for the handling and dissemination of inside information

We established appropriate level of information technology assess rights, avoiding leakage of price sensitive information. We also establish inside information disclosure policy, including reporting channels and responsible person of disclosure, unified response to external enquiries and obtain advice from professional financial advisors or the Stock Exchange, if necessary, in order to ensure compliance with the Listing Rule requirements regarding handling and dissemination of inside information.

Independent review

The Group has engaged an external Internal Control Advisor to conduct an internal control review on the effectiveness of the Group's risk management and internal control systems and to submit the internal review report to the Audit Committee.

The Internal Control Advisor has completed the internal control review work during the Year. The review covered transactions incurred by the Group during the period from 1 January 2021 to 31 December 2021, and the scope of the review included the effectiveness of the internal control measures at the corporate level and operational level. The Internal Control Advisor has reported the results of the internal control review work to the Audit Committee.

The management has established remediation and improvement plan for internal control weaknesses identified. Nothing has come to the Audit Committee's or Board's attention that the risk management and internal control systems of the Group are inadequate or ineffective.

處理及發佈內幕消息的程序和內部監控 措施

我們已設置適當的資訊科技權限,防止 股價敏感消息外泄,並設有內幕消息匯 報政策,包括設立匯報渠道及信息披露 負責人,統一回應外界查詢,並在需要 時諮詢專業財務顧問或聯交所意見,以 確保符合上市規則關於處理及發佈內幕 消息的要求。

獨立評核

本集團已委聘外部內控顧問,對本集團 的風險管理及內部監控系統進行獨立評 核,評核本集團風險管理和內部監控系 統的有效性,並向審核委員會提交內控 評核報告。

內控顧問已完成以本年度的內控評核工作,評核涵蓋二零二一年一月一日至二零二一年十二月三十一日期間發生的交易,評核範圍包括企業層面及營運層面的內控措施有效性。內控顧問亦已向審核委員會匯報內控評核工作結果。

對於發現的內控問題或不足之處,管理 層已制定糾正措施及改善方案。審核委 員會及董事局未有注意到任何事件令他 們相信現時的風險管理及內部監控系統 存在重大不足。

企業管治報告

Principle risks and uncertainties

The following are the principal risks and uncertainties faced by the Group and their changes during the Year:

主要風險及不確定性

以下各項為本集團的主要風險及不確定 性,以及其於本年度的變動情況:

Risk 風險	Description 描述	Key Risk Mitigations 主要風險緩解措施	Changes 變動
Economic downturn 經濟下行	Affected by economic downturn, the number of people who are able to purchase or rent property decreased. We may need to lower the selling price or rental rate of our properties or may even not be able to sell or lease them. We might also be unable to increase our property management/ other additional service fees due to the overall worsen economic conditions. 受經濟下行所影響,有能力購買或承租物業的人減少,我們或需要下調物業的售價或租金,甚至無法出售或出租。亦可能因總體經濟較差而難以提高物業管理/其他額外服務的費用。	 Regularly analyse overall economic changes, adjust business strategies, and communicate promptly with managers in business areas through video conferencing to implement recommended improvements 定期分析總體經濟轉變、調整業務策略,並通過視像會議快速與各業務區域管理人員溝通落實應變工作 Conduct due diligence and understand local economy and property market outlook before acquisition of new property investment projects 收購新的物業投資項目時進行盡職調查,了解當地經濟及物業市場前景 	Decreasing 減少
Human Resources 人力資源	Insufficient staff or incompetency of our staff might affect our ability to provide quality service to meet our customers' demands. In addition, labour costs in mainland China are expected to increase which might also decrease our profits or competitiveness. 員工人數不足或能力不足或會影響我們提供優質服務以滿足客戶需求的能力。另外,中國大陸的勞動力成本預期增加亦可能會削弱我們的的利潤或競爭力。	 Be close to the market pay dynamics, control staff turnover rate 緊貼薪酬市場動態,控制流失率 Recruitment planning every year, timely replace departed staff 每年進行招聘規劃,及時補充流失人手 Provide adequate training for staff to improve staff service standards 為員工提供充足培訓,提升員工服務水準 	No change 無變化

企業管治報告

-		Key Risk MitigationsChanges主要風險緩解措施變動	
Brand Name 品牌	If we fail to maintain our service level in customer service, engineering, cleaning or security, customers may lose confidence which will have a negative impact on our Company's reputation and image. 集團若未能維持服務水平,在客戶服務、工程質量、清潔或保安工作中出現重大問題,使客戶失去信任,對公司聲譽及形象造成極為負面的影響。	 Regular self-review to maintain and enhance the quality of service and engineering 定期進行服務質量評核以維持及提升服務和工程質量水平 Investigate customers' level of satisfaction, monitor the latest ratings for each project, follow up timely on customers' complaints 調查客戶滿意度,監察各項目的最新評級,及早就客戶關注事項進行跟進 Provide regular training for staff to ensure that employees have sufficient capacity to deal with problems 定期培訓員工,確保員工有足夠能 	變動 Decreasing 減少
Outsourcing 外包	Failure by service providers and contractors to progress projects to their completion on time and on the unsatisfactory quality of the work may incur extra cost to the Group in order to complete the work. 服務供應商及承建商若未能妥善完成工作或其工作品質未如理想,可能會影響客戶對我們服務的滿意程度,或令我們需要增加額外成本以完成有關工作。	 力處理問題 Conduct strict assessment and follow due tender procedures in selecting outsourcing service providers. 在選擇外包服務供應商時進行嚴謹的評估及招標工作。 Our project manager and legal staff would review the terms of an outsourcing agreement to ensure the duty and responsibility of each party therein are clearly defined and stated. 項目經理和法務人員審查外包合同條款,確保各方職責條文清晰明確。 	No change 無變化
		 Evaluate and update performance of outsourcing service providers on regular basis to ensure their service standards meet the Group's requirements. 定期跟進外包服務供應商表現,確 	

保其服務水平符合集團要求。

企業管治報告

Risk 風險	Description 描述	Key Risk Mitigations 主要風險緩解措施	Changes 變動
Natural disasters 自然災害	Inappropriate handling of emergency situations triggered by natural disasters (e.g. fire, electric shock, traffic accident etc.) or epidemic outbreaks may lead to substantial/numerous claims and liabilities against the Group and damage our reputation, in addition to human casualties and direct losses on assets.	 Put in place various contingency plans and strategies and have designated persons-in-charge to deal with specific risks, and conduct of regular disaster prevention drills. 制定各種緊急應對預案及策略,訂立風險應對負責人,並定期進行防災演練。 	No change 無變化
	若集團不當處理突如其來的自然災害 (例如火災、觸電、交通意外等)或傳染 病爆發事件,除可能引致人命傷亡及直 接資產損失外,亦可能令本集團面對大 量/高額索償、法律責任,以及破壞集 團聲譽等。	 Periodic checks on equipment for emergency and regular inspections would be conducted so that any source of severe hazards could be identified as early as possible. 定期檢查防災設備,以及進行日常 巡查,及早發現重大危險源。 	
		 Maintain third party liability insurance to diversify our risk exposure and review the scope and amount insured regularly. 購買第三者責任保險以分散風險,定期檢討保障範圍和保額。 	
Occupational health and safety 職業健康與 安全	Failure by the Group to put in place appropriate emergency equipment, formulate and oversee the implementation of various safety procedures that result in injuries of our employees in work may incur liability to the Group against any compensation, bring adverse effect to our reputation and cause an outflow of talents. 集團若未能提供合適防護設備、制定並監督各種安全程序的執行,引致員工在工作時受傷,集團可能需要負上賠償責任、對公司的聲譽造成負面影響,以及引起人才流失。	 Put in place various work safety procedures, strictly observe and implement precautionary measures for all duties and procedures that are hazardous in nature. Designated persons would be appointed to oversee the implementation of such measures. 制定安全工作程序,落實執行各種帶有危險性質工作時應使用的防護措施,並指派監督人員檢查執行情况。 Provide training on safety and raise 	No change 無變化
		the awareness of our employees on occupational safety. - 提供安全培訓,增強員工對職業安全的意識。	
		 Conduct regular inspection on safety equipment to ensure they are in good working conditions. 定期檢查安全設備,確保設備運作正常。 	

企業管治報告

Risk 風險	Description 描述	Key Risk Mitigations 主要風險緩解措施	Changes 變動
Interest rate 利率	The Group holds borrowings on floating interest. This may increase the borrowing cost and have an effect on profits due to the increase in interest rates. 集團持有以浮動利息計算的借款,因此或會受利率上升所影響而增加借貸成本,影響利潤。	 Closely monitor the interest rate, and report to the management timely on the interest rate changes 密切監察利率狀況,及時向管理層匯報最新利率變化 Formulate policy and take measures to reduce interest rate risk 制定應對政策及採取措施降低利率風險 	No change 無變化
Foreign exchange rate 匯率	The Group holds assets and liabilities denominated in Hong Kong dollars, Renminbi, US dollars and GBP. Foreign exchange rate fluctuations may bring exchange losses to the Company. 集團持有以港元、人民幣、美元及英鎊計價之資產及負債。外匯匯率波動或會為本公司帶來匯兑損失。	 Actively monitor the fluctuation in foreign exchange rates, consider all necessary actions (such as reduce loan/investment, hedging). 持續監察匯率風險,並考慮採取一切必要行動(如減少借貸/投資、考慮對沖等)。 Perform sensitivity analysis to 	No change 無變化
		quantify currency exposure - 進行敏感度分析,量化貨幣風險	
Relevant politics, policies and regulations on real estate 有關房地產的相關政治、政策及法規	Changes in policies, laws and regulations on real estate might increase our operating expenses. If we breach relevant regulatory and governing requirements, such as lack of ability to adjust the operational procedures timely, the Group may incur losses due to penalty, suspension or interruption of operation. 各種政策、法規及監管要求轉變或會增加集團營運開支。若集團違反相關法規及監管要求(包括因未能及時調節營運程序導致)亦可能會令本集團蒙受罰款、阻斷或妨礙營運而引致損失。	 Actively monitor changes of laws and regulations associated with the business of the Group. 積極監察與本集團業務相關的法律法規變動。 Consult legal staff or legal advisors to ensure the Group's compliance with policy, regulatory and governing requirements. 諮詢法務人員或法務顧問確保本集團符合政策、法規及監管要求。 	No change 無變化

CORPORATE GOVERNANCE REPORT 企業管治報告

E. COMPANY SECRETARY

The company secretary of the Company, Ms. Lam Yuen Ling Eva, is delegated by an external service provider. The external service provider's primary contact person at the Company is Ms. Lee Sum Yee, a director of human resources and administration of the Company.

During the Year, the company secretary of the Company has taken not less than 15 hours of relevant professional training.

F. AUDITOR'S REMUNERATION

The Company's external auditor is Ernst & Young. The remuneration paid/payable to Ernst & Young in respect of audit services and permissible audit related and non-audit services for the Year amounted to approximately HK\$2,050,000 and HK\$711,500 respectively. The permissible audit related and non-audit services of HK\$421,500 comprised (i) agree-upon procedures on interim financial information of approximately HK\$400,000; and (ii) other and tax services of approximately HK\$21,500.

G. COMMUNICATIONS WITH SHAREHOLDERS AND INVESTORS

Pursuant to the Companies Ordinance, a general meeting of shareholders of the Company can be convened by a written request signed by shareholders holding at least 5% of the total rights of all the shareholders having a right to vote at that meeting, stating the nature of the business to be dealt with at that meeting, and deposited at the Company's registered office. The rights of shareholders and the procedures for demanding a poll on resolutions at shareholders' meetings are contained in the Company's constitutional documents. Details of such rights to demand a poll and the poll procedures are included in all related circulars to shareholders and will be explained during the proceedings of meetings.

E. 公司秘書

本公司公司秘書林婉玲女士,獲外部服 務供應商授權。該外部服務供應商在本 公司的主要聯絡人為本公司人力資源及 行政總監李心怡女士。

於本年度,本公司的公司秘書已參加不 少於15小時的相關專業培訓。

F. 核數師之酬金

本公司之外聘核數師為安永會計師事務所。於本年度,就核數以及允許的核數相關及非核數服務已付/應付安永會計師事務所的薪酬分別約為2,050,000港元及711,500港元。421,500港元允許的核數相關及非核數服務包括(i)中期財務資料的協定程序約400,000港元:及(ii)其他及税務服務約21,500港元。

G. 與股東及投資者溝通

企業管治報告

Poll results will be posted on the websites of the Company and the Stock Exchange on the same day of the shareholders' meeting.

The general meeting of the Company provides a forum for communication between the shareholders and the Board. The Chairman, as well as the chairmen of the Audit Committee, Nomination Committee and Remuneration Committee or in their absence, other members of the respective committees, generally will attend the annual general meeting and other relevant shareholders' meetings to answer shareholders' queries at the meetings.

Separate resolutions are proposed at shareholders' meetings on each substantial issue, including election of individual directors.

The Company continues to enhance communication and relations with its investors. Enquiries from investors are dealt with in an informative and timely manner.

H. DIVIDEND POLICY

The dividend policy of the Company (the "Dividend Policy") was adopted by the Board and became effective on 1 January 2019.

The Dividend Policy is to ensure that the Board maintains an appropriate procedure on declaring and recommending the dividend payment of the Company. The Board endeavors to strike a balance between the Company's shareholders' interests and prudent capital management with a sustainable dividend policy.

投票表決結果將於股東大會當日於本公 司及聯交所網站刊載。

本公司股東大會為股東與董事局提供溝 通機會。主席及審核委員會、提名委員 會及薪酬委員會主席(若彼等缺席,則 相關委員會的其他成員)一般會出席股 東週年大會及其他有關股東大會,以在 股東大會上回答股東提問。

股東大會上,將就重要事項(包括推選個別董事)提呈獨立決議案。

本公司不斷加強與投資者之間的溝通及 關係。本公司會及時處理投資者的查 詢,為投資者提供相關資料。

H. 股息政策

董事局於二零一九年一月一日採納本公 司股息政策(「股息政策」)並生效。

股息政策旨在確保董事局就本公司宣派 及建議派付股息維持適當的程序。董事 局通過可持續的股息政策,務求於本公 司股東利益與審慎資本管理之間取得平 衡。

企業管治報告

The declaration and recommendation of dividends is subject to the decision of the Board after considering the Company's ability to pay dividends, which will depend upon, among other things:

- the Group's financial results;
- the Group's cash flow, liquidity and capital requirements;
- the Group's debt to equity ratios and the debt level;
- the retained earnings and distributable reserves of the Group;
- the Group's shareholders' interests;
- the Group's current and future business operations, conditions, cycle and strategies;
- the general market conditions;
- the shareholders' and the investors' expectation and industry's norm;
- any restrictions on payment of dividends that may be imposed by the Group's lenders;
- statutory and regulatory restrictions;
- past dividend record; and
- any other factors the Board may deem relevant.

宣派及建議派付股息乃董事局經考慮本公司派付股息之能力後作出之決定,而本公司派付股息之能力將視乎下列各項而定,其中包括:

- 本集團的財務業績;
- 本集團的現金流量、流動資金及 資金需求;
- 本集團的負債權益比率及債務水亚:
- 本集團的保留盈餘和可供分派儲 備;
- 本集團的股東權益;
- 本集團現時及未來的業務營運、 狀況、周期及策略;
- 一般市場情況;
- 股東及投資者的期望及行業的常規:
- 由本集團的貸款人可能施加的任何股息派發限制;
- 法定及監管限制;
- 過往派息紀錄;及
- 董事局可能視為相關之任何其他 因素。

企業管治報告

The Board has complete discretion on whether to pay a dividend and the form to pay, subject to any restrictions under the Companies Ordinance of Hong Kong and the Articles. Any final dividends declared by the Company must be approved by an ordinary resolution of the shareholders of the Company at an annual general meeting and must not exceed the amount recommended by the Board. The Board may also consider declaring special dividends from time to time, in addition to the interim and/or final dividends. There is no assurance that dividends will be paid in any particular amount for any given period.

The Company shall review and reassess the Dividend Policy and its effectiveness from time to time. Any revisions to the Dividend Policy shall be considered and approved by the Board.

I. CONSTITUTIONAL DOCUMENT

During the Year, the Company had not amended its constitutional document.

董事局可全權酌情決定是否派付股息及派付之形式,惟須遵守香港公司法及細則之任何限制。本公司宣佈任何末期股息必須經本公司股東於股東週年大會上以普通決議案予以批准,且不得超過董事局所建議之金額。除中期及/或末期股息外,董事局亦可不時考慮宣派特別股息。本公司不能保證將在任何指定期間派付任何特定金額之股息。

本公司須不時檢討及重新評估股息政策 及其成效。任何對股息政策進行的修改 須經董事局審批。

I. 組織章程文件

於本年度,本公司並無修改其組織章程 文件。

董事局報告書

The Board hereby present its report and the audited consolidated financial statements of the Group for the Year.

董事局謹此提呈其報告書以及本集團於本年度 之經審核綜合財務報表。

PRINCIPAL ACTIVITIES

The principal activity of the Company is investment holding. The Group is principally engaged in the property development and investments in the PRC, the USA and the UK, and the provision of property management services in Beijing and Hebei Province, the PRC. Details of the principal activities of the subsidiaries are set out in note 1 to the consolidated financial statements.

主要業務

本公司之主要業務為投資控股。本集團主要於 中國、美國及英國從事物業發展及投資,以及 在中國北京及河北省提供物業管理服務。附屬 公司主要業務之詳情載於綜合財務報表附註1 內。

PRINCIPAL RISKS AND UNCERTAINTIES

The Group's principal business activities are exposed to a variety of key risks including credit risk, interest rate risk, liquidity risk, operational risk and market risk.

The Group's business and profitability growth during the Year is affected by the volatility and uncertainty of macro-economic conditions in Hong Kong, the PRC, the USA and the UK. The divergence of monetary policies in major advanced economies of global nations is expected to continue to contribute partly to the volatility of fund and trade flows and that of asset prices in Hong

Kong, the PRC, the USA and the UK. In particular, the potential impact on economic activities and real estate prices is also affected by political and economic developments in Hong Kong, the PRC, the USA and the UK. The long term business and profitability growth of the Group is expected to continue to be affected by the changes in macro-economic

variables, including unemployment rates, real gross domestic product growth, consumer and asset price indexes and credit

主要風險及不確定因素

本集團的主要業務活動面臨多項重大風險,包 括信貸風險、利率風險、流動資金風險、營運 風險及市場風險。

於本年度,本集團的業務及收益率增長受香 港、中國、美國及英國宏觀經濟狀況波動及不 確定之影響。預期全球主要發達經濟體貨幣政 策的分歧仍將為資金及貿易往來以及香港、中 國、美國及英國資產價格波動的部分因素。

RESULTS AND APPROPRIATION

The Group's profit for the Year and the Group's financial position as at 31 December 2021 are set out in the consolidated financial statements on pages 132 to 136.

demand, and also qualitative factors such as political and economic policy developments of Hong Kong, the PRC, the USA and the UK.

The Board did not recommend the payment of final dividend for the Year (2020: Nil). No interim dividend was declared for the Year (2020: Nil).

尤其是,對經濟活動及房地產價格的潛在影響 亦受香港、中國、美國及英國政治及經濟發展 之影響。預計本集團長期業務及收益率增長將 持續受失業率、實際國內生產總值增長、消費 者及資產價格指數及信貸需求等宏觀經濟變量 變動以及香港、中國、美國及英國政治及經濟 政策發展等定性因素的影響。

業績及利潤分配

本集團於本年度之溢利及本集團於二零二一年 十二月三十一日之財務狀況,載於綜合財務報 表第132頁至第136頁。

董事局並無建議派付本年度末期股息(二零二 零年:無)。概無於本年度派發中期股息(二零 二零年:無)。

董事局報告書

BUSINESS REVIEW

Business review of the Group for the Year has been stated in Chairman's Statement on pages 4 to 7 and Management Discussion and Analysis on pages 8 to 17.

ENVIRONMENTAL POLICIES AND PERFORMANCE

The environmental policies and performance of the Group are set out in Environmental, Social and Governance Report on pages 18 to 64.

KEY RELATIONSHIPS WITH EMPLOYEES, **CUSTOMERS AND SUPPLIERS**

An account of the key relationships of the Group with its employees, customers and suppliers is contained in the Environmental, Social and Governance Report on pages 18 to 64.

SUMMARY OF FINANCIAL INFORMATION

A summary of the published results and assets, liabilities and equity of the Group for the last five financial years/period, as extracted from the audited consolidated financial statements for the Year and the annual report of the Company for the year ended 31 December 2020 are set out on page 272. This summary does not form part of the audited consolidated financial statements.

COMPLIANCE WITH RELEVANT LAWS AND REGULATIONS

The Group recognises the importance of compliance with regulatory requirements and the risk of non-compliance. The Group has been allocating system and staff resources to ensure ongoing compliance with rules and regulations and to maintain strong working relationships with regulators through effective communications. During the Year, the Board is not aware of any material noncompliance with the relevant laws and regulations that had a significant impact on the Group.

業務回顧

本集團於本年度之業務回顧載於第4頁至第7頁 的主席報告以及第8頁至第17頁的管理層討論 及分析。

環境政策及表現

本集團的環境政策及表現載於第18頁至第64頁 的環境、社會及管治報告內。

與僱員、客戶及供應商的主要關係

本集團與其僱員、客戶及供應商的主要關係的 賬目載於第18頁至第64頁的環境、社會及管治 報告。

財務資料概要

本集團過去五個財政年度/期間之已刊發業績 以及資產、負債和權益的概要(節錄自本公司 於本年度之經審核綜合財務報表及截至二零二 零年十二月三十一日止年度之年報),載於第• 頁至第272頁。此概要並不構成經審核綜合財 務報表的一部分。

遵守相關法律及法規

本集團明白遵守監管規定的重要性及不合規的 風險。本集團一直分配系統及人力資源確保持 續遵守規則及法規以及透過有效溝通維持與監 管機構的穩固工作關係。於本年度,董事局並 不知悉任何嚴重違反對本集團產生重大影響的 相關法律及法規的情況。

董事局報告書

SHARE CAPITAL

Details of movement in the Company's share capital during the Year are set out in note 33 to the consolidated financial statements.

On 17 August 2018, the Company completed the first completion with the acquisition of 95% of the share capital of Wise Expert Investment Limited, at a consideration of HK\$1,464,254,000, from Winluck Global Limited (a company wholly-owned by Mr. Wei Chunxian) and Silky Apex Limited (a company wholly-owned by Mr. Sun Zhongmin). The consideration was paid as to HK\$361,260,800 by the allotment and issue of 451,576,000 consideration shares at the issue price of HK\$0.80 per consideration share and the remaining HK\$1,102,993,200 by the issue of convertible bonds in the principal amount of HK\$1,102,993,200 convertible into 1,378,741,500 shares at the initial conversion price of HK\$0.80 per convertible share. By way of a summary, the conversion rights underlying the convertible bonds may be exercised provided that any such conversion (i) does not trigger general offer obligations under the Takeovers Code on the part of the bondholder or parties acting in concert with it; (ii) does not result in the public float of the shares of the Company being less than 25% or such other percentages as the Listing Rules may prescribe, and that the relevant bondholder complies with the procedures set out in the conditions to the convertible bonds. Based on the market price of the Company's shares of HK\$0.82 as at 17 August 2018, the share capital of the Company was increased by HK\$370,292,320 as a result of the issuance of 451.576.000 consideration shares.

For the details, please refer to the announcements of the Company dated 30 May 2018 and 17 August 2018 and the circular of the Company dated 20 July 2018.

On 3 September 2018, the Company allotted and issued 7,500,000 new shares pursuant to the exercise of the conversion rights attached to the convertible bonds in the principal amount of HK\$6,000,000 at the issue price of HK\$0.80 per share. Based on the market price of the Company's shares of HK\$0.80 as at 3 September 2018, the share capital of the Company was increased by HK\$6,000,000 as a result of the issuance of 7,500,000 new shares.

股本

本公司股本於本年度之變動詳情,載於綜合財 務報表附註33內。

於二零一八年八月十七日,本公司自勝運環 球有限公司(一間由魏純暹先生全資擁有的公 司)及Silky Apex Limited(一間由孫仲民先生全 資擁有的公司)處收購Wise Expert Investment Limited 95%的股本,代價為1,464,254,000 港元。代價乃透過按每股代價股份發行價 0.80港元配發及發行451,576,000股代價股 份支付361,260,800港元,及透過按初始轉 換價每股可轉換股份0.80港元發行可轉換為 1,378,741,500股股份本金額為1,102,993,200 港元的可轉換債券支付餘下1,102,993,200港 元。作為總結,可轉換債券的轉換權可以行 使,條件為任何該等轉換(i)不會觸發債券持有 人或與其一致行動者根據收購守則承擔的全 面要約責任;(ii)不會導致本公司股份的公眾持 股量少於25%或上市規則所規定的其他百分 比,且相關債券持有人須遵守可換股債券條件 所載的程序。基於本公司股份於二零一八年八 月十七日0.82港元的市價,本公司股本因發行 451,576,000股代價股份而增加370,292,320 港元。

有關詳情,請參閱本公司日期為二零一八年五 月三十日及二零一八年八月十七日之公佈以及 本公司日期為二零一八年七月十九日之通函。

於二零一八年九月三日,本公司根據發行價為 每股股份0.80港元之本金額為6,000,000港元 行使可換股債券所附之轉換權,配發及發行 7,500,000股新股份。根據本公司於二零一八年 九月三日的股份市價0.80港元,本公司股本因 發行7,500,000股新股而增加6,000,000港元。

董事局報告書

For the details, please refer to the next day disclosure return of the Company dated 3 September 2018.

On 7 May 2019, the Company allotted and issued 7,500,000 new ordinary shares pursuant to the exercise of the conversion rights attached to the convertible bonds in the principal amount of HK\$6,000,000 at the issue price of HK\$0.80 per share. Based on the closing market price of the Company's shares of HK\$1.41 as at 6 May 2019, the share capital of the Company was increased by HK\$6,000,000 as a result of the issuance of 7,500,000 new ordinary shares.

For the details, please refer to the next day disclosure return of the Company dated 7 May 2019.

On 31 December 2021, the Company completed the second completion with the acquisition of the remaining 5% of the share capital of Wise Expert Investment Limited. The Company has issued the second tranche convertible bonds with principal amount of HK\$70,130,060 to Wintime Company Limited (being the designated nominee of Winluck Global Limited) and HK\$6,935,940 to Mr. Sun Zhongmin (being the designated nominee of Silky Apex Limited).

For the details, please refer to the announcements of the Company dated 30 May 2018, 17 August 2021 and 31 December 2021 and the circular of the Company dated 20 July 2018.

After the exercise of conversion rights of the convertible bonds on 3 September 2018 and 7 May 2019, the remaining principal amount of convertible bonds is HK\$1,168,059,200, a maximum of 1,460,074,000 new ordinary shares will be issued upon full conversion of the convertible bonds. Upon full exercise of the conversion rights attaching to the convertible bonds, the shareholdings of Mr. Wei Chunxian, the substantial shareholder of the Company, will be changed from approximately 70.21% to 77.02% of the total number of issued shares of the Company as enlarged by the issue of the shares of the Company upon the full conversion of all the convertible bonds.

有關詳情,請參閱本公司日期為二零一八年九 月三日的翌日披露報表。

於二零一九年五月七日,本公司根據發行價為 每股0.80港元之本金額為6,000,000港元行使可 換股債券所附之轉換權,配發及發行7.500.000 股新普通股。根據本公司於二零一九年五月六 日的股份收市價1.41港元,本公司股本因發行 7,500,000股新普通股而增加6,000,000港元。

有關詳情,請參閱本公司日期為二零一九年五 月七日的翌日披露報表。

於二零二一年十二月三十一日,本公司完成了 第二次完成收購Wise Expert Investment Limited 餘下5%股本之事項。本公司已向Wintime Company Limited(勝運環球有限公司的指定代 名人)及孫仲民先生(Silky Apex Limited的指定 代名人)分別發行本金額為70,130,060港元及 6,935,940港元的第二批可轉換債券。

有關詳情,請參閱本公司日期為二零一八年五 月三十日、二零一八年八月十七日及二零二一 年十二月三十一日之公佈,以及本公司日期為 二零一八年七月二十日的通函。

於二零一八年九月三日及二零一九年五月七日 行使可換股債券之轉換權後,可換股債券餘下 本金額為1,168,059,200港元,悉數轉換可換 股債券後,本公司將發行最多1,460,074,000 股新普通股。悉數行使可換股債券所附之轉換 權後,本公司主要股東魏純暹先生於本公司已 發行股份總數之股權佔比將由約70.21%變更至 77.02%,而本公司已發行股份總數經本公司於 悉數轉換所有可換股債券後發行股份而擴大。

REPORT OF THE DIRECTORS 董事局報告書

EQUITY-LINKED AGREEMENTS

Save as disclosed in the sections headed "SHARE OPTIONS" and "SHARE CAPITAL" of this report, no equity-linked agreement was entered into by the Company during the Year.

PURCHASE, REDEMPTION OR SALE OF LISTED SECURITIES OF THE COMPANY

Neither the Company, nor any of its subsidiaries purchased, redeemed or sold any of the Company's listed securities during the Year.

DISTRIBUTABLE RESERVES

The Company had no reserve available for cash distribution/or distribution in specie as at 31 December 2021 in accordance with the provisions of section 291, 297 and 299 of the Hong Kong Companies Ordinance.

Details of the movements in the reserves of the Group and the Company during the Year are set out in the consolidated statement of changes in equity of the Group on pages 137 to 138 of this report and in notes 35 and 46 to the consolidated financial statements.

MAJOR CUSTOMERS AND SUPPLIERS

For the years ended 31 December 2021 and 2020, less than 20% of the Group's revenue was attributable to the Group's five largest customers, and less than 20% of the Group's purchases were attributable to the Group's five largest suppliers.

During the Year, the Group has related party transactions with related companies (as disclosed in the note 40 to the consolidated financial statements), including Beijing Guorui Real Estate Development Co. Limited* (北京國鋭房地產開發有限公司) and 北 京國隆置業有限公司, which are controlled by Mr. Wei Chunxian and Mr. Sun Zhongmin, the executive Directors. These related companies are top 5 customers of the Group.

Except as disclosed per above, none of the Directors, or any of their close associates or any shareholders (which, to the best knowledge of the Directors, own more than 5% of the Company's issued shares) had any beneficial interest in the Group's top five customers and suppliers.

股權掛鈎協議

除本報告「購股權」及「股本」兩節所披露者外, 本公司於本年度並無訂立股權掛鈎協議。

購買、贖回或出售本公司上市證券

證券於本年度,本公司或其任何附屬公司概無 購買、贖回或出售任何本公司上市證券。

可供分派儲備

於二零二一年十二月三十金日,根據香港《公 司條例》第291、297及299條之條文,本公司 並無儲備可供用作現金分發及/或實物分發。

本集團及本公司於本年度的儲備變動詳情載於 本報告第137頁至第138頁之本集團綜合權益變 動表及綜合財務報表附註35及附註46中。

主要客戶及供應商

於截至二零二一年及二零二零年十二月三十一 日 1 年 度 內 , 本 集 團 五 個 最 大 的 客 戶 所 佔 本 集 團收入的百分比少於20%,而本集團五個最 大的供應商所佔本集團的購貨額百分比少於 20%。

於本年度,本集團與關連公司有關聯方交易 (誠如綜合財務報表附註40所披露),包括北 京國鋭房地產開發有限公司及北京國隆置業有 限公司,彼等由執行董事魏純暹先生及孫仲民 先生控制。該等關連公司乃為本集團的五大客

除上文披露者外,概無董事或任何彼等各自之 緊密聯繫人或任何股東(據董事所知擁有5%以 上的本公司已發行股本者)在本集團五個最大 客戶及五個最大供應商中擁有任何實益權益。

僅供識別

For identification purpose only

董事局報告書

CHARITABLE DONATIONS

During the years ended 31 December 2021 and 2020, the Group did not make any charitable donations.

DIRECTORS

The Directors during the Year and up to the date of this report are:

Executive Directors:

Mr. Wei Chunxian (Chairman and Chief Executive Officer)

Ms. Liu Shuhua (Chief Executive Officer)

(resigned on 1 April 2021)

Mr. Sun Zhonamin Ms. Huana Fei

(resigned on 28 September 2021)

Ms. Li Bing

Independent non-executive Directors:

Mr. Tuna Woon Cheuna Eric Ms. To Tsz Wan Vivien Mr. Leung Louis Ho Ming

In accordance with Articles 81 and 83 of the Articles, Ms. Li Bing and Ms. To Tsz Wan Vivien will retire at the forthcoming annual general meeting and, being eligible, offer themselves for re-election.

The Company has received written annual confirmations of independence from all independent non-executive Directors and as at the date of this report all of them are considered to be independent.

DIRECTORS' BIOGRAPHIES

The biographical details of the Directors are set out on pages 65 to 67 of this report.

DIRECTORS' SERVICE CONTRACTS

No Director proposed for re-election at the forthcoming annual general meeting has a service contract with the Company which is not determinable by the Company within one year without payment of compensation, other than statutory compensation.

DIRECTORS' REMUNERATION

The Directors' fees are subject to shareholders' approval at general meetings. Other emoluments are determined by the Board with reference to Directors' duties, responsibilities and performance and the results of the Group as well as the recommendation of the Remuneration Committee.

慈善捐贈

截至二零二一年及二零二零年十二月三十一日 止年度,本集團並無作出任何慈善捐贈。

董事

於本年度及直至本報告日期,董事如下:

執行董事:

魏純暹先生(主席兼行政總裁) 劉淑華女士(行政總裁) (於二零二一年四月一日辭任) 孫仲民先生 黃菲女士

(於二零二一年九月二十八日辭任) 李兵女士

獨立非執行董事

董渙樟先生 杜紫雲女士 梁浩鳴先生

遵照細則第81條及第83條規定,李兵女士及杜 紫雲女士於即將召開之股東週年大會上退任, 而彼等各自均符合資格並願意膺選連任。

本公司已收到各獨立非執行董事有關其獨立身 份之書面年度確認,於本報告日期,本公司認 為彼等確屬獨立人士。

董事履歷

董事之履歷詳情載於本報告第65頁至第67頁。

董事之服務合約

擬在下次股東週年大會上重選連任之董事均無 與本公司訂立本集團在一年內不可在不予賠償 (法定賠償除外)的情況下終止之服務合約。

董事薪酬

董事袍金須獲得股東在股東大會上批准,方可 作實。其他薪酬由本公司董事局經參考董事職 責、責任及表現及本集團業績以及薪酬委員會 之建議後釐定。

REPORT OF THE DIRECTORS 董事局報告書

Further details of the Company's Remuneration Committee are set out in the corporate governance report on pages 85 to 86 of this report.

有關本公司薪酬委員會之進一步詳情, 載於本 報告企業管治報告第85頁至第86頁。

DIRECTORS OF SUBSIDIARIES

Other than the directors named under the paragraph headed "DIRECTORS" above, the persons who have served on the boards of the subsidiaries of the Company as at 31 December 2021 and up to the date of this report included Mr. Chen Gang.

EMOLUMENT POLICY

The emolument of each of the Directors and the employees of the Group is on the basis of their merit, qualification, competence and experience in the industry, the profitability of the Group as well as remuneration benchmarks from other local and international companies and prevailing market conditions, executive Directors and employees also participate in bonus arrangements which are determined in accordance with the performance of the Group and the individual's performance.

PERMITTED INDEMNITY PROVISION

Article 137 of the Articles provides that every director, executive director, manager, secretary, officer and auditor of the Company shall be indemnified out of the funds of the Company against all liabilities incurred by him as such director, executive director, manager, secretary, officer and auditor in defending any proceedings, whether civil or criminal, to the extent permitted by the Companies Ordinance. The Company has also maintained directors and officers liability insurance during the Year.

MANAGEMENT CONTRACTS

Other than the service contracts of the Directors, the Company has not entered into any contract with any individual, firm or body corporate to manage or administer the whole or any substantial part of any business of the Company during the Year.

DIRECTORS' INTERESTS IN CONTRACTS AND CONTRACT OF SIGNIFICANCE

Details of the continuing connected transactions and significant related party transactions are disclosed in this report and in note 40 to the consolidated financial statements. Save for the above, no Director nor a connected entity of a Director had a material interest, either directly or indirectly, in any transactions, arrangements or contracts of significance to the business of the Group to which the holding companies of the Company, or any of the Company's subsidiaries or fellow subsidiaries was a party during the Year.

附屬公司董事

除上文「董事」一段內所載之董事外,於二零 二一年十二月三十一日及截至本報告日期,擔 任本公司附屬公司董事者包括陳崗先生。

薪酬政策

董事及本集團僱員各自之薪酬乃根據其才幹、 資歷、能力及行業經驗、本集團之利潤以及其 他本地及國際公司之薪酬標準及當前市場狀況 而釐定。執行董事及僱員亦可參與獎金安排, 其根據本集團表現及個人表現釐定。

獲准許彌僧條文

細則第137條規定,本公司每名董事、執行董 事、經理、秘書、高級職員及核數師須就彼作 為董事、執行董事、經理、秘書、高級職員及 核數師對任何訴訟程序(無論民事或刑事)抗辯 而產生的所有責任從本公司資金獲得彌償,惟 須獲公司條例批准。本公司亦於本年度購買董 事及高級職員責任保險。

管理合約

除與董事訂立的服務合約外,本公司並未與任 何個人、公司或法團訂立任何合約以管理或執 行本公司年內任何業務的全部或任何重要部 分。

董事於合約及重大合約中之權益

有關持續關連交易及重大關聯方交易之詳情載 在本報告及綜合財務報表附註40內披露。除上 文所述者外,於本年度,概無董事或董事的有 關連實體在由本公司控權公司或本公司的任何 附屬公司或同系附屬公司訂立的、就本集團的 業務而言屬重大的任何交易、安排或合約中, 有直接或間接的具相當分量的利害關係。

董事局報告書

DIRECTORS' AND CHIEF EXECUTIVES' INTERESTS AND SHORT POSITIONS IN **SHARES AND UNDERLYING SHARES**

As at 31 December 2021, the interests and short positions of the Directors and the chief executive of the Company and their associates in the shares of the Company and its associated corporations (within the meaning of Part XV of the Securities and Futures Ordinance (the "SFO")) (a) which were required to be notified to the Company and the Stock Exchange pursuant to Divisions 7 and 8 of Part XV of the SFO (including interests or short positions which they were taken or deemed to have under such provisions of the SFO); or (b) which were required, pursuant to section 352 of the SFO, to be entered in the register referred to therein; or (c) which were required to be notified to the Company and the Stock Exchange pursuant to the Model Code contained in the Listing Rules, were as follows:

董事及最高行政人員於股份及相關 股份之權益及淡倉

於二零二一年十二月三十一日,董事及本公司 最高行政人員以及彼等之聯繫人士於本公司及 其相聯法團(定義見證券及期貨條例(「證券及 期貨條例1)第XV部)之股份中擁有:(a)根據證 券及期貨條例第XV部第7及第8分部須知會本公 司及聯交所之權益及淡倉(包括根據證券及期 貨條例之該等條文被當作或被視作擁有之權益 或淡倉);或(b)根據證券及期貨條例第352條須 予記入該條文所述登記冊之權益及淡倉;或(c) 根據上市規則內所載標準守則須知會本公司及 聯交所之權益及淡倉如下:

Interest in Shares

股份權益

Name of Directors	Capacity	Number of ordinary shares held	Number of underlying shares held 持有相關	Approximate percentage of the total number of issued shares 佔已發行股份總數之
董事姓名	身份	持有普通股數目	股份數目	概約百分比 <i>(%)</i>
Mr. Sun Zhongmin 孫仲民先生	Beneficial owner 實益擁有人 (Note 3) (附註3)	136,752,350 (L)	117,756,660 (L)	7.95%
Mr. Wei Chunxian 魏純暹先生	Interest of controlled corporation 受控法團之權益 (Notes 1 and 2) (附註1及2)	2,246,160,464 (L)	1,342,317,340 (L)	112.16%

(L)denotes long position

代表好倉 (L)

董事局報告書

Note 1: Wintime Company Limited is interested in 1,434,421,537 shares and 1.342.317.340 underlying shares of aggregate principal amount of convertible bonds of HK\$1,073,853,872 issued by the Company at conversion price of HK\$0.80 per share on 17 August 2018 and 31 December 2021. Wintime Company Limited is a wholly-owned subsidiary of Winluck Global Limited. The entire issued share capital of Winluck Global Limited is beneficially owned by Mr. Wei Chunxian. Each of Winluck Global Limited and Mr. Wei Chunxian is deemed to be interested in the shares and underlying shares held by Wintime Company Limited under the SFO.

Note 2: 811.738.927 shares are held by Gang Rui International Investment (HK) Limited. Gang Rui International Investment (HK) Limited is owned as to 90% and 10% by Beijing Guorui Real Estate Development Co. Limited* (北京國鋭房地產開發有限公司) and Future Glow Ventures Inc. respectively. Future Glow Ventures Inc. is wholly-owned by an independent third party. Beijing Guorui Real Estate Development Co. Limited* (北京國鋭房地產開發有限公司) is wholly-owned by Beijing Guorui Holdings Company Limited* (北京國 鋭控股有限公司), which is directly owned by Mr. Wei Chunxian and Mr. Sun Zhongmin as to approximately 91% and 9%, respectively. Each of Beijing Guorui Real Estate Development Co. Limited* (北京國鋭房地產開發有限公司), Beijing Guorui Holdings Company Limited* (北京國鋭控股有限公司), and Mr. Wei Chunxian is deemed to be interested in the Shares held by Gang Rui International Investment (HK) Limited under the SFO.

Note 3: Mr. Sun Zhongmin is interested in 117,756,660 underlying shares pursuant to convertible bonds in the principle amount of HK\$94,205,328 issued by the Company at the conversion price of HK\$0.80 per share on 17 August 2018 and 31 December 2021.

Save as disclosed above, as at 31 December 2021, none of the Directors nor the chief executive of the Company had or was deemed to have any interests or short positions in the shares, underlying shares or debentures of the Company and its associated corporations (within the meaning of Part XV of the SFO) (a) which were required to be notified to the Company and the Stock Exchange pursuant to Divisions 7 and 8 of Part XV of the SFO (including interests or short positions which they were taken or deemed to have under such provisions of the SFO); or (b) which were required, pursuant to section 352 of the SFO, to be entered in the register referred to therein; or (c) which were required to be notified to the Company and the Stock Exchange pursuant to the Model Code contained in the Listing Rules.

附註1: Wintime Company Limited 於 1,434,421,537 股股份以及本公司於二零一八年八月 十七日及二零二一年十二月三十一日以 每股股份0.80港元之兑换價發行的本金 總額 1.073.853.872 港元 之可換股債券的 1,342,317,340股相關股份中擁有權益。 Wintime Company Limited為勝運環球有限公 司的全資附屬公司。勝運環球有限公司的全 部已發行股本由魏純暹先生實益擁有。根據 證券及期貨條例,勝運環球有限公司及魏純 暹先生被視為於Wintime Company Limited持 有的股份及相關股份中擁有權益。

附註2:該811.738.927股股份由港鋭國際投資(香 港)有限公司持有。港鋭國際投資(香港)有 限公司由北京國鋭房地產開發有限公司及 Future Glow Ventures Inc. 分別擁有90%及 10%權益。Future Glow Ventures Inc.由獨立 第三方全資擁有。北京國鋭房地產開發有限 公司由北京國鋭控股有限公司全資擁有,而 北京國鋭控股有限公司由魏純暹先生及孫仲 民先生分別直接擁有約91%及9%權益。根據 證券及期貨條例,北京國鋭房地產開發有限 公司、北京國鋭控股有限公司及魏純暹先生 各自被視為於港鋭國際投資(香港)有限公司 所持有之股份中擁有權益。

附註3:於二零一八年八月十七日及二零二一年十二 月三十一日,本公司按每股0.80港元的轉換 價就本金總額94,205,328港元的可換股債券 發行117,756,660股相關股份,而孫仲民先 生於該等股份中擁有權益。

除上文所披露者外,於二零二一年十二月 三十一日,本公司董事及最高行政人員概無於 本公司及其相關法團(定義見證券及期貨條例 第XV部)之股份、相關股份或債權證中擁有或 被視作擁有:(a)根據證券及期貨條例第XV部第 7及第8分部須知會本公司及聯交所之任何權益 或淡倉(包括根據證券及期貨條例之該等條文 被當作或被視作擁有之權益或淡倉);或(b)根 據證券及期貨條例第352條須予記入該條文所 述登記冊之任何權益或淡倉;或(c)根據上市規 則內所載標準守則須知會本公司及聯交所之任 何權益或淡倉。

董事局報告書

SUBSTANTIAL SHAREHOLDERS' AND OTHER PERSONS' INTERESTS AND SHORT **POSITIONS IN SHARES AND UNDERLYING SHARES**

To the best of the Directors' knowledge, as at 31 December 2021, the following persons (not being Directors or chief executive of the Company) had, or were deemed to have, interests or short positions in the shares or underlying shares which would fall to be disclosed to the Company and the Stock Exchange under the provisions of Divisions 2 and 3 of Part XV of the SFO, or which were recorded in the register required to be kept by the Company under section 336 of the SFO:

Long Positions in Shares and Underlying Shares of the Company

主要股東及其他人士於股份及相關 股份之權益及淡倉

就董事所知,於二零二一年十二月三十一日, 以下本公司董事或最高行政人員以外的人士, 在股份及相關股份中擁有或被視為擁有權益或 淡倉,而此等權益或淡倉根據證券及期貨條例 第XV部第2及第3分部須向本公司及聯交所披 露,或一如本公司根據證券及期貨條例第336 條而備存的登記冊所載錄者:

於本公司股份及相關股份之好倉

Name	Capacity	Number of ordinary shares held	Number of underlying shares held	Total interests as percentage of the total number of issued shares 權益總額
名稱	身份	持有普通股數目	持有相關 股份數目	佔已發行股份 總數之百分比
Wintime Company Limited (Note 1) Wintime Company Limited(附註1)	Beneficial owner 實益擁有人	1,434,421,537	-	44.83%
	Beneficial owner 實益擁有人	-	1,342,317,340	41.96%
Winluck Global Limited (Note 1) 勝運環球有限公司(附註1)	Interest in Controlled Corporation 受控法團之實益	1,434,421,537	-	44.83%
	Interest in Controlled Corporation 受控法團之實益	-	1,342,317,340	41.96%
Gang Rui International Investment (HK)	Beneficial owner	811,738,927 (L)	-	25.37%
Limited <i>(Note 2)</i> 港鋭國際投資(香港)有限公司 <i>(附註2)</i>	實益擁有人			
Beijing Guorui Real Estate Development	Interest in Controlled Corporation	811,738,927 (L)	-	25.37%
Co., Ltd* <i>(Note 2)</i> 北京國鋭房地產開發有限公司 <i>(附註2)</i>	受控法團之實益			
Beijing Guorui Holdings Company Limited* (Note 2)	Interest in Controlled Corporation	811,738,927 (L)	-	25.37%
北京國鋭控股有限公司(附註2)	受控法團之實益			

董事局報告書

Note 1: Wintime Company Limited is interested in 1,434,421,537 shares and 1.342.317.340 underlying shares pursuant to convertible bonds in the principal amount of HK\$1,073,853,872 issued by the Company at conversion price of HK\$0.80 per share on 17 August 2018 and 31 December 2021. Wintime Company Limited is a wholly-owned subsidiary of Winluck Global Limited. Winluck Global Limited is deemed to be interested in the shares and underlying shares held by Wintime Company Limited under the SFO.

Note 2: 811,738,927 shares are held by Gang Rui International Investment (HK) Limited. Gang Rui International Investment (HK) Limited is owned as to 90% and 10% by Beijing Guorui Real Estate Development Co. Limited* (北京國鋭房地產開發有限公司) and Future Glow Ventures Inc. respectively. Future Glow Ventures Inc. is wholly-owned by an independent third party. Beijing Guorui Real Estate Development Co. Limited* (北京國鋭房地產開發有限公司) is wholly-owned by Beijing Guorui Holdings Company Limited* (北京國 鋭控股有限公司) which is directly owned by Mr. Wei Chunxian and Mr. Sun Zhongmin as to approximately 91% and 9%, respectively. Each of Beijing Guorui Real Estate Development Co. Limited* (北京國鋭房地產開發有限公司), Beijing Guorui Holdings Company Limited* (北京國鋭控股有限公司), and Mr. Wei Chunxian is deemed to be interested in the shares held by Gang Rui International Investment (HK) Limited under the SFO.

The English names of Chinese entities marked with "*" are translations of their Chinese names and are included for identification purpose only, and should not be regarded as their official English name. In the event of any inconsistency, the Chinese name prevails.

Save as disclosed above, as at 31 December 2021, the Directors and the chief executive of the Company were not aware of any other person (other than the Directors and the chief executive of the Company) who had, or was deemed to have, interests or short positions in the shares or underlying shares which would fall to be disclosed to the Company and the Stock Exchange under the provisions of Divisions 2 and 3 of Part XV of the SFO, or which were recorded in the register required to be kept by the Company under section 336 of the SEO.

附註1: Wintime Company Limited 於本公司在二 零一八年八月十十日及二零二一年十二月 三十一日按兑换價每股0.80港元所發行本 金總額1.073.853.872港元之可換股債券的 1.434.421.537 股股份及1.342.317.340股 相關股份中擁有權益。Wintime Company Limited為勝運環球有限公司之全資附屬公 司。根據證券及期貨條例,勝運環球有限公 司被視為於Wintime Company Limited所持股 份及相關股份中擁有權益。

附註2:該811,738,927股股份由港鋭國際投資(香 港)有限公司持有。港鋭國際投資(香港)有 限公司由北京國鋭房地產開發有限公司及 Future Glow Ventures Inc. 分別擁有90%及 10%權益。Future Glow Ventures Inc.由獨立 第三方全資擁有。北京國鋭房地產開發有限 公司由北京國鋭控股有限公司全資擁有,而 北京國鋭控股有限公司由魏純暹先生及孫仲 民先生分別直接擁有約91%及9%權益。根據 證券及期貨條例,北京國鋭房地產開發有限 公司、北京國鋭控股有限公司與魏純暹先生 各自被視為於港鋭國際投資(香港)有限公司 所持有之股份中擁有權益。

中國實體帶有「*」的英文名稱為其中文名稱的英譯 本,僅供識別,不得視為其官方英文名稱。如有歧 義,以中文名稱為準。

除上文所披露者外,於二零二一年十二月 三十一日,本公司董事及最高行政人員不知悉 任何其他本公司董事或最高行政人員以外的人 士,在股份及相關股份中擁有或被視為擁有權 益或淡倉,而此等權益或淡倉根據證券及期貨 條例第XV部第2及第3分部須向本公司及聯交 所披露,或一如本公司根據證券及期貨條例第 336條而備存的登記冊所載錄者。

董事局報告書

SHARE OPTIONS

On 7 November 2016, the Company conditionally adopted the share option scheme (the "Share Option Scheme"), pursuant to which the Board may, at its discretion, grant options to any Directors and any employee of the Company or the Group or any person, who, in the absolute opinion of the Board, have contributed or will contribute to the Company or the Group. The purpose of the Share Option Scheme is to (i) incentivise and reward those who have contributed or may contribute to the development of the Group; and (ii) attract and retain skilled and experienced personnel and motivate them to strive for the future development of the Group by providing them with an opportunity to acquire proprietary interests in the Company thereby linking their interest with that of the Group. Unless otherwise determined by the Board in the relevant offer letter to a grantee, there is no minimum period for which any share option (the "Option(s)") must be held before it can be exercised and no performance target which needs to be achieved by a grantee before the options can be exercised. Under the Share Option Scheme, the Board will have absolute discretion in determining the subscription price (subject to the Listing Rules) in respect of any Option. The Board is of the view that the flexibility given to the Board will place the Group in a better position to incentivise or reward the Participants and retain human resources that are valuable to the growth and development of the Group as a whole.

The subscription price shall be such price determined by the Board in its absolute discretion and notified to the Participant in the offer and shall be at least the higher of (i) the closing price of a share as stated in the daily quotations sheet issued by the Stock Exchange on the date of offer of the grant; and (ii) the average closing price of the shares as stated in the daily quotations sheets issued by the Stock Exchange for the five business days immediately preceding the date of offer of the grant. The consideration payable for acceptance of the option by each participant is HK\$1.00 which shall be received by the Company within such time as may be specified in the offer (which shall not be later than 21 days from, and inclusive of, the date of offer). If the participant does not accept such grant of option pursuant to the procedures specified in the respective offer letter or notice within the stipulated time frame, such option shall be regarded as unaccepted and lapsed.

購股權

於二零一六年十一月七日,本公司有條件採納 購股權計劃(「購股權計劃」)。據此,董事局可 酌情向其全權認為對本公司或本集團作出或將 作出貢獻之本公司或本集團或仟何人十仟何董 事及任何僱員授予購股權。購股權計劃之目的 是(i)鼓勵及嘉許對本集團發展曾作出貢獻或可 能會作出貢獻的人士;及(ii)吸引及挽留具有技 能及經驗的人員,透過提供收購本公司產權權 益的機會激勵彼等努力為本集團未來發展付 出,以便將其利益與本集團利益連成一陣線。 除非董事局於寄予承授人之相關要約函件另 有界定,任何購股權(「購股權」)在其可予行使 前毋須持有最短期限,且承授人無需於購股權 可予行使前達到任何表現目標。根據購股權計 劃,董事局將擁有絕對酌情權釐定任何購股權 之認購價(受上市規則所規限)。董事局認為, 董事局獲授之靈活性將令本集團得以更好地激 勵或獎勵參與者並挽留對本集團之整體增長及 發展具有寶貴意義之人力資源。

認購價須為董事局全權酌情釐定之有關價格, 並於要約時通知參與者,且不低於(i)聯交所於 授出要約日期發出之每日報價表所示之每股收 市價;及(ii)聯交所於緊接授出要約日期前五個 營業日發出之每日報價表所示之股份平均收市 價之較高者。各參與者接納購股權時應付之代 價為1.00港元其將由本公司於要約可能註明的 時間內接獲(不得遲於要約日期起計二十一日 (包括當日))。倘參與者並無在指定時限內按 照相關要約函件或通告上列明之程序接納有關 授出購股權,則有關購股權須被視為不獲接納 且失效。

REPORT OF THE DIRECTORS **董事局**報告書

As at the date of this report, the number of shares available for issue upon exercise of the options to be granted under the Share Option Scheme is 319,937,398 shares, representing approximately 10% of the total number of issued shares of the Company. Pursuant to Rule 17.03 of the Listing Rules, the total number of shares which may be issued upon the exercise of all options to be granted under the Share Option Scheme must not, in aggregate, exceed 10% of the shares in issue as at the date of approval of the scheme mandate limit. The Board shall not grant any options which would result in the maximum aggregate number of shares which may be issued upon exercise of all outstanding options granted but yet to be exercised under the Share Option Scheme and any other share option schemes adopted by the Company exceeding, in aggregate. 30% of the shares in issue from time to time. The total number of shares issued and to be issued upon exercise of the options granted under the Share Option Scheme and any other share option schemes of the Company to each Participant (including both exercised and outstanding options) in any 12-month period shall not exceed 1% of the total number of shares in issue (the "Individual Limit"). Any further grant of options to a Participant which would result in the shares issued and to be issued upon exercise of all options granted and to be granted to such Participant (including exercised, cancelled and outstanding options) in the 12-month period up to and including the date of such further grant exceeding the Individual Limit shall be subject to approval of the Shareholders in general meeting with such Participant and his close associates (or his associates if such Participant is a connected person) abstaining from voting. An option may be exercised in accordance with the terms of the Share Option Scheme at any time during a period as the Board may determine which shall not exceed 10 years from the date of grant subject to the provisions of early termination thereof.

於本報告日期,在購股權計劃下將予授出 的購股權獲行使後可供發行的股份數目為 319,937,398股,佔本公司已發行股份總數約 10%。按照上市規則第17.03條,根據購股權 計劃將授出之所有購股權獲行使而可能發行之 股份總數,合共不得超過本公司於批准購股權 計劃當日已發行股份之10%。董事局不得授出 任何購股權,導致根據購股權計劃及本公司採 納之任何其他購股權計劃已授出但尚未行使之 所有購股權獲行使而可能發行之股份最高數目 合共超過不時已發行股份之30%。於任何12個 月期間,根據本公司購股權計劃及任何其他購 股權計劃向各參與者授出之購股權(包括已行 使及尚未行使購股權)獲行使而發行及將予發 行之股份總數,不得超過已發行股份總數之1% (「個人上限」)。如向某參與者進一步授出購股 權,將導致於直至及包括該次進一步授出購股 權當日止12個月期間,向及將向該參與者授出 之全部購股權(包括已行使、已註銷及尚未行 使購股權)獲行使而發行及將予發行之股份超 過個人上限,則須經股東於股東大會上批准, 而該參與者及其緊密聯繫人(或倘該參與者為 關連人士,則其聯繫人)須於該股東大會上放 棄投票。購股權可於董事局可能釐定而不得超 過授出日期起計十年期間內,在有關提前終止 條文之規限下隨時根據購股權計劃之條款行 使。

董事局報告書

The Share Option Scheme will remain in force for a period of 10 years commencing from the date of adoption of the Share Option Scheme.

購股權計劃有效日期自購股權計劃採納日期起 計十年。

Number of Options

				購	股權數目					
Name(s)	Nature of interest	Outstanding at 1 January 2021	Granted	Exercised	Cancelled	Lapsed	Outstanding at 31 December 2021	Date of grant	Exercise period	Exercise price per share (HK\$)
		於二零二一年 一月一日					於二零二一年 十二月三十一日			每股行使價
姓名	權益性質	尚未行使	已授出	已行使	已註銷	已失效	尚未行使	授出日期	行使期	(港元)
Former Director(s) 前董事										
Liu Shuhua	Personal	5,020,500	-	-	-	5,020,500	-	20 June 2018	20 June 2018 to 19 June 2023	0.827
劉淑華	個人							於二零一八年 六月二十日	二零一八年 六月二十日至 二零二三年 六月十九日	

Note: All of the Options granted have no vesting period or vesting condition.

附註: 所有已授出的購股權並無歸屬期或歸屬條

CONNECTED TRANSACTION AND CONTINUING CONNECTED TRANSACTIONS

During the Year, the Group entered into certain transactions which constituted connected transaction and continuing connected transactions (as defined in the Listing Rules) of the Company, the details of which are set out below.

The independent non-executive Directors have reviewed and confirmed that the continuing connected transactions undertaken by the Group were entered into (a) in the ordinary and usual course of business of the Group; (b) either on normal commercial terms or better; and (c) in accordance with the relevant agreements governing the transactions on terms that are fair and reasonable and in the interests of the shareholders of the Company as a whole.

關連交易及持續關連交易

於本年度,本集團進行若干構成本公司關連交 易及持續關連交易(按上市規則之定義)之交 易,有關詳情載列如下。

獨立非執行董事已經審核本集團所進行之持續 關連交易,並確認該等交易是:(a)在本集團的 日常業務中訂立; (b)按照一般商務條款或更 佳條款進行;及(c)根據有關交易的協議進行, 條款公平合理,並且符合本公司股東的整體利

REPORT OF THE DIRECTORS 董事局報告書

The auditor of the Company has also confirmed that nothing has come to the auditor's attention that causes it to believe that the continuing connected transactions (a) have not been approved by the Board; (b) were not, in all material aspects, in accordance with the pricing policies of the Group; (c) were not entered into in accordance with the relevant agreements governing such transactions, in all material respects; and (d) have exceeded the respective caps as aforesaid, where applicable.

本公司核數師亦已經確認,核數師並無注意到 任何事情,可使他們認為有關持續關連交易: (a)並未獲董事局批准; (b)在各重大方面沒有按 照本集團的定價政策進行;(c)在各重大方面沒 有根據有關交易的協議進行;及(d)超逾上述各 有關上限(如適用)。

The Company confirms that it has complied with the disclosure requirements in accordance with Chapter 14A of the Listing Rules insofar as they are applicable.

根據上市規則第14A章,本公司確認其已遵守 適用披露規定。

A. **Continuing connected transactions subject to** the reporting, announcement and independent shareholders' approval requirements under **Chapter 14A of the Listing Rules**

Heat supply and property management services provided by AOCEAN Property Management to Beijing Guorui Group

During the Year, 北京澳西物業管理有限公司 (Beijing AOCEAN Property Management Company Limited* or "AOCEAN Property Management"), a wholly-owned subsidiary of the Company, provided heat supply and maintenance and property management services to a total of 1,893 property units of Beijing Guorui Group (Note 1) with a total floor area of approximately 205,196 square metres.

The 2018 New Heat Supply Services Agreement, the 2018 New Property Management Agreement and the 2018 Kingdom Guorui Sales Office Management Agreement all entered into between AOCEAN Property Management and Beijing Guorui Property (Note 1) on 20 October 2017 (with details set out below) have expired on 31 December 2020.

In order to continue the provision of services by AOCEAN Property Management to Beijing Gruorui Group, on 2 November 2020, AOCEAN Property Management and Beijing Guorui Property (for itself and for and on behalf of Beijing Guorui Group) entered into the 2021 New Heat Supply Services Agreement and the 2021 New Property Management Agreement (with details set out below). Such agreements have been approved by independent shareholders of the Company on 23 December 2020 and became effective on 1 January 2021.

須遵守上市規則第14A章有關申 A. 報、公告及獨立股東批准規定的持 續關連交易

澳西物業管理為北京國鋭集團提供供暖 以及物業管理服務

於年度內,北京澳西物業管理有限公 司(「澳西物業管理」)(其為本公司之全 資附屬公司)為北京國鋭集團(附註1) 合共1.893個物業單位(總樓面面積約 205,196平方米)提供供暖及維修以及物 業管理服務。

澳西物業管理與北京國鋭(附註1)於二 零一七年十月二十日(詳情載於下文)訂 立之二零一八年新供暖服務協議、二零 一八年新物業管理協議及二零一八年國 鋭●金嵿銷售辦事處管理協議均已於二 零二零年十二月三十一日到期。

為繼續由澳西物業管理向北京國鋭集團 提供服務,於二零二零年十一月二日, 澳西物業管理與北京國鋭(為其本身及 代表北京國鋭集團)訂立二零二一年新 供暖服務協議及二零二一年新物業管理 協議(詳情載於下文)。該等協議已於二 零二零年十二月二十三日獲本公司獨立 股東批准,並於二零二一年一月一日生 效。

董事局報告書

2021 New Heat Supply Services Agreement

Date: 2 November 2020

Parties: (i) AOCEAN Property Management

(ii) Beijing Guorui Property (for itself and for and on behalf of the Beijing Guorui Group) (Note 1)

Term: From 1 January 2021 to 31 December 2023 (both days

inclusive)

Nature of Transactions:

AOCEAN Property Management shall provide heat supply and maintenance services to the members of Beijing Guorui Group. AOCEAN Property Management's responsibilities include (i) overseeing the daily operation and provision of repair and maintenance services of the heat exchange station and facilities and the pipeline network located in the property projects developed by Beijing Guorui Group, namely Fortune Street Phase One* (財滿街一期), Fortune Street Phase Two* (財滿街 二期), Fortune Street Phase Three* (財滿街三期) and Golden Tower* (金長安大廈) in Chaoyang District, Beijing; Guorui Square* (國鋭廣場) and Kingdom Guorui* (國鋭• 金盲) in Daxing District, Beijing; and North Garden* (北 花園) at Gaobeidian, Chaoyang District, Beijing; and (ii) ensuring that the heat supply complies with governmental quidelines and standards, etc.

AOCEAN Property Management charges the individual owners/tenants of the property units directly for those units which are occupied. The relevant members of the Beijing Guorui Group will be responsible for the fees of the vacant units or units occupied by Beijing Guorui Group within the aforesaid property projects

Fees: Residential properties: RMB18 to RMB30 per square

meter per heat supply season depending on the property

project, payable on annual basis

Commercial properties: RMB25.2 to RMB50.4 per square meter per heat supply season depending on the property

project, payable on annual basis

Annual cap: For the three years ending 31 December 2021 are

RMB10,000,000, RMB11,000,000 and RMB12,100,000,

respectively

二零二一年新供暖服務協議

日期: 二零二零年十一月二日

訂約方: (i) 澳西物業管理

(ii) 北京國鋭(為其本身及代表北京

國锐集團)(附計1)

年期: 自二零二一年一月一日至二零二三

年十二月三十一日(包括首尾兩日)

交易性質: 澳西物業管理須向北京國鋭集團成

有關已佔用物業單位,澳西物業管理直接向物業單位之個別業主/租戶收取費用。北京國鋭集團有關成員公司將負責上述物業項目內空置單位或北京國鋭集團所佔用單位之費用

費用: 住宅物業:根據物業項目,每個供

暖季節每平方米人民幣18元至人民

幣30元,其須每年支付

商用物業:根據物業項目,每個供 暖季節每平方米人民幣25.2元至人 民幣50.4元,其須每年支付

全年上限: 截至二零二一年十二月三十一

日止三個年度:分別為人民幣 10,000,000元、人民幣11,000,000

元及人民幣12.100.000元

* 僅供識別

^{*} For identification purpose only

REPORT OF THE DIRECTORS 董事局報告書

The transaction was announced by the Company in its announcements dated 2 November 2020, 23 November 2020. 4 December 2020 and 23 December 2020 and approved by independent shareholders at the general meeting of the Company held on 23 December 2020.

2021 New Property Management Agreement

Date: 2 November 2020

Parties: (1) AOCEAN Property Management

> (2) Beijing Guorui Property (for itself and for and on behalf of the Beijing Guorui Group) (Note 1)

Term: From 1 January 2021 to 31 December 2023 (both days

inclusive)

Premises: Fortune Street Phase One* (財滿街一期), Fortune Street

> Phase Two* (財滿街二期), Fortune Street Phase Three* (財 滿街三期) and Golden Tower* (金長安大廈) in Chaoyang District, Beijing; Guorui Square* (國鋭廣場), and Kingdom Guorui* (國 鋭 ● 金 演) in Daxing District, Beijing; North Garden* (北 花 園) at Gaobeidian, Chaoyang District, Beijing; and Project Majuqiao* (馬駒橋項目) at Tongzhou

District, Beijing

Nature of

AOCEAN Property Management is responsible for (i) Transactions: safekeeping of the keys of the vacant units; (ii) carrying out monthly inspections of the vacant units and keeping records accordingly; (iii) carrying out monthly cleaning of the vacant units; (iv) inspecting the vacant units during bad weather conditions; (v) providing security services; and (vi) maintaining and managing facilities and assets for public use, etc.

> Moreover, for particular property units, AOCEAN Property Management will also provide initial clean up services after completion of their construction (the "Initial Clean Up Services").

該交易發表於本公司日期為二零二零年 十一月二日、二零二零年十一月二十三 日、二零二零年十二月四日及二零二零 年十二月二十三日之公佈並經獨立股東 於本公司二零二零年十二月二十三日召 開之股東大會上批准。

二零二一年新物業管理協議

日期: 二零二零年十一月二日

訂約方: (i) 澳西物業管理

> (ii) 北京國鋭(為其本身及代表北京 國鋭集團)(附計1)

年期: 自二零二一年一月一日至二零二三

年十二月三十一日(包括首尾兩日)

物業: 北京朝陽區財滿街一期*、財滿街

> 二期*、財滿街三期*及金長安大廈 *; 北京大興區國鋭廣場*及國鋭•金 嵿*;北京朝陽區高碑店北花園*;及

北京通州區馬駒橋項目*

交易性質: 澳西物業管理負責:(1)保管空置單

位之鑰匙;(ii)每月視察空置單位及 作出相應記錄;(iii)每月清潔空置單 位;(iv)於惡劣天氣狀況下視察空置 單位;(v)提供保安服務;及(vi)維護

和管理公共設施及資產等。

此外,就特定物業單位而言,澳西 物業管理亦將於建築完工後提供初 始清潔服務(「初始清潔服務」)。

董事局報告書

Fees: The management fee ranges from RMB0.49 to RMB33.6

per square meter per month for different types of property

units, pavable on an annual basis

For the Initial Clean Up Services, AOCEAN Property Management charges a fee calculated based on its

actually incurred disbursement plus a margin of 10%.

Annual cap: For the three years ending 31 December 2021 are

RMB47,500,000, RMB52,250,000 and RMB57,475,000,

respectively

For identification purpose only

The transaction was announced by the Company in its announcements dated 2 November 2020, 23 November 2020, 4 December 2020 and 23 December 2020 and approved by independent shareholders at the general meeting of the Company held on 23 December 2020.

For details of the 2021 New Heat Supply Services Agreement and the 2021 New Property Management Agreement, please refer to the announcements of the Company dated 2 November 2020, 23 November 2020, 4 December 2020 and 23 December 2020 and the circular of the Company dated 4 December 2020.

Note 1: 北京國鋭房地產開發公司 (Beijing Guorui Property Development Company Limited*, or "Beijing Guorui Property", which together with its subsidiaries and associates, as the "Beijing Guorui Group") is a connected person of the Company by virtue of Mr. Wei Chunxian (the chairman of the Board, executive Director and the controlling shareholder of the Company) being the ultimate beneficial owner of approximately 91% equity interest in Beijing Guorui Property (the remaining equity interest of approximately 9% being indirectly held by Mr. Sun Zhongmin (an executive director of the Company)), and Ms. Liu Shuhua (an executive director of the Company) being a director of Beijing Guorui Property.

費用: 視乎不同種類之物業單位,管理費

介平每月每平方米人民幣0.49元至 人民幣33.6元之間,其須每年支付

就初始清潔服務而言,澳西物業管 理將收取費用,乃根據其實際產生 的支出加利潤率10%計算。

全年 F限: 截至二零二一年十二月三十一

日止三個年度:分別為人民幣 47,500,000元、人民幣52,250,000

元及人民幣57,475,000元

* 僅供識別

該交易發表於本公司日期為二零二零年 十一月二日、二零二零年十一月二十三 日、二零二零年十二月四日及二零二零 年十二月二十三日之公佈並經獨立股東 於本公司二零二零年十二月二十三日召 開之股東大會上批准。

有關二零二一年新供暖服務協議及二零 二一年新物業管理協議之詳情,請參閱 本公司日期為二零二零年十一月二日、 二零二零年十一月二十三日、二零二 零年十二月四日及二零二零年十二月 二十三日之公佈以及本公司日期為二零 二零年十二月四日之通函。

附註1:因為本公司董事局主席、執行董事兼控股股 東魏純暹先生為北京國鋭房地產開發有限公 司(「北京國鋭」,連同其附屬公司及聯營公 司統稱為「北京國鋭集團」)約91%股權之最 終實益擁有人(其餘約9%股權則由本公司執 行董事孫仲民先生間接持有)及本公司執行 董事劉淑華女士為北京國鋭之董事,因此, 北京國鋭為本公司之關連人士。

REPORT OF THE DIRECTORS 董事局報告書

В. **Connected transactions subject to annual** review and disclosure requirements under **Chapter 14A.60 of the Listing Rules**

On 31 May 2021 (after trading hours), the Company entered into the sale and purchase agreement with Winluck Global Limited, a company which is wholly-owned by Mr. Wei Chunxian, and Silky Apex Limited, a company which is wholly-owned by Mr. Sun Zhongmin (collectively, the "Purchasers"), pursuant to which the Company has conditionally agreed to sell and the Purchasers have conditionally agreed to purchase all the issued shares of Rui Hua Investment Limited, a subsidiary of the Company (the "Target Company") (the "Disposal"). The total consideration of the Disposal is HK\$100.

Given the continuing loss making of the Target Company and its subsidiaries (the "Target Group") and taking into account the adverse impact of the outbreak of the COVID-19 pandemic on the hotel and travelling industry, the Group is not optimistic about the prospects of the Target Group going forward. As such the Directors believe that it would be in the interest of the Company and its shareholders that the Target Group be disposed of as soon as possible in order to reduce further commitment to such business and to realign its resources to focus on its core business of property development, property investment and property management.

As at the date of the Disposal, Winluck Global Limited was a substantial shareholder of the Company since Wintime Company Limited, a wholly-owned subsidiary of Winluck Global Limited, was the beneficial owner of 1,434,421,537 shares of the Company (representing approximately 44.83% of all the issued shares of the Company). Further, Winluck Global Limited was wholly-owned by Mr. Wei Chunxian and Silky Apex Limited was wholly-owned by Mr. Sun Zhonamin. Each of Mr. Wei Chunxian and Mr. Sun Zhongmin was an executive Director and therefore each of Winluck Global Limited and Silky Apex Limited was a connected person of the Company under Chapter 14A of the Listing Rules.

須遵守年度審核及上市規則第 B. 14A.60條披露規定之關連交易

於二零二一年五月三十一日(於交易時 段後),本公司與魏純暹先牛全資擁有 的公司勝運環球有限公司及孫仲民先生 全資擁有的公司Silky Apex Limited(統稱 「買方」)訂立買賣協議,據此,本公司 有條件同意出售而買方有條件同意購買 本公司附屬公司鋭華天地投資有限公司 的全部已發行股份(「目標公司」)(「出售 事項」)。出售事項之總代價為100港元。

鑒於目標公司及其附屬公司(「目標集 團」)持續錄得虧損及經考慮COVID-19 疫情爆發對酒店及旅遊業之不利影響, 本集團對目標集團的未來發展前景並不 樂觀。因此,董事認為儘快出售目標集 團符合本公司及其股東的利益,以減少 對該業務的進一步承擔,並重新調整其 資源以專注於其物業發展、物業投資及 物業管理的核心業務。

於出售事項日期,由於勝運環球有限 公司的全資附屬公司Wintime Company Limited 為 1,434,421,537 股 本 公 司 股份(約佔本公司全部已發行股份的 44.83%)的實益擁有人,故勝運環球有 限公司為本公司的主要股東。此外,勝 運環球有限公司由魏純暹先生全資擁 有及Silky Apex Limited由孫仲民先生全 資擁有。魏純暹先生及孫仲民先生均 為執行董事,因此,根據上市規則第 14A章, 勝運環球有限公司及Silky Apex Limited均為本公司之關連人士。

董事局報告書

The Disposal therefore constituted a connected transaction of the Company under Chapter 14A of the Listing Rules. Since all applicable percentage ratios in respect of the Disposal are less than 25% and the total consideration is less than HK\$10,000,000, the Disposal is exempt from the circular (including independent financial advice) and shareholders' approval requirements pursuant to Rule 14A.76(2) of the Listing Rules.

Completion of the Disposal is subject to fulfillment of the conditions precedent set out in the agreement. Upon completion, the Target Company would cease to be a subsidiary of the Company and the financial results of the Target Company would no longer be consolidated into the financial statements of the Group. The Disposal has been completed on 31 May 2021.

Further details are set out in the Company's announcement dated 31 May 2021.

RELATED PARTY TRANSACTIONS

A summary of the significant related party transactions which were undertaken in the normal course of business are set out in note 40 to the consolidated financial statements. For those related party transactions that constituted connected transactions or continuing connected transactions (as the case may be) (other than those described in the section above headed "Connected Transaction and Continuing Connected Transactions") under the Listing Rules, these transactions are exempt from reporting, annual review, announcement and independent shareholders' approval requirements under Chapter 14A of the Listing Rules.

The Company's auditor was engaged to report on the Group's continuing connected transactions in accordance with Hong Kong Standard on Assurance Engagements 3000 (Revised) "Assurance Engagements Other than Audits or Reviews of Historical Financial Information" and with reference to Practice Note 740 (Revised) "Auditor's Letter on Continuing Connected Transactions under the Hong Kong Listing Rules" issued by the Hong Kong Institute of Certified Public Accountants. The auditor has issued its unqualified letter containing its findings and conclusions in respect of the continuing connected transactions disclosed by the Group in this report in accordance with Rule 14A.56 of the Listing Rules. The Company has provided a signed copy of the said letter to the Stock Exchange.

因此,根據上市規則第14A章,出售事 項構成本公司的關連交易。由於有關出 售事項的所有適用百分比率均低於25% 及總代價低於10,000,000港元,故根據 上市規則第14A.76(2)條,出售事項獲豁 免遵守通函(包括獨立財務意見)及股東 批准規定。

出售事項須待達成協議所載先決條件後 方告完成。於完成後,目標公司將不再 為本公司之附屬公司,且目標公司之財 務業績將不再併入本集團財務報表。出 售事項已於二零二一年五月三十一日完 成。

進一步詳情載於本公司日期為二零二一 年五月三十一日之公佈。

關聯方交易

在正常業務運作中進行之重大關聯方交易的概 要載於綜合財務報表附註40內。有關根據上 市規則構成關連交易或持續關連交易(視屬何 情況而定)之關聯方交易(在上文[關連交易及 持續關連交易」一節內所述者除外),其根據上 市規則第14A章獲豁免遵守有關申報、年度審 核、公告及獨立股東批准的規定。

本公司核數師獲委聘根據由香港會計師公會發 出之香港鑑證委聘準則第3000號(經修訂)「歷 史財務資料審核或審閱以外的鑑證委聘」及實 務説明第740號(經修訂)「香港上市規則規定 的持續關運交易的核數師函件」就本集團之持 續關連交易作出匯報。根據上市規則第14A.56 條,核數師已經發出無保留意見函件,當中載 有其有關本集團在本報告內披露之持續關連交 易的結果及結論。本公司已經將上述函件已簽 署的副本送交聯交所。

REPORT OF THE DIRECTORS 董事局報告書

Save as disclosed otherwise, the related party transactions and continuing related party transactions as disclosed in note 40 to the consolidated financial statements do not constitute connected transactions or continuing connected transactions as defined under Chapter 14A of the Listing Rules.

除另有披露者外,於綜合財務報表附註40披露 之關聯方交易及持續關聯方交易並不構成上市 規則第14A章所界定之關連交易或持續關連交

SUFFICIENCY OF PUBLIC FLOAT

As at the date of this report, based on the information that is publicly available to the Company and within the knowledge of the Directors, the Company maintained sufficient public float as required under the Listing Rules throughout the Year.

EVENT AFTER THE REPORTING PERIOD

On 15 March 2022, Kaipeng Technology, a non-wholly owned subsidiary of the Company, entered into the guarantee agreement with BCEG Road and Bridge Construction Group Co., Ltd. (北京 建工路橋集團有限公司), the borrower, pursuant to which Kaipeng Technology agreed to provide guarantee in favour of the borrower by means of pledging 129 properties owned by Kaipeng Technology (with a gross floor area of approximately 46,164.24 square meters located on Levels 1, 13 to 22, 24 to 33 and 35 to 36 of the Building No. 2 of Kingdom Guorui (國銳●金嵿), No. 1 Ronghua South Road, Beijing Economic and Technological Development Area, Beijing, the PRC) to the Beijing Branch of Shengjing Bank Co., Ltd.* (盛京銀行 股份有限公司北京分行) ("Shengjing Bank") to facilitate the borrower to obtain a facility of up to RMB800 million provided by Shengjing Bank. In return, Kaipeng Technology shall receive from the borrower a guarantee fee of 1% per annum of the amount of actual drawdown by the borrower under the facility granted by Shengjing Bank.

Further details are set out in the Company's announcement dated 15 March 2022.

Save as disclosed above, the Group does not have any material subsequent event after the Year and up to the date of this report.

足夠公眾持股量

於本報告日期,根據本公司得悉之公開資料及 董事所悉,於整個年度,本公司一直按上市規 則之規定維持充足之公眾持股量。

報告期後事項

於二零二二年三月十五日,本公司的非全資附 屬公司凱朋科技與北京建工路橋集團有限公司 (借款人)訂立擔保協議,據此,凱朋科技同意 通過以下方式向借款人提供擔保:將凱朋科技 擁有的129個物業(總樓面面積約46,164.24平 方米,位於中國北京市北京經濟技術開發區榮 華南路1號院國鋭●金嵿大廈2號樓的第一層、 第十三至二十二層、第二十四至三十三層及第 三十五至三十六層)抵押予盛京銀行股份有限 公司北京分行(「盛京銀行」),促成借款人獲得 盛京銀行提供的最高人民幣800,000,000元的 貸款。作為回報,凱朋科技將向借款人收取借 款人於盛京貸款項下實際提取金額1%的年度擔 保費。

更多詳情載於本公司日期為二零二二年三月 十五日的公佈。

除上文披露者外,本集團於本年度後且直至本 報告日期並無任何重大後續事件。

for identification purposes only

董事局報告書

LOAN AGREEMENTS WITH COVENANTS RELATING TO SPECIFIC PERFORMANCE OF CONTROLLING SHAREHOLDER

Pursuant to a construction loan agreement (the "Construction Loan Agreement") entered into by and among East Pacific Properties LLC ("East Pacific Properties"), an indirect wholly-owned subsidiary of the Company as borrower, the Company as guarantor and a licensed bank as lender (the "Lender") effective on 27 September 2016, the Lender has agreed to provide a bank loan (the "Loan") in an aggregate amount of not exceeding eighteen million United States Dollars (US\$18,000,000.00) which shall be used to finance the direct construction costs and related expenses of the residential and retail buildings and relevant structures to be constructed on the land in Lots 1, 2, 3, 4, 5, 6 and 7 in Block 4 of The Chelsea Green Tract in the City of Santa Monica, County of Los Angeles, State of California of the US. The Loan shall be repaid in full on or before the maturity date (the "Maturity Date"), which is two (2) years after the day on which the Lender first advanced all or a portion of the Loan to East Pacific Properties. The Maturity Date may be extended twice, for periods of one year each, if there is no event of default then existing and East Pacific Properties has paid the Lender an extension fee as stipulated in the Construction Loan Agreement.

Pursuant to the Construction Loan Agreement, it shall constitute an event of default if Mr. Wei Chunxian, the controlling shareholder (has the meaning ascribed to it under the Listing Rules), an executive Director and the Chairman, does not maintain direct management in East Pacific Properties under which circumstance the Lender may in its absolute discretion declare all amounts owing by East Pacific Properties under the Construction Loan Agreement immediately due and payable.

CORPORATE GOVERNANCE

The Company is committed to maintaining the quality of corporate governance so as to ensure better transparency of the Company, protection of shareholders' and stakeholders' rights and enhance shareholder value. In the opinion of the Board, the Company had complied with all code provisions set out in the CG Code contained in Appendix 14 to the Listing Rules during the Year except the deviation of code provision A.2.1 stated in the Corporate Governance Report on page 71.

與控股股東具體表現關連契諾的貸 款協議

根據本公司的間接全資附屬公司Fast Pacific Properties LLC(「East Pacific Properties 1)(作 為借款人)、本公司(作為擔保人)與持牌銀行 (作為貸款人)(「貸款人」)訂立的一份於二零 一六年九月二十七日生效的建造貸款協議(「建 造貸款協議」),貸款人已經同意提供總額不超 過一千八百萬美元(18,000,000,00美元)的銀行 貸款(「該筆貸款」),該筆貸款須用作撥付在一 幅土地上建造住宅和零售建築物及有關結構的 直接建造成本和相關開支,該幅土地位於美國 加利福尼亞州洛杉磯聖莫尼卡市Chelsea Green Tract第4區地段1、2、3、4、5、6及7。該筆 貸款必須在到期日(「到期日」)或之前全數償 還,到期日為貸款人首次把該筆貸款的全部或 一部分墊付給East Pacific Properties當天以後 兩(2)年。如果到時候沒有發生失責事項,而 East Pacific Properties已經按照建造貸款協議 內所規定支付延期費給貸款人,則到期日可以 推遲兩次,每次為期一年。

根據建造貸款協議,如果控股股東(具有上市 規則賦予此詞之涵義)、執行董事兼主席魏純 暹先生並沒有維持對East Pacific Properties 的直接管理權,則構成失責事項,在該情 况下,貸款人可以全權酌情宣告East Pacific Properties根據建造貸款協議所欠負的所有款項 立即到期及須立即償還。

企業管治

本公司致力維持企業管治質素,以確保本公司 有更高透明度、保障股東及持份者權益以及提 高股東價值。董事局認為,本公司於本年度已 遵守上市規則附錄十四所載《企業管治守則》項 下之所有守則條文,惟偏離第71頁企業管治報 告所載的守則條文第A.2.1條的情況除外。

REPORT OF THE DIRECTORS 董事局報告書

COMPLIANCE WITH THE MODEL CODE

The Company has adopted the Model Code as set out in Appendix 10 to the Listing Rules as its code of conduct regarding Directors' securities transactions. Having made specific enquiry of the Directors, all of the Directors have complied with, for any part of the accounting year covered by this report, the required standard set out in the Model Code.

DIRECTORS AND CONTROLLING SHAREHOLDERS' INTERESTS IN CONTRACTS

Save as disclosed under the sections headed "Connected Transaction and Continuing Connected Transactions" and "Related Party Transactions" of this report, there were no contracts of significance in relation to the Company's business, to which the Company or any of the Company's subsidiaries was a party, subsisting at the end of the Year or at any time during the Year, and in which a Director had, whether directly or indirectly, a material interest, nor there were any other contracts of significance (whether or not for the provision of services) in relation to the Company's business between the Company or any of the Company's subsidiaries and a controlling shareholder or any of its subsidiaries.

DIRECTORS' RIGHTS TO SUBSCRIBE SHARES OR DEBENTURES

Other than interests in share options of the Company as disclosed above, and in the share option schemes disclosed in this report, at no time during the Year was the Company or any of its subsidiaries a party to any arrangement to enable the Directors or chief executives, or their spouses or children under the age of 18 to acquire benefits by means of the acquisition of shares in or debenture of the Company or any other body corporate, and none of them had any right to subscribe for the securities of the Company or its associated corporations, or had exercised any such right during the Year.

DIRECTORS' INTERESTS IN COMPETING BUSINESSES

As at 31 December 2021, none of the Directors was interested in any business, which competed or was likely to compete, either directly or indirectly, with the Group's businesses.

遵守標準守則

本公司已採納上市規則附錄十所載之標準守則 作為其有關董事進行證券交易的守則。在向董 事作出特定杳詢後, 在本報告所涵蓋之會計年 度的仟何部分,各董事已經遵守標準守則所訂 的標準。

董事及控權股東於合約之權益

除本報告「關連交易及持續關連交易 | 及 「關聯 方交易 | 章節所披露者外,本公司或本公司之 仟何附屬公司概無於本年度結束時或本年度仟 何時間訂立與本公司業務有關且董事於其中首 接或間接擁有重大權益之重大合約,本公司或 本公司之任何附屬公司亦概無與控權股東或其 任何附屬公司訂立與本公司業務有關之其他重 大合約(無論是否就提供服務而言)。

董事認購股份或債券之權利

除上文披露本公司購股權之權益,及於本報告 披露之購股權計劃外,本公司及其附屬公司並 無於本年度期間參與任何安排,以致董事或高 級管理人員或其配偶或其未滿18歲之子女,得 以藉著購入本公司或其他機構之股份或債券而 獲益。該等人士亦無持有任何權利認購本公司 或其關連公司之證券,或於本年度期間行使任 何該等權利。

董事於競爭性業務之權益

於二零二一年十二月三十一日,概無董事於與 本集團業務直接或間接構成競爭或可能構成競 爭之任何業務中擁有權益。

董事局報告書

RETIREMENT BENEFITS SCHEMES

The Group operates a defined contribution Mandatory Provident Fund retirement benefit scheme in Hong Kong (the "MPF Scheme") under the Hong Kong Mandatory Provident Fund Schemes Ordinance for those employees who are eligible to participate in the MPF Scheme. Contributions are made based on a percentage of the employees' basic salaries and are charged to profit or loss as they become payable in accordance with the rules of the MPF Scheme. The Group's employer contributions vest fully with the employees when contributed into the MPF Scheme. No forfeited contributions under these schemes is available to reduce the contribution payable in future years. For details, please refer to, particulars of retirement benefits schemes of the Group are set out in note 2.4 (headed "Other employee benefits (pension scheme)") to the consolidated financial statements.

AUDITOR

The consolidated financial statements for the Year have been audited by Ernst & Young. A resolution for their re-appointment as the auditor of the Company will be proposed at the forthcoming annual general meeting.

APPROVAL OF THE CONSOLIDATED **FINANCIAL STATEMENTS**

The consolidated financial statements of the Group for the Year were approved by the Board on 31 March 2022.

ON BEHALF OF THE BOARD

Wei Chunxian

Chairman

Hong Kong 31 March 2022

退休福利計劃

本集團按照香港強制性公積金計劃條例在香港 為有資格參與強積金計劃的該等僱員實行了界 定供款的強制性公積金退休福利計劃(「強積金 計劃1)。供款按照僱員基本工資的一定百分比 計算, 並根據強積金計劃的規定在需要支付時 在損益中扣除。本集團的僱主供款支付給強積 金計劃後完全歸屬予僱員。按此計劃並無可被 沒收之供款用作沖減將來之供款。有關之詳 情,請參閱本集團退休福利計劃之詳情載於綜 合財務報表附註2.4(「其他僱員福利(退休金計 劃)|)。

核數師

於本年度之綜合財務報表已由安永會計師事務 所任滿審核。一項有關續聘安永會計師事務所 為本公司核數師的決議案,將於即將舉行之股 東嫺年大會ト提呈。

批准該等綜合財務報表

本集團於本年度的綜合財務報表已於二零二一 年三月三十一日獲董事局批准。

承董事局命

魏絊湦

丰席

香港

二零二二年三月三十一日

獨立核數師報告書



Ernst & Young 27/F, One Taikoo Place 979 King's Road Quarry Bay, Hong Kong

安永會計師事務所 香港鰂魚涌英皇道979號 太古坊一座27樓

Tel 電話: +852 2846 9888 Fax 傳真: +852 2868 4432 ev.com

Independent auditor's report To the shareholders of GR Properties Limited

(Incorporated in Hong Kong with limited liability)

OPINION

We have audited the consolidated financial statements of GR Properties Limited (the "Company") and its subsidiaries (the "Group") set out on pages 132 to 269, which comprise the consolidated statement of financial position as at 31 December 2021, and the consolidated statement of profit or loss, the consolidated statement of comprehensive income, the consolidated statement of changes in equity and the consolidated statement of cash flows for the year then ended, and notes to the consolidated financial statements, including a summary of significant accounting policies.

In our opinion, the consolidated financial statements give a true and fair view of the consolidated financial position of the Group as at 31 December 2021, and of its consolidated financial performance and its consolidated cash flows for the year then ended in accordance with Hong Kong Financial Reporting Standards ("HKFRSs") issued by the Hong Kong Institute of Certified Public Accountants (the "HKICPA") and have been properly prepared in compliance with the Hong Kong Companies Ordinance.

BASIS FOR OPINION

We conducted our audit in accordance with Hong Kong Standards on Auditing ("HKSAs") issued by the HKICPA. Our responsibilities under those standards are further described in the Auditor's responsibilities for the audit of the consolidated financial statements section of our report. We are independent of the Group in accordance with the HKICPA's Code of Ethics for Professional Accountants (the "Code"), and we have fulfilled our other ethical responsibilities in accordance with the Code. We believe that the audit evidence we have obtained is sufficient and appropriate to provide a basis for our opinion.

獨立核數師報告書 致國鋭地產有限公司全體股東 (於香港註冊成立之有限公司)

意見

我們已審核第132至269頁載列的國鋭地產有限 公司(「貴公司」)及其附屬公司(「貴集團」)的綜 合財務報表,綜合財務報表包括於二零二一年 十二月三十一日的綜合財務狀況表以及截至該 日止年度的綜合損益表、綜合全面收益表、綜 合權益變動表、綜合現金流量表及綜合財務報 表附註,包括重大會計政策概要。

我們認為,該等綜合財務報表已根據香港會計 師公會(「香港會計師公會」)頒佈的香港財務報 告準則(「香港財務報告準則」)真實而公平地反 映 貴集團在二零二一年十二月三十一日的綜 合財務狀況以及截至該日止年度的綜合財務表 現和綜合現金流量,並已遵照香港公司條例妥 為編製。

意見的基礎

我們已根據香港會計師公會頒佈的香港審計準 則(「香港審計準則」)進行審核工作。在這些 準則下,我們的責任會在本報告中[核數師就 審核綜合財務報表須承擔的責任」中進一步詳 述。根據香港會計師公會之專業會計師道德守 則(簡稱「守則」),我們獨立於 貴集團,並已 遵循守則履行其他道德責任。我們相信,我們 所獲得的審核憑證是充足和適當地為我們的意 見提供基礎。

獨立核數師報告書



KEY AUDIT MATTERS

Key audit matters are those matters that, in our professional judgement, were of most significance in our audit of the consolidated financial statements of the current period. These matters were addressed in the context of our audit of the consolidated financial statements as a whole, and in forming our opinion thereon, and we do not provide a separate opinion on these matters. For each matter below, our description of how our audit addressed the matter is provided in that context.

We have fulfilled the responsibilities described in the Auditor's responsibilities for the audit of the consolidated financial statements section of our report, including in relation to these matters. Accordingly, our audit included the performance of procedures designed to respond to our assessment of the risks of material misstatement of the consolidated financial statements. The results of our audit procedures, including the procedures performed to address the matters below, provide the basis for our audit opinion on the accompanying consolidated financial statements.

關鍵審核事項

根據我們的專業判斷,關鍵審核事項為我們審 核本期綜合財務報表中最重要的事項。此等事 項是在我們在審核綜合財務報表整體上和作出 意見時進行處理的,而不會就此等事項單獨發 表意見。下文載有我們的審計如何處理以下各 項事項的資料。

我們已履行本報告「核數師就審核綜合財務報 表須承擔的責任」一節所述的責任,包括有關 該等事項的責任。因此,我們的審計包括執行 為應對綜合財務報表重大錯報風險的評估而設 的程序。審計程序的結果包括處理以下事項的 程序,為我們就隨附的綜合財務報表的審計意 見提供基礎。

獨立核數師報告書



KEY AUDIT MATTERS (continued)

Key audit matter

How our audit addressed the key audit matter

Impairment assessment of trade and lease receivables

At 31 December 2021, the Group had trade and lease receivables of approximately HK\$97,908,000, which mainly arose from the provision of property management services and leasing of investment properties.

Significant management's judgements and estimates on the amount of expected credit losses at the reporting date were involved in determining the recoverability of these trade and lease receivables for impairment assessment.

Related disclosures are included in notes 3 and 22 to the financial statements.

In relation to the impairment assessment of trade and lease receivables, we obtained an understanding of the credit loss provisioning methodology adopted by the Group and assessed the reasonableness of the allowance for the expected credit losses estimated by management with reference to the history of debtors' settlement patterns and ageing analysis of the trade and lease receivables.

We tested, on a sampling basis, the ageing analysis of the trade and lease receivables prepared by management; circulated and obtained direct debtor confirmations: and checked the settlement status subsequent to the reporting period.

We also considered the adequacy of the disclosures in the consolidated financial statements in connection with the impairment of trade and lease receivables.

關鍵審核事項(續)

主要審核事官

核數師如何解決主要 審核事宜

應收貿易及租賃賬款的減值評估

於二零二一年十二月 三十一日,貴集團應 收貿易及租賃賬款約 為97.908.000港元, 其主要產生自提供物 業管理服務及租賃投 資物業。

就減值評估釐定該等 應收貿易及租賃賬款 時涉及重大管理層於 本報告日期有關預期 信貸虧損金額的判斷 及估計。

相關披露載於財務報 表附註3及22。

就應收貿易及租賃賬 款的減值評估而言, 我們已獲取 貴集團採 用的信貸虧損撥備方 法,並參考債務人結 算模式的歷史及應收 貿易及租賃賬款的賬 齡分析,評估管理層 估計的預期信貸虧損 撥備的合理性。

我們亦抽樣檢測管理 層編製的應收貿易及 租賃賬款賬齡分析; 分發並獲得直接債務 人確認書;及核實報 告期後續結算情況。

我們亦已考慮於綜合 財務報表中有關應收 貿易及租賃賬款的減 值的披露的妥善性。

獨立核數師報告書



KEY AUDIT MATTERS (continued)

Key audit matter

Estimation of fair value of investment properties

In accordance with the accounting policies of the Group, investment properties are stated at fair value. At 31 December 2021, the carrying amount of the Group's investment properties was approximately HK\$5,467,503,000, which represented 79% of the total assets of the Group. The valuation process is inherently subjective, and dependent on a number of estimates. The Group engaged external professionally qualified valuers to perform the valuations for the investment properties.

Related disclosures are included in notes 3 and 16 to the financial statements.

How our audit addressed the key audit matter

We considered the objectivity, independence and competence of the valuation experts.

We assessed the appropriateness of the valuation methodology adopted by the valuers and evaluated the data used as inputs for the valuations and performed market value benchmarking against comparable properties.

We involved our internal valuation experts to assist us in evaluating the assumptions and methodologies for the valuation of the investment properties held by the Group.

We considered the adequacy of the disclosures in the consolidated financial statements in respect of the fair value measurement of the investment properties.

關鍵審核事項(續)

主要審核事宜

投資物業的公平值估計 根據 貴集團會計政策, 投資物業按公平值呈 列。於二零二一年十二 月三十一日, 貴集團 投資物業的賬面值約為 5,467,503,000港元,佔 納的估值方法的適當 貴集團總資產的79%。 估值過程帶有主觀性, 並取決於大量估計。 貴 且對可資比較物業進 集團聘用外部專業合資 行市值基準測試。 格估值師為投資物業進 行估值。

相關披露載於財務報表 估值 貴集團持有的 附註3及16。

核數師如何解決主要 審核事宜

我們已考慮估值專家 的客觀性、獨立性及 能力。

我們已評估估值師採 性及評估作為輸入數 據用於估值的數據,

我們讓我們的內部估 值專家協助我們評估 投資物業涉及的假設 及方法。

我們已考慮於綜合財 務報表中有關投資物 業之公平值計量的披 露的妥善性。

獨立核數師報告書



OTHER INFORMATION INCLUDED IN THE **ANNUAL REPORT**

The directors of the Company are responsible for the other information. The other information comprises the information included in the Annual Report, other than the consolidated financial statements and our auditor's report thereon.

Our opinion on the consolidated financial statements does not cover the other information and we do not express any form of assurance conclusion thereon.

In connection with our audit of the consolidated financial statements, our responsibility is to read the other information and, in doing so, consider whether the other information is materially inconsistent with the consolidated financial statements or our knowledge obtained in the audit or otherwise appears to be materially misstated. If, based on the work we have performed, we conclude that there is a material misstatement of this other information, we are required to report that fact. We have nothing to report in this regard.

年報所載的其他資料

貴公司董事須對其他資料負責。其他資料包括 年報所載資料(綜合財務報表及我們就此發出 的核數師報告除外)。

我們對綜合財務報表的意見並不涵蓋其他資 料,我們亦不會就其發表任何形式的鑒證結 論。

就審計綜合財務報表而言,我們的責任是閱讀 其他資料,及在此過程中,考慮其他資料是否 與綜合財務報表或我們在審計過程中所了解的 情況有重大不符,或者似乎有重大錯誤陳述。 基於我們已執行的工作,如果我們認為其他資 料有重大錯誤陳述,我們需要報告有關事實。 就此而言,我們無需報告任何事項。

獨立核數師報告書



RESPONSIBILITIES OF THE DIRECTORS FOR THE CONSOLIDATED FINANCIAL **STATEMENTS**

The directors of the Company are responsible for the preparation of the consolidated financial statements that give a true and fair view in accordance with HKFRSs issued by the HKICPA and the Hong Kong Companies Ordinance, and for such internal control as the directors determine is necessary to enable the preparation of consolidated financial statements that are free from material misstatement, whether due to fraud or error.

In preparing the consolidated financial statements, the directors of the Company are responsible for assessing the Group's ability to continue as a going concern, disclosing, as applicable, matters related to going concern and using the going concern basis of accounting unless the directors of the Company either intend to liquidate the Group or to cease operations or have no realistic alternative but to do so.

The directors of the Company are assisted by the Audit Committee in discharging their responsibilities for overseeing the Group's financial reporting process.

董事就綜合財務報表須承擔的責任

貴公司董事須負責根據香港會計師公會頒佈的 香港財務報告準則及香港公司條例編製綜合財 務報表,以令綜合財務報表作出真實而公平的 反映,及落實其認為編製綜合財務報表所必要 的內部控制,以使綜合財務報表不存在由於欺 詐或錯誤而導致的重大錯誤陳述。

在編製綜合財務報表時, 貴公司董事負責評 估 貴公司持續經營的能力,並在適用情況下 披露與持續經營有關的事項,以及使用持續經 營為會計基礎,除非 貴公司董事有意將 貴 集團清盤或停止經營,或別無其他實際的替代 方案。

審核委員會協助 貴公司董事履行監督 貴集 團財務報告過程的責任。

獨立核數師報告書



AUDITOR'S RESPONSIBILITIES FOR THE AUDIT OF THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS

Our objectives are to obtain reasonable assurance about whether the consolidated financial statements as a whole are free from material misstatement, whether due to fraud or error, and to issue an auditor's report that includes our opinion. Our report is made solely to you, as a body, in accordance with section 405 of the Hong Kong Companies Ordinance, and for no other purpose. We do not assume responsibility towards or accept liability to any other person for the contents of this report.

Reasonable assurance is a high level of assurance, but is not a guarantee that an audit conducted in accordance with HKSAs will always detect a material misstatement when it exists. Misstatements can arise from fraud or error and are considered material if, individually or in the aggregate, they could reasonably be expected to influence the economic decisions of users taken on the basis of these consolidated financial statements.

As part of an audit in accordance with HKSAs, we exercise professional judgement and maintain professional scepticism throughout the audit. We also:

- Identify and assess the risks of material misstatement of the consolidated financial statements, whether due to fraud or error, design and perform audit procedures responsive to those risks, and obtain audit evidence that is sufficient and appropriate to provide a basis for our opinion. The risk of not detecting a material misstatement resulting from fraud is higher than for one resulting from error, as fraud may involve collusion, forgery, intentional omissions, misrepresentations, or the override of internal control.
- Obtain an understanding of internal control relevant to the audit in order to design audit procedures that are appropriate in the circumstances, but not for the purpose of expressing an opinion on the effectiveness of the Group's internal control.

核數師就審核綜合財務報表須承擔 的責任

我們的目標,是對整體綜合財務報表是否不存 在由於欺詐或錯誤而導致的任何重大錯誤陳 述取得合理保證,並出具包括我們意見的核 數師報告。我們按照香港公司條例第405條僅 向 閣下(作為整體)報告,除此之外本報告別 無其他目的。我們不會就本報告的內容向任何 其他人士負上或承擔任何責任。

合理保證是高水平的保證,但不能保證按香港 審計準則進行的審計總能發現重大錯誤陳述。 錯誤陳述可以由欺詐或錯誤引起,如果按合理 預期而錯誤陳述個別或匯總起來可能影響綜合 財務報表使用者所作出的經濟決定,則有關的 錯誤陳述可被視作重大。

在根據香港審計準則進行審計的過程中,我們 運用了專業判斷,保持了專業懷疑態度。我們 亦:

- 識別及評估由於欺詐或錯誤而導致綜合 財務報表存在重大錯誤陳述的風險,設 計及執行審計程序以應對該等風險,以 及取得充足及適當的審計憑證,作為我 們意見的基礎。由於欺詐可能涉及串 謀、偽造、蓄意遺漏、虚假陳述,或淩 駕於內部控制之上,因此未能發現因欺 詐而導致的重大錯誤陳述的風險較因錯 誤而導致的重大錯誤陳述的風險為高。
- 了解與審計相關的內部控制,以設計適 當的審計程序,但目的並非對 貴集團 內部控制的有效性發表意見。

獨立核數師報告書



AUDITOR'S RESPONSIBILITIES FOR THE AUDIT OF THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (continued)

- Evaluate the appropriateness of accounting policies used and the reasonableness of accounting estimates and related disclosures made by the directors.
- Conclude on the appropriateness of the directors' use of the going concern basis of accounting and, based on the audit evidence obtained, whether a material uncertainty exists related to events or conditions that may cast significant doubt on the Group's ability to continue as a going concern. If we conclude that a material uncertainty exists, we are required to draw attention in our auditor's report to the related disclosures in the consolidated financial statements or, if such disclosures are inadequate, to modify our opinion. Our conclusions are based on the audit evidence obtained up to the date of our auditor's report. However, future events or conditions may cause the Group to cease to continue as a going concern.
- Evaluate the overall presentation, structure and content of the consolidated financial statements, including the disclosures, and whether the consolidated financial statements represent the underlying transactions and events in a manner that achieves fair presentation.
- Obtain sufficient appropriate audit evidence regarding the financial information of the entities or business activities within the Group to express an opinion on the consolidated financial statements. We are responsible for the direction, supervision and performance of the group audit. We remain solely responsible for our audit opinion.

核數師就審核綜合財務報表須承擔 的責任(續)

- 評價董事所採用會計政策的合適性及作 出會計估計及相關披露資料的合理性。
- 對董事採用持續經營會計基礎的恰當性 作出結論,並根據所得的審計憑證,決 定是否存在與事件或情況有關的重大不 確定性,而可能對 貴集團持續經營的 能力構成重大疑慮。如果我們認為存在 重大不確定性,則有必要在核數師報告 中提請使用者關注綜合財務報表中的相 關披露資料,假若有關披露資料不足, 則我們須出具非無保留意見的核數師報 告。我們的結論是基於截至核數師報告 日止所取得的審計憑證。然而,未來事 件或情況可能導致 貴集團不能繼續持 續經營。
- 評價綜合財務報表的整體列報方式、結 構及內容,包括披露資料,以及綜合財 務報表是否公允反映交易及事項。
- 就 貴集團實體或業務活動的財務資料 獲取充分、適當的審計憑證,以對綜合 財務報表發表意見。我們負責指導、監 督及執行集團審計。我們對審計意見承 擔全部負責。

獨立核數師報告書



AUDITOR'S RESPONSIBILITIES FOR THE AUDIT OF THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (continued)

We communicate with the Audit Committee regarding, among other matters, the planned scope and timing of the audit and significant audit findings, including any significant deficiencies in internal control that we identify during our audit.

We also provide the Audit Committee with a statement that we have complied with relevant ethical requirements regarding independence and to communicate with them all relationships and other matters that may reasonably be thought to bear on our independence, and where applicable, actions taken to eliminate threats or safeguards applied.

From the matters communicated with the Audit Committee, we determine those matters that were of most significance in the audit of the consolidated financial statements of the current period and are therefore the key audit matters. We describe these matters in our auditor's report unless law or regulation precludes public disclosure about the matter or when, in extremely rare circumstances, we determine that a matter should not be communicated in our report because the adverse consequences of doing so would reasonably be expected to outweigh the public interest benefits of such communication.

The engagement partner on the audit resulting in this independent auditor's report is Ms. Leung Yin.

核數師就審核綜合財務報表須承擔 的責任(續)

我們與審核委員會溝通計劃審計範圍、時間安 排、重大審計發現等事項,包括我們於審計期 間識別出內部控制的任何重大缺陷。

我們亦向審核委員會提交聲明,説明我們已符 合有關獨立性的相關道德要求,並與彼等溝通 所有合理地被認為會影響我們獨立性的關係及 其他事項,以及在適用的情況下,為消除威脅 而採取的行動或相關的防範措施。

就與審核委員會溝通的事項而言,我們釐定哪 些事項對本期綜合財務報表的審計最為重要, 因而構成關鍵審核事項。我們於核數師報告中 描述該等事項,除非法律法規不允許對某件事 項作出公開披露,或在極端罕見的情況下,若 有合理預期於我們報告中溝通某事項而造成的 負面後果將會超過其產生的公眾利益,我們將 不會在此等情況下在報告中溝通該事項。

本獨立核數師報告書的審計項目合夥人為梁燕 女士。

Ernst & Young

Certified Public Accountants Hong Kong 31 March 2022

安永會計師事務所

執業會計師

二零二二年三月三十一日

CONSOLIDATED STATEMENT OF PROFIT OR LOSS

綜合損益表

				(Restated)
				(經重列)
			2021	2020
			二零二一年	二零二零年
		Notes	HK\$'000	HK\$'000
		<u> </u>	千港元	千港元
CONTINUING OPERATIONS	持續經營業務			
REVENUE	收入	5	331,335	296,429
Other income and gains, net	其他收入及收益,淨額	6	22,738	10,644
Cost of inventories sold	已售存貨成本		(13,377)	(1,318)
Employee benefit expenses	員工福利費用	8	(65,296)	(58,909)
Marketing expenses	營銷費用		(842)	(2,335)
Depreciation and amortisation	折舊及攤銷	8	(3,959)	(4,520)
Utilities, repairs and maintenance and	公共事業、維修及保養			
rental expenses	以及租金開支		(132,551)	(122,613)
Impairment of trade and lease	應收貿易及租賃賬款減值			
receivables, net	淨額	22(b)	(12,486)	(3,492)
Other operating expenses, net	其他經營費用,淨額		(99,212)	(38,745)
Remeasurement gain upon transfer	若干持作出售物業轉為投資			
of certain properties held for sale to	物業後之重新計量收益	10()	005.440	101000
investment properties	11.次4.类点证法包	16(c)	265,416	124,882
Fair value loss on investment properties,	投資物業公平值虧損,	10 00(-)	(EO EE4)	(F. 000)
net	淨額 財務費用	16, 26(a)	(50,551)	(5,838)
Finance costs	別 份 負 用	7	(108,085)	(111,646)
PROFIT BEFORE TAX FROM	來自持續經營業務的			
CONTINUING OPERATIONS	税前溢利	8	133,130	82,539
Income tax expense	所得税開支	11	(56,883)	(67,058)
PROFIT FOR THE YEAR FROM	來自持續經營業務的			
CONTINUING OPERATIONS	本年度溢利		76,247	15,481
DISCONTINUED OPERATION	停止經營業務			
Profit/(loss) for the year from a	來自停止經營業務的			
discontinued operation	本年度溢利/(虧損)	12	132,180	(14,801)
PROFIT FOR THE YEAR	本年度溢利		208,427	680
	. 1 , 1 J	_		
Attributable to:	下列人士應佔:			
Shareholders of the Company	本公司股東		207,625	552
Non-controlling interests	非控股權益	_	802	128
			200 407	000
		_	208,427	680

CONSOLIDATED STATEMENT OF PROFIT OR LOSS

綜合損益表

		Note 附註	2021 二零二一年	(Restated) (經重列) 2020 二零二零年
EARNINGS PER SHARE ATTRIBUTABLE TO SHAREHOLDERS OF THE COMPANY	本公司股東應佔每股盈利	14		
Basic (HK cent per share) – For profit for the year	基本 <i>(每股港仙)</i> 一本年度溢利	_	6.49	0.02
- For profit from continuing operations	-來自持續經營業務的 溢利	_	2.36	0.48
Diluted (HK cent per share) – For profit for the year	攤薄(<i>每股港仙</i>) 一本年度溢利	_	4.58	0.02
- For profit from continuing operations	一來自持續經營業務的 溢利		1.68	0.36

CONSOLIDATED STATEMENT OF COMPREHENSIVE INCOME

綜合全面收益表

			2021	2020
		Note 附註	二零二一年 <i>HK\$'000</i> <i>千港元</i>	二零二零年 <i>HK\$'000</i> <i>千港元</i>
PROFIT FOR THE YEAR	本年度溢利		208,427	680
OTHER COMPREHENSIVE INCOME/ (LOSS)	其他全面收益/(虧損)			
Other comprehensive income/(loss) that may be reclassified to profit or loss in subsequent periods:	以後期間可能重分類至損益的 其他全面收益/(虧損):			
Debt investments at fair value through other comprehensive income:	按公平值計入其他全面收益的 債務投資:			
Changes in fair value Reclassification adjustment for loss/ (gain) on disposal included in profit	公平值變動 計入損益的出售虧損/	19	(808)	(967)
or loss	()()()()()()()()()()()()()(19	1,904	(144)
Exchange differences:	匯兑差額:		1,096	(1,111)
Exchange differences on translation of foreign operations Reclassification adjustments for	換算海外經營業務產生之 匯兑差額 就年內出售的海外業務進行		64,989	152,950
foreign operations disposed of during the year	重新分類調整		3,015	_
		_	68,004	152,950
OTHER COMPREHENSIVE INCOME FOR THE YEAR, NET OF TAX	本年度其他全面收益 [,] 扣除税項	_	69,100	151,839
TOTAL COMPREHENSIVE INCOME	本年度全面收益總額		077 507	150 510
FOR THE YEAR			277,527	152,519
Attributable to: Shareholders of the Company Non-controlling interests	下列人士應佔: 本公司股東 非控股權益	_	275,959 1,568	151,028 1,491
			277,527	152,519

CONSOLIDATED STATEMENT OF FINANCIAL POSITION

綜合財務狀況表

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

			2021	2020
		Notes	二零二一年 <i>HK</i> \$'000	二零二零年 HK\$'000
		Notes 附註	千港元	千港元
NON-CURRENT ASSETS		113 #1	17870	17676
Property, plant and equipment	物業、廠房及設備	15	2,376	8,229
Investment properties	投資物業	16	5,467,503	4,653,309
Right-of-use assets	使用權資產	17	2,925	5,505
Computer software	電腦軟件	18	976	948
Non-current deposits	非流動訂金	23	_	1,188
Deferred tax assets	遞延税項資產	32	16,448	12,196
Total non-current assets	非流動資產總額		5,490,228	4,681,375
CURRENT ASSETS	流動資產			
Properties held for sale	持作出售物業	20	700,950	1,073,920
Inventories	存貨	21	1,150	2,212
Trade and lease receivables	應收貿易及租賃賬款	22	97,908	92,827
Prepayments, deposits and other	預付款項、訂金及其他應收款項		•	·
receivables	U 997W > -1	23	97,934	119,078
Due from related parties	應收關聯方款項	24	133,241	69,839
Other tax recoverables Debt investments at fair value through	其他可收回税項 按公平值計入其他全面收益的		69,474	72,200
other comprehensive income	債務投資	19	-	24,562
Cash and cash equivalents	現金及現金等價物	25 _	304,049	196,147
			1,404,706	1,650,785
Assets of a disposal group classified as	持作出售之出售組別資產			
held for sale		26 _		369,844
Total current assets	流動資產總額		1,404,706	2,020,629
CURRENT LIABILITIES	流動負債			
Trade payables	應付貿易賬款	27	48,942	42,327
Receipts in advance	預收款項	28	80,815	95,567
Other payables and accruals	其他應付款項及應計費用	29	106,046	137,799
Due to related parties	應付關聯方款項	24	375,362	360,648
Bank and other borrowings	銀行及其他借款	30	671,663	25,854
Income tax payables	應付所得稅	00	19,107	17,192
Other tax payables	其他應付税項	_	3,528	4,387
			1,305,463	683,774
Liabilities directly associated with the	與分類為持作出售之資產直接 超關之色债	26		106 E40
assets classified as held for sale	相關之負債	26 _	=	126,543
Total current liabilities	流動負債總額	_	1,305,463	810,317

CONSOLIDATED STATEMENT OF FINANCIAL POSITION

綜合財務狀況表

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

			2021	2020
			二零二一年	二零二零年
		Notes	HK\$'000	HK\$'000
		附註	千港元	千港元
NET CURRENT ASSETS	流動資產淨額		99,243	1,210,312
TOTAL ASSETS LESS CURRENT	資產總額減流動負債			
LIABILITIES		_	5,589,471	5,891,687
NON-CURRENT LIABILITIES	非流動負債			
Bank and other borrowings	銀行及其他借款	30	1,438,746	2,093,727
Liability component of perpetual	永久可換股債券之			
convertible bonds	負債部分	31	55,745	51,197
Deferred tax liabilities	遞延税項負債	32	230,822	157,447
Other payables	其他應付款項	29	584	
Total non-current liabilities	非流動負債總額		1,725,897	2,302,371
Net assets	資產淨額	_	3,863,574	3,589,316
EQUITY	權益			
Equity attributable to shareholders of the Company	本公司股東應佔權益			
Share capital	股本	33	3,152,571	3,152,571
Equity component of perpetual	永久可換股債券之			
convertible bonds	權益部分	31	1,172,244	1,078,217
Reserves	儲備	35	(461,241)	(664,841)
			3,863,574	3,565,947
Non-controlling interests	非控股權益	_	-	23,369
Total equity	權益總額		3,863,574	3,589,316

Wei Chunxian 魏純暹 Director 董事

Sun Zhongmin 孫仲民 Director 董事

CONSOLIDATED STATEMENT OF CHANGES IN EQUITY

綜合權益變動表

Year ended 31 December 2021 截至二零二一年十二月三十一日止年度

Attributable to shareholders of the Company

							歸屬於本公司股東	公司股東						
				Equity										
				component										
				of perpetual	Share			Investment	Exchange	PRC			Non-	
			Share	convertible	option	Capital	Merger	revaluation	fluctuation	statutory	Accumulated		controlling	
			capital	spuoq	reserve	reserve	reserve	reserve	reserve	reserve	losses	Total	interests	Total equity
				永久可換股債				投資	州	田田				
			股本	券的權益部分	購股權儲備	資本儲備	合併儲備	重估儲備	波動儲備	法記歸籍	累計虧損	恒	非控股權益	權益總額
		Notes	HK\$'000	HK\$,000	HK\$,000	HK\$,000	HK\$,000	HK\$,000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$,000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
		粉註	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千潴元	千潴元	千港元	千港元	千潴元
						(note 35(b)) (附註 35(b))	(note 35(c)) (附註 35(c))			(note 35(d)) (附註 35(d))				
At 1 January 2021	於二零二一年一月一日		3,152,571	1,078,217	1,730	167,858	(299,932)	(1,096)	(26,649)	7,147	(513,899)	3,565,947	23,369	3,589,316
Profit for the year	本年度溢利		٠	٠	•	٠	•	•	٠	•	207,625	207,625	805	208,427
Other comprehensive income/(loss) for the year:	:本年度其他全面收益/(虧損):													
Changes in fair value of debt investments at	按公平值計入其他全面收益的													
fair value through other comprehensive	債務投資之公平值變動													
income			•	٠	•	٠	•	(808)	٠	•	٠	(808)	٠	(808)
Reclassification adjustment for loss on	出售按公平值計入其他全面收益的													
disposal of debt investments at fair value	債務投資之虧損之重新分類													
through other comprehensive income	網網		•	٠	ı	٠	1	1,904	٠	1	•	1,904	٠	1,904
Exchange differences on translation of foreign 換算海外業務產生之匯兑差額	1 換算海外業務產生之匯兇差額													
operations			•	•	•	٠	•	•	64,223	•	•	64,223	992	64,989
Reclassification of exchange differences for	重新分類已出售的海外業務的													
foreign operations disposed of	匯兇差額	98 88	•	•	•	•	•	•	3,015	•	•	3,015	•	3,015
Total comprehensive income for the year	本年度全面收益總額		1	,	'	•		1,096	67,238	i	207,625	275,959	1,568	277,527
Issue of perpetual convertible bonds for the	就收購非控股權益而言發行永久													
acquisition of non-controlling interests		31		94,027	•	(72,359)	•	•	1	1	•	21,668	(24,937)	(3,269)
Transfer of share option reserve upon the	購放權被沒收後轉發至購放權儲備	70	1		(4 720)	ı	1		1	1	1 730	1	ı	1
וסוופותופסו אושופ חלוניתופ		 		•	(1001,11)			•	•	'	06 I'i	•		'
At 31 December 2021	於二零二一年十二月三十一日	•	3,152,571	1,172,244	*1	95,499*	*(299,932)*	*1	40,589*	7,147*	(304,544)*	3,863,574	'	3,863,574

截至二零二一年十二月三十一日止年度 Year ended 31 December 2021

CONSOLIDATED STATEMENT OF CHANGES IN EQUITY

綜合權益變動表

Year ended 31 December 2021 截至二零二一年十二月三十一日止年度

Attributable to shareholders of the Company 歸屬於本公司股東

						1.1.1//图/出	A TIILY W						
			Equity										
			component										
			of perpetual	Share			Investment	Exchange	PRC			Non-	
		Share	convertible	option	Capital	Merger	revaluation	fluctuation	statutony	Accumulated		controlling	
		capital	spuod	reserve	reserve	reserve	reserve	reserve	reserve	losses	Total	interests	Total equity
			永久可換股債				投資	掛	田田				
		股本	券的權益部分	購股權儲備	資本儲備	合併儲備	重估儲備	汝動儲備	東 盟 理 世	累計虧損	恒	非控股權益	權益總額
		HK\$,000	HK\$,000	HK\$.000	HK\$,000	HK\$,000	HK\$.000	HK\$,000	HK\$'000	HK\$,000	HK\$,000	HK\$,000	HK\$,000
		千港元	子游元	千港元	子游元	干港元	千港元	千湖元	千港元	千港元	千港元	子游元	千港元
					(note 35(b)) (附註 35(b))	(note 35(c)) (附註 35(c))			(hote 35(d)) (附註 35(d))				
At 1 January 2020	於二零二零年一月一日	3,152,571	1,078,217	1,730	167,858	(299,932)	15	(178,236)	7,147	(514,451)	3,414,919	21,878	3,436,797
Profit for the year	本年度溢利	1	1	1	1	1	1	1	ı	552	292	128	089
Other comprehensive income/(loss) for the	本年度其他全面收益/(虧損):												
year;													
Changes in fair value of debt investments at 按公平值計入其他全面收益的	t 按公平值計入其他全面收益的												
fair value through other comprehensive	債務投資之公平值變動												
income		1	1	1	1	1	(296)	1	1	1	(296)	1	(296)
Reclassification adjustment for gain on	===												
disposal of dept investments at rair value through other comprehensive income	助頂が投資人収益人里和 分類調整	1	1	1	1	1	(144)	1	1	1	(144)	1	(144)
Exchange differences on translation of	換算海外業務產生之匯兑差額												
foreign operations		ı	1	1	1	1	1	151,587	ı	1	151,587	1,363	152,950
Total comprehensive income/(loss)	本年度全面收益/(虧損)總額												
for the year		'	1	1	1	1	(1,111)	151,587	1	552	151,028	1,491	152,519
A+ 24 Documbor 2000	以一哪一哪个十一日二十一口	9 159 571	1 070 017	1 720*	167 050*	*(000 000)	*(900)	*(078,840)	7 1 1 7 7	*(0000)*	2 585 047	03.980	9 500 948
ALS I DECEITION 2020	バーやーや十一一/Jニー H	0,102,071	112,010,1	06/,1	107,000	(288,802)	(080,1)	(20,049)	/+/ /	(880,010)	0,000,947	50,309	0,009,010

該等儲備賬包括於二零二一年十二月三十一日於綜合 財務狀況表中之綜合虧絀461,241,000,000港元(二零二零年:664,841,000港元)。

These reserve accounts comprise the consolidated deficits of HK\$461,241,000 (2020: HK\$664,841,000) in the consolidated statement of financial position as at 31 December 2021.

截至二零二零年十二月三十一日止年度 Year ended 31 December 2020

CONSOLIDATED STATEMENT OF CASH FLOWS

綜合現金流量表

			2021	(Restated) (經重列) 2020
		Notes 附註	二零二一年 HK\$'000 <i>千港元</i>	二零二零年 <i>HK\$</i> '000 <i>千港元</i>
CASH FLOWS FROM OPERATING ACTIVITIES	經營活動產生的現金流量			
Profit/(loss) before tax	税前溢利/(虧損)			
From continuing operations	來自持續經營業務		133,130	82,539
From a discontinued operation	來自停止經營業務	12	132,180	(14,801)
Adjustments for:	調整項目:			, ,
Finance costs	財務費用		108,471	112,599
Interest income	利息收入	6	(5,059)	(3,238)
Fair value loss/(gain) recycled from equity upon	出售按公平值計入其他	Ü	(0,000)	(0,200)
disposal of debt investments at fair value	全面收益的債務投資後			
through other comprehensive income	自權益收回的公平值			
through other comprehensive income	自権無权当的ムー国 虧損/(收益)	6.0	1,904	(4.4.4)
		6, 8	1,904	(144)
Loss on disposal of items of property, plant and	出售物業、廠房及設備		40	07
equipment	項目的虧損	8	13	27
Loss on lease modification	租賃變更的虧損		-	252
Depreciation of items of property,	物業、廠房及設備項目的			
plant and equipment	折舊	15	2,441	5,885
Depreciation of right-of-use assets	使用權資產折舊	17	4,549	18,219
Amortisation of computer software	電腦軟件攤銷	8	148	191
Remeasurement gain upon transfer of certain	若干持作出售物業轉為			
properties held for sale to investment propertie		16(c)	(265,416)	(124,882)
Fair value loss on investment properties, net	投資物業公平值虧損,淨額	16, 26(a)	50,551	5,838
Gain on disposal of a	出售停止經營業務所得收益	. 0, 20(0)	,	0,000
discontinued operation		36	(143,061)	_
Loss on disposal of a subsidiary	出售附屬公司虧損	36	48,490	_
Income from financial guarantee fee	財務擔保費用收入	6	(1,740)	
	應收貿易及租賃款項減值,淨額			0.400
Impairment of trade and lease receivables, net	應収貝勿以但貝	22(b)	12,486	3,492
Operating profit before working capital changes	營運資金變動前的經營溢利		79,087	85,977
Decrease in inventories	存貨減少		335	158
Increase in trade and lease receivables	應收貿易及租賃賬款增加		(15,845)	(57,217)
Decrease/(increase) in prepayments, deposits and	預付款項、訂金及其他應收款項			
other receivables	減少/(增加)		157	(62,531)
Decrease/(increase) in amounts due	應收關聯方款項減少/(增加)			
from related parties			(29,429)	9,887
Decrease/(increase) in other tax recoverables	其他應收税項減少/(增加)		(745)	1,287
Increase in trade payables	應付貿易賬款增加		29,030	3,439
Increase/(decrease) in receipts in advance	預收款項增加/(減少)		26,695	(5,135)
Increase/(decrease) in other payables and accruals	其他應付款項及應計費用		20,000	(0,100)
increase/(decrease) in other payables and accidats			(46 447)	00 504
leaves of the superior of the subsection of the	增加/(減少)		(16,117)	22,524
Increase/(decrease) in other tax payables	其他應付税項增加/(減少)		307	(778)
Effect of foreign exchange rate changes, net	匯率變動影響淨額	_	(18,333)	15,581
Cash generated from operations	經營所得的現金		55,142	13,192
PRC corporate income tax paid	已付中國企業所得税		(3,814)	(4,506)
UK income tax paid	已付英國所得稅		(3,739)	(4,702)
USA corporate income tax	美國企業所得税		-	(154)
Net cash flows from operating activities	經營活動所得現金流量淨額		47,589	3,830
Not odoff flows from operating detivities	14 日/日期川りつ业/川生/予以	_	11,000	0,000

CONSOLIDATED STATEMENT OF CASH FLOWS

綜合現金流量表

				(Restated)
			2021	(經重列) 2020
			二零二一年	二零二零年
		Notes	—₹— ⊤ HK\$'000	—₹—₹+ HK\$'000
		附註	千港元	千港元
CASH FLOWS FROM INVESTING ACTIVITIES				
Interest received	已收利息	6	5,059	3,238
Purchases of items of property,	購買物業、廠房及設備項目		,,,,,	5,=55
plant and equipment		15	(638)	(282)
Proceeds from disposal of items of property, plant	出售物業、廠房及			
and equipment	設備項目所得款項		3	_
Additions to investment properties	添置投資物業	16	(101,768)	(10,970)
Additions to computer software	購買電腦軟件	18	(235)	_
Disposal of subsidiaries	出售附屬公司	36	136,930	_
Proceeds from the disposal of debt investments at	出售按公平值計入其他全面收益的		20.000	00.000
fair value through other comprehensive income	債務投資所得款項 開開的2至存制2.444.2至此分割		60,982	22,639
Purchases of debt investments at fair value through	購買按公平值計入其他全面收益之		(00.444)	
other comprehensive income	債務投資	_	(36,141)	
Not each flows from investing activities	投資活動所得的現金流量淨額		64,192	14 605
Net cash flows from investing activities	<u> </u>		04,192	14,625
CASH FLOWS FROM FINANCING ACTIVITIES	融資活動產生的現金流量			
Decrease in pledged bank deposit	已質押銀行存款減少		_	38,997
New bank loans	新造銀行貸款		782,193	38,083
Repayments of bank loans	償還銀行貸款		(829,763)	(8,000)
New loan from an independent third party	獨立第三方提供的新貸款		49,273	(-,)
New loan from a financial institution	金融機構提供的新貸款		´ -	21,161
Repayment of an interest-bearing quasi-loan equity	償還附屬公司有限合夥人貢獻的			,,
contributed by a limited partner of a subsidiary	計息準貸款權益		_	(194,510)
Advances from other related parties	其他關聯方之墊款		100,455	209,959
Repayment of advances from	償還其他關聯方之墊款		·	•
other related parties			(57,157)	(22,942)
Interest paid for bank loans	已付銀行貸款利息		(29,767)	(37,176)
Interest paid for a loan from a director-controlled	已付董事控制實體的貸款			
entity	利息		(378)	(412)
Interest paid for the interest-bearing quasi-loan	已付附屬公司有限合夥人			
equity contributed by a limited partner of a	貢獻的計息準貸款權益			
subsidiary	的利息		(54,133)	(55,881)
Other interest paid	已付其他利息		(73)	(1,053)
Principal portion of lease payments	租賃付款之主要部分		(4,396)	(18,768)
			/	(
Net cash flows used in financing activities	融資活動所用的現金流量淨額		(43,746)	(30,542)
NET INCREASE/(DECREASE) IN	現金及現金等價物			
CASH AND CASH EQUIVALENTS	增加/(減少)淨額		68,035	(12,087)
Cash and cash equivalents at beginning	年初現金及現金等價物		00,000	(12,001)
of year			234,527	246,877
Effect of foreign exchange rate changes, net	匯率變動影響淨額		1,487	(263)
CASH AND CASH EQUIVALENTS AT END OF	年末現金及現金等價物			
YEAR		25	304,049	234,527

CONSOLIDATED STATEMENT OF CASH FLOWS 綜合現金流量表

		Notes 附註	2021 二零二一年 <i>HK\$'000</i> <i>千港元</i>	2020 二零二零年 HK\$'000 <i>千港元</i>
ANALYSIS OF BALANCES OF CASH AND CASH	現金及現金等價物結餘分析			
EQUIVALENTS				
Cash and cash equivalents as stated in the	綜合財務狀況表中列示的			
consolidated statement of financial position	現金及現金等價物	25	304,049	196,147
Cash and cash equivalents attributable to assets	分類為出售組別的資產應佔的現金		,	•
classified a disposal group held for sale	及現金等價物	26	_	38,380
		_		
Cash and cash equivalents as stated in the	綜合現金流量表中列示的			
consolidated statement of cash flows	現金及現金等價物	_	304,049	234,527

NOTES TO FINANCIAL STATEMENTS

財務報表附註

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

CORPORATE AND GROUP 1. **INFORMATION**

GR Properties Limited (the "Company") is a limited liability company incorporated in Hong Kong and the shares of which are listed on the Main Board of The Stock Exchange of Hong Kong Limited (the "Stock Exchange"). The registered office and the principal place of business of the Company is located at Suite 1603, Wheelock House, 20 Pedder Street, Central, Hong Kong.

During the year ended 31 December 2021, the Company and its subsidiaries (collectively referred to as the "Group") were involved in the following principal activities:

- property development and investment in the United Kingdom (the "UK"), the United States of America (the "USA") and the mainland ("Mainland China") of the People's Republic of China (the "PRC");
- provision of property management services in Mainland China:
- operation and management of a leisure and lifestyle experience centre (the "Recreational Centre") in Beijing, the PRC. On 31 May 2021, the Group disposed of the operation of the Recreational Centre. Further details of the disposal are included in note 12 to the financial statements.

As at 31 December 2021, the immediate holding company of the Company was Wintime Company Limited ("Wintime"), which is incorporated in the British Virgin Islands with limited liability. In the opinion of the directors of the Company, the ultimate holding company of the Company is Winluck Global Limited ("Winluck Global"), which is incorporated in the British Virgin Islands with limited liability.

公司及集團資料 1.

國鋭地產有限公司(「本公司」)為一家於 香港註冊成立之有限公司及其股份於香 港聯合交易所有限公司(「聯交所」)主板 上市。本公司的註冊辦事處及主要營業 地點位於香港中環畢打街20號會德豐大 厦16樓1603室。

截至二零二一年十二月三十一日止年 度,本公司及其附屬公司(統稱為「本集 團」)主要從事下列業務:

- 英國(「英國」)、美利堅合眾國 (「美國」)及中華人民共和國(「中 國」)大陸(「中國大陸」)的物業發 展及投資;
- 在中國大陸提供物業管理服務;
- 經營及管理中國北京市休閒及時 尚生活體驗中心(「休閒中心」)。 於二零二一年五月三十一日,本 集團出售了休閒中心的業務。有 關出售事項的更多詳情載於財務 報表附註12。

於二零二一年十二月三十一日,本公 司的直接控股公司為於英屬處女群島 註冊成立之有限公司Wintime Company Limited(「Wintime」),本公司董事認 為,本公司的最終控股公司為於英屬處 女群島註冊成立之有限公司勝運環球有 限公司(「勝運環球」)。

NOTES TO FINANCIAL STATEMENTS 財務報表附註

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

1. CORPORATE AND GROUP **INFORMATION** (continued)

Information about principal subsidiaries

Particulars of the Company's principal subsidiaries, which are all indirectly held by the Company, as at 31 December 2021 are as follows:

1. 公司及集團資料(續)

有關主要附屬公司的資料

於二零二一年十二月三十一日,本公司 主要附屬公司(均由本公司間接持有)的 詳情如下:

Compan	y name	Place of incorporation/ registration and operations 註冊成立/註冊和	Issued ordinary share capital/ registered capital 已發行普通股本/	Percentage of equity attributable to the Company 本公司應佔	Principal activities	
公司名稱		經營地點	註冊資本	權益百分比	主要經營活動	
East Paci	fic Properties LLC	Delaware, USA 美國特拉華	United States dollars ("US\$") 23,250,000 23,250,000美元	100%	Property investment 物業投資	
GR Properties USA Inc.		Delaware, USA 美國特拉華	US\$1 1美元	100%	Property development and investment 物業發展及投資	
Washington Motor LP		Nevada, USA 美國特拉華	US\$12,000,000 12,000,000美元	100%	Property development and investment 物業發展及投資	
Talented Chief Limited		British Virgin Islands/UK 英屬處女群島/英國	US\$50,000 50,000美元	100%	Property investment 物業投資	
北京萬港通科技發展有限公司 (「北京萬港通科技發展」) ("Beijing Wangangtong Technology Development")#		PRC/Mainland China 中國/中國大陸	Renminbi ("RMB") 1,000,000 人民幣1,000,000元	100%	Property investment 物業投資	
北京凱朋科技發展有限公司(「凱朋科技」)("Kaipeng Technology") ^{#®}		PRC/Mainland China 中國/中國大陸	RMB1,960,000 人民幣1,960,000元	99.90%	Sale of properties and property investment 物業銷售及物業投資	
北京澳西物業管理有限公司#		PRC/Mainland China 中國/中國大陸	RMB50,000,000 人民幣50,000,000元	100%	Provision of property management services 提供物業管理服務	
	These subsidiaries are registered as limited liability companies under PRC Law.				該等附屬公司均根據中國法律註冊 為有限公司。	
	50.02% and 48.98% equity interests of this entity are held by a wholly-owned subsidiary of the Group and a fund (the				該實體的50.02%及48.98%的股權分別由本集團的一家全資附屬公司及	

[&]quot;Fund"), respectively.

一家基金(統稱「基金」)持有。

財務報表附註

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

CORPORATE AND GROUP 1. **INFORMATION** (continued)

Information about principal subsidiaries (continued)

(continued)

The Fund is owned as to 33.33%, 66.57% and 0.1% by the Group, an independent third party (the "JV Partner") and a general partner of the Fund, respectively, and its main asset is the 48.98% equity interest in Kaipeng Technology, which holds a commercial property located in Beijing, the PRC. Pursuant to the partnership agreement signed between the parties, the Group and the JV Partner shall pay RMB345 million and RMB690 million, respectively, as capital of the Fund.

Pursuant to a share transfer agreement and a supplementary agreement thereto entered into between the Group and the JV Partner on 23 April 2018 and 29 April 2020, respectively:

- the Group has the right to acquire the 66.57% (i) equity interest of the Fund held by the JV Partner at any time before 17 April 2022 (as extended by the supplementary agreement) at the consideration of the capital injected by the JV Partner plus an 8.9% return per annum up to 4 May 2020 and a 9.5% return per annum thereafter (the "Call Option"); and
- the JV Partner shall sell the 66.57% equity interest of the Fund held by it to the Group on 17 April 2022 (as extended by the supplementary agreement) at the consideration of the capital injected by it plus an 8.9% return per annum up to 4 May 2020 and a 9.5% return per annum thereafter (the "Put").

The capital injected by the JV Partner to the Fund as at 31 December 2021 amounted to RMB472 million (2020: RMB472 million).

In addition, pursuant to a pledge agreement entered into between the Group and the JV Partner in April 2018, 104 out of 129 units of the commercial property held by Kaipeng Technology are pledged to the JV Partner for the capital injected by the JV Partner with a maximum guarantee amount of RMB690 million.

公司及集團資料(續) 1.

有關主要附屬公司的資料(續)

(續)

該基金分別由本集團、獨立第三 方(「合營夥伴」)及該基金的普通 合 夥 人 持 有 33.33% 、 66.57% 及 0.1%權益及其主要資產為凱朋科 技持有的48.98%的股權,凱朋科 技持有位於中國北京的一處商用 物業。根據訂約方簽署的合夥協 議,本集團與合營夥伴應分別支 付人民幣345,000,000元及人民幣 690,000,000元作為該基金之資本。

根據本集團與合營夥伴分別於二零 一八年四月二十三日及二零二零年 四月二十九日簽訂的股份轉讓協議 及補充協議:

- 本集團有權於二零二二年四 (i) 月十七日前的任何時間(已 诱禍補充協議延後) 收購合 營夥伴所持該基金的66.57% 股權,代價為合營夥伴注入 的資本加直至二零二零年五 月四日8.9%的年回報率及其 後9.5%的年回報率(「認購期 權」);及
- 合營夥伴應於二零二二年四 月十七日(已透過補充協議 延後)向本集團出售其所持 該基金的66.57%股權,代價 為其注入的資本加直至二零 二零年五月四日8.9%的年回 報率及其後9.5%的年回報率 (「認沽期權」)。

於二零二一年十二月三十一日, 合營夥伴向該基金注資人民幣 472,000,000元(二零二零年:人民 幣472,000,000元)。

此外,根據本集團與合營夥伴於二 零一八年四月訂立的抵押協議,凱 朋科技持有的商用物業之129個單位 中的104個單位,透過合營夥伴注資 最高擔保金額人民幣690,000,000元 抵押予合營夥伴。

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

CORPORATE AND GROUP 1. **INFORMATION** (continued)

Information about principal subsidiaries (continued)

(continued)

In the opinion of the directors of the Company, the above arrangements are, in substance, a loan arrangement to obtain finance from the JV Partner for the purchase of the commercial property owned by Kaipeng Technology. In addition, the Call Option and the Put are likely to give the Group present access to returns associated with the ownership interest in the Fund and also the indirect ownership interest in Kaipeng Technology held by the JV Partner. Accordingly, there is no non-controlling interest presented in equity in respect of the equity interest of the Fund held by the JV Partner and the Group consolidated the 99.9% equity interest in Kaipeng Technology in these financial statements. The Group then recognised a financial liability stated at amortised cost for the present value of the consideration to be payable to the JV Partner under the Call Option or the Put, as further disclosed in note 30(e) to the financial statements.

The above table lists the subsidiaries of the Company which, in the opinion of the directors, principally affected the results for the year or formed a substantial portion of the net assets of the Group. To give details of other subsidiaries would, in the opinion of the directors, result in particulars of excessive length.

2.1 BASIS OF PREPARATION

These financial statements have been prepared in accordance with Hong Kong Financial Reporting Standards ("HKFRSs") (which include all Hong Kong Financial Reporting Standards, Hong Kong Accounting Standards ("HKASs") and Interpretations) issued by the Hong Kong Institute of Certified Public Accountants (the "HKICPA"), accounting principles generally accepted in Hong Kong and the Hong Kong Companies Ordinance. They have been prepared under the historical cost convention, except for (i) investment properties (including a property classified in a disposal group held for sale) and debt investments at fair value through other comprehensive income which have been measured at fair value; and (ii) a disposal group held for sale which is stated at the lower of its carrying amount and fair value less costs to sell, as further detailed in note 2.4 to the financial statements. These financial statements are presented in Hong Kong dollars ("HK\$") and all values are rounded to the nearest thousand except when otherwise indicated.

公司及集團資料(續) 1.

有關主要附屬公司的資料(續)

(續)

本公司董事認為,上述安排實質上 為一項貸款安排,旨在自合營夥伴 處獲得融資,以購買凱朋科技擁有 的商用物業。此外,認購期權及認 沽期權很可能使本集團獲得與該基 金所有權權益相關的回報以及合營 夥伴持有的凱朋科技間接所有權權 益。因此,該等財務報表並不存在 與合營夥伴持有的該基金股權有關 的非控股權益,而本集團於該等財 務報表中合併凱朋科技99.9%的股 權。誠如財務報表附計30(e)之進一 步披露,本集團隨後根據認購期權 或認沽期權就應付合營夥伴之代價 的現值確認一項以攤銷成本列賬的 金融負債。

上表所羅列的本公司附屬公司是董事認 為對本集團本年業績產生主要影響或構 成本集團淨資產主要部分的公司。董事 認為,羅列其他附屬公司將使本詳情內 容冗長,故不贅述。

2.1 編製基礎

該等財務報表是按照香港會計師公會 (「香港會計師公會」)頒佈的香港財務報 告準則(「香港財務報告準則」)(包括所 有香港財務報告準則、香港會計準則 (「香港會計準則」)和詮釋)、香港普遍 採納之會計原則及香港公司條例編製。 編製該等財務報表時,除(i)投資物業(包 括分類為持作出售之出售組別)及按公 平值計入其他全面收益的債務投資已按 公平值計量;及(ii)持作出售之出售組別 乃按賬面值及公平值減銷售成本(以較 低者為準)列賬外,均採用歷史成本計 價原則,進一步詳情載於財務報表附註 2.4。除非另外説明,該等財務報表以 港元(「港元」)列報,所有金額進位至最 接近的千位數。

財務報表附註

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

2.1 BASIS OF PREPARATION (continued)

Basis of consolidation

The consolidated financial statements include the financial statements of the Company and its subsidiaries for the year ended 31 December 2021. A subsidiary is an entity (including a structured entity), directly or indirectly, controlled by the Company. Control is achieved when the Group is exposed, or has rights, to variable returns from its involvement with the investee and has the ability to affect those returns through its power over the investee (i.e., existing rights that give the Group the current ability to direct the relevant activities of the investee).

When the Company has, directly or indirectly, less than a majority of the voting or similar rights of an investee, the Group considers all relevant facts and circumstances in assessing whether it has power over an investee, including:

- the contractual arrangement with the other vote (a) holders of the investee;
- (b) rights arising from other contractual arrangements; and
- (C) the Group's voting rights and potential voting rights.

The financial statements of the subsidiaries are prepared for the same reporting period as the Company. The results of subsidiaries are consolidated from the date on which the Group obtains control, and continue to be consolidated until the date that such control ceases. Adjustments are made to bring into line any dissimilar accounting policies that may exist.

Profit or loss and each component of other comprehensive income are attributed to the shareholders of the Company and to the non-controlling interests, even if this results in the non-controlling interests having a deficit balance. All intragroup assets and liabilities, equity, income, expenses and cash flows relating to transactions between members of the Group are eliminated in full on consolidation.

2.1 編製基礎(續)

綜合基礎

該等綜合財務報表包括本公司及其附屬 公司截至二零二一年十二月三十一日止 年度的財務報表。附屬公司指本公司 直接或間接控制的實體(包括結構化實 體)。當本集團通過參與被投資方的相 關活動而承擔可變回報的風險或享有可 變回報,並且有能力運用對被投資方的 權力(即是使本集團目前有能力主導被 投資方的相關活動的現時權利)影響該 等回報時,即取得控制權。

常本公司直接或間接擁有少於被投資方 大多數的表決或類似權利,在評估其是 否擁有對被投資方的權力時,本集團會 考慮所有相關事實和情況,包括:

- 與被投資方其他表決權持有者的 (a) 合同安排;
- (b) 其他合同安排產生的權利; 及
- 本集團的表決權及潛在表決權。 (C)

附屬公司之財務報表於本公司相同報告 期間編製。附屬公司業績由本集團獲得 控制權當日起綜合入賬,及直至失去該 控制權日期前持續綜合入賬。本集團已 作出調整以消除任何可能存在的會計政 策分歧。

損益及其他全面收益的各組成部分會歸 屬於本公司股東及非控股權益,即使此 舉引致非控股權益結餘為負數。本集團 內部各公司之間交易有關的所有資產及 負債、權益、收入、費用及現金流量於 綜合賬目時全數抵銷。

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

2.1 BASIS OF PREPARATION (continued)

Basis of consolidation (continued)

The Group reassesses whether or not it controls an investee if facts and circumstances indicate that there are changes to one or more of the three elements of control described above. A change in the ownership interest of a subsidiary, without a loss of control, is accounted for as an equity transaction.

If the Group loses control over a subsidiary, it derecognises (i) the assets (including goodwill) and liabilities of the subsidiary, (ii) the carrying amount of any non-controlling interest and (iii) the cumulative translation differences recorded in equity; and recognises (i) the fair value of the consideration received, (ii) the fair value of any investment retained and (iii) any resulting surplus or deficit in profit or loss. The Group's share of components previously recognised in other comprehensive income is reclassified to profit or loss or accumulated losses, as appropriate, on the same basis as would be required if the Group has directly disposed of the related assets or liabilities.

2.1 編製基礎(續)

綜合基礎(績)

如果事實及情況顯示上述控制的三項元 素中一項或多項有變,則本集團會重新 評估其是否仍然控制被投資方。附屬公 司中不導致喪失控制權的所有者權益變 動作為權益交易核算。

如果本集團失去對附屬公司的控制權, 將終止確認:(i)附屬公司資產(包括商 譽)和負債,(ii)非控股權益的賬面值及 (iii)計入權益的累計折算差異;並確認: 间收到代價的公平值,(ii)剩餘投資的公 平值及(iii)在損益中確認由此產生的損 益。本集團之前確認的其他全面收益構 成部分應適當地重新分類計入損益或累 計虧損,基準與倘若本集團直接出售有 關資產或負債所需者相同。

2.2 CHANGES IN ACCOUNTING POLICIES AND DISCLOSURES

The Group has adopted the following revised HKFRSs for the first time for the current year's financial statements:

2.2 會計政策及披露變動

本集團就本年度財務報表首次採納以下 經修訂香港財務報告準則:

Amendments to HKFRS 9, HKAS 39, HKFRS 7, Interest Rate Benchmark Reform – Phase 2 HKFRS 4 and HKFRS 16

香港財務報告準則第9號、香港會計準則第39號、 利率基準改革一第2階段 香港財務報告準則第7號、香港財務報告準則 第4號及香港財務報告準則第16號(修訂本)

Amendment to HKFRS 16

香港財務報告準則第16號(修訂本)

COVID-19-Related Rent Concessions beyond 30 June 2021 (early adopted)

於二零二一年六月三十日之後COVID-19相關租金優惠 (獲提早採納)

財務報表附註

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

2.2 CHANGES IN ACCOUNTING POLICIES **AND DISCLOSURES (continued)**

The nature and the impact of the revised HKFRSs are described below:

(a) Amendments to HKFRS 9, HKAS 39, HKFRS 7, HKFRS 4 and HKFRS 16 address issues not dealt with in the previous amendments which affect financial reporting when an existing interest rate benchmark is replaced with an alternative risk-free rate ("RFR"). The amendments provide a practical expedient to allow the effective interest rate to be updated without adjusting the carrying amount of financial assets and liabilities when accounting for changes in the basis for determining the contractual cash flows of financial assets and liabilities, if the change is a direct consequence of the interest rate benchmark reform and the new basis for determining the contractual cash flows is economically equivalent to the previous basis immediately preceding the change. In addition, the amendments permit changes required by the interest rate benchmark reform to be made to hedge designations and hedge documentation without the hedging relationship being discontinued. Any gains or losses that could arise on transition are dealt with through the normal requirements of HKFRS 9 to measure and recognise hedge ineffectiveness. The amendments also provide a temporary relief to entities from having to meet the separately identifiable requirement when an RFR is designated as a risk component. The relief allows an entity, upon designation of the hedge, to assume that the separately identifiable requirement is met, provided the entity reasonably expects the RFR risk component to become separately identifiable within the next 24 months. Furthermore, the amendments require an entity to disclose additional information to enable users of financial statements to understand the effect of interest rate benchmark reform on an entity's financial instruments and risk management

2.2 會計政策及披露變動(續)

下文列出經修訂香港財務報告準則的性 質和影響:

(a) 香港財務報告準則第9號、香港 會計準則第39號、香港財務報告 準則第7號、香港財務報告準則 第4號及香港財務報告準則第16 號(修訂本)旨在解決先前的修訂 本中並未解決而於替代無風險利 率(「無風險利率」)取代現有利率 基準時會影響財務報告的問題。 該等修訂本規定實際權宜方法, 允許於對釐定金融資產及負債合 約現金流量的基準變動入賬時, 在並無調整金融資產及負債賬面 值的情況下更新實際利率,前提 是變動為利率基準改革的直接後 果,並且用於釐定合約現金流量 的新基準與緊接變動前的原基準 在經濟上相當。此外,該等修訂 本允許於對沖關係並無終止的情 況下,對對沖指定及對沖文件作 出利率基準改革要求的變動。過 渡期間可能產生的任何收益或虧 損透過香港財務報告準則第9號 的一般規定處理,以計量及確認 對沖無效。該等修訂本亦於無風 險利率被指定為風險成分時,向 須符合單獨識別要求的實體提供 暫時性濟助。倘實體合理預期無 風險利率風險成分於未來24個月 內可單獨識別,濟助允許實體於 指定對沖時假設符合單獨識別規 定。此外,該等修訂本要求實體 披露更多資料,令財務報表使用 這了解利率基準改革對實體金融 工具及風險管理策略的影響。

strategy.

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

2.2 CHANGES IN ACCOUNTING POLICIES **AND DISCLOSURES (continued)**

(a) (continued)

> The Group did not have any interest-bearing bank and other borrowings denominated in Hong Kong dollars based on the Hong Kong Interbank Offered Rate ("HIBOR") and United States dollars based on the London Interbank Offered Rate ("LIBOR") as at 31 December 2021. The amendments did not have any significant impact on the Group's financial statements.

Amendment to HKFRS 16 issued in April 2021 (b) extends the availability of the practical expedient for lessees to elect not to apply lease modification accounting for rent concessions arising as a direct consequence of the covid-19 pandemic by 12 months. Accordingly, the practical expedient applies to rent concessions for which any reduction in lease payments affects only payments originally due on or before 30 June 2022, provided the other conditions for applying the practical expedient are met. The amendment is effective retrospectively for annual periods beginning on or after 1 April 2021 with any cumulative effect of initially applying the amendment recognised as an adjustment to the opening balance of retained profits at the beginning of the current accounting period. Earlier application is permitted.

> The Group has early adopted the amendment on 1 January 2021. However, the Group has not received covid-19-related rent concessions and plans to apply the practical expedient when it becomes applicable within the allowed period of application.

2.2 會計政策及披露變動(續)

(續) (a)

> 於二零二一年十二月三十一日, 本集團概無任何以港元計值並按 香港銀行同業拆息(「香港銀行同 業拆息1)計息及以美元計值並按 倫敦銀行同業拆息(「倫敦銀行同 業拆息」)計息的銀行借款及其他 借款。有關修訂並無對本集團的 財務報表造成任何重大影響。

(b) 於二零二一年四月頒佈的香港財 務報告準則第16號(修訂本)將可 行實際權宜方法延長12個月,承 租人可選擇不就covid-19直接導 致的租金優惠應用租賃修訂會計 處理。因此,實際權官方法適用 於租賃付款的任何減幅僅影響原 到期日為二零二二年六月三十日 或之前的付款的租金優惠,惟已 滿足應用實際權宜方法的其他條 件。該修訂本於二零二一年四月 一日或之後開始的年度期間追溯 生效,初始應用該修訂本的任何 累積影響確認為對當前會計期間 開始時保留溢利的年初結餘的調 整。允許提早應用。

> 本集團已於二零二一年一月一日 提早採納該修訂本。然而,本集 團並未收取與covid-19相關的租 金優惠,並計劃當權宜方法於允 許應用的期間適用時應用有關方 法。

財務報表附註

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

2.3 ISSUED BUT NOT YET EFFECTIVE HONG KONG FINANCIAL REPORTING **STANDARDS**

The Group has not applied the following new and revised HKFRSs, that have been issued but are not yet effective, in these financial statements:

2.3 已頒佈但尚未生效的香港財 務報告準則

本集團並未於該等財務報表中採納以下 已頒佈但尚未生效的新訂及經修訂香港 財務報告準則:

Amendments to HKFRS 3

香港財務報告準則第3號(修訂本)

Amendments to HKFRS 10 and HKAS 28 (2011)

香港財務報告準則第10號及香港會計準則 第28號(二零一一年)(修訂本)

HKFRS 17

香港財務報告準則第17號

Amendments to HKFRS 17

香港財務報告準則第17號(修訂本)

Amendment to HKFRS 17

香港財務報告準則第17號(修訂本)

Amendments to HKAS 1 香港會計準則第1號(修訂本) Amendments to HKAS 1 and **HKFRS Practice Statement 2**

香港會計準則第1號及香港財務報告準則

實務報告第2號(修訂本) Amendments to HKAS 8 香港會計準則第8號(修訂本)

Amendments to HKAS 12

香港會計準則第12號(修訂本) Amendments to HKAS 16 香港會計準則第16號(修訂本) Amendments to HKAS 37 香港會計準則第37號(修訂本)

準則年度改進

二零一八年至二零二零年之香港財務報告

Reference to the Conceptual Framework¹

概念框架之提述1

Sale or Contribution of Assets between an Investor and its Associate or Joint Venture3

投資者與其聯營公司或合營企業之間的資產出售或注資3

Insurance Contracts²

保險合約2

Insurance Contracts^{2,5}

保險合約2,5

Initial Application of HKFRS 17 and HKFRS 9 - Comparative Information^{2,6}

初始應用香港財務報告準則第17號及香港財務報告準則 第9號一比較資料2,6

Classification of Liabilities as Current or Non-current^{2,4}

將負債分類為流動或非流動2,4

Disclosure of Accounting Policies²

會計政策披露2

Definition of Accounting Estimates²

會計估計的定義2

Deferred Tax related to Assets and Liabilities arising from a Single Transaction²

與來自單一交易的資產及負債相關的遞延税項2

Property, Plant and Equipment: Proceeds before Intended Use¹

物業、廠房及設備:擬定用途前之所得款項1

Onerous Contracts - Cost of Fulfilling a Contract¹

虧損性合約-履行合約之成本1

Annual Improvements to HKFRS 2018–2020 Amendments to HKFRS 1, HKFRS 9, Illustrative Examples accompanying HKFRS 16, and HKAS 411

> 香港財務報告準則第1號、香港財務報告準則第9號、香港財務 報告準則第16號相應闡釋範例及香港會計準則第41號 (修訂本)1

- Effective for annual periods beginning on or after 1 January
- Effective for annual periods beginning on or after I January
- No mandatory effective date yet determined but available for adoption
- 於二零二二年一月一日或之後開始 的年度期間生效
- 於二零二三年一月一日或之後開始 的年度期間生效
- 現並無釐定強制生效日期,惟可予 提早採納

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

2.3 ISSUED BUT NOT YET EFFECTIVE HONG KONG FINANCIAL REPORTING STANDARDS (continued)

- As a consequence of the amendments to HKAS 1. Hong Kong Interpretation 5 Presentation of Financial Statements -Classification by the Borrower of a Term Loan that Contains a Repayment on Demand Clause was revised in October 2020 to align the corresponding wording with no change in conclusion
- As a consequence of the amendments to HKFRS 17 issued in October 2020. HKFRS 4 was amended to extend the temporary exemption that permits insurers to apply HKAS 39 rather than HKFRS 9 for annual periods beginning before 1 January 2023
- The HKICPA amends HKFRS 17 in February 2022 to permit a classification overlay for financial assets presented in comparative periods on initial application of HKFRS 17

Further information about those HKFRSs that are expected to be applicable to the Group is described below:

Amendments to HKFRS 3 are intended to replace (a) a reference to the previous Framework for the Preparation and Presentation of Financial Statements with a reference to the Conceptual Framework for Financial Reporting (the "Conceptual Framework") issued in June 2018 without significantly changing its requirements. The amendments also add to HKFRS 3 Business Combinations an exception to its recognition principle for an entity to refer to the Conceptual Framework to determine what constitutes an asset or a liability. The exception specifies that, for liabilities and contingent liabilities that would be within the scope of HKAS 37 Provisions, Contingent Liabilities and Contingent Assets or HK(IFRIC)-Int 21 Levies if they were incurred separately rather than assumed in a business combination, an entity applying HKFRS 3 should refer to HKAS 37 or HK(IFRIC)-Int 21 respectively instead of the Conceptual Framework. Furthermore, the amendments clarify that contingent assets do not qualify for recognition at the acquisition date. The Group expects to adopt the amendments prospectively from 1 January 2022. Since the amendments apply prospectively to business combinations for which the acquisition date is on or after the date of first application, the Group will not be affected by these amendments on the date of transition.

2.3 已頒佈但尚未生效的香港財 務報告準則(續)

- 由於香港會計準則第1號(修訂本), 香港詮釋第5號「呈列財務報表-借 款人對包含按要求償還條款之有期 貸款之分類」於二零二零年十月修 訂,使相應措詞保持一致而結論不
- 由於二零二零年十月刊發香港財務 報告準則第17號(修訂本),香港財 務報告準則第4號已修訂以延長臨時 豁免,允許保險人於二零二三年一 月一日前開始的年度期間採用香港 會計準則第39號而非香港財務報告 準則第9號
- 香港會計師公會於二零二二年二月 修訂香港財務報告準則第17號,以 允許在初始應用香港財務報告準則 第17號時對比較期內呈列的金融資 產應用分類覆蓋法

預期將適用於本集團的香港財務報告準 則的進一步資料如下:

香港財務報告準則第3號(修訂 (a) 本)旨在以二零一八年六月發佈 概念框架的提述(「概念框架」)取 代先前[編製及呈列財務報表的 框架」提述,而無需重大改變其 要求。該等修訂本亦為香港財務 報告準則第3號「業務合併」增加 確認原則的例外,實體可參考概 念框架釐定資產或負債的構成要 素。該例外情況規定,對於單獨 而非於業務合併中承擔且屬於香 港會計準則第37號「撥備、或有 負債及或有資產」或香港(國際財 務報告詮釋委員會)-詮釋第21 號「徵費」的負債及或然負債,採 用香港財務報告準則第3號的實 體應分別提述香港會計準則第37 號或香港(國際財務報告詮釋委 員會)一詮釋第21號,而非概念 框架。此外,該等修訂本澄清或 然資產於收購日期不符合確認資 格。本集團預期於二零二二年一 月一日起前瞻採用有關修訂。由 於該等修訂本可能對收購日期為 首次採納日期或之後的業務合併 前瞻性採納,本集團於過渡日期 將不會受到該等修訂本的影響。

財務報表附註

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

2.3 ISSUED BUT NOT YET EFFECTIVE HONG KONG FINANCIAL REPORTING **STANDARDS** (continued)

Amendments to HKFRS 10 and HKAS 28 (2011) address an inconsistency between the requirements in HKFRS 10 and in HKAS 28 (2011) in dealing with the sale or contribution of assets between an investor and its associate or joint venture. The amendments require a full recognition of a gain or loss resulting from a downstream transaction when the sale or contribution of assets between an investor and its associate or joint venture constitutes a business. For a transaction involving assets that do not constitute a business, a gain or loss resulting from the transaction is recognised in the investor's profit or loss only to the extent of the unrelated investor's interest in that associate or joint venture. The amendments are to be applied prospectively. The previous mandatory effective date of amendments to HKFRS 10 and HKAS 28 (2011) was removed by the HKICPA in January 2016 and a new mandatory effective date will be determined after the completion of a broader review of accounting for associates and joint ventures. However, the amendments are available for adoption now. The amendments are not expected to have any significant impact on the Group's financial statements.

2.3 已頒佈但尚未生效的香港財 務報告準則(續)

(b) 香港財務報告準則第10號及香港 會計準則第28號(修訂本)(二零 一一年)針對香港財務報告準則 第10號及香港會計準則第28號 (二零一一年)之間有關投資者與 其聯營公司或合資企業之間的資 產出售或注資兩者規定的不一致 性。該等修訂規定,當投資者與 其聯營公司或合資企業之間的資 產出售或注資構成一項業務時, 須確認由於下游交易導致的全數 收益或虧損。當交易涉及不構成 一項業務的資產時,由該交易產 生的收益或虧損於該投資者的損 益內確認,惟僅以不相關投資者 於該聯營公司或合資企業的權益 為限。該等修訂將於日後應用。 香港財務報告準則第10號及香港 會計準則第28號(二零一一年)之 修訂前之強制生效日期已於二零 一六年一月被香港會計師公會移 除,新強制生效日期將於對聯營 公司及合資企業之會計處理進行 更廣泛檢討完成後決定。然而, 該等修訂現已可供採納。該等修 訂預期不會對本集團的財務報表 產生任何重大影響。

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

2.3 ISSUED BUT NOT YET EFFECTIVE HONG KONG FINANCIAL REPORTING STANDARDS (continued)

- Amendments to HKAS 1 Classification of Liabilities as Current or Non-current clarify the requirements for classifying liabilities as current or non-current. The amendments specify that if an entity's right to defer settlement of a liability is subject to the entity complying with specified conditions, the entity has a right to defer settlement of the liability at the end of the reporting period if it complies with those conditions at that date. Classification of a liability is unaffected by the likelihood that the entity will exercise its right to defer settlement of the liability. The amendments also clarify the situations that are considered a settlement of a liability. The amendments are effective for annual periods beginning on or after 1 January 2023 and shall be applied retrospectively. Earlier application is permitted. The amendments are not expected to have any significant impact on the Group's financial statements.
- (d) Amendments to HKAS 1 Disclosure of Accounting Policies require entities to disclose their material accounting policy information rather than their significant accounting policies. Accounting policy information is material if, when considered together with other information included in an entity's financial statements, it can reasonably be expected to influence decisions that the primary users of general purpose financial statements make on the basis of those financial statements. Amendments to HKFRS Practice Statement 2 provide non-mandatory guidance on how to apply the concept of materiality to accounting policy disclosures. Amendments to HKAS 1 are effective for annual periods beginning on or after 1 January 2023 and earlier application is permitted. Since the guidance provided in the amendments to HKFRS Practice Statement 2 is nonmandatory, an effective date for these amendments is not necessary. The Group is currently assessing the impact of the amendments on the Group's accounting policy disclosures.

- (c) 香港會計準則第1號(修訂本)[將 負債分類為流動或非流動 | 澄清 將負債分類為流動或非流動的規 定。該等修訂指明,倘實體延遲 償還負債的權利受限於實體符合 特定條件,則倘該實體符合當日 之條件,其有權於報告期末延遲 償還負債。負債的分類不受該實 體行使其延遲償還負債權利的可 能性的影響。該等修訂亦澄清被 視為償還負債的情況。該等修訂 於二零二三年一月一日或之後開 始的年度期間生效,並應追溯應 用。允許提早應用。該等修訂預 期不會對本集團的財務報表造成 任何重大影響。
- (d) 香港會計準則第1號(修訂本)「會 計政策之披露」要求實體於財務 報表中披露重大會計政策資料而 非主要會計政策。會計政策資料 將為重大,當與實體之財務報告 內之其他資料一併考慮,預期合 理地影響一般目的財務報告使用 者基於財務報告的決定。香港財 務報告準則實務聲明第2號修訂 為如何對會計政策的披露應用重 大性的概念提供非強制性指引。 香港會計準則第1號修訂於二零 二三年一月一日或之後開始的年 度期間生效,並允許提前應用。 因香港財務報告準則實務聲明第 2號提供之指引為非強制性,該 等修訂毋須具有生效日期。本集 團正在評估該等修訂對本集團之 會計政策披露造成之影響。

財務報表附註

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

2.3 ISSUED BUT NOT YET EFFECTIVE HONG KONG FINANCIAL REPORTING **STANDARDS** (continued)

- Amendments to HKAS 8 clarify the distinction between changes in accounting estimates and changes in accounting policies. Accounting estimates are defined as monetary amounts in financial statements that are subject to measurement uncertainty. The amendments also clarify how entities use measurement techniques and inputs to develop accounting estimates. The amendments are effective for annual reporting periods beginning on or after 1 January 2023 and apply to changes in accounting policies and changes in accounting estimates that occur on or after the start of that period. Earlier application is permitted. The amendments are not expected to have any significant impact on the Group's financial statements.
- Amendments to HKAS 12 narrow the scope of (f) the initial recognition exception so that it no longer applies to transactions that give rise to equal taxable and deductible temporary differences, such as leases and decommissioning obligations. Therefore, entities are required to recognise a deferred tax asset and a deferred tax liability for temporary differences arising from these transactions. The amendments are effective for annual reporting periods beginning on or after 1 January 2023 and shall be applied to transactions related to leases and decommissioning obligations at the beginning of the earliest comparative period presented, with any cumulative effect recognised as an adjustment to the opening balance of retained profits or other component of equity as appropriate at that date. In addition, the amendments shall be applied prospectively to transactions other than leases and decommissioning obligations. Earlier application is permitted. The amendments are not expected to have any significant impact on the Group's financial statements.

- (e) 香港會計準則第8號(修訂本)淨 清會計估計變更及會計政策變 更。會計估計被定義為財務報表 中存在計量不確定性的貨幣金 額。該修訂還闡明了實體如何使 用計量技術和輸入值來釐定會計 估計。該等修訂於二零二三年一 月一日或之後開始的年度期間生 效,並應用於此期間開始後發生 之會計政策變更及會計估計變 更,並允許提前應用。該等修訂 預期不會對本集團的財務報表造 成任何重大影響。
- 香港會計準則第12號修訂縮小初 (f) 始確認例外的範圍,使其不再適 用於產生相等的應納税和可抵扣 暫時性差異的交易,例如租賃及 退役義務。因此,實體須確認由 暫時性差異引起的遞延税項資產 及遞延税項負債。該等修訂於二 零二三年一月一日或之後開始的 年度期間生效及須應用於租賃及 退役義務交易在呈列的最早比較 期間開始之日首次採納之累計影 響確認為對保留利潤期初餘額或 其他權益項目之調整,此外,該 等修訂需追溯應用於除租賃及退 役義務之交易。允許提前應用。 預期該等修訂本不會對本集團的 財務報表產生任何重大影響。

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

2.3 ISSUED BUT NOT YET EFFECTIVE HONG KONG FINANCIAL REPORTING STANDARDS (continued)

- (a) Amendments to HKAS 16 prohibit an entity from deducting from the cost of an item of property, plant and equipment any proceeds from selling items produced while bringing that asset to the location and condition necessary for it to be capable of operating in the manner intended by management. Instead, an entity recognises the proceeds from selling any such items, and the cost of those items, in profit or loss. The amendments are effective for annual periods beginning on or after 1 January 2022 and shall be applied retrospectively only to items of property, plant and equipment made available for use on or after the beginning of the earliest period presented in the financial statements in which the entity first applies the amendments. Earlier application is permitted. The amendments are not expected to have any significant impact on the Group's financial statements.
- (h) Amendments to HKAS 37 clarify that for the purpose of assessing whether a contract is onerous under HKAS 37, the cost of fulfilling the contract comprises the costs that relate directly to the contract. Costs that relate directly to a contract include both the incremental costs of fulfilling that contract (e.g., direct labour and materials) and an allocation of other costs that relate directly to fulfilling that contract (e.g., an allocation of the depreciation charge for an item of property, plant and equipment used in fulfilling the contract as well as contract management and supervision costs). General and administrative costs do not relate directly to a contract and are excluded unless they are explicitly chargeable to the counterparty under the contract. The amendments are effective for annual periods beginning on or after 1 January 2022 and shall be applied to contracts for which an entity has not yet fulfilled all its obligations at the beginning of the annual reporting period in which it first applies the amendments. Earlier application is permitted. Any cumulative effect of initially applying the amendments shall be recognised as an adjustment to the opening equity at the date of initial application without restating the comparative information. The amendments are not expected to have any significant impact on the Group's financial statements.

- (q) 香港會計準則第16號(修訂本)禁 **上實體從物業、廠房及設備項目** 成本中扣除資產達到管理層預定 的可使用狀態(包括位置與條件) 過程中產生的全部出售所得款 項。相反,實體須將出售任何有 關項目的所得款項及成本計入損 益。該等修訂本於二零二二年一 月一日或之後開始的年度期間生 效,並僅對實體首次應用有關修 訂本的財務報表呈列的最早期間 開始時或之後可供使用的物業、 廠房及設備項目追溯應用。允許 提早採納。預期該等修訂本不會 對本集團的財務報表產生任何重 大影響。
- (h) 香港會計準則第37號(修訂本)澄 清,就根據香港會計準則第37 號評估合約是否屬虧損性而言, 履行合約之成本包括與合約直接 相關的成本。與合約直接相關的 成本包括履行該合約的增量成本 (例如直接勞工及材料)及與履行 合約直接相關的其他成本分配 (例如分配履行合約所用物業、 廠房及設備項目的折舊開支以及 合約管理與監督成本)。一般及 行政費用與合約並無直接關係, 除非合約明確向對手方收費,否 則將其排除在外。該等修訂本於 二零二二年一月一日或之後開始 的年度期間生效,並適用於實體 首次應用有關修訂本的年度報告 期間開始時實體尚未履行其全部 責任的合約。允許提早採納。初 步應用修訂的任何累積影響應於 初始應用日期確認為期初權益的 調整,且毋須重列比較資料。預 期該等修訂本不會對本集團的財 務報表產生任何重大影響。

財務報表附註

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

2.3 ISSUED BUT NOT YET EFFECTIVE HONG KONG FINANCIAL REPORTING **STANDARDS** (continued)

- Annual Improvements to HKFRSs 2018-2020 sets out amendments to HKFRS 1, HKFRS 9, Illustrative Examples accompanying HKFRS 16, and HKAS 41. Details of the amendments that are expected to be applicable to the Group are as follows:
 - HKFRS 9 Financial instruments: clarifies the fees that an entity includes when assessing whether the terms of a new or modified financial liability are substantially different from the terms of the original financial liability. These fees include only those paid or received between the borrower and the lender, including fees paid or received by either the borrower or lender on the other's behalf. An entity applies the amendment to financial liabilities that are modified or exchanged on or after the beginning of the annual reporting period in which the entity first applies the amendment. The amendment is effective for annual periods beginning on or after 1 January 2022. Earlier application is permitted. The amendment is not expected to have a significant impact on the Group's financial statements.
 - HKFRS 16 Leases: removes the illustration of payments from the lessor relating to leasehold improvements in Illustrative Example 13 accompanying HKFRS 16. This removes potential confusion regarding the treatment of lease incentives when applying HKFRS 16.

- (i) 「二零一八年至二零二零年之香 港財務報告準則年度改進 | 載列 香港財務報告準則第1號、香港 財務報告準則第9號、香港財務 報告準則第16號相應闡釋範例及 香港會計準則第41號(修訂本)。 滴用於本集團修訂的詳細內容如 下:
 - 香港財務報告準則第9號 「金融工具」: 闡明實體 於評估新訂或經修訂金融 負債條款是否明顯不同於 原金融負債的條款時所包 含的費用。該等費用僅包 括借款人及貸款人之間支 付或收取的費用,包括借 款人及貸款人代表另一方 支付或收取的費用。實體 就首次應用該修訂的年度 報告期初或其後修訂或交 換的的金融負債應用該修 訂。該修訂於二零二二年 一月一日或之後開始之年 度期間生效。允許提早應 用。預期該修訂將不會對 本集團財務報表造成重大 影響。
 - 香港財務報告準則第16 號「租賃 |: 刪除香港財務 報告準則第16號隨附的 説明性例子13中出租人 與租賃物業裝修有關的付 款説明。此舉消除應用香 港財務報告準則第16號 時對租賃激勵措施的潛在 混淆。

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

2.4 SUMMARY OF SIGNIFICANT **ACCOUNTING POLICIES**

Fair value measurement

The Group measures investment properties (including a property classified in a disposal group held for sale) and debt investments at fair value through other comprehensive income at fair value at the end of each reporting period. Fair value is the price that would be received to sell an asset or paid to transfer a liability in an orderly transaction between market participants at the measurement date. The fair value measurement is based on the presumption that the transaction to sell the asset or transfer the liability takes place either in the principal market for the asset or liability, or in the absence of a principal market, in the most advantageous market for the asset or liability. The principal or the most advantageous market must be accessible by the Group. The fair value of an asset or a liability is measured using the assumptions that market participants would use when pricing the asset or liability, assuming that market participants act in their economic best interest.

A fair value measurement of a non-financial asset takes into account a market participant's ability to generate economic benefits by using the asset in its highest and best use or by selling it to another market participant that would use the asset in its highest and best use.

The Group uses valuation techniques that are appropriate in the circumstances and for which sufficient data are available to measure fair value, maximising the use of relevant observable inputs and minimising the use of unobservable inputs.

2.4 主要會計政策摘要

公平值計量

於各報告期間末,本集團按公平值計量 投資物業(包括分類為持作出售之出售 組別)及按公平值計入其他全面收益的 債務投資。公平值是指市場參與者在計 量日的有序交易中,出售一項資產所能 收到的或轉讓負債所支付的價格。公平 值計量乃基於出售資產或轉讓負債的交 易在相關資產或負債的主要市場進行, 或在不存在主要市場的情況下,則在相 關資產或負債的最有利市場進行的假 定。主要市場(或最有利市場)應當是本 集團能夠進入的市場。資產或負債的公 平值乃基於市場參與者在對該資產或負 債定價時(假設市場參與者以實現其經 濟利益最大化的方式行事)所採用的假 設計量。

非金融資產的公平值計量會考慮市場參 與者透過以最大限度使用該資產達致最 佳用涂,或诱過將該資產出售給能夠以 最大限度使用該資產達致最佳用途的其 他市場參與者產生經濟利益的能力。

本集團採用在當前情況下適用並且有足 夠可利用數據支持的估值技術去計量公 平值, 盡量使用相關可觀察輸入值及盡 量減少使用不可觀察輸入值。

財務報表附註

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

2.4 SUMMARY OF SIGNIFICANT **ACCOUNTING POLICIES (continued)**

Fair value measurement (continued)

All assets and liabilities for which fair value is measured or disclosed in the financial statements are categorised within the fair value hierarchy, described as follows, based on the lowest level input that is significant to the fair value measurement as a whole:

Level 1 based on quoted prices (unadjusted) in active markets for identical assets or liabilities

Level 2 based on valuation techniques for which the lowest level input that is significant to the fair value measurement is observable, either directly or indirectly

Level 3 based on valuation techniques for which the lowest level input that is significant to the fair value measurement is unobservable

For assets and liabilities that are recognised in the financial statements on a recurring basis, the Group determines whether transfers have occurred between levels in the hierarchy by reassessing categorisation (based on the lowest level input that is significant to the fair value measurement as a whole) at the end of each reporting period.

2.4 主要會計政策摘要(續)

公平值計量(續)

在財務報表內計量或披露公平值的所有 資產及負債,均根據對公平值計量整體 而言具有重要意義的最低層次輸入值在 下述公平值層次內進行分類:

基於相同資產或負債在 第一層次 -活躍市場上(未經調整) 的報價

第二層次 -基於對公平值計量而言 具有重要意義的最低層 次輸入值乃直接或間接 可觀察的估值技術

第三層次 -基於對公平值計量而言 具有重要意義的最低層 次輸入值乃不可觀察的 估值技術

就持續於財務報表確認的資產而言,本 集團於各報告期末透過(按對公平值計 量整體而言具有重要意義的最低層次輸 入值)重新評估分類,以決定層次制度 中各個層次間是否有轉移。

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

2.4 SUMMARY OF SIGNIFICANT **ACCOUNTING POLICIES (continued)**

Related parties

A party is considered to be related to the Group if:

- (a) the party is a person or a close member of that person's family and that person:
 - (i) has control or joint control over the Group;
 - (ii) has significant influence over the Group; or
 - (iii) is a member of the key management personnel of the Group or of a holding company of the Group;

or

- (b) the party is an entity where any of the following conditions applies:
 - (i) the entity and the Group are members of the same group;
 - (ii) one entity is an associate or joint venture of the other entity (or of a holding company, subsidiary or fellow subsidiary of the other entity);
 - (iii) the entity and the Group are joint ventures of the same third party;
 - (iv) one entity is a joint venture of a third entity and the other entity is an associate of the third entity;
 - the entity is a post-employment benefit plan (v) for the benefit of employees of either the Group or an entity related to the Group;
 - (vi) the entity is controlled or jointly controlled by a person identified in (a);

2.4 主要會計政策摘要(續)

關聯方

在下列情況下,則一方被視為與本集團 有關:

- 個人或與該個人關係密切的家庭 (a) 成員與本集團相關連,如果該個 人:
 - (i) 對本集團實施控制或共同 控制;
 - 對本集團實施重大影響; (ii)
 - 是本集團或其控股公司的 (iii) 關鍵管理人員的成員;

或

- 如果適用以下任何情形,則某實 (b) 體與本集團相關連:
 - 該實體和本集團是同一集 (i) 團的成員;
 - 某一實體是另一實體(或 (ii) 是該另一實體的控股公 司、附屬公司或同系附屬 公司)的聯營企業或合營 企業;
 - 該實體和本集團都是相同 (iii) 第三方的合營企業;
 - (iv) 某一實體是第三方的合營 企業並且另一實體是該第 三方的聯營企業;
 - 該實體是為本集團或與本 (v) 集團關連的實體的僱員 福利而設的離職後福利計 劃;
 - (vi) 該實體受(a)項所述個人的 控制或共同控制;

財務報表附註

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

2.4 SUMMARY OF SIGNIFICANT **ACCOUNTING POLICIES (continued)**

Related parties (continued)

- (continued) (b)
 - (vii) a person identified in (a)(i) has significant influence over the entity or is a member of the key management personnel of the entity (or of a holding company of the entity); and
 - (viii) the entity, or any member of a group of which it is part, provides key management personnel services to the Group or to a holding company of the Group.

Impairment of non-financial assets

Where an indication of impairment exists, or when annual impairment testing for an asset is required (other than investment properties, deferred tax assets, properties held for sale, inventories, financial assets and a disposal group classified as held for sale), the asset's recoverable amount is estimated. An asset's recoverable amount is the higher of the asset's or cash-generating unit's value in use and its fair value less costs of disposal, and is determined for an individual asset, unless the asset does not generate cash inflows that are largely independent of those from other assets or groups of assets, in which case the recoverable amount is determined for the cash-generating unit to which the asset belongs. In testing a cash-generating unit for impairment, a portion of the carrying amount of a corporate asset (e.g., a headquarters building) is allocated to an individual cash-generating unit if it can be allocated on a reasonable and consistent basis or, otherwise, to the smallest group of cash-generating units.

An impairment loss is recognised only if the carrying amount of an asset exceeds its recoverable amount. In assessing value in use, the estimated future cash flows are discounted to their present value using a pre-tax discount rate that reflects current market assessments of the time value of money and the risks specific to the asset. An impairment loss is charged to profit or loss in the period in which it arises in those expense categories consistent with the function of the impaired asset.

2.4 主要會計政策摘要(續)

關聯方(續)

- (續) (b)
 - (a)(i)項所述的個人對該實 (vii) 體實施重大影響或是該實 體(或該實體的控股公司) 的關鍵管理人員的成員; 及
 - 向本集團或本集團母公司 (viii) 提供關鍵管理人員服務的 實體或其所屬集團的任何 控股公司。

非金融資產減值

除了投資物業、遞延税項資產、持作出 售物業、存貨、金融資產及劃分為持有 待售處置組合外,如果一項資產存在減 值跡象,或需要進行年度減值測試,則 估計資產的可收回金額。資產可收回金 額按該資產或現金產出單元的使用價值 和公平值減出售費用兩者中的較大者計 算,並按個別資產釐定,除非該資產不 能產出基本上獨立於其他資產或資產組 所產生的現金流入,這種情況下,可確 定該資產所屬的現金產出單元的可收回 金額。於對現金產生單位進行減值測試 時,如可合理一致地進行分配,公司資 產(如總部大樓)的分部賬面值會被分配 到個別現金產生單位,否則會被分配到 最小的現金產生單位組別。

只有資產賬面值超過其可收回金額時, 才確認減值虧損。評估使用價值時,採 用反映當前市場對資金時間價值和資產 的特定風險的估價的稅前折現率,將估 計未來現金流量折成現值。減值虧損於 產生期間於與減值資產功能一致的開支 分類內自損益賬扣除。

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

2.4 SUMMARY OF SIGNIFICANT **ACCOUNTING POLICIES (continued)**

Impairment of non-financial assets (continued)

An assessment is made at the end of each reporting period as to whether there is an indication that previously recognised impairment losses may no longer exist or may have decreased. If such an indication exists, the recoverable amount is estimated. A previously recognised impairment loss of an asset other than goodwill is reversed only if there has been a change in the estimates used to determine the recoverable amount of that asset, but not to an amount higher than the carrying amount that would have been determined (net of any depreciation/amortisation) had no impairment loss been recognised for the asset in prior years. A reversal of such an impairment loss is credited to profit or loss in the period in which it arises.

Property, plant and equipment and depreciation

Property, plant and equipment are stated at cost less accumulated depreciation and any accumulated impairment losses. When an item of property, plant and equipment is classified as held for sale or when it is part of a disposal group classified as held for sale, it is not depreciated and is accounted for in accordance with HKFRS 5 Noncurrent Assets Held for Sale and Discontinued Operations, as further explained in the accounting policy for "Disposal group held for sale". The cost of an item of property, plant and equipment comprises its purchase price and any directly attributable costs of bringing the asset to its working condition and location for its intended use.

2.4 主要會計政策摘要(續)

非金融資產減值(續)

於每個報告期末評估是否有跡象表明以 前確認的減值虧損可能已不存在或可能 降低。如果存在上述跡象,則對可收回 金額進行估計。對於一項除商譽外的資 產來說,只有在用於確定資產可收回金 額的估計發生變動時,以前確認的減值 虧損才能轉回,但是由於該等資產的減 值虧損的轉回而增加的資產賬面值,不 應高於資產以前年度沒有確認減值虧損 時的賬面值(減去攤銷/折舊)。有關減 值虧損的撥回於其產生期間計入損益。

物業、廠房及設備及其折舊

物業、廠房及設備項目按成本減去累計 折舊和仟何累計減值虧損計量。倘物 業、廠房及設備項目分類為持作出售, 或倘其屬於分類為持作出售的出售組別 的一部分,則無須折舊並根據香港財務 報告準則第5號「持作出售非流動資產及 非持續經營業務」入賬,誠如會計政策 [持作出售組別]進一步所述。物業、廠 房及設備項目的成本包括其購買價格和 將資產運抵指定地點並使其達到能夠按 照預定的方式進行運作狀態的直接可歸 屬成本。

財務報表附註

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

2.4 SUMMARY OF SIGNIFICANT **ACCOUNTING POLICIES (continued)**

Property, plant and equipment and depreciation (continued)

Expenditure incurred after items of property, plant and equipment have been put into operation, such as repairs and maintenance, is normally charged to profit or loss in the period in which it is incurred. In situations where the recognition criteria are satisfied, the expenditure for a major inspection is capitalised in the carrying amount of the asset as a replacement. Where significant parts of property, plant and equipment are required to be replaced at intervals, the Group recognises such parts as individual assets with specific useful lives and depreciates them accordingly.

Valuation in relation to the building is performed frequently enough to ensure that its fair value does not differ materially from its carrying amount. Changes in the values of the building are dealt with as movements in the property revaluation reserve. If the total of this reserve is insufficient to cover a deficit, on an individual asset basis, the excess of the deficit is charged to profit or loss. Any subsequent revaluation surplus is credited to profit or loss to the extent of the deficit previously charged. An annual transfer from the property revaluation reserve to accumulated losses is made for the difference between the depreciation based on the revalued carrying amount of the building and the depreciation based on the building's original cost. On disposal of a revalued asset, the relevant portion of the property revaluation reserve realised in respect of previous valuations is transferred to accumulated losses as a movement in reserves.

2.4 主要會計政策摘要(續)

物業、廠房及設備及其折舊(續)

物業、廠房及設備項目投入運行後發生 的支出,比如維修和保養,通常在費用 發生當期的損益中扣除。如果符合確認 準則,則主要檢查的支出會作為替換資 本化於資產賬面值。如果物業、廠房及 設備的主要部分須定期替換,則本集團 確認有關部分為獨立資產,其具有特定 的使用年限及據此折舊。

本集團經常對大樓進行全面估值以確保 其公平值與其賬面值不會有重大差異。 大樓之價值變動會作物業重估儲備變動 處理。倘按個別資產基準計算,該儲備 總額不足以抵銷虧絀,則超出之虧絀將 於損益中扣除,其後產生之任何重估盈 餘按過往扣除之虧絀計入損益。每年從 物業重估儲備轉撥至累計虧損乃根據樓 宇重估賬面值所計算之折舊與根據樓宇 原來成本所計算之折舊兩者之差額作 出。於出售經重估資產時,就過往估值 變現之物業重估儲備相關部分轉撥至累 計虧損,列作儲備變動。

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

2.4 SUMMARY OF SIGNIFICANT **ACCOUNTING POLICIES (continued)**

Property, plant and equipment and depreciation (continued)

Depreciation is calculated on the straight-line basis to write off the cost of each item of property, plant and equipment to its residual value over its estimated useful life. The principal annual rates used for this purpose are as follows:

2.4 主要會計政策摘要(續)

物業、廠房及設備及其折舊(續)

各項物業、廠房及設備採用直線法在計 算折舊的估計使用年限內削減其成本至 其殘值。計算折舊之主要年期如下:

Buildina Over the shorter of the lease term and 2.5%

樓宇 和賃期及2.5%的較短者

Leasehold improvements Over the shorter of the lease terms and 33.3%

租賃物業裝修 租賃期及33.3%的較短者

Furniture, fixtures and office equipment 10% to 20%

傢俬、裝置和辦公室設備 10%至20%

Motor vehicles 20% 汽車 20%

Where parts of an item of property, plant and equipment have different useful lives, the cost of that item is allocated on a reasonable basis among the parts and each part is depreciated separately. Residual values, useful lives and the depreciation method are reviewed, and adjusted if appropriate, at least at each financial year end.

An item of property, plant and equipment including any significant part initially recognised is derecognised upon disposal or when no future economic benefits are expected from its use or disposal. Any gain or loss on disposal or retirement recognised in profit or loss in the period the asset is derecognised is the difference between the net sales proceeds and the carrying amount of the relevant asset.

如果物業、廠房及設備項目的各部分具 有不同使用年限,則在各部分間合理分 配該項目的成本,且按各部分單獨計提 折舊。於每個財政年度結算日,評估剩 餘價值、使用年限和折舊方法,必要時 進行調整。

物業、廠房及設備項目(包括初始確認 的任何重大部分)一經處置或預期其使 用或處置將不會帶來未來經濟利益,則 終止確認。於資產終止確認期間內的損 益確認的處置或報廢的任何損益乃淨銷 售收入和相關資產賬面值之差。

財務報表附註

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

2.4 SUMMARY OF SIGNIFICANT **ACCOUNTING POLICIES (continued)**

Investment properties

Investment properties include both completed investment properties and investment properties under construction.

Investment properties are interests in land and buildings (including the leasehold property held as a right-of-use asset which would otherwise meet the definition of an investment property) held to earn rental income and/or for capital appreciation, rather than for use in the production or supply of goods or services or for administrative purposes; or for sale in the ordinary course of business.

Completed investment properties are measured initially at cost, including transaction costs. Subsequent to initial recognition, investment properties are stated at fair value, which reflects market conditions at the end of the reporting period.

Investment properties under construction or development for future use as investment properties are classified as investment properties under construction. Such properties under construction are measured at cost, including transaction costs, and subsequent to initial recognition, are stated at fair value at the end of the reporting period when the fair value can be determined reliably.

Gains or losses arising from changes in the fair values of investment properties are included in profit or loss in the period in which they arise.

2.4 主要會計政策摘要(續)

投資物業

投資物業包括已落成投資物業及在建中 投資物業。

投資物業指就賺取租金收入及/或資本 增值持有之土地及樓宇權益(包括符合 投資物業定義持作使用權資產之租賃物 業),而非就生產或供應貨品或服務或 就行政目的;或就於日常業務中銷售而 持有。

已落成投資物業初始按成本計量,包含 交易費用。初始確認後,投資物業按反 映報告期末市場狀況的公平值計量。

在建中或發展中以供在未來作為投資物 業使用的投資物業分類為在建中投資物 業。該等在建中物業按成本(包括交易 成本)計量,於初始確認後,在公平值 能夠可靠釐定的報告期間末按公平值列 賬。

投資物業公平值變動引起的損益於產生 期間計入損益內。

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

2.4 SUMMARY OF SIGNIFICANT **ACCOUNTING POLICIES (continued)**

Investment properties (continued)

Any gains or losses on the retirement or disposal of an investment property are recognised in profit or loss in the period of the retirement or disposal.

For a transfer from inventories (i.e., properties under development or held for sale) to investment properties, any difference between the fair value of the property at the date of change in use and its previous carrying amount is recognised in profit or loss.

Disposal group held for sale

A disposal group are classified as held for sale if their carrying amounts will be recovered principally through a sales transaction rather than through continuing use. For this to be the case, the asset or disposal group must be available for immediate sale in its present condition subject only to terms that are usual and customary for the sale of such assets or disposal groups and its sale must be highly probable. All assets and liabilities of a subsidiary classified as a disposal group are reclassified as held for sale regardless of whether the Group retains a non-controlling interest in its former subsidiary after the sale.

An investment property classified as held for sale is measured at fair value, which reflects market conditions at the end of the reporting period.

A disposal group (other than an investment property and financial assets) classified as held for sale is measured at the lower of its carrying amount and fair value less costs to sell.

2.4 主要會計政策摘要(續)

投資物業(續)

已落成投資物業報廢或處置造成的損益 在報廢或處置期間於損益內確認。

由存貨(即發展中物業或持作出售物業) 轉為投資物業,而物業在使用變更日期 的公平值與其過往之賬面值的任何差額 於損益內確認。

持作出售組別

若賬面值主要透過銷售交易收回價值而 非持續使用,則分類為持作出售組別。 在此情况下,該資產及出售組別務必能 以現況即時出售,出售條款僅可為一般 慣例中出售有關資產或出售組別的條 款,而銷售機會為相當大。歸類為出售 組別的附屬公司所有資產及負債重新分 類為持作出售,而不論出售後本集團有 否保留所持前附屬公司的非控股權益。

分類為持作出售的投資物業以公平值計 量,該公平值反映了報告期末的市場狀 況。

分類為持作出售的出售組別(投資物業 及金融資產除外)以其賬面值及公平值 減出售成本兩者中的較低者計量。

財務報表附註

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

2.4 SUMMARY OF SIGNIFICANT **ACCOUNTING POLICIES (continued)**

Leases

The Group assesses at contract inception whether a contract is, or contains, a lease. A contract is, or contains, a lease if the contract conveys the right to control the use of an identified asset for a period of time in exchange for consideration.

Group as a lessor

When the Group acts as a lessor, it classifies at lease inception (or when there is a lease modification) each of its leases as either an operating lease or a finance lease.

Leases in which the Group does not transfer substantially all the risks and rewards incidental to ownership of an asset are classified as operating leases. When a contract contains lease and non-lease components, the Group allocates the consideration in the contract to each component on a relative stand-alone selling price basis. Rental income is accounted for on the straight-line basis over the lease terms and is included in revenue in profit or loss due to its operating nature. Initial direct costs incurred in negotiating and arranging an operating lease are added to the carrying amount of the leased asset and recognised over the lease term on the same basis as rental income. Contingent rents are recognised as revenue in the period in which they are earned.

Leases that transfer substantially all the risks and rewards incidental to ownership of an underlying asset to the lessee are accounted for as finance leases.

2.4 主要會計政策摘要(續)

租賃

本集團於合約開始時評估合約是否為或 包含租賃。倘合約為換取代價而給予在 一段時間內控制已識別資產使用的權 利,則該合約分類為租賃。

本集團作為出租人

本集團作為出租人時,於租賃開始時 (或發生租賃變更時)將其各租賃分類為 經營租賃或融資租賃。

本集團並未轉讓資產擁有權所附帶的絕 大部分風險及回報的租賃分類為經營租 賃。倘合約包括租賃及非租賃部分,本 集團根據相對獨立的售價基準將合約代 價分配予各部分。租金收入於租賃期內 按直線法列賬並根據其經營性質於損益 內列為收入。於磋商及安排經營租賃時 產生的初始直接成本計入租賃資產的賬 面值,並於租賃期內按相同方法確認為 租金收入。或然租金乃於所賺取的期間 內確認為收入。

將相關資產擁有權所附帶的絕大部分風 險及回報轉移至承租人的租賃列為融資 租賃。

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

2.4 SUMMARY OF SIGNIFICANT **ACCOUNTING POLICIES (continued)**

Leases (continued)

Group as a lessee

The Group applies a single recognition and measurement approach for all leases, except for short-term leases and leases of low-value assets. The Group recognises lease liabilities to make lease payments and right-of-use assets representing the right to use the underlying assets.

At inception or on reassessment of a contract that contains a lease component and non-lease component, the Group adopts the practical expedient not to separate a nonlease component and to account for the lease component and the associated non-lease component (e.g., property management services for leases of properties) as a single lease component.

(a) Right-of-use assets

Right-of-use assets are recognised at the commencement date of the lease (that is the date the underlying asset is available for use). Except for the right of use of a leasehold land which is stated at a revalued amount, being its fair value at the date of the revaluation less accumulated depreciation and any accumulated impairment losses, other right-of-use assets are measured at cost, less any accumulated depreciation and any impairment losses, and adjusted for any remeasurement of lease liabilities. The cost of right-of-use assets includes the amount of lease liabilities recognised, initial direct costs incurred, and lease payments made at or before the commencement date less any lease incentives received.

2.4 主要會計政策摘要(續)

租賃(續)

本集團作為承租人

本集團對所有租賃(惟短期租賃及低價 值資產租賃除外)採取單一確認及計量 方法。本集團確認租賃負債以作出租賃 付款,而使用權資產指使用相關資產的 權利。

於包含和賃部分及非和賃部分之合約開 始或重新評估時,本集團採用實際權宜 方法不區分非租賃部分及就租賃部分及 相關非租賃部分(例如物業租賃的物業 管理服務)入賬作為單一租賃部分。

(a) 使用權資產

於租賃開始日期確認使用權資產 (即相關資產可供使用日期)。除 以重估金額(即重估之日的公平 值減累計折舊及任何累計減值虧 損)列示的租賃土地使用權外, 其他使用權資產按成本減任何累 計折舊及減值虧損計量, 並就任 何重新計量租賃負債作出調整。 使用權資產成本包括已確認租賃 自信款項、已產牛初步直接成本 及於開始日期或之前作出的租賃 付款減任何已收取租賃優惠。

財務報表附註

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

2.4 SUMMARY OF SIGNIFICANT **ACCOUNTING POLICIES (continued)**

Leases (continued)

Group as a lessee (continued)

Right-of-use assets (continued)

Valuation in relation to the right of use of the leasehold land is performed frequently enough to ensure that its fair value does not differ materially from its carrying amount. Changes in the value of the right of use of the leasehold land are dealt with as movements in the property revaluation reserve. If the total of this reserve is insufficient to cover a deficit, on an individual asset basis, the excess of the deficit is charged to profit or loss. Any subsequent revaluation surplus is credited to profit or loss to the extent of the deficit previously charged. An annual transfer from the property revaluation reserve to accumulated losses is made for the difference between the depreciation based on the revalued carrying amount of the right of use of the leasehold land and the depreciation based on the original cost of the right of use of the leasehold land. On disposal of a revalued right-of-use asset, the relevant portion of the property revaluation reserve realised in respect of previous valuations is transferred to accumulated losses as a movement in reserve.

Right-of-use assets are depreciated on the straightline basis over the following depreciation periods, which are the shorter of the lease terms and the estimated useful lives of the assets:

Leasehold land 租賃土地 Office premises 辦公室物業 Motor vehicle 汽車

2.4 主要會計政策摘要(續)

租賃(續)

本集團作為承和人(續)

使用權資產(續)

本公司經常對租賃土地的使用權 進行估值,以確保其公平值與 賬面值並無重大差異。租賃土地 使用權估值變動會作為物業重估 儲備變動處理。倘按個別資產基 準計算,該儲備總額不足以抵銷 虧絀,則超出之虧絀將於損益扣 除,其後產生之任何重估盈餘按 過往扣除之虧絀計入損益。每年 從物業重估儲備轉撥至累計虧損 乃根據租賃土地使用權重估賬面 值所計算之折舊與根據租賃土地 使用權原來成本所計算之折舊兩 者之差額作出。於出售經重估使 用權資產時,就過往估值變現之 物業重估儲備相關部分轉撥至累 計虧損,列作儲備變動。

使用權資產於下列折舊期內(按 租賃期及資產估計使用年期(以 較短者為準))按直線法計提折 舊:

40 years 四十年 1 to 5 years 一至五年 3 years 三年

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

2.4 SUMMARY OF SIGNIFICANT **ACCOUNTING POLICIES (continued)**

Leases (continued)

Group as a lessee (continued)

Right-of-use assets (continued)

If ownership of the leased asset is transferred to the Group by the end of the lease term or the cost reflects the exercise of a purchase option, depreciation is calculated using the estimated useful life of the asset.

When a right-of-use asset meets the definition of investment property, it is included in investment properties. The corresponding right-of-use asset is initially measured at cost, and subsequently measured at fair value, in accordance with the Group's policy for "Investment properties".

The Group's right-of-use assets are presented on the face of the consolidated statement of financial position.

Lease liabilities (b)

Lease liabilities are recognised at the commencement date of the lease at the present value of lease payments to be made over the lease term. The lease payments include fixed payments (including insubstance fixed payments) less any lease incentives receivable, variable lease payments that depend on an index or a rate, and amounts expected to be paid under residual value guarantees. The lease payments also include the exercise price of a purchase option reasonably certain to be exercised by the Group and payments of penalties for termination of a lease, if the lease term reflects the Group exercising the option to terminate the lease. The variable lease payments that do not depend on an index or a rate are recognised as an expense in the period in which the event or condition that triggers the payment occurs.

2.4 主要會計政策摘要(續)

租賃(續)

本集團作為承和人(續)

使用權資產(續)

倘於租賃期結束時租賃資產的擁 有權轉讓至本集團或成本反映購 買選擇權的行使,折舊則根據資 產的估計可使用年期計算。

倘使用權資產符合投資物業之定 義,該資產須計入投資物業。 相應之使用權資產於開始時按成 本計量,而其後須根據本集團對 「投資物業」之政策按公平值計 量。

本集團的使用權資產於綜合財務 狀況表中列示。

(b) 租賃負債

租賃負債乃於租賃開始日期按租 賃期內將作出的租賃付款現值確 認。租賃付款包括定額付款(含 實質定額付款)減任何應收租賃 優惠、取決於某一指數或利率的 可變租賃付款以及預期根據剩餘 價值擔保支付的金額。租賃付款 亦包括合理確定將由本集團行使 的購買選擇權之行使價及為終止 租賃而支付的罰款(倘租賃期反 映本集團正行使終止權)。並非 取決於某一指數或比率的可變租 賃付款於導致付款的事件或條件 發生的期間確認為支出。

財務報表附註

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

2.4 SUMMARY OF SIGNIFICANT **ACCOUNTING POLICIES (continued)**

Leases (continued)

Group as a lessee (continued)

Lease liabilities (continued)

In calculating the present value of lease payments, the Group uses the interest rate implicit in the lease or, where that rate cannot be readily determined, the Group uses its incremental borrowing rate at the lease commencement date. After the commencement date, the amount of lease liabilities is increased to reflect the accretion of interest and reduced for the lease payments made. In addition, the carrying amount of lease liabilities is remeasured if there is a modification, a change in the lease term, a change in lease payments (e.g., a change to future lease payments resulting from a change in an index or rate) or a change in assessment of an option to purchase the underlying asset.

The Group's lease liabilities are included in bank and other borrowings.

Computer software

Computer software acquired separately is measured on initial recognition at cost. The useful lives of computer software are assessed to be finite.

Computer software is subsequently amortised over the useful economic life and assessed for impairment whenever there is an indication that the computer software may be impaired. The amortisation period and the amortisation method for computer software is reviewed at least at each financial year end. The estimated annual rates of amortisation of computer software are 10%-25%.

2.4 主要會計政策摘要(續)

租賃(續)

本集團作為承租人(續)

租賃負債(續)

在計算租賃付款的現值時,本集 團使用租賃的隱含利率或,倘 該利率無法可靠地釐定,則於租 賃開始日期,本集團使用其增量 借款利率。於開始日期後,租賃 負債金額的增加反映了利息的增 長,其減少則關平所作出的租賃 付款。此外,倘存在修改、租賃 期變動、租賃付款變動(即指數 或利率變動引起的未來租賃付款 變動)或購買相關資產的選擇權 之評估變動,則重新計量租賃負 債的賬面值。

本集團的租賃負債計入銀行及其 他借款。

電腦軟件

單獨取得的電腦軟件在初始確認時按成 本計量。電腦軟件的可使用年期被評估 為有限。

電腦軟件其後按可使用經濟年期攤銷, 並於有跡象顯示電腦軟件可能減值時評 估減值。電腦軟件的攤銷期及攤銷方法 至少在各財政年度末進行審查。估計電 腦軟件的年攤銷率為10%至25%。

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

2.4 SUMMARY OF SIGNIFICANT **ACCOUNTING POLICIES (continued)**

Investments and other financial assets

Initial recognition and measurement

Financial assets are classified, at initial recognition, as subsequently measured at amortised cost, or at fair value through other comprehensive income, as appropriate.

The classification of financial assets at initial recognition depends on the financial asset's contractual cash flow characteristics and the Group's business model for managing them. With the exception of trade and lease receivables that do not contain a significant financing component or for which the Group has applied the practical expedient of not adjusting the effect of a significant financing component, the Group initially measures a financial asset at its fair value plus in the case of a financial asset not at fair value through profit or loss, transaction costs. Trade and lease receivables that do not contain a significant financing component or for which the Group has applied the practical expedient are measured at the transaction price determined under HKFRS 15 Revenue from Contracts with Customers in accordance with the policies set out for "Revenue recognition" below.

In order for a financial asset (debt instrument) to be classified and measured at amortised cost or fair value through other comprehensive income, it needs to give rise to cash flows that are solely payments of principal and interest ("SPPI") on the principal amount outstanding. Financial assets (debt instruments) with cash flows that are not SPPI are classified and measured at fair value through profit or loss, irrespective of the business model.

2.4 主要會計政策摘要(續)

投資和其他金融資產

初始確認和計量

金融資產在初始確認時分類為後續按攤 銷成本計量或按公平值計入其他全面收 益(倘適用)。

初始確認金融資產分類取決於金融資產 的合約現金流特徵,以及本集團管理金 融資產的業務模式。除並未包含重大融 資組成部分或本集團已實行權宜措施不 調整重大融資組成部分影響的應收貿易 及租賃賬款外,本集團初步按公允價值 加(倘金融資產並非以公平值計量且其 變動計入當期損益)交易成本計量金融 資產。並未包含重大融資組成部分或本 集團已實行權宜措施的應收貿易及租賃 賬款根據下文[收入確認]所述政策按香 港財務報告準則第15號「客戶合約收入」 釐定的交易價計量。

須使現金流量僅為償還本金及未償還本 金利息(「僅為償還本金及利息」),方可 分類為按攤銷成本計量或按公平值計入 其他全面收益的金融資產(債務工具)。 現金流量並非僅為償還本金及利息的金 融資產(債務工具)按公平值計入損益分 類並計量,而不論其業務模式如何。

財務報表附註

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

2.4 SUMMARY OF SIGNIFICANT **ACCOUNTING POLICIES (continued)**

Investments and other financial assets (continued)

Initial recognition and measurement (continued)

The Group's business model for managing financial assets (debt instruments) refers to how it manages its financial assets (debt instruments) in order to generate cash flows. The business model determines whether cash flows will result from collecting contractual cash flows, selling the financial assets (debt instruments), or both. Financial assets (debt instruments) classified and measured at amortised cost are held within a business model with the objective to hold financial assets (debt instruments) in order to collect contractual cash flows, while financial assets (debt instruments) classified and measured at fair value through other comprehensive income are held within a business model with the objective of both holding to collect contractual cash flows and selling. Financial assets (debt instruments) which are not held within the aforementioned business models are classified and measured at fair value through profit or loss.

All regular way purchases and sales of financial assets are recognised on the trade date, that is, the date that the Group commits to purchase or sell the asset. Regular way purchases or sales are purchases or sales of financial assets that require delivery of assets within the period generally established by regulation or convention in the marketplace.

Subsequent measurement

The subsequent measurement of financial assets depends on their classification as follows:

(a) Financial assets at amortised cost (debt instruments)

> Financial assets at amortised cost are subsequently measured using the effective interest method and are subject to impairment. Gains and losses are recognised in profit or loss when the asset is derecognised, modified or impaired.

2.4 主要會計政策摘要(續)

投資和其他金融資產(續)

初始確認和計量(續)

本集團管理金融資產(債務工具)的業務 模式指本集團如何管理其金融資產(債 務工具)以產生現金流量。業務模式釐 定現金流量會否因收取合約現金流量、 出售金融資產(債務工具)或因前述兩者 而產牛。分類為並按攤銷成本計量的金 融資產(債務工具)在一個業務模式內持 有,目的是持有金融資產(債務工具)以 收取合約現金流量,而分類為並按公平 值計入其他全面收益計量金融資產(債 務工具)在一個業務模式內持有,目的 是收取合約現金流量及出售。不屬於上 述業務模式內持有的金融資產(債務工 具)分類為並按公平值計入損益計量。

所有常規購買和出售金融資產於交易日 (即本集團承諾購買或銷售該資產之日) 確認。常規購買或出售金融資產指購買 或出售需要在一般由法規或市場慣例確 定的期間內移交資產。

後續計量

金融資產的後續計量取決於以下分類:

(a) 按攤銷成本計量的金融資產(債 務工具)

> 按攤銷成本計量的金融資產後續 使用實際利率法計量,並可予減 值。倘資產終止確認、修訂或減 值,則收益及虧損於損益確認。

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

2.4 SUMMARY OF SIGNIFICANT **ACCOUNTING POLICIES (continued)**

Investments and other financial assets (continued)

Subsequent measurement (continued)

Financial assets at fair value through other comprehensive income (debt instruments)

> For debt investments at fair value through other comprehensive income, interest income, foreign exchange revaluation and impairment losses or reversals are recognised in profit or loss and computed in the same manner as for financial assets measured at amortised cost. The remaining fair value changes are recognised in other comprehensive income. Upon derecognition, the cumulative fair value change recognised in other comprehensive income is recycled to profit or loss.

Impairment

The Group recognises an allowance for expected credit losses ("ECLs") for all debt instruments not held at fair value through profit or loss. ECLs are based on the difference between the contractual cash flows due in accordance with the contract and all the cash flows that the Group expects to receive, discounted at an approximation of the original effective interest rate. The expected cash flows will include cash flows from the sale of collateral held or other credit enhancements that are integral to the contractual terms.

(a) General approach

ECLs are recognised in two stages. For credit exposures for which there has not been a significant increase in credit risk since initial recognition, ECLs are provided for credit losses that result from default events that are possible within the next 12 months (a 12-month ECL). For those credit exposures for which there has been a significant increase in credit risk since initial recognition, a loss allowance is required for credit losses expected over the remaining life of the exposure, irrespective of the timing of the default (a lifetime ECL).

2.4 主要會計政策摘要(續)

投資和其他金融資產(續)

後續計量(續)

(b) 按公平值計入其他全面收益的金 融資產(債務工具)

> 就按公平值計入其他全面收益的 債務投資而言,利息收入、外匯 重估及減值虧損或撥回於損益中 確認, 並按與按攤銷成本計量的 金融資產相同的方式計量。其餘 公平值變動於其他全面收益中確 認。終止確認時,於其他全面收 益確認的累計公平值變動被回收 至損益。

減值

本集團就並非按公平值計入損益持有的 所有債務工具確認預期信貸虧損(「預期 信貸虧損」)撥備。預期信貸虧損乃基於 根據合約到期的合約現金流量與本集團 預期獲得的所有現金流量的差額而釐 定,並以原實際利率的近似值貼現。預 期現金流量將包括出售所持抵押的現金 流量或組成合約條款的其他信貸提升措 施。

一般方法 (a)

預期信貸虧損分兩個階段進行確 認。就自初始確認以來信貸風 險並無顯著增加的信貸敞口而 言,會就未來十二個月內可能發 生的違約事件而導致的信貸虧損 (十二個月預期信貸虧損)計提預 期信貸虧損撥備。就自初始確認 以來信貸風險顯著增加的信貸敞 口而言,不論何時發生違約,須 就餘下風險年期內的預期信貸虧 損計提虧損撥備(存續期預期信 貸虧損)。

財務報表附註

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

2.4 SUMMARY OF SIGNIFICANT **ACCOUNTING POLICIES (continued)**

Investments and other financial assets (continued)

Impairment (continued)

General approach (continued)

At each reporting date, the Group assesses whether the credit risk on a financial instrument has increased significantly since initial recognition. When making the assessment, the Group compares the risk of a default occurring on the financial instrument as at the reporting date with the risk of a default occurring on the financial instrument as at the date of initial recognition and considers reasonable and supportable information that is available without undue cost or effort, including historical and forwardlooking information.

For debt investments at fair value through other comprehensive income, the Group applies the low credit risk simplification. At each reporting date, the Group evaluates whether the debt investments are considered to have low credit risk using all reasonable and supportable information that is available without undue cost or effort. In making that evaluation, the Group reassesses the external credit ratings of the debt investments. In addition, the Group considers that there has been a significant increase in credit risk when contractual payments are more than 30 days past due.

The Group considers a financial asset in default when contractual payments are 90 days past due. However, in certain cases, the Group may also consider a financial asset to be in default when internal or external information indicates that the Group is unlikely to receive the outstanding contractual amounts in full before taking into account any credit enhancements held by the Group. A financial asset is written off when there is no reasonable expectation of recovering the contractual cash flows.

2.4 主要會計政策摘要(續)

投資和其他金融資產(續)

減值(續)

(a) 一般方法(續)

> 於各報告日期,本集團評估金融 工具的信貸風險自初始確認以來 是否顯著增加。在進行評估時, 本集團比較金融工具於報告日期 發生違約的風險及金融工具於初 始確認日期發生違約的風險, 同時考慮無需消耗過多費用或精 力即可獲得之合理且可支持的資 料,包括歷史及前瞻性資料。

> 就按公平值計入其他全面收益的 債務投資而言,本集團應用低信 貸風險簡化法。於各報告日期, 本集團使用無需消耗過多費用或 精力即可獲得之所有合理且可支 持的資料,來評估債務投資是否 被認為有低信貸風險。於作出該 評估時,本集團重新評估債務投 資的外部信貸評級。此外,本集 團認為,當合約付款逾期超過30 日時,信貸風險將大幅增加。

> 當合約付款逾期90天時,本集團 認為金融資產違約。然而,在某 些情況下,當內部或外部資料表 明本集團在採取任何信貸提升措 施前不太可能全額收回未付合約 款項時,本集團亦可將一項金融 資產視為違約。金融資產於並無 合理預期可收回合約現金流量時 撇銷。

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

2.4 SUMMARY OF SIGNIFICANT **ACCOUNTING POLICIES (continued)**

Investments and other financial assets (continued)

Impairment (continued)

General approach (continued)

Financial assets at amortised cost are subject to impairment under the general approach and they are classified within the following stages for measurement of ECLs except for trade and lease receivables which apply the simplified approach as detailed below.

Stage 1 Financial instruments for which credit risk has not increased significantly since initial recognition and for which the loss allowance is measured at an amount equal to 12- month ECLs

Stage 2 Financial instruments for which credit risk has increased significantly since initial recognition but that are not credit-impaired financial assets and for which the loss allowance is measured at an amount equal to lifetime ECLs

Financial assets that are credit-Stage 3 impaired at the reporting date (but that are not purchased or originated credit-impaired) and for which the loss allowance is measured at an amount equal to lifetime ECLs

2.4 主要會計政策摘要(續)

投資和其他金融資產(續)

減值(續)

(a) 一般方法(續)

> 按攤銷成本計量的金融資產須按 一般方法計提減值,且就計量預 期信貸虧損而言分為以下幾個階 段,惟採用下述簡易方法的應收 貿易及和賃賬款除外。

> 第一階段 - 自初始確認以來 信貸風險並無顯 著增加的金融工 具,其虧損撥備 按相當於十二個 月預期信貸虧損 的金額計算

> 第二階段 -自初始確認以來 信貸風險顯著增 加但並非信用減 值的金融資產的 金融工具,其虧 損撥備按相等於 存續期預期信貸 虧損的金額計算

> 第三階段 - 在報告日期已發 生信用減值的金 融資產(但並非購 買或初始信用減 值的金融資產), 其虧損撥備按相 等於存續期預期 信貸虧損的金額 計算

財務報表附註

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

2.4 SUMMARY OF SIGNIFICANT **ACCOUNTING POLICIES (continued)**

Investments and other financial assets (continued)

Impairment (continued)

Simplified approach

For trade receivables that do not contain a significant financing component or when the Group applies the practical expedient of not adjusting the effect of a significant financing component, the Group applies the simplified approach in calculating ECLs. Under the simplified approach, the Group does not track changes in credit risk, but instead recognises a loss allowance based on lifetime ECLs at each reporting date. The Group has established a provision matrix that is based on its historical credit loss experience, adjusted for forward-looking factors specific to the debtors and the economic environment.

For lease receivables, the Group chooses as its accounting policy to adopt the simplified approach in calculating ECLs with policies as described above.

Derecognition

A financial asset (or, where applicable, a part of a financial asset or part of a group of similar financial assets) is primarily derecognised (i.e., removed from the Group's consolidated statement of financial position) when:

- the rights to receive cash flows from the asset have expired; or
- the Group has transferred its rights to receive cash flows from the asset or has assumed an obligation to pay the received cash flows in full without material delay to a third party under a "pass-through" arrangement; and either (a) the Group has transferred substantially all the risks and rewards of the asset, or (b) the Group has neither transferred nor retained substantially all the risks and rewards of the asset, but has transferred control of the asset.

2.4 主要會計政策摘要(續)

投資和其他金融資產(續)

減值(續)

(b) 簡化方法

> 就並未包含重大融資組成部分或 本集團已實行權宜措施不調整重 大融資組成部分影響的應收貿易 賬款而言,本集團在計算預期信 貸虧損時採用簡化方法。根據簡 化方法,本集團並不跟蹤信貸風 險的變化,而是於每個報告日期 基於存續期預期信貸虧損確認虧 損撥備。本集團已根據過往信貸 虧損經驗建立撥備矩陣,並根據 債務人具體的前瞻性因素及經濟 環境作出調整。

> 就應收租賃賬款而言,本集團選 擇採用簡化方法作為根據上述 政策計算預期信貸虧損的會計政 策。

終止確認

在下列主要情況下,應終止確認金融資 產(或,如適用,金融資產的一部分, 或一組相類似金融資產的一部分)(即自 本集團的綜合財務狀況表剔除):

- 獲取資產所產生的現金流量的權 利屆滿;或
- 本集團轉讓了獲取資產所產生的 現金流量的權利,或在「轉移」安 排下承擔了需無重大延誤地向第 三方全額支付這些取得的現金流 量的義務;並且(a)本集團實質上 轉讓了與該資產相關的幾乎全部 風險和回報,或(b)雖然本集團實 質上既未轉讓亦未保留與該資產 相關的所有風險和回報,但轉移 了資產的控制權。

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

2.4 SUMMARY OF SIGNIFICANT **ACCOUNTING POLICIES (continued)**

Investments and other financial assets (continued)

Derecognition (continued)

When the Group has transferred its rights to receive cash flows from an asset or has entered into a pass-through arrangement, it evaluates if, and to what extent, it has retained the risk and rewards of ownership of the asset. When it has neither transferred nor retained substantially all the risks and rewards of the asset nor transferred control of the asset, the Group continues to recognise the transferred asset to the extent of the Group's continuing involvement. In that case, the Group also recognises an associated liability. The transferred asset and the associated liability are measured on a basis that reflects the rights and obligations that the Group has retained.

Continuing involvement that takes the form of a guarantee over the transferred asset is measured at the lower of the original carrying amount of the asset and the maximum amount of consideration that the Group could be required to repay.

Financial liabilities

Initial recognition and measurement

Financial liabilities are all classified, at initial recognition, as financial liabilities at amortised cost, which are recognised initially at fair value and net of directly attributable transaction costs.

Subsequent measurement

After initial recognition, financial liabilities are subsequently measured at amortised cost, using the effective interest method unless the effect of discounting would be immaterial, in which case they are stated at cost. Gains and losses are recognised in profit or loss when the liabilities are derecognised as well as through the effective interest rate amortisation process.

Amortised cost is calculated by taking into account any discount or premium on acquisition and fees or costs that are an integral part of the effective interest rate. The effective interest rate amortisation is included in finance costs in profit or loss.

2.4 主要會計政策摘要(續)

投資和其他金融資產(續)

終止確認(續)

如果本集團轉讓了收取一項資產所產生 的現金流量的權利,或已經訂立轉移安 排,其評估其是否保留與擁有該資產相 關的風險和回報以及有關程度。如果其 既未實質上轉移亦未保留與該資產相關 的幾乎全部風險和回報,也沒有轉移對 該資產的控制權,本集團則根據其對該 被轉讓資產的持續參與程度確認該項資 產。在該情況下,本集團亦確認相關負 債。轉讓的資產及相關負債按反映本集 團保留的權利和義務的基準計量。

如果持續參與形式為對被轉讓資產提供 擔保,則持續參與程度的計量是下述兩 者中的較低者:資產的原賬面值和本集 團可以被要求償還的代價的最大金額。

金融負債

初始確認和計量

金融負債在初始確認時分類為按攤銷成 本計量的金融負債,其初始按公平值確 認並且扣除直接應佔交易成本。

後續計量

初始確認後,金融負債後續採用實際利 率法按攤銷成本計量,除非折現的影響 不重大, 這種情況下, 它們按成本計 量。在負債終止確認時及在實際利率攤 銷過程中,產生的損益在損益中確認。

計算攤銷成本時,應考慮購買產生的任 何折價或溢價,且包括作為實際利率不 可或缺的費用和交易費用。實際利率攤 銷包括在損益中的財務費用。

財務報表附註

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

2.4 SUMMARY OF SIGNIFICANT **ACCOUNTING POLICIES (continued)**

Investments and other financial assets (continued)

Financial guarantee contracts

Financial guarantee contracts issued by the Group are those contracts that require a payment to be made to reimburse the holder for a loss it incurs because the specified debtor fails to make a payment when due in accordance with the terms of a debt instrument. A financial guarantee contract is recognised initially as a liability at its fair value, adjusted for transaction costs that are directly attributable to the issuance of the guarantee. Subsequent to initial recognition, the Group measures the financial guarantee contracts at the higher of: (i) the ECLs allowance determined in accordance with the policy as set out in "Investments and other financial assets"; and (ii) the amount initially recognised less, when appropriate, the cumulative amount of income recognised.

Derecognition

A financial liability is derecognised when the obligation under the liability is discharged or cancelled, or expires.

When an existing financial liability is replaced by another from the same lender on substantially different terms, or the terms of an existing liability are substantially modified, such an exchange or modification is treated as a derecognition of the original liability and a recognition of a new liability, and the difference between the respective carrying amounts is recognised in profit or loss.

Offsetting of financial instruments

Financial assets and financial liabilities are offset and the net amount is reported in the statement of financial position if there is a currently enforceable legal right to offset the recognised amounts and there is an intention to settle on a net basis, or to realise the assets and settle the liabilities simultaneously.

2.4 主要會計政策摘要(續)

投資和其他金融資產(續)

財務擔保合約

由本集團發行的財務擔保合約為規定發 行人作出指定付款以補償持有人因特定 債務人未能按照債務工具條款在到期時 付款所招致之損失之合約。財務擔保合 約初步按公平值確認為負債,並就直接 歸屬於發行擔保的交易成本作調整。於 初步確認後,本集團按以下兩者中之較 高者計量財務擔保合約:(i)根據「投資及 其他金融資產」所載政策釐定的預期信 貸虧損撥備;及(ii)初步確認金額減(如 適用)確認之累計收入金額。

終止確認

如果金融負債的責任已履行、撤銷或屆 滿,則對金融負債進行終止確認。

如果現有金融負債被同一貸款方以實質 上幾乎全部不同條款的另一金融負債取 代,或者現有負債的條款幾乎全部被實 質性修改,則此類替換或修改作為終止 確認原負債和確認新負債處理,並且各 自賬面值的差異在損益中確認。

金融工具的互相抵銷

如果以現時可行法定權利將確認的金額 互相抵銷,並且打算以淨額為基礎結 算,或同時變現該資產和清償該負債, 則金融資產和金融負債會互相抵銷,淨 額在財務狀況表中報告。

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

2.4 SUMMARY OF SIGNIFICANT **ACCOUNTING POLICIES (continued)**

Perpetual convertible bonds

The component of perpetual convertible bonds that exhibits characteristics of a liability is recognised as a liability in the consolidated statement of financial position, net of transaction costs. On issuance of perpetual convertible bonds, the fair value of the liability component is determined using a market rate for an equivalent non-convertible bond; and this amount is carried as a financial liability at amortised cost. The remainder of the proceeds is allocated to the equity component of the perpetual convertible bonds that is recognised and included in shareholders' equity, net of transaction costs. The carrying amount of the equity component of the perpetual convertible bonds is not remeasured in subsequent years. Transaction costs are apportioned between the liability and equity components of the perpetual convertible bonds based on the allocation of proceeds to the liability and equity components when the instruments are initially recognised.

Properties held for sale

Properties held for sale are intended to be held for sale and are classified as current assets.

Properties held for sale are stated at the lower of cost and net realisable value. Net realisable value is determined by reference to the estimated selling price based on prevailing market conditions less estimated costs to be incurred in marketing and selling the properties.

Inventories

Inventories are stated at the lower of cost and net realisable value. Cost is determined on the first-in, first-out basis. Net realisable value is based on estimated selling prices less any estimated costs to be incurred to disposal.

2.4 主要會計政策摘要(續)

永久可換股債券

具有負債特徵的永久可換股債券部分於 扣除交易成本後於綜合財務狀況表確認 為負債。發行永久可換股債券時,負債 部分的公平值採用等值不可換股債券的 市場利率釐定;而該金額按攤銷成本入 賬列為金融負債。餘下所得款項於扣除 交易成本後分配至永久可換股債券之權 益部分,該部分於股東權益內確認並計 入其中。永久可換股債券之權益部分的 賬面值不會於其後年度重新計量。交易 成本於首次確認該等工具時按所得款項 分配至負債及權益部分的比例在負債及 永久可換股債券之權益部分之間分配。

持作出售物業

持作出售物業為擬持作出售並分類為流 動資產。

持作出售物業按成本和可變現淨值兩者 中較低者列賬。可變現淨值參考根據當 前市場狀況估計的售價減去推廣及銷售 物業產生的估計成本釐定。

存貨

存貨按成本與可變現淨值兩者之較低者 入賬。成本乃根據先進先出法釐定。可 變現淨值乃根據估計售價減出售事項將 產生的任何估計成本計算。

財務報表附註

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

2.4 SUMMARY OF SIGNIFICANT **ACCOUNTING POLICIES (continued)**

Cash and cash equivalents

For the purpose of the consolidated statement of cash flows, cash and cash equivalents comprise cash on hand and demand deposits, and short term highly liquid investments that are readily convertible into known amounts of cash, are subject to an insignificant risk of changes in value, and have a short maturity of generally within three months when acquired.

For the purpose of the consolidated statement of financial position, cash and cash equivalents comprise cash on hand and at banks, including term deposits, and assets similar in nature to cash, which are not restricted as to use.

Provisions

A provision is recognised when a present obligation (legal or constructive) has arisen as a result of a past event and it is probable that a future outflow of resources will be required to settle the obligation, provided that a reliable estimate can be made of the amount of the obligation.

When the effect of discounting is material, the amount recognised for a provision is the present value at the end of the reporting period of the future expenditures expected to be required to settle the obligation. The increase in the discounted present value amount arising from the passage of time is included in finance costs in profit or loss.

Income tax

Income tax comprises current and deferred tax. Income tax relating to items recognised outside profit or loss is recognised outside profit or loss, either in other comprehensive income or directly in equity.

Current tax assets and liabilities are measured at the amount expected to be recovered from or paid to the taxation authorities, based on tax rates (and tax laws) that have been enacted or substantively enacted by the end of the reporting period, taking into consideration interpretations and practices prevailing in the countries in which the Group operates.

2.4 主要會計政策摘要(續)

現金及現金等價物

就綜合現金流量表而言,現金及現金等 價物包括手頭現金和活期存款,以及流 動性強、易轉換成已知金額的現金且價 值變動風險很小的短期投資,且購買時 到期日通常為三個月。

就綜合財務狀況表而言,現金及現金等 價物包括並無限制使用用途的手頭及銀 行現金(包括定期存款及與現金性質類 同的資產)。

撥備

因過去事項而需要承擔現時義務(法定 或推定),而履行該義務很可能導致未 來資源的流出,且該義務的金額能夠可 靠地估計,則應確認撥備。

如果折現的影響重大,就撥備確認的金 額應是未來履行義務預期所需支出在報 告期末的現值。隨時間推移增加的折現 現值金額計入損益的財務費用。

所得稅

所得税包括即期税項和遞延税項。有關 在損益以外確認的項目的所得税,在損 益以外(在其他全面收益或直接在權益 中)確認。

即期税項資產和負債,以在報告期末已 執行的或實質上已執行的税率(及税法) 為基礎,根據本集團經營所在國家的現 行詮釋和相關常規,按照預期自税務部 門收回或向税務部門支付的金額計量。

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

2.4 SUMMARY OF SIGNIFICANT **ACCOUNTING POLICIES (continued)**

Income tax (continued)

Deferred tax is provided, using the liability method, on all temporary differences at the end of the reporting period between the tax bases of assets and liabilities and their carrying amounts for financial reporting purposes.

Deferred tax liabilities are recognised for all taxable temporary differences, except:

- when the deferred tax liability arises from the initial recognition of goodwill or an asset or liability in a transaction that is not a business combination and, at the time of the transaction, affects neither the accounting profit nor taxable profit or loss; and
- in respect of taxable temporary differences associated with investments in subsidiaries, when the timing of the reversal of the temporary differences can be controlled and it is probable that the temporary differences will not reverse in the foreseeable future.

Deferred tax assets are recognised for all deductible temporary differences, and the carry forward of unused tax credits and any unused tax losses. Deferred tax assets are recognised to the extent that it is probable that taxable profit will be available against which the deductible temporary differences, and the carry forward of unused tax credits and unused tax losses can be utilised, except:

- when the deferred tax asset relating to the deductible temporary differences arises from the initial recognition of an asset or liability in a transaction that is not a business combination and, at the time of the transaction, affects neither the accounting profit nor taxable profit or loss; and
- in respect of deductible temporary differences associated with investments in subsidiaries, deferred tax assets are only recognised to the extent that it is probable that the temporary differences will reverse in the foreseeable future and taxable profit will be available against which the temporary differences can be utilised.

2.4 主要會計政策摘要(續)

所得稅(續)

遞延税項採用負債法,對報告期末的資 產和負債税務基礎及其出於財務報告目 的的賬面值之間的所有暫時性差異作撥 備。

所有應納税暫時性差異均確認為遞延税 項負債,除非:

- 遞延税項負債是由商譽或資產或 負債於非業務合併交易的初始確 認所產生,而在交易時既不影響 會計溢利也不影響應納税溢利或 虧損;及
- 就與於附屬公司的投資相關的應 納税暫時性差異而言,如果能夠 控制該暫時性差異轉回的時間安 排並且暫時性差異在可預見的未 來不會轉回。

所有可抵扣的暫時性差異、及結轉未利 用的税項抵免和任何未利用的税務虧損 確認為遞延税項資產,但以很有可能有 應納税溢利抵銷可抵扣的暫時性差異、 結轉未利用的税項抵免和未利用的税務 虧損為限,除非:

- 與可抵扣的暫時性差異有關的遞 延税項資產是由資產或負債於 非業務合併交易的初始確認所產 生,而在交易時既不影響會計溢 利也不影響應納税溢利或虧損;
- 就與於附屬公司的投資相關的可 抵扣的暫時性差異而言, 遞延税 項資產確認是以暫時性差異將於 可預見的未來轉回且有應納稅溢 利可用以抵銷暫時性差異為限。

財務報表附註

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

2.4 SUMMARY OF SIGNIFICANT **ACCOUNTING POLICIES (continued)**

Income tax (continued)

The carrying amount of deferred tax assets is reviewed at the end of each reporting period and reduced to the extent that it is no longer probable that sufficient taxable profit will be available to allow all or part of the deferred tax asset to be utilised. Unrecognised deferred tax assets are reassessed at the end of each reporting period and are recognised to the extent that it has become probable that sufficient taxable profit will be available to allow all or part of the deferred tax asset to be recovered.

Deferred tax assets and liabilities are measured at the tax rates that are expected to apply to the period when the asset is realised or the liability is settled, based on tax rates (and tax laws) that have been enacted or substantively enacted by the end of the reporting period.

Deferred tax assets and deferred tax liabilities are offset if and only if the Group has a legally enforceable right to set off current tax assets and current tax liabilities and the deferred tax assets and deferred tax liabilities relate to income taxes levied by the same taxation authority on either the same taxable entity or different taxable entities which intend either to settle current tax liabilities and assets on a net basis, or to realise the assets and settle the liabilities simultaneously, in each future period in which significant amounts of deferred tax liabilities or assets are expected to be settled or recovered.

Government grants

Government grants are recognised at their fair value where there is reasonable assurance that the grant will be received and all attaching conditions will be complied with.

Where the grant relates to an expense item, it is recognised as income on a systematic basis over the periods that the costs, for which it is intended to compensate, are expensed. Where the grant relates to an asset, the fair value is credited to a deferred income account and is released to profit or loss over the expected useful life of the relevant asset by equal annual instalments or deducted from the carrying amount of the asset and released to profit or loss by way of a reduced depreciation charge.

2.4 主要會計政策摘要(續)

所得稅(續)

於各報告期末對遞延税項資產的賬面值 予以覆核。如果不再是很可能獲得足夠 的應納税溢利以允許利用全部或部分遞 延税項資產,應減少該項遞延税項資 產。於各報告期末應重新評估未確認的 遞延税項資產,在可能有足夠應納稅溢 利可供收回全部或部分遞延税項資產時 確認遞延税項資產。

遞延税項資產和負債,以在報告期末已 執行的或實質上將執行的税率(和税法) 為基礎,按變現該資產或清償該負債期 間的預期適用税率計量。

僅當本集團有可合法執行權利可將即期 税項資產與即期税項負債抵銷,且遞延 税項資產與遞延税項負債與同一税務機 關對同一應納稅實體或於各未來期間預 期有大額遞延税項負債或資產需要結算 或清償時,擬按淨額基準結算即期稅務 負債及資產或同時變現資產及結算負債 之不同税務實體徵收之所得税相關,則 遞延税項資產與遞延税項負債可予抵 銷。

政府補助

倘有合理保證可獲取政府補助及所有附 帶條件可獲符合,則有關補助按公平值 予以確認。

倘補助與一項支出項目有關,則該補助 在擬補償之成本支銷之期間內有系統地 確認為收入。倘補助與資產有關,則公 平值記入遞延收入賬, 並在相關資產的 預期使用年限內按相等年度金額分期轉 撥至損益,或自資產賬面值扣減並以降 低折舊開支方式釋放至損益表。

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

2.4 SUMMARY OF SIGNIFICANT **ACCOUNTING POLICIES (continued)**

Revenue recognition

Revenue from contracts with customers

Revenue from contracts with customers is recognised when control of goods or services is transferred to the customers at an amount that reflects the consideration to which the Group expects to be entitled in exchange for those goods or services.

When the consideration in a contract includes a variable amount, the amount of consideration is estimated to which the Group will be entitled in exchange for transferring the goods or services to the customer. The variable consideration is estimated at contract inception and constrained until it is highly probable that a significant revenue reversal in the amount of cumulative revenue recognised will not occur when the associated uncertainty with the variable consideration is subsequently resolved.

When the contract contains a financing component which provides the customer with a significant benefit of financing the transfer of goods or services to the customer for more than one year, revenue is measured at the present value of the amount receivable, discounted using the discount rate that would be reflected in a separate financing transaction between the Group and the customer at contract inception. When the contract contains a financing component which provides the Group with a significant financial benefit for more than one year, revenue recognised under the contract includes the interest expense accreted on the contract liability under the effective interest method. For a contract where the period between the payment by the customer and the transfer of the promised goods or services is one year or less, the transaction price is not adjusted for the effects of a significant financing component, using the practical expedient in HKFRS 15.

2.4 主要會計政策摘要(續)

收入確認

客戶合約收入

客戶合約收入於貨品或服務的控制權按 反映本集團預期就交換該等貨品或服務 而有權獲得之代價金額轉讓予客戶時予 以確認。

倘合約中的代價包括可變金額,代價金 額則按本集團就交換向客戶轉讓貨品或 服務而有權獲得的金額估計。可變代價 於合約初期估計並受限直至可變代價的 相關不確定性於隨後排除後很可能不會 產生已確認累計收入金額的重大收入撥 回之時。

倘合約包括於向客戶轉讓貨品或服務時 為客戶提供一年以上重大融資利益的融 資組成部分,則收入按應收金額的現值 計量, 並使用本集團與客戶於合約初期 的單獨融資交易中反映的折現率折現。 倘合約包括為本集團提供一年以上重大 融資利益的融資組成部分,則根據該合 約確認的收入包括按實際利率法計算的 就合約負債所產生的利息開支。就客戶 付款及轉讓承諾貨品或服務的期間為一 年或以下的合約而言,交易價不會就重 大融資組成部分的影響採用香港財務報 告準則第15號的實際合宜方法進行調 整。

財務報表附註

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

2.4 SUMMARY OF SIGNIFICANT **ACCOUNTING POLICIES (continued)**

Revenue recognition (continued)

Revenue from contracts with customers (continued)

- Provision of property management services In respect of property management services, the Group's property management fee is charged on a lump sum basis. The Group acts as the principal and is primarily responsible for providing the property management services to the property owners, accordingly the Group recognises property management fee received or receivable from property owners as its revenue and all related property management costs as its cost of services. Revenue from the provision of property management services is recognised over time when the services are rendered.
- (b) Provision of services in relation to operations of the Recreational Centre

Revenue from the provision of services in relation to operations of the Recreational Centre is recognised over time when the related services are rendered.

(c) Sale of goods in relation to operations of the Recreational Centre

> Revenue from the sale of goods in relation to operations of the Recreational Centre is recognised at the point in time when control of the asset is transferred to the customer.

Revenue from other sources

Rental income

Revenue from rental income is recognised on a time proportion basis over the lease terms.

(b) Interest income

> Interest income is recognised on an accrual basis using the effective interest method by applying the rate that exactly discounts the estimated future cash receipts over the expected life of the financial instrument or a shorter period, when appropriate, to the net carrying amount of the financial asset.

2.4 主要會計政策摘要(續)

收入確認(續)

客戶合約收入(續)

提供物業管理服務

就物業管理服務而言,本集團的 物業管理費按一次性收取。本 集團作為委託人,且主要負責向 業主提供物業管理服務,因此, 本集團將已收或應收業主的物業 管理費確認為收入,並將所有相 關的物業管理成本確認為服務成 本。提供物業管理服務的收入於 提供服務時隨時確認。

就經營休閒中心提供服務 (b)

> 就經營休閒中心提供服務所得收 入於提供相關服務時按時間確 認。

(c) 就經營休閒中心銷售貨品

> 就經營休閒中心銷售貨品所得收 入於資產控制權轉讓予客戶時確 認。

其他來源收入

租金收入

來自租賃收入的收入在租賃期內 按時間比例基準確認。

(b) 利息收入

> 利息收入採用實際利率法按應計 基準確認,應用的利率為在金融 工具的預期壽命或更短期間(如 適用)將估計未來現金收入準確 折現至金融資產賬面淨值的利 <u></u> 家。

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

2.4 SUMMARY OF SIGNIFICANT **ACCOUNTING POLICIES (continued)**

Contract liabilities

A contract liability is recognised when a payment is received or a payment is due (whichever is earlier) from a customer before the Group transfers the related goods or services. Contract liabilities are recognised as revenue when the Group performs under the contract (i.e., transfers control of the related goods or services to the customer).

Share-based payments

The Company operates a share option scheme for the purpose of providing incentives and rewards to eligible participants who contribute to the success of the Group's operations. Employees (including directors of the Company) of the Group receive remuneration in the form of sharebased payments, whereby employees render services as consideration for equity instruments ("equity-settled transactions").

The cost of equity-settled transactions with employees is measured by reference to the fair value at the date at which they are granted. The fair value is determined by an external valuer using a Black-Scholes model.

The cost of equity-settled transactions is recognised in employee benefit expense, together with a corresponding increase in the share option reserve in equity, over the period in which the performance and/or service conditions are fulfilled. The cumulative expense recognised for equitysettled transactions at the end of each reporting period until the vesting date reflects the extent to which the vesting period has expired and the Group's best estimate of the number of equity instruments that will ultimately vest. The charge or credit to profit or loss for a period represents the movement in the cumulative expense recognised as at the beginning and end of that period.

2.4 主要會計政策摘要(續)

合約負債

於本集團轉讓相關貨物或服務前收到客 戶付款或到期付款(以較早者為準)時, 確認合約負債。於本集團履行合約時 (即將相關貨物或服務的控制權轉讓給 客戶),合約負債確認為收入。

以股份為基礎的付款

本公司設有購股權計劃,旨在給予為本 集團業務成功作出貢獻之合資格參與者 鼓勵及獎勵。本集團僱員(包括本公司 董事)按以股份為基礎的付款形式收取 酬金,而僱員則提供服務作為權益工具 之代價(「以權益結算的交易」)。

與僱員進行的以權益結算的交易之成本 乃參考授出當日之公平值計量。公平值 由外部估值師利用柏力克一舒爾斯模式 釐定。

以權益結算的交易的成本連同權益內購 股權儲備的相應增加,於表現及/或服 務條件獲達成的期間內於僱員福利費用 確認。於各報告期末直至歸屬日期為止 就以權益結算的交易確認的累計開支反 映歸屬期已屆滿程度及本集團對最終將 會歸屬的權益工具數目的最佳估計。於 某一期間扣除或計入於損益的金額指於 期初及期末確認的累計開支變動。

財務報表附註

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

2.4 SUMMARY OF SIGNIFICANT **ACCOUNTING POLICIES (continued)**

Share-based payments (continued)

Service and non-market performance conditions are not taken into account when determining the grant date fair value of awards, but the likelihood of the conditions being met is assessed as part of the Group's best estimate of the number of equity instruments that will ultimately vest. Market performance conditions are reflected within the grant date fair value. Any other conditions attached to an award, but without an associated service requirement, are considered to be non-vesting conditions. Non-vesting conditions are reflected in the fair value of an award and lead to an immediate expensing of an award unless there are also service and/or performance conditions.

For awards that do not ultimately vest because non-market performance and/or service conditions have not been met. no expense is recognised. Where awards include a market or non-vesting condition, the transactions are treated as vesting irrespective of whether the market or non-vesting condition is satisfied, provided that all other performance and/or service conditions are satisfied.

Where the terms of an equity-settled award are modified, as a minimum an expense is recognised as if the terms had not been modified, if the original terms of the award are met. In addition, an expense is recognised for any modification that increases the total fair value of the share-based payments, or is otherwise beneficial to the employee as measured at the date of modification.

Where an equity-settled award is cancelled, it is treated as if it had vested on the date of cancellation, and any expense not yet recognised for the award is recognised immediately. This includes any award where non-vesting conditions within the control of either the Group or the employee are not met. However, if a new award is substituted for the cancelled award, and is designated as a replacement award on the date that it is granted, the cancelled and new awards are treated as if they were a modification of the original award, as described in the previous paragraph.

2.4 主要會計政策摘要(續)

以股份為基礎的付款(續)

釐定獎勵於授出日期的公平值時並不計 及服務及非市場表現條件,惟達成有關 條件的可能性會評估為本集團對最終將 會歸屬的權益工具數目的最佳估計的一 部分。市場表現條件在授出日期公平值 中反映。獎勵所附帶但無相關服務要求 的任何其他條件被視為非歸屬條件。除 非同時附有服務及/或表現條件,否則 非歸屬條件在獎勵的公平值中反映,並 會導致獎勵即時支銷。

就因非市場表現及/或服務條件未獲達 成而最終並未歸屬的獎勵而言,並無確 認任何開支。倘獎勵包括一項市場或非 歸屬條件,則只要所有其他表現及/或 服務條件已經達成,不論市場或非歸屬 條件是否達成,交易被視為已歸屬。

倘以權益結算的獎勵的條款有所修訂, 而獎勵的原有條款已達成,則會確認最 少開支,猶如條款並無作出修訂。此 外,倘任何修訂導致以股份為基礎的付 款的公平值總額有所增加,或於修訂日 期計量時為僱員帶來其他利益,則須就 該等修訂確認開支。

倘以權益結算的獎勵被註銷,其將被視 為猶如已於註銷日期歸屬,而尚未就獎 勵確認的任何開支則即時確認。這包括 在不符合本集團或僱員控制範圍內的非 歸屬條件的情況下的任何獎勵。然而, 倘有新獎勵取代已註銷獎勵,並於其授 出日期指定為替代獎勵,則已註銷及新 獎勵,均如前段所述被視為猶如其為原 有獎勵的修訂。

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

2.4 SUMMARY OF SIGNIFICANT **ACCOUNTING POLICIES (continued)**

Share-based payments (continued)

The dilutive effect of outstanding options is reflected as additional share dilution in the computation of earnings per share.

Upon the exercise of share options, the resulting shares issued are recorded by the Company as additional share capital. In addition, at the time when the share options are exercised, the amount previously recognised in the share option reserve will be transferred to the share capital account.

Options which are cancelled prior to their exercise date or lapse are deleted from the register of outstanding options. When the share options are still not exercised at the expiry date, the amount previously recognised in the share option reserve will be transferred to accumulated losses as a movement in reserves.

Other employee benefits (pension schemes)

The Group operates a defined contribution Mandatory Provident Fund retirement benefit scheme in Hong Kong (the "MPF Scheme") under the Hong Kong Mandatory Provident Fund Schemes Ordinance for those employees who are eligible to participate in the MPF Scheme. Contributions are made based on a percentage of the employees' basic salaries and are charged to profit or loss as they become payable in accordance with the rules of the MPF Scheme. The assets of the MPF Scheme are held separately from those of the Group in an independently administered fund. The Group's employer contributions vest fully with the employees when contributed into the MPF Scheme.

2.4 主要會計政策摘要(續)

以股份為基礎的付款(續)

尚未行使購股權的攤薄效應於計算每股 盈利時列為額外股份攤薄。

於購股權獲行使時,本公司將因此而發 行的股份記錄為額外股本。此外,於購 股權獲行使時,先前於購股權儲備確認 的款項將轉撥至股本溢價賬。

於行使日期前註銷或失效之購股權均自 尚未行使購股權登記冊中刪除。當購股 權於屆滿日期仍未行使時,先前於購股 權儲備確認之款項會轉撥至累計虧損作 為儲備變動。

其他僱員福利(退休金計劃)

本集團按照香港強制性公積金計劃條例 在香港為有資格參與強積金計劃的該等 僱員實行了界定供款的強制性公積金退 休福利計劃(「強積金計劃」)。供款按照 僱員基本工資的一定百分比計算,並根 據強積金計劃的規定在需要支付時在損 益中扣除。強積金計劃的資產由與本集 團資產分開的獨立管理基金持有。本集 團的僱主供款支付給強積金計劃後完全 歸屬予僱員。

財務報表附註

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

2.4 SUMMARY OF SIGNIFICANT **ACCOUNTING POLICIES (continued)**

Other employee benefits (pension schemes) (continued)

The employees of the Group's subsidiaries which operate in Mainland China are required to participate in a central pension scheme operated by local municipal government. These subsidiaries are required to contribute a certain percentage of their payroll costs to the central pension scheme. The contributions vest fully once made and are charged to profit or loss as they become payable in accordance with the rules of the central pension scheme.

Borrowing costs

Borrowing costs directly attributable to the acquisition, construction or production of qualifying assets, i.e., assets that necessarily take a substantial period of time to get ready for their intended use or sale, are capitalised as part of the cost of those assets. The capitalisation of such borrowing costs ceases when the assets are substantially ready for their intended use or sale. Investment income earned on the temporary investment of specific borrowings pending their expenditure on qualifying assets is deducted from the borrowing costs capitalised. All other borrowing costs are expensed in the period in which they are incurred. Borrowing costs consist of interest and other costs that an entity incurs in connection with the borrowing of funds.

Foreign currencies

These financial statements are presented in HK\$, which is the Company's functional currency. Each entity in the Group determines its own functional currency and items included in the financial statements of each entity are measured using that functional currency. Foreign currency transactions recorded by the entities in the Group are initially recorded using their respective functional currency rates prevailing at the dates of the transactions. Monetary assets and liabilities denominated in foreign currencies are translated at the functional currency rates of exchange ruling at the end of the reporting period. Differences arising on settlement or translation of monetary items are recognised in profit or loss.

2.4 主要會計政策摘要(續)

其他僱員福利(退休金計劃)(續)

本集團於中國大陸的附屬公司的僱員必 須參加由當地市政府管理的中央退休金 計劃。該等附屬公司須貢獻其工資成本 的若干百分比予中央退休金計劃。供款 於投入計劃時即時全數歸計劃所有並根 據中央退休金計劃的規定在需要支付時 在損益中扣除。

借款費用

因收購、建設或生產合資格資產(即需 要一段頗長時間準備方可作其擬定用 途或出售的資產)所直接產生的借款費 用,乃予以資本化作為該等資產成本之 一部分。倘若該等資產已大致能夠用作 擬定用途或出售,其借款費用不再予以 資本化。個別借款因尚未用於合資格資 產而用作暫時性投資,所賺取的投資收 入應從已資本化的借款費用中扣除。所 有其他借款費用於產生期間內支銷。借 款成本包括實體於借入資金時產生的利 息及其他成本。

外幣

本財務報表以港元列報,港元為本公司 的功能貨幣。本集團下的每一實體自行 決定其功能貨幣,而每一實體財務報表 中的項目使用該功能貨幣計量。本集團 實體記錄的外幣交易初步按交易日它們 各自的功能貨幣匯率記賬。以外幣列值 的貨幣性資產和負債按報告期末的功能 貨幣匯率折算。結算或折算貨幣項目所 產生的差額於損益確認。

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

2.4 SUMMARY OF SIGNIFICANT **ACCOUNTING POLICIES (continued)**

Foreign currencies (continued)

Non-monetary items that are measured in terms of historical cost in a foreign currency are translated using the exchange rates at the dates of the initial transactions. Non-monetary items measured at fair value in a foreign currency are translated using the exchange rates at the date when the fair value was measured. The gain or loss arising on translation of a non-monetary item measured at fair value is treated in line with the recognition of the gain or loss on change in fair value of the item (i.e., translation difference on the item whose fair value gain or loss is recognised in other comprehensive income or profit or loss is also recognised in other comprehensive income or profit or loss, respectively).

In determining the exchange rate on initial recognition of the related asset, expense or income on the derecognition of a non-monetary asset or non-monetary liability relating to an advance consideration, the date of initial transaction is the date on which the Group initially recognises the nonmonetary asset or non-monetary liability arising from the advance consideration. If there are multiple payments or receipts in advance, the Group determines the transaction date for each payment or receipt of the advance consideration.

The functional currencies of certain subsidiaries established in Mainland China and overseas are currencies other than HK\$. As at the end of the reporting period, the assets and liabilities of these entities are translated into HK\$ at the exchange rates prevailing at the end of the reporting period and their statements of profit or loss are translated into HK\$ at the exchange rates that approximate to those prevailing at the dates of the transactions. The resulting exchange differences are recognised in other comprehensive income and accumulated in the exchange fluctuation reserve. On disposal of a foreign operation, the component of the exchange fluctuation reserve relating to that particular foreign operation is recognised in profit or loss.

For the purpose of the consolidated statement of cash flows, the cash flows of certain subsidiaries established in Mainland China and overseas are translated into HK\$ at the exchange rates ruling at the dates of the cash flows. Frequently recurring cash flows of these entities which arise throughout the year are translated into HK\$ at the weighted average exchange rates for the year.

2.4 主要會計政策摘要(續)

外幣(續)

以歷史成本計量的外幣計價非貨幣項 目,按初始交易日的匯率折算。以公平 值計量的外幣計價非貨幣項目,按照計 量公平值之日的匯率折算。折算以公平 值計量的非貨幣項目所產生的損益的處 理方法與確認有關項目公平值變動的損 益一致(即公平值損益分別在其他全面 收益或損益中確認的折算差額亦分別在 其他全面收益或損益中確認)。

於釐定終止確認與預付代價相關的非貨 幣性資產或非貨幣性負債所產生的相關 資產、開支或收入於初始確認時的匯率 時,初始交易日期為本集團初步確認由 預付代價產生的非貨幣性資產或非貨幣 性負債的日期。倘存在多筆預付款或預 收款,則本集團須釐定每次支付或收到 預付代價的交易日期。

若干於中國大陸及海外建立的附屬公司 的功能貨幣為港元之外的貨幣。於報告 期末,這些實體的資產和負債按照報告 期末的匯率折算成港元,而它們的損益 表按照與交易日期的當前匯率相似的匯 率折算成港元。由此產生的匯兑差額在 其他全面收益中確認,並在匯兑波動儲 備中累計。出售境外經營時,與上述特 定境外經營相關的匯兑波動儲備部分在 損益中確認。

就綜合現金流量表而言,若干於中國大 陸及海外建立的附屬公司的現金流按照 現金流發生當日的匯率折算成港元。該 等實體於本年度經常發生的現金流量按 本年度加權平均匯率折算成港元。

財務報表附註

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

SIGNIFICANT ACCOUNTING 3. **JUDGEMENTS AND ESTIMATES**

The preparation of the Group's financial statements requires management to make judgements, estimates and assumptions that affect the reported amounts of revenues, expenses, assets and liabilities, and their accompanying disclosures, and the disclosure of contingent liabilities. Uncertainty about these assumptions and estimates could result in outcomes that could require a material adjustment to the carrying amounts of the assets or liabilities affected in the future.

The major judgements, estimates and assumptions, that have the most significant effect on the amounts recognised in the financial statements and have a significant risk of causing a material adjustment to the carrying amounts of assets and liabilities within the next financial year, are set out below:

Provision for ECLs on trade and lease receivables

The Group uses a provision matrix to calculate ECLs for trade and lease receivables, by applying ECL rates to different ageing groups of trade and lease receivables. The ECL rate of each ageing group is determined by the Group based on the average of historical incurred credit loss experience on each ageing group in the past years and, where material, adjusted for forward-looking factors specific to the debtors and the economic environment.

The Group's historical credit loss experience and forecast of economic conditions may not be representative of customers' actual default in the future and significant management estimates are required in the estimates. When the actual outcome or expectation in future is different from the original estimates, such differences will impact on the carrying amounts of trade and lease receivables and the amount of ECLs provided or reversed in the periods in which such estimates have been changed. The information about the ECLs on the Group's trade and lease receivables is disclosed in note 22 to the financial statements.

重大會計判斷和估計 3.

編製本集團的財務報表要求管理層作出 會影響收入、開支、資產和負債的報告 金額及其隨附披露的判斷、估計和假 設,並作出或然負債披露。有關該等假 設和估計的不確定性可能導致可能須於 未來對受影響資產或負債的賬面值作出 重大調整的結果。

下文載列對財務報表中確認的金額最具 重大影響的以及具有對下一會計年度資 產和負債賬面值造成重大調整的重大風 險的重大判斷、估計和假設:

應收貿易及租賃賬款的預期信貸虧

本集團使用撥備矩陣計算應收貿易及租 賃賬款的預期信貸虧損,方法為針對不 同的應收貿易及租賃賬款賬齡組別使用 預期信貸虧損率。每個賬齡組別的預期 信貸虧損率由本集團根據過去幾年每個 賬齡組別過往產生的信貸虧損經驗的平 均值確定,並在金額重大時根據債務人 具體的前瞻性因素及經濟環境作出調 整。

本集團的過往信貸虧損經驗及經濟狀況 預測可能無法代表客戶未來的實際違約 情況,且估計時需要作出重大管理估 計。當日後的實際結果或預期與原先估 計不同時,相關差異將影響相關估計出 現變動期間應收貿易及租賃賬款的賬面 值及預期信貸虧損的撥備或撥回金額。 有關本集團應收貿易及租賃賬款的預期 信貸虧損的資料於財務報表附註22內披 露。

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

SIGNIFICANT ACCOUNTING 3. **JUDGEMENTS AND ESTIMATES** (continued)

Estimation of fair value of investment properties

The fair values of the Group's investment properties (including a property included in a disposal group held for sale) are assessed by management based on property valuations performed by independent professionally qualified valuers. The assumptions adopted in the property valuations are based on information of annual rental income and property market price per square metre, supported by (i) the terms of any existing leases and other contracts; and (ii) (when possible) external evidence such as current market rents and recent prices for similar properties in the same location and condition.

Further details of the fair value estimation of the investment properties, including the key assumptions used for fair value measurement and a sensitivity analysis, are set out in note 16 to the financial statements.

Income tax

The Group is subject to income taxes in Hong Kong, Mainland China, the USA and the UK. The Group carefully evaluates tax implications of its transactions in accordance with prevailing tax regulations and makes tax provision accordingly. However, judgement is required in determining the Group's provision for income taxes as there are many transactions and calculations, of which the ultimate tax determination is uncertain, during the ordinary course of business. Where the final tax outcome of these matters is different from the amounts that were initially recorded, the differences will impact on the income tax and deferred tax provision in the periods in which the determination is made. The carrying amount of current income tax payables carried as liabilities in the consolidated statement of financial position as at 31 December 2021 was HK\$19,107,000 (2020: HK\$17,192,000).

重大會計判斷和估計(續) 3.

投資物業公平值的估計

本集團投資物業(包括分類為持作出售 之非流動資產或計入持作出售之出售組 別的物業)之公平值由管理層根據獨立 專業合資格估值師進行的物業估值評 估。物業估值所採用的假設乃基於年租 金收入及每平方米的物業市場價的資 料,由(i)任何現有租賃及其他合約的條 款;及(i(i)如有可能)外部證據(例如當 前市場租金以及相同地點和條件下類似 物業的近期價格)支持。

有關投資物業之公平值估計的進一步詳 情,包括公平值計量所用的主要假設及 敏感性分析,載於財務報表附註16內。

所得稅

本集團須繳納香港、中國大陸、美國及 英國所得税。本集團根據當前税務法規 謹慎評估其交易的税務影響,並據此計 提税項準備。然而,於釐定本集團所得 税準備時須作出判斷,因為於日常業務 過程中有很多最終税項釐定不確定的交 易及計算。倘若有關事宜的最終税務結 果與原先記錄金額不同,則有關差異將 會影響到釐定期間的所得税及遞延税項 準備。於二零二一年十二月三十一日, 綜合財務狀況表內列為負債的當期應付 所得税項的賬面值為19.107.000港元 (二零二零年:17.192.000港元)。

財務報表附註

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING **JUDGEMENTS AND ESTIMATES** (continued)

Income tax (continued)

In addition, the Group has investment properties located in the PRC, the USA and the UK which are measured at fair value. Investment property is property held to earn rentals or for capital appreciation or both. In considering whether the presumption in HKAS 12 Income Taxes that an investment property measured at fair value will be recovered through sale is rebutted in determining deferred tax, the Group has developed certain criteria in making that judgement, such as whether an investment property is held within a business model whose objective is to consume substantially all of the economic benefits embodied in the investment property over time or through sale. The presumption is rebutted only in the circumstance that there is sufficient evidence such as a historical transaction, future development plan and management's intention to demonstrate that the investment property is held with the objective to consume substantially all of the economic benefits over time, rather than through sale. Continuous assessments on the presumption will be made by management at each reporting date.

Change in use of properties

The Group shall transfer a property to, or from, an investment property when, and only when, there is a change in use. A change in use occurs when the property meets, or ceases to meet, the definition of an investment property and there is evidence of the change in use. Judgement is involved in determining the occurrence of a change in use of the property and the Group has developed criteria in making that judgement, for example, any inception of an operating lease arrangement with an external third party, any resource to hold and manage the investment property, legal permissible of the change, commencement of the further development (if any), in accordance with the facts and circumstances. Judgement is made on an individual unit basis to determine whether there is a change in use of the units in a property.

If the Group changes the use of a property in future, the accounting treatment of the relevant property may be changed, with a corresponding impact on the financial position and financial performance of the Group.

重大會計判斷和估計(續) 3.

所得稅(續)

此外,本集團於中國、美國及英國擁有 以公平值計量的投資物業。投資物業乃 就賺取租金或資本增值或上述兩者而持 有之物業。考慮到香港會計準則第12條 「所得税」的假設以公平值計量的投資物 業透過銷售可收回以釐定遞延税項之反 駁,本集團已制定若干判斷標準,如於 業務模式內持有投資物業之目標是否為 隨時間或通過銷售耗用該投資物業所包 含之絕大部分經濟利益。該假設只可被 反駁,若存在足夠證據如以往的交易、 未來的發展計劃及管理層有意指示持有 投資物業之目標是隨時間(而非通過銷 售)耗用絕大部分經濟利益。管理層必 須於每個報告日期對假設作持續評估。

物業用途變動

當且僅當出現用途變動時,本集團會將 物業轉至或轉出投資物業。當物業符合 或不再符合投資物業定義及存在用途變 動證據時,視作發生用途變動。判斷涉 及釐定物業用途發生變化,且本集團已 制定判斷標準,如與外部第三方開始經 營租賃安排。根據事實及情況持有及管 理投資物業的任何資源(在法律上允許 變更),開始進行進一步開發(倘有)。 判斷乃以個別單位為基準作出,以釐定 物業中的單位的用途是否發生變化。

倘本集團日後更改物業的用途,相關物 業的會計處理可能會發生變化,並對本 集團的財務狀況及財務表現產生相應影 響。

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

4. **OPERATING SEGMENT INFORMATION**

For management purposes, the Group is organised into business units based on the nature of their products and services and has three reportable operating segments as follows:

- the property development and investment segment (a) from continuing operations engages in property development and investment in the UK, the USA and Mainland China;
- (b) the property management segment from continuing operations engages in the provision of property management services for office buildings, residential properties and car parks in Mainland China; and
- the operation of the Recreational Centre segment (C) from a discontinued operation engages in the operation and management of a leisure and lifestyle experience centre in Beijing, the PRC.

Management monitors the results of the Group's operating segments separately for the purpose of making decisions about resource allocation and performance assessment. Segment performance is evaluated based on reportable segment profit/loss, which is a measure of adjusted profit/ loss before tax. The adjusted profit/loss before tax is measured consistently with the Group's profit before tax except that head office and corporate income and expenses are excluded from this measurement.

Segment assets and segment liabilities exclude unallocated head office and corporate assets and liabilities as these assets and liabilities are managed on a group basis.

經營板塊資料 4.

出於管理目的,本集團根據其產品和服 務性質來劃分業務單元, 並有以下三個 報告經營板塊:

- 來自持續經營業務的物業發展及 (a) 投資板塊,其業務為從事英國、 美國及中國大陸的物業發展及投
- 來自持續經營業務的物業管理板 (b) 塊的業務為在中國大陸為辦公室 樓宇、住宅物業及停車場提供物 業管理服務;及
- 來自停止經營業務的經營休閒中 (C) 心板塊從事經營及管理於中國 北京市之休閒及時尚生活體驗中 1/20

管理層單獨監督本集團各經營板塊的業 績,以決定如何分配資源及評估表現。 板塊表現根據報告板塊溢利/虧損評 估,而其以經調整税前溢利/虧損計 量。經調整稅前溢利/虧損的計量與本 集團稅前溢利互相一致,惟有關計量並 不包括總部及公司收入及費用。

板塊資產和板塊負債不包括未分配總部 及公司資產和負債,因為該等資產和負 **信**在集團層面管理。

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

4. OPERATING SEGMENT INFORMATION 4. 經營板塊資料(績) (continued)

					g operations 哑營業務				ed operation E營業務		otal 計
		and inv	levelopment /estment 發及投資		management 業管理	oper	ontinuing rations 營業務總額 (Restated) (經重列)	Recreation	ion of the conal Centre 中心經營 (Restated)		
		2021	2020	2021	2020	2021	2020	2021	2020	2021	2020
		二零二一年 HK\$ '000 <i>千港元</i>	二零二零年 HK\$'000 <i>千港元</i>	二零二一年 HK\$'000 <i>千港元</i>	二零二零年 HK\$'000 <i>千港元</i>	二零二一年 HK\$'000 <i>千港元</i>	二零二零年 HK\$'000 <i>千港元</i>	二零二一年 HK\$'000 <i>千港元</i>	二零二零年 HK\$'000 <i>千港元</i>	二零二一年 HK\$ '000 <i>千港元</i>	二零二零年 HK\$'000 <i>千港元</i>
Segment revenue from continuing operations (note 5)	來自持續經營業務的板塊收益 <i>(附註5)</i>	126,184	99,412	205,151	197,017	331,335	296,429	-	-	331,335	296,429
Segment revenue from a discontinued operation (note 12)	來自停止經營業務的板塊收益 <i>(附註12)</i>		-	-	-	-	-	14,146	25,597	14,146	25,597
		126,184	99,412	205,151	197,017	331,335	296,429	14,146	25,597	345,481	322,026
Segment results	板塊業績	130,060	67,439	10,292	30,824	140,352	98,263	(10,881)	(14,801)	129,471	83,462
Reconciliation: Other unallocated income and gains Corporate and other unallocated expenses	<i>對賬:</i> 其他未分配收入及收益 公司及其他未分配費用					1,400 (8,622)	520 (16,244)	143,061	-	144,461 (8,622)	520 (16,244)
Profit/(loss) before tax	税前溢利/(虧損)					133,130	82,539	132,180	(14,801)	265,310	67,738

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

4. OPERATING SEGMENT INFORMATION 4. 經營板塊資料(續) (continued)

		Property development and investment 物業開發及投資		Property management 物業管理		Total 合計	
		2021	2020	2021	2020	2021	2020
		二零二一年 <i>HK\$'000</i> <i>千港元</i>	二零二零年 HK\$'000 <i>千港元</i>	二零二一年 HK\$'000 <i>千港元</i>	二零二零年 HK\$'000 <i>千港元</i>	二零二一年 <i>HK\$'000</i> <i>千港元</i>	二零二零年 HK\$'000 <i>千港元</i>
Segment assets	板塊資產	6,465,465	6,316,116	274,687	280,437	6,740,152	6,596,553
Reconciliation: Corporate and other unallocated assets:	<i>對賬:</i> 公司及其他未分配資產:						
Property, plant and equipment Right-of-use assets Prepayments, deposits and	一物業、廠房及設備 一使用權資產 一預付款項、訂金及其他					59 631	126 2,796
other receivables - Due from related parties - Cash and cash equivalents	應收款項 一應收關聯方款項 一現金及現金等價物					2,006 532 151,554	2,636 87 32,058
Assets related to a discontinued operation	與停止經營業務有關的資產						67,748
Total assets	總資產					6,894,934	6,702,004
Segment liabilities	板塊負債	2,677,272	2,596,805	207,674	166,552	2,884,946	2,763,357
Reconciliation: Corporate and other unallocated liabilities:	對賬: 公司及其他未分配負債						
Other payables and accrualsDue to shareholdersLease liabilities	一其他應付款及預提費用 一應付股東款項 一租賃負債					4,137 85,881 651	5,220 84,295 2,820
Liability component of perpetual convertible bonds Liabilities related to a discontinued	一永久可換股債券的負債 部分 與停止經營業務有關的負債					55,745	51,197
operation	一次下止紅宮未份有關的具頂					_	205,799
Total liabilities	總負債					3,031,360	3,112,688

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

4. **OPERATING SEGMENT INFORMATION** 4. 經營板塊資料(續) (continued)

					g operations 哑營業務				ed operation 營業務		tal 計
		Property development and investment 物業開發及投資			nanagement 美管理	Total continuing operations 持續經營業務總額 (Restated)		Operation of the Recreational Centre 休閒中心經營 (Restated)			
		2021	2020	2021	2020	2021	(經重列) 2020	2021	(經重列) 2020	2021	2020
		二零二一年	二零二零年	年	2020 二零二零年	_零二一年		二零二一年	二零二零年	零二一年	二零二零年
		HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元
Other segment information: Capital expenditure*	其他板塊資料: 資本開支*										
- Operating segments	-經營板塊	103,934	10,977	811	194	104,745	11,171	62	3,057	104,807	14,228
- Amount unallocated	- 未分配金額										7
										104,807	14,235
Impairment of trade and lease receivables, net	應收貿易及租賃賬款減值, 淨額	3,963	522	8,523	2,970	12,486	3,492	_	_	12,486	3,492
Depreciation and amortisation	折舊及攤銷	0,000	VLL	0,020	2,010	,	0,102			,	0,102
- Operating segments	一經營板塊	1,015	1,287	711	841	1,726	2,128	3,179	19,775	4,905	21,903
- Amount unallocated	一未分配金額									2,233	2,392
										7,138	24,295
Remeasurement gain upon transfer of certain properties held for sale to	若干持作出售物業轉為投資物業 後之重新計量收益										
investment properties Fair value loss on investment	投資物業公平值虧損,淨額	265,416	124,882	-	-	265,416	124,882	-	-	265,416	124,882
properties, net	人只勿木厶丨国陶识 / / 识	(50,551)	(5,838)	_	_	(50,551)	(5,838)	-	_	(50,551)	(5,838)

Capital expenditure consists of additions to property, plant and equipment, investment properties, right-of-use assets and computer software.

資本開支包括添置物業、廠房及設 備、投資物業、使用權資產及電腦 軟件。

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

OPERATING SEGMENT INFORMATION 4. (continued)

Geographical information

Revenue from external customers

經營板塊資料(續) 4.

地區資料

(a) 來自外部客戶的收入

			(Restated)
			(經重列)
		2021	2020
		二零二一年	二零二零年
		HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元_
Mainland China	中國大陸	249,535	220,938
The UK	英國	60,869	62,227
The USA	美國	20,931	13,264
		331,335	296,429

The revenue information of continuing operations above is based on the locations of the customers.

來自持續經營業務的收入資料乃 根據客戶地點而載。

(b) Non-current assets

2021 2020 二零二一年 - 零 - 零年 Mainland China 中國大陸 The UK 英國 The USA 美國 Hong Kong 香港

The non-current asset information of continuing operations above is based on the locations of the assets and excludes financial instruments and deferred tax assets.

Information about major customers

During each of the years ended 31 December 2021 and 2020, there was no single external customer which contributed 10% or more of the Group's total revenue from continuing operations for each of these years.

非流動資產 (b)

— 	— <u>, 4</u> , — <u>, 4</u> , 1
HK\$'000	HK\$'000
<i>千港元</i>	千港元
3,192,447	2,504,151
1,423,831	1,387,228
856,812	771,525
690	5,087
5,473,780	4,667,991

上述非流動資產資料以資產所處 區域為基礎,其並不包括金融工 具及遞延税項資產。

主要客戶資料

截至二零二一年及二零二零年十二月 三十一日止各年度,並無於該等年度各 年對本集團來自持續經營業務的總收益 貢獻10%或以上的單一外部客戶。

財務報表附註

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

REVENUE 5. 收入 **5.**

Disaggregated revenue information of the Group is as

本集團的收入分列資料如下:

Year ended 31 December 2021

截至二零二一年十二月三十一日止年度

		Property development		
		and	Property	
		investment 物業發展	management	Total
Segments	板塊	及投資	物業管理	合計
		HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元	千港元
Types of goods or services Rendering of property management services	貨品或服務種類 提供物業管理服務	_	205,151	205,151
Revenue from another source – Gross rental income from investment property	其他來源收入 一來自投資物業經營 租賃的租金收入		ŕ	ŕ
operating leases	總額	126,184	-	126,184
Total revenue	收入總額	126,184	205,151	331,335
. 5.00 5 . 5 . 10.5	DC (NO. H)	,		,
Timing of revenue recognition Services transferred over time Revenue from another source - Gross rental income from investment property	收入確認時間 隨時間轉移服務 其他來源收入 一來自投資物業經營 租賃的租金收入	-	205,151	205,151
operating leases	總額	126,184	_	126,184
·				
Total revenue	收入總額	126,184	205,151	331,335

Geographical market

All revenue from contracts with customers was generated in Mainland China.

地區市場

所有客戶合約收入於中國大陸產生。

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

5. REVENUE (continued)

5. 收入(績)

Year ended 31 December 2020 (Restated)

截至二零二零年十二月三十一日止年度 (經重列)

		Property development		
		and	Property	
		investment	management	Total
		物業發展		
Segments	板塊	及投資	物業管理	合計
		HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元	千港元
Types of goods or services	貨品或服務種類			_
Rendering of property	提供物業管理服務			
management services		_	197,017	197,017
Revenue from another source	其他來源收入			
 Gross rental income from 	-來自投資物業經營			
investment property	租賃的租金收入			
operating leases	總額	99,412	_	99,412
	11 7 // 27			
Total revenue	收入總額 -	99,412	197,017	296,429
Timing of revenue recognition	收入確認時間			
Services transferred over time	随時間轉移服務	_	197.017	197,017
Revenue from another source	其他來源收入		197,017	197,017
Gross rental income from	一來自投資物業經營			
investment property	租賃的租金收入			
operating leases	總額	99,412	_	99,412
Total revenue	收入總額	99,412	197,017	296,429

Geographical market

All revenue from contracts with customers was generated in Mainland China.

地區市場

所有客戶合約收入於中國大陸產生。

財務報表附註

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

5. **REVENUE** (continued)

(a) The following table shows the amounts of revenue recognised in the current reporting period that were included in the contract liabilities at the beginning of the reporting period:

收入(續) **5.**

附註:

下表列示於本報告期間確認的收入 (a) 金額,其計入報告期初的合約負債:

2021	2020
二零二一年	二零二零年
HK\$'000	HK\$'000
千港元	千港元
30,614	31,507

Property management services

物業管理服務

No revenue recognised during the year ended 31 December 2021 related to performance obligations satisfied or partially satisfied in previous periods (2020: Nil).

Performance obligations (b)

Information about the Group's performance obligations in contracts with customers is summarised below:

Provision of property management services

The performance obligation is satisfied over time as services are rendered and payment in advance is normally required.

There were no amounts of transaction prices allocated to the remaining performance obligations (unsatisfied or partially unsatisfied) as at the end of the reporting period.

於截至二零二一年十二月三十一日 止年度,並未確認與先前期間已履 行或部分履行的履約責任有關的收 入(二零二零年:無)。

(b) 履約責任

有關本集團於客戶合約內的履約責 任的資料概述如下:

提供物業管理服務

履約責任隨著提供服務的時間獲履 行,且通常需要預先付款。

於報告期末,概無分配至餘下履約 責任(未履約或部分未履行)的交易 價格金額。

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

OTHER INCOME AND GAINS, NET 6.

An analysis of the Group's other income and gains from continuing operations, net is as follows:

其他收入及收益,淨額 6.

本集團來自持續經營業務的其他收入及 收益,淨額分析如下:

		2021 二零二一年 <i>HK\$'000</i> <i>千港元</i>	(Restated) (經重列) 2020 二零二零年 HK\$'000 千港元
Bank interest income	銀行利息收入	221	1,765
Interest income on loan receivables	應收貸款利息收入(附註23)		
(note 23)		4,838	1,451
Government grants#	政府補貼#	4,224	2,172
Foreign exchange gain, net	匯兑收益淨值	2,076	_
Fair value gain recycled from equity upon disposal of debt investments at fair value through other comprehensive	出售按公平值計入其他全面收益 的債務投資後自權益收回的 公平值收益		
income		_	144
Income from financial guarantee fee	財務擔保費用收入(<i>附註29(b))</i>		
(note 29(b))		1,740	_
Others	其他	9,639	5,112
	_	22,738	10,644

The government grants mainly represent government subsidies, value-added tax and other tax refunds. There are no unfulfilled conditions or contingencies relating to these

政府補貼主要指政府補貼、增值税 及其他税項退税。概無與補貼有關 的未達成條件或或然事件。

財務報表附註

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

7. **FINANCE COSTS**

An analysis of the Group's finance costs from continuing operations is as follows:

7. 財務費用

本集團來自持續經營業務的財務費用分 析如下:

			2021 二零二一年	(Restated) (經重列) 2020 二零二零年
		Notes	HK\$'000	HK\$'000
		附註	<i>千港元</i>	<u> </u>
Interest on bank loans Interest on a loan from a shareholder	銀行貸款的利息 本公司股東提供的貸款的		29,767	37,176
of the Company Interest on loans from director-	利息 董事控制實體提供的貸款的	40	1,612	1,614
controlled entities Imputed interest on loans from	利息 董事控制實體提供的貸款的	40	378	412
director-controlled entities Interest on a quasi-loan equity contributed by a joint venture	推算利息 附屬公司之合營公司合夥人 貢獻的準貸款權益的利息		16,608	15,211
partner of a subsidiary Interest on perpetual convertible	永久可換股債券利息	40	54,133	55,881
bonds Interest on a loan from an	獨立第三方提供的貸款的	31	1,279	1,252
independent third party	利息		4,244	_
Interest on lease liabilities	租賃負債利息	_	64	100
		_	108,085	111,646

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

PROFIT BEFORE TAX 8.

稅前溢利 8.

The Group's profit before tax from continuing operations is arrived at after charging/(crediting):

本集團來自持續經營業務的稅前溢利已 扣除/(抵免)下列各項:

				(Restated)
			0004	(經重列)
			2021 二零二一年	2020 二零二零年
		Notes	— 	—令—令牛 HK\$'000
		Notes 附註	ガス 000 千港元	イン
		PIY ā±	<i>一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 </i>	TIEL
Depreciation of property, plant and	物業、廠房及設備折舊		4 000	
equipment	/		1,002	1,312
Depreciation of right-of-use assets	使用權資產折舊		2,809	3,084
Amortisation of computer software	電腦軟件攤銷	18	148	124
Loss on disposal of items of property,	出售物業、廠房及設備項目			
plant and equipment	的虧損		13	27
Employee benefit expenses (including directors' remuneration (note 9)): Salaries, allowances and benefits in	僱員福利費用(包括董事 薪酬(附註9)): 薪金、津貼和實物利益			
kind			63,631	57,041
Pension scheme contributions	退休金計劃供款	_	1,665	1,868
		_	65,296	58,909
Auditor's remuneration	核數師酬金		2,050	2,050
Foreign exchange differences, net	匯兑差額淨額		(2,076)	224
Remeasurement of financial guarantee	重新計量財務擔保合約			
contracts		29	4,248	_
Loss on disposal of a subsidiary	出售附屬公司虧損	36	48,490	_
Fair value loss recycled from equity	於出售按公平值計入其他			
upon disposal of debt investments at fair value through other	全面收益的債務投資後自 權益回收的公平值虧損			
comprehensive income	作皿日払りム十旦相供	19	1,904	_
COMPLETICIBIVE INCOME		10	1,00-7	

財務報表附註

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

9. **DIRECTORS' REMUNERATION**

Directors' remuneration for the year, disclosed pursuant to The Rules Governing the Listing of Securities on the Stock Exchange (the "Listing Rules"), section 383(1)(a), (b), (c) and (f) of the Hong Kong Companies Ordinance and Part 2 of the Companies (Disclosure of Information about Benefits of Directors) Regulation, is as follows:

董事薪酬 9.

根據聯交所證券上市規則(「上市規 則」)、香港《公司條例》第383(1)(a)、 (b)、(c)及(f)條以及《公司(披露董事利益 資料)規例》第2部披露的本年度董事薪 酬如下:

		Group	o
		本集團	3
		2021	2020
		二零二一年	二零二零年
		HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元
Fees	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	1,040	1,240
Other emoluments: Salaries, allowances and	其他報酬: 薪金、津貼和實物利益		
benefits in kind	MI ME 구시대로 NATION	257	405
Pension scheme contributions	退休金計劃供款	45	54
		302	459
Total remuneration	薪酬總額	1,342	1,699

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

DIRECTORS' REMUNERATION 9.

董事薪酬(績) 9.

(continued)

An analysis of the directors' remuneration, on a named basis, is as follows:

董事薪酬(以姓名為基準)分析如下:

		Fees 袍金 HK\$'000 <i>千港元</i>	Salaries, allowances and benefits in kind 薪金、津貼和 實物利益 HK\$*000 千港元	Pension scheme contributions 退休金 計劃供款 HK\$'000 千港元	Total remuneration 薪酬合計 HK\$'000 千港元
Year ended 31 December 2021	截至二零二一年十二月 三十一日止年度				
Executive directors: Mr. Wei Chunxian ("Mr. Wei") Ms. Liu Shuhua® Mr. Sun Zhongmin ("Mr. Sun") Ms. Huang Fei [‡]	執行董事: 魏純渥先生(「魏先生」) 劉淑華女士 [®] 孫仲民先生(「孫先生」) 黃菲女士 [#]	480 - 200 -	- - - 257	18 - 9	498 - 209 257
Ms. Li Bing	李兵女士		-	-	-
		680	257	27	964
Independent non-executive directors: Mr. Tung Woon Cheung Eric Ms. To Tsz Wan Vivien Mr. Leung Louis Ho Ming^	獨立非執行董事 : 董渙樟先生 杜紫雲女士 梁浩鳴先生^	120 120 120	- - -	6 6 6	126 126 126
		360	-	18	378
Total	合計	1,040	257	45	1,342
Year ended 31 December 2020	截至二零二零年十二月 三十一日止年度				
Executive directors: Mr. Wei Ms. Liu Shuhua	執行董事: 魏先生 劉淑華女士	480	- -	18	498
Mr. Sun Mr. Guo Jingsheng*	孫先生 郭京生先生*	400	-	18 -	418 -
Ms. Huang Fei Ms. Li Bing	黄菲女士 李兵女士		405 	-	405
		880	405	36	1,321
Independent non-executive directors:	獨立非執行董事:				
Mr. Tung Woon Cheung Eric Ms. To Tsz Wan Vivien Mr. Leung Louis Ho Ming Mr. Au Yeung Po Fung**	董渙樟先生 杜紫雲女士 梁浩鳴先生 歐陽寶豐先生**	120 120 107 13	- - - -	6 6 5 1	126 126 112 14
		360	-	18	378
Total	合計	1,240	405	54	1,699

財務報表附註

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

9. **DIRECTORS' REMUNERATION** (continued)

- Appointed as an independent non-executive director of the Company on 9 February 2020.
- Resigned as an executive director of the Company on 28 September 2021.
- Resigned as an executive director of the Company on 1 April 2021.
- Resigned as an executive director of the Company on 9 November 2020.
- Resigned as an independent non-executive director of the Company on 9 February 2020.

There was no arrangement under which a director waived or agreed to waive any remuneration during the year (2020: Nil).

9. 董事薪酬(續)

- 於二零二零年二月九日獲委任為本 公司獨立非執行董事。
- 於二零二一年九月二十八日辭任本 公司執行董事。
- 於二零二一年四月一日辭任本公司 執行董事。
- 於二零二零年十一月九日辭任本公 司執行董事。
- 於二零二零年二月九日辭任本公司 獨立非執行董事。

附註: 年內無董事放棄或同意放棄任何酬 金的安排(二零二零年:無)。

10. FIVE HIGHEST PAID EMPLOYEES

The five highest paid employees during the year included no (2020: Nil) director, details of whose remuneration are set out in note 9 above. Details of the remuneration of the five (2020: five) non-director, highest paid employees for the year are as follows:

10. 五位最高薪僱員

年內,五位最高薪僱員中並無包括董事 (二零二零年:無),其薪酬詳見上文附 註9。年內五名(二零二零年:五名)非 董事的最高薪僱員之薪酬詳情如下:

		2021	2020
		二零二一年	二零二零年
		HK\$'000	HK\$'000
		千港元	<i>千港元</i>
Salaries, allowances and benefits in kind	薪金、津貼和實物利益	5,473	4,950
Pension scheme contributions	退休金計劃供款	36	18
		5 500	4.000
		5,509	4,968

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

10. FIVE HIGHEST PAID EMPLOYEES (continued)

The number of the non-director highest paid employees whose remuneration fell within the following bands is as follows:

10. 五位最高薪僱員(續)

薪酬處於以下範圍內的非董事最高薪僱 員的人數如下:

Number of employees (点に) 事

		(作員人	. 數
		2021	2020
		二零二一年	二零二零年
Nil to HK\$1,000,000	零至1,000,000港元	2	2
HK\$1,000,001 to HK\$1,500,000	1,000,001港元至1,500,000港元 _	3	3
	_	5	5

11. INCOME TAX EXPENSE

No provision for Hong Kong profits tax has been made as the Group did not generate any assessable profits arising in Hong Kong during the year (2020: Nil).

The PRC, UK and USA income taxes in respect of operations in Mainland China, the UK and the USA are calculated at the applicable tax rates on the estimated assessable profits for the year, based on the prevailing legislation, interpretations and practices in respect thereof.

An analysis of the Group's income tax charge is as follows:

11. 所得稅費用

於本年度,由於本集團並無產生任何於 香港產生的應課税溢利,因此,並無 就香港利得税計提撥備(二零二零年: 無)。

本年度有關中國大陸、英國及美國經營 業務的中國、英國及美國所得稅按估計 應課税溢利,並根據有關的現行法律、 詮釋和相關常規,按照適用税率計算。

本集團所得税費用分析如下:

			(Restated)
			(經重列)
		2021	2020
		二零二一年	二零二零年
		HK\$'000	HK\$'000
		<i>千港元</i>	<i>千港元</i>
Current – Mainland China	當期-中國大陸	5,335	8,407
Current – UK	當期-英國	3,560	2,578
Current – USA	當期-美國	583	_
Deferred (note 32)	遞延(附註32)	47,405	56,073
Total tax charge for the year from	來自持續經營業務的		
continuing operations	年內税項費用總額	56,883	67,058
Total tax charge for the year from a	來自停止經營業務的		
discontinued operation	年內税項費用總額		
		56,883	67,058

財務報表附註

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

11. INCOME TAX EXPENSE (continued)

A reconciliation of the tax expense/(credit) applicable to profit/(loss) before tax at the statutory tax rates for the jurisdictions in which the Company and the majority of its subsidiaries operate to the tax expense/(credit) at the effective tax rates, and a reconciliation of the applicable tax rates (i.e., the statutory tax rates) to the effective tax rates, are as follows:

11. 所得稅費用(續)

按照適用於本公司及其大多數附屬公司 營運所在地的司法管轄區的税前溢利/ (虧損)的法定税率計算出的税項費用/ (抵免),與按實際稅率計算出的稅項費 用/(抵免)的對賬,以及適用稅率(即 法定税率)和實際税率的對賬如下:

Year ended 31 December 2021

截至二零二一年十二月三十一日止年度

		Hong K 香港		Mainland 中國力		The U 美国		The 英国		To 合	
		HK\$'000 <i>千港元</i>	%								
Profit/(loss) before tax from continuing operations Profit before tax from	來自持續經營業務的 税前溢利/(虧損) 來自停止經營業務的	(21,899)		175,905		(12,731)		(8,145)		133,130	
a discontinued operation	税前溢利			132,180						132,180	
		(21,899)		308,085		(12,731)		(8,145)		265,310	
Tax expense at the statutory tax rate Income not subject to	按法定税率計算的 税項費用 無須納税的收入	(3,613)	16.5	77,021	25.0	(3,565)	28.0	(1,548)	19.0	68,295	25.7
tax		(3,700)	16.9	(38,026)	(12.3)	(3,336)	26.2	(991)	12.2	(46,053)	(17.4)
Expenses not deductible for tax Adjustment in respect of current tax of	不可抵扣税項的 費用 就過往期間的即期 税項作出的調整	7,295	(33.3)	5,220	1.7	1,950	(15.3)	1,130	(13.9)	15,595	5.9
previous periods Tax losses not	未確認税項虧損	-	-	670	0.2	-	-	678	(8.3)	1,348	0.5
recognised	/八曜年間が7万で名作月京	18	(0.1)	11,771	3.8	5,905	(46.4)	4	-	17,698	6.7
Tax expense/(credit) at the Group's effective tax rate			-	56,656	18.4	954	(7.5)	(727)	8.9	56,883	21.4
Tax expense/(credit) from continuing operations at the effective rate	來自持續經營業務 按實際税率計算的 税項費用/(抵免)			56,656	18.4	954	(7.5)	(727)	8.9	56,883	21.4
enective rate			·	30,030	10.4	JU4	(1.0)	(121)	0.9	30,003	21.4
Tax expense/(credit) from a discontinued operation at the effective rate	來自停止經營業務 按實際稅率計算的 稅項費用/(抵免)	_	-	-	-	-	_	-	-	_	_

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

11. INCOME TAX EXPENSE (continued) 11. 所得稅費用(績)

Year ended 31 December 2020 (Restated)

截至二零二零年十二月三十一日止年度 (經重列)

		Hong k 香港		Mainland 中國力		The U 美國		The 英[Tot 合言	
		HK\$'000 <i>千港元</i>	%	HK\$'000 <i>千港元</i>	%	HK\$'000 <i>千港元</i>	%	HK\$'000 <i>千港元</i>	%	HK\$'000 千港元	%
Profit/(loss) before tax from continuing operations Loss before tax from a discontinued	來自持續經營業務的 税前溢利/(虧損) 來自停止經營業務的 税前虧損	13,272		194,762		(40,065)		(85,430)		82,539	
operation	.Nei11#11#			(14,801)						(14,801)	
		13,272		179,961		(40,065)		(85,430)		67,738	
Tax credit/(expense) at the statutory tax rate Income not subject to		2,190	16.5	44,990	25.0	(11,218)	28.0	(16,445)	19.3	19,517	28.9
tax Expenses not	不可抵扣税項的費用	(5,060)	(38.1)	(686)	(0.4)	(797)	2.0	-	-	(6,543)	(9.7)
deductible for tax Adjustment in respect	就過往期間的即期	2,860	21.5	329	0.2	3,297	(8.2)	1,616	(1.9)	8,102	12.0
of current tax of previous periods	税項作出的調整	-	-	87	-	-	-	-	-	87	0.1
Temporary differences not recognised	未確認暫時性差額	_	_	_	_	-	-	15,182	(17.8)	15,182	22.4
Tax losses not recognised	未確認税項虧損	10	0.1	19,993	11.1	8,485	(21.2)	2,225	(2.6)	30,713	45.3
Tax expense/(credit) at the Group's effective tax rate			-	64,713	35.9	(233)	0.6	2,578	(3.0)	67,058	99.0
Tax expense/(credit) from continuing operations at the effective rate	按持續經營業務 實際税率計算的 税項費用/(抵免)			64,713	35.9	(233)	0.6	2,578	(3.0)	67,058	99.0
	1) ()			04,710	00.8	(200)	0.0	2,010	(0.0)	01,000	33.0
Tax expense/(credit) from a discontinued operation at the effective rate	按停止經營業務 實際税率計算的 税項費用/(抵免)	_		_		_					
SHOOLIVO TULO											

財務報表附註

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

12. DISCONTINUED OPERATION

On 31 May 2021, the Company announced the decision of its board of directors to dispose of Rui Hua Investment Limited, a wholly-owned subsidiary of the Company. Rui Hua Investment Limited and its subsidiaries engage in the operation of the Recreational Centre. The Group decided to cease such business to reduce further loss and commitment to such business and realign its resources to focus on its core business of property development, property investment and property management. Further details are set out in the Company's announcement dated 31 May 2021. The disposal of Rui Hua Investment Limited was completed on 31 May 2021. Accordingly, the consolidated statement of profit or loss and the consolidated statement of cash flows have been presented consistently for the discontinued operation throughout the year to conform with the presentation for the year ended 31 December 2021.

The results of Rui Hua Investment Limited and its subsidiaries for the year are presented below:

12. 停止經營業務

於二零二一年五月三十一日,本公司宣 佈董事局出售鋭華天地投資有限公司 (本公司的全資附屬公司)之決定。鋭華 天地投資有限公司及其附屬公司從事經 營休閑中心的業務。本集團決定停止有 關業務,以減少對該業務的進一步虧損 及承擔,並重新調整其資源以專注於其 物業發展、物業投資及物業管理的核心 業務。更多詳情載於本公司日期為二零 二一年五月三十一日的公佈。出售鋭華 天地投資有限公司之事項已於二零二一 年五月三十一日完成。因此,綜合損益 表及綜合現金流量表已在整個年度內就 停止經營業務貫徹地呈列,以符合截至 二零二一年十二月三十一日止年度的呈 列方式。

鋭華天地投資有限公司及其附屬公司於 本年度的業績呈列如下:

		2021	2020
		二零二一年	二零二零年
		HK\$'000	HK\$'000
		千港元	<i>千港元</i>
Revenue	收入	14,146	25,597
Other income and gains, net	其他收入及收益淨額	428	396
Expenses	開支	(25,069)	(39,841)
Finance costs	財務成本	(386)	(953)
		(10,881)	(14,801)
Gain on disposal of the discontinued operation (note 36)	出售停止經營業務之收益 <i>(附註36)</i> ————————————————————————————————————	143,061	
Profit/(loss) before tax from the discontinued operation Income tax expense	來自停止經營業務的税前溢利/ (虧損) 所得税開支	132,180 -	(14,801)
Profit/(loss) for the year from the discontinued operation	來自停止經營業務的本年度 溢利/(虧損)	132,180	(14,801)

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

12. DISCONTINUED OPERATION (continued)

The net cash flows incurred by Rui Hua Investment Limited and its subsidiaries are as follows:

12. 停止經營業務(續)

鋭華天地投資有限公司及其附屬公司所 產生現金流量淨額如下:

		2021	2020
		二零二一年	二零二零年
		HK\$'000	HK\$'000
		千港元	<i>千港元</i>
Operating activities	經營活動	(2,729)	(45,646)
Investing activities	投資活動	363	(68)
Financing activities	融資活動	5,913	46,950
Net cash inflow	現金流入淨額	3,547	1,236
Earnings/(loss) per share: Basic, from the discontinued operation Diluted, from the discontinued operation	每股盈利/(虧損): 基本,來自停止經營業務 攤薄,來自停止經營業務	HK4.13 cents 港仙 (HK HK2.90 cents 港仙 (HK	•

The calculations of basic and diluted earnings/(loss) per share from the discontinued operation are based on:

來自停止經營業務的每股基本及攤薄盈 利/(虧損)乃根據以下項目計算:

		2021	2020
		二零二一年 	
Profit/(loss) attributable to shareholders of the Company from the discontinued operation Weighted average number of ordinary shares in issue during the period used in the basic earnings/(loss) per share calculation	本公司股東應佔來自停止經營業務的溢利/(虧損) 於計算每股基本盈利/(虧損) 時使用的期內已發行普通股加權平均數(附註14)	HK\$132,180,000 港元	(HK\$14,801,000) 港元
(note 14)		3,199,373,986	3,199,373,986
Weighted average number of ordinary shares used in the diluted earnings/(loss) per share			
calculation (note 14)	(附註14)	4,563,516,372	3,199,373,986

No adjustment for dilution has been made to the basic loss per share amount presented for the year ended 31 December 2020 as the impact of the perpetual convertible bonds and the outstanding share options of the Company had either an anti-dilutive effect or no diluting effect on the amount of the basic loss per share presented for the year.

由於本公司的永久可換股債券及未行使 購股權對年內呈列的每股基本虧損金額 具有反攤薄影響或無攤薄影響,故並無 對截至二零二零年十二月三十一日止年 度呈列的每股基本虧損進行攤薄調整。

13. DIVIDEND

The Board does not recommend the payment of a final dividend for the year ended 31 December 2021 (2020: Nil).

13. 股息

董事局並不建議就截至二零二一年十二 月三十一日止年度派付末期股息(二零 二零年:無)。

財務報表附註

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

14. EARNINGS PER SHARE ATTRIBUTABLE TO SHAREHOLDERS OF THE COMPANY

The calculation of the basic earnings per share amount is based on the profit for the year attributable to shareholders of the Company and the weighted average number of ordinary shares in issue during the year.

The calculation of the diluted earnings per share amount is based on the profit for the year attributable to shareholders of the Company, adjusted to reflect the deemed conversion of all dilutive perpetual convertible bonds at the beginning of that year, and the weighted average number of ordinary shares used in the calculation is the total of (i) the weighted average number of ordinary shares in issue during that year, as used in the basic earnings per share calculation; (ii) the weighted average number of ordinary shares assumed to have been issued on the deemed conversion of all dilutive perpetual convertible bonds into ordinary shares of the Company; and (iii) the weighted average number of ordinary shares with effect of dilution of share options.

The calculations of the basic and diluted earnings/(loss) per share amounts are based on the following data:

Earnings/(loss)

14. 本公司股東應佔每股盈利

每股盈利乃根據本公司股東應佔年內溢 利及年內已發行普通股加權平均數計算 得出。

每股攤薄盈利乃根據本公司股東應佔年 內溢利計算, 並調整以反映於年初視作 轉換所有具攤薄影響的永久可換股債 券,而計算所用的普通股加權平均數為 以下項目之總和:(i)計算每股基本盈利 時所用的年內已發行普通股加權平均 數;(ii)於視作轉換所有具攤薄影響的永 久可換股債券為本公司普通股時假設已 發行的普通股加權平均數;及(iii)普通股 加權平均數,並已計及購股權的攤薄影 墾。

每股基本及攤薄盈利/(虧損)乃根據以 下數據計算得出:

盈利/(虧損)

		2021 二零二一年 <i>HK\$</i> '000 <i>千港元</i>	(Restated) (經重列) 2020 二零二零年 <i>HK\$</i> '000 千港元
Profit/(loss) for the year attributable to shareholders of the Company, used in the basic earnings/(loss) per share calculation:	本公司股東應佔本年度溢利/ (虧損),用於計算每股基本 盈利/(虧損):		
From continuing operations	來自持續經營業務	75,445	15,353
From the discontinued operation	來自停止經營業務	132,180	(14,801)
		207,625	552
Interest on perpetual convertible bonds	永久可換股債券的利息	1,279	1,252
Profit for the year attributable to shareholders of the Company, used in the diluted earnings per share	於計算每股攤薄盈利時使用的 本公司股東應佔本年度溢利		
calculation		208,904	1,804
Attributable to:	以下項目應佔:	70.704	
Continuing operations	持續經營業務	76,724	16,605
Discontinued operation	停止經營業務	132,180	(14,801)*
		208,904	1,804*

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

14. EARNINGS PER SHARE ATTRIBUTABLE TO SHAREHOLDERS OF THE COMPANY (continued)

14. 本公司股東應佔每股盈利 (續)

Number of ordinary shares 普通股數目

(Restated)

(經重列)

2021

2020

二零二一年

- 零 - 零年

Weighted average number of ordinary shares in issue during the year, used in the basic earnings/(loss) per share calculation

於計算每股基本盈利/(虧損)時 使用的本年度已發行普通股 加權平均數

> 3,199,373,986 3,199,373,986

Effect of dilution of perpetual convertible bonds and share options - weighted average number of ordinary shares

永久可換股債券及購股權的攤薄 影響-普誦股加權平均數

> 1,364,142,386 1,365,666,798

Weighted average number of ordinary shares in issue during the year, used in the diluted earnings/(loss) per share calculation

於計算每股攤薄盈利/(虧損)時 使用的本年度已發行普通股 加權平均數

> 4,563,516,372 4,565,040,784*

- In respect of the year ended 31 December 2020, no adjustment has been made to the basic earnings per share amount of the Group and the basic loss per share amount for the discontinued operation presented in respect of a dilution as the impact of the perpetual convertible bonds and share options outstanding during the year ended 31 December 2020 had an anti-dilutive effect or did not have a diluting effect on the basic earnings per share amount of the Group and the basic loss per share amount for the discontinued operation presented.
- 由於在截至二零二零年十二月 三十一日止年度,永久可換股債券 及未行使購股權對所呈列的本集團 每股基本盈利金額及停止經營業務 的每股基本虧損金額具有反攤薄影 響或無攤薄影響,故於截至二零二 零年十二月三十一日止年度,概無 就攤薄而言對所呈列的本集團每股 基本盈利金額及停止經營業務的每 股基本虧損金額進行調整。

財務報表附註

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

15. PROPERTY, PLANT AND EQUIPMENT 15. 物業、廠房及設備

		Leasehold improvements 租賃物業 裝修 <i>HK\$</i> '000 千港元	Furniture, fixtures and office equipment 傢俬、裝置和 辦公室設備 HK\$'000 千港元	Motor vehicle 汽車 HK\$'000 千港元	Total 合計 <i>HK</i> \$ ² 000 <i>千港元</i>
Year ended 31 December 2021	截至二零二一年 十二月三十一日止年度	,			
At 1 January 2021: Cost Accumulated depreciation	於二零二一年一月一日: 成本 累計折舊	10,852 (8,329)	26,327 (21,061)	2,656 (2,216)	39,835 (31,606)
Net carrying amount	賬面淨值	2,523	5,266	440	8,229
Net carrying amount: At 1 January 2021 Additions Depreciation provided during the year Disposals Disposal of subsidiaries (note 36)	賬面淨值: 於二零二一年一月一日 添置 本年度計提折舊 出售 出售附屬公司(附註36)	2,523 - (702) - (1,806)	5,266 638 (1,512) (16) (2,412)	440 - (227) - (7)	8,229 638 (2,441) (16) (4,225)
Exchange realignment At 31 December 2021	匯兑調整 於二零二一年 十二月三十一日	46	2,114	216	2,376
At 31 December 2021:	於二零二一年 十二月三十一日:				
Cost Accumulated depreciation	成本 累計折舊	641 (595)	7,035 (4,921)	2,546 (2,330)	10,222 (7,846)
Net carrying amounts	賬面淨值	46	2,114	216	2,376

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

15. PROPERTY, PLANT AND EQUIPMENT 15. 物業、廠房及設備(績) (continued)

		Leasehold improvements 租賃物業 裝修 HK\$'000 千港元	Furniture, fixtures and office equipment 傢俬、裝置和 辦公室設備 HK\$'000 千港元	Motor vehicle 汽車 <i>HK\$</i> '000 <i>千港元</i>	Total 合計 HK\$'000 千港元
Year ended 31 December 2020	截至二零二零年 十二月三十一日止年度				
At 1 January 2020: Cost Accumulated depreciation	於二零二零年一月一日: 成本 累計折舊	10,186 (4,908)	24,681 (17,151)	2,502 (1,853)	37,369 (23,912)
Net carrying amount	賬面淨值	5,278	7,530	649	13,457
Net carrying amount: At 1 January 2020 Additions Depreciation provided during the year Disposals Exchange realignment	賬面淨值: 於二零二零年一月一日 添置 本年度計提折舊 出售 匯兑調整	5,278 74 (2,987) — 158	7,530 208 (2,663) (27) 218	649 - (235) - 26	13,457 282 (5,885) (27) 402
At 31 December 2020	於二零二零年 十二月三十一日	2,523	5,266	440	8,229
At 31 December 2020:	於二零二零年 十二月三十一日: 成本	10,852	26,327	2,656	39,835
Accumulated depreciation Net carrying amounts	累計折舊	2,523	(21,061)	(2,216)	(31,606)

財務報表附註

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

16. INVESTMENT PROPERTIES

16. 投資物業

		Under			
Total		construction	Completed		
合計		在建中	已落成		
000	HK\$	HK\$'000	HK\$'000		
港元	Ŧ)	千港元	千港元		
		(note (b))	(note (a))		
		(附註(b))	(附註(a))		
				於二零二零年	Carrying amount as at
9,648	4,179	197,866	3,981,782	一月一日的賬面值	1 January 2020
0,970	10	10,970	_	添置	Additions
				公平值調整產生的淨	Net gain from fair value
3,139	8	1,440	6,699	收益	adjustments
				轉撥自持作出售物業	Transfer from properties held for
0,934	300	_	300,934	(附註(c))	sale (note (c))
3,618	153	(960)	154,578	匯兑調整	Exchange realignment
				於二零二零年	Carrying amount as at
				十二月三十一日及	31 December 2020 and
				二零二一年	1 January 2021
3,309	4,653	209,316	4,443,993	一月一日的賬面值	
1,768	101	79,328	22,440	添置	Additions
				公平值調整產生的	Net gain/(loss) from fair value
0,551)	(50	10,830	(61,381)	淨收益/(虧損)	adjustments
				轉撥自持作出售物業	Transfer from properties held for
2,737	672	_	672,737	(附註(c))	sale (note (c))
0,240	90	1,443	88,797	匯兑調整	Exchange realignment
				故一重一—在十一日	Corning amount as at
				バー令 ──廿Ⅰ—月	Carrying amount as at
1	101 (50 672	79,328 10,830	22,440 (61,381) 672,737	十二月三十一日及 二零二一年 一月一日的賬面值 添置 公平值調整產生的 淨收益/(虧損) 轉撥自持作出售物業 (附註(c))	31 December 2020 and 1 January 2021 Additions Net gain/(loss) from fair value adjustments Transfer from properties held for sale (note (c))

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

16. INVESTMENT PROPERTIES (continued)

Notes:

(a) The Group's completed investment properties as at 31 December 2021 represented a commercial building located in London, the UK; a commercial and residential complex located in Santa Monica, the County of Los Angeles, State of California, the USA (the "US Complex"); and a commercial building located in Beijing, the PRC, which are leased to third parties under operating leases, further summary details of which are set out in note 17 to the financial statements.

> At 31 December 2020, a commercial building located in the UK was included in a disposal group classified as held for sale as the Group had been actively negotiating with interested parties for the sale of that property since 2019 and signed a sale and purchase agreement to dispose of the subsidiary which owned such property in January 2021, as further detailed in note 26 to the financial statements.

- (b) The Group's investment property under construction as at 31 December 2021 and 2020 represented a parcel of land located in Culver City, the USA.
- (c) During the year, the use of certain units in the properties held for sale has been changed upon the inception of operating leases with external third parties. As a result, the leased portion of the properties held for sale was transferred to completed investment properties and a remeasurement gain of HK\$265,416,000 (2020: HK\$124,882,000) was recognised in profit or loss during the year.
- (d) Each year, the Group's senior management decides which external valuers to be appointed for the external valuations of the Group's properties. Selection criteria include market knowledge, independence and whether professional standards are maintained.

The Group's senior management has ongoing discussions with the valuers on the valuation assumptions and results when the valuations are performed. The Group's investment properties (including a property included in a disposal group classified as held for sale (note 26)) were revalued on 31 December 2021 and 2020 based on valuations performed by Jones Lang La Salle Limited, Colliers International (Hong Kong) Limited, Colliers International Valuation UK LLP and Cushman & Wakefield Western, Inc., independent professionally qualified valuers.

16. 投資物業(續)

附註:

於二零二一年十二月三十一日本集 (a) 團之已落成投資物業指位於英國倫 敦的一幢商業樓宇;位於美國加利 福尼亞州洛杉磯聖莫尼卡市的商住 綜合物業(「美國綜合物業」);及位 於中國北京的一幢商業樓宇,該樓 宇根據經營租賃出租予第三方,其 進一步概要詳情載於財務報表附註 17。

> 於二零二零年十二月三十一日,位 於英國的一處商業樓宇計入分類為 持作出售之出售組別,概因本集團 自二零一九年以來一直積極與利益 相關方磋商以出售該物業且已於二 零二一年一月簽署買賣協議及出售 擁有該物業的附屬公司,進一步詳 情見財務報表附註26。

- (b) 於二零二一年及二零二零年十二月 三十一日本集團之在建中投資物業 指位於美國卡爾弗城之一塊土地。
- (c) 於本年度,與外部第三方簽訂經營 和賃後,持作出售物業的部分單元 之使用發生變動。因此,於本年度 持作出售物業單位的租賃部分轉為 已落成投資物業及於損益內確認重 估收益為265,416,000港元(二零二 零年:124,882,000港元)。
- (d) 每年,本集團高級管理層決定委任 哪一家外聘估值師負責本集團物業 的外部估值。甄選準則包括市場知 識、獨立性及是否維持專業水準。

本集團高級管理層與估值師在進行 估值時持續討論估值假設及結果。 於二零二一年及二零二零年十二月 三十一日,本集團之投資物業(包 括計入持作出售之出售組別的物業 (附註26)由獨立專業合資格估值師 Jones Lang La Salle Limited、高力 國際物業顧問(香港)有限公司、 Colliers International Valuation UK LLP 及 Cushman & Wakefield Western, Inc.作出的估值為基礎進行 重新估值。

財務報表附註

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

16. INVESTMENT PROPERTIES (continued) 16. 投資物業(續)

Notes: (continued)

附註:(續)

(d) (continued) (d) (續)

Fair value hierarchy disclosure

At 31 December 2021 and 2020, fair value measurements of all of the Group's investment properties are using significant unobservable inputs (Level 3 as defined in HKFRS 13). During the year, there was no transfer into or out of Level 3 (2020: Nil).

於二零二一年及二零二零年十二月 三十一日,本集團所有投資物業的 公平值計量均使用重大不可觀察輸

入值(第三層級)(定義見香港財務報 告準則第13號)。於本年度,概無轉 入或轉出第三層級的公平值計量(二

零二零年:無)。

公平值層級披露

Below is a summary of the valuation techniques used and the key inputs to the valuation of the Group's investment properties:

Valuation

以下為就本集團投資物業估值所採 用的估值技術及主要輸入值的概要:

	techniques 估值技術		bservable inputs 不可觀察輸入值	Range of 輸入值筆	
				2021 二零二一年	2020 二零二零年
Completed investment 已落成投資物業	properties				
A commercial building in the UK	Income capitalisation	(ii)	Equivalent yield Unit market rent per month	4.38% £64.19 per square foot of gross floor area	4.51% £64.20 per square foot of gross floor area
於英國的商業樓宇	收入資本化法		等價收益率 每月單位市場租金	4.38% 每平方呎總樓面面積 64.19英鎊	4.51% 每平方呎總樓面面積 64.20英鎊
The US complex	Income capitalisation	(ii)	Capitalisation rate Unit market rent per month	3.5% US\$47-US\$81 per square foot of gross floor area and US\$5,100-US\$8,800 per unit of bedroom or townhouse	4.4% US\$57-US\$84 per square foot of gross floor area and US\$6,100-US\$8,000 per unit of bedroom or townhouse
美國綜合物業	收入資本化法		資本化率 每月單位市場租金	3.5% 每平方呎總樓面面積 47美元至81美元及 每單位卧室或 聯排住宅5,100美元至 8,800美元	4.4% 每平方呎總樓面面積 57美元至84美元及 每單位卧室或 聯排住宅6,100美元至 8,000美元

Significant

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

16. INVESTMENT PROPERTIES (continued) 16. 投資物業(績)

Notes: (continued) 附註:(續)

(d) (continued) (d) (續)

Fair value hierarchy disclosure (continued)

公平值層級披露(續)

	Valuation techniques 估值技術	un	gnificant observable inputs 大不可觀察輸入值	Range of 輸入值 2021 二零二一年	
A commercial building in the PRC	Income capitalisation	(i)	Sales comparison	RMB55,800- RMB68,200 per square metre for retail and RMB44,607- RMB57,513 per square metre for office	RMB52,200– RMB63,800 per square metre for retail and RMB45,200– RMB55,970 per square metre for office
於中國的商業樓宇	收入資本化法	(i)	銷售比較	零售價每平方米 人民幣55,800元至 人民幣68,200元及 辦公室每平方米 人民幣44,607元至 人民幣57,513元	零售價每平方米 人民幣52,200元至 人民幣63,800元及 辦公室每平方米 人民幣45,200元至 人民幣55,970元
Investment property und 在建中投資物業	er construction				
A parcel of land located in Culver City, the USA	Income capitalisation	(i)	Sales comparison	US\$771 per square foot of gross floor area	US\$743 per square foot of gross floor area
位於美國卡爾弗城的 一塊土地	收入資本化法	(i)	銷售比較	每平方呎總樓面面積 771 美元	每平方呎總樓面面積 743美元
	oup held for sale (note 26)				
計入持作出售之出售組別(/ A commercial building in the UK	附註26) Income capitalisation	(i) (ii)	Equivalent yield Unit market rent per month	5.01% £49.05 per square foot of gross floor area	5.01% £49.05 per square foot of gross floor area
於英國的商業樓宇	收入資本化法	(i) (ii)	等價收益率 每月單位市場租金	5.01% 每平方呎總樓面面積 49.05英鎊	5.01% 每平方呎總樓面面積 49.05英鎊

財務報表附註

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

16. INVESTMENT PROPERTIES (continued) 16. 投資物業(續)

Notes: (continued)

(d) (continued)

Fair value hierarchy disclosure (continued)

The income capitalisation approach is applied based on net rental income that can be derived from existing tenancies with due allowance for the reversionary potential of the properties.

A significant increase (decrease) in the estimated rental value in isolation would result in a significant increase (decrease) in the fair value of the investment properties. A significant increase (decrease) in the equivalent yield and capitalisation rate in isolation would result in a significant decrease/(increase) in the fair value of the investment properties. Generally, a change in the assumption made for the estimated rental value is accompanied by a directionally similar change in the rental value and an opposite change in the equivalent yield and the capitalisation rate.

At 31 December 2021, certain of the Group's investment properties with a total carrying amount of HK\$4,652,702,000 (2020: HK\$2,819,153,000) were pledged to secure financial guarantee contracts (note 29(b)), banking facilities granted to the Group (note 30(a)), a loan from a financial institution (note 30(b)) and loans from a joint venture partner of a subsidiary (note 30(e)).

附註:(續)

(續) (d)

公平值層級披露(續)

應用收入資本化法時乃基於可得自 現有租賃的淨租金收入, 並妥為計 及有關物業的復歸潛力。

單獨估計租金價值大幅上升(下降) 會導致投資物業公平值大幅上升(下 降)。等價收益率及資本化率單獨大 幅上升(下降)會導致投資物業公平 值大幅下降/(上升)。一般而言, 就估計租金價值所作假設的變動會 伴隨租金價值相同方向的變動以及 等價收益率及資本化率相反方向的 變動。

於二零二一年十二月三十一日,本 (e) 集團抵押賬面值合共4,652,702,000 港元(二零二零年:2,819,153,000 港元)的若干投資物業作為授予本集 團的財務擔保合約(附註29(b))、銀 行融資(附註30(a))、來自金融機構 之貸款(附註30(b))及來自一間附屬 公司之合營公司合夥人之貸款(附註 30(e))之擔保。

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

17. LEASES

Group as a lessor

The Group leases its investment properties (note 16) consisting of a commercial property in the UK, one residential and commercial property in the USA and one commercial property in the PRC to third parties and a related party in which two directors of the Company have beneficial interests, under operating lease arrangements for terms ranging between 1 and 15 years (2020: 1 and 8 years). The terms of the leases generally require the tenants to pay security deposits and provide for periodic rent adjustments according to the contract terms. Rental income recognised by the Group during the year was HK\$126,184,000 (2020: HK\$99,412,000), details of which are included in note 5 to the financial statements.

At 31 December 2021, the undiscounted lease payments receivable by the Group in future periods under noncancellable operating leases with its tenants are as follows:

17. 租賃

本集團作為出租人

本集團根據經營租賃安排向第三方及本 公司兩名董事擁有實益權益的關聯方出 租其投資物業(附註16)(包括在英國的 一項商用物業、在美國的一項住宅及商 用物業及在中國的一項商用物業),租 賃期為1年至15年(二零二零年:1年至 8年)不等。該等租賃的條款一般要求 租戶支付保證金,並可以根據合約條款 定期調整租金。本集團於本年度確認的 租金收入為126,184,000港元(二零二零 年:99,412,000港元),其詳情計入財 務報表附註5。

於二零二一年十二月三十一日,本集團 根據與其租戶簽訂的不可撤銷經營租 賃,於未來期間收取的未折現租賃付款 如下:

		2021	2020
		二零二一年	二零二零年
		HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元_
Within one year	一年內	98,826	84,127
After one year but within two years	一年後但兩年內	116,846	68,923
After two years but within three years	兩年後但三年內	89,992	53,708
After three years but within four years	三年後但四年內	72,763	37,721
After four years but within five years	四年後但五年內	42,071	21,279
After five years	五年後	202,605	7,513
Total	合計	623,103	273,271
Total	Н н і	020,100	210,211

The Group's operating lease receivables as at 31 December 2021 and 2020 are disclosed in note 22 to the financial statements.

本集團於二零二一年及二零二零年十二 月三十一日的經營應收租賃賬款於財務 報表附註22中披露。

財務報表附註

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

17. LEASES (continued)

Group as a lessee

The Group has lease arrangements as a lessee for office premises and a motor vehicle for use in its operations. Leases of office premises have lease terms between 3 and 4 years, while the motor vehicle has a lease term of 3 years. Generally, the Group is restricted from assigning and subleasing the leased assets outside the Group. All the lease contracts do not include any extension and termination options and variable lease payments.

(a) Right-of-use assets

The carrying amounts of the Group's right-of-use assets and the movements during the year are as follows:

17. 租賃(續)

本集團作為承租人

本集團作為承租人,擁有辦公室物業及 用於其業務營運的一輛汽車的多項租賃 安排。辦公室物業之租賃的租賃期為3 至4年,而汽車的租賃期為3年。一般而 言,本集團不可向本集團以外人士轉讓 及分租租賃資產。所有租賃合約都不包 含任何延長及終止選擇權及可變租賃付

使用權資產 (a)

本集團之使用權資產賬面值及本 年度變動如下:

		Office	Motor	
		premises	vehicle	Total
		辦公室物業	汽車	合計
		HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元	<i>千港元</i>
As at 1 January 2020	於二零二零年			
	一月一日	39,248	332	39,580
Additions	添置	2,983	_	2,983
Depreciation provided during	本年度計提折舊			
the year		(17,914)	(305)	(18,219)
Lease modification	租賃變更	(20,014)	_	(20,014)
Exchange realignment	匯兑調整	1,176	(1)	1,175
As at 31 December 2020 and	於二零二零年			
1 January 2021	十二月三十一日			
	及二零二一年			
	一月一日	5,479	26	5,505
Additions	添置	2,166	_	2,166
Depreciation provided during	本年度計提折舊			
the year		(4,523)	(26)	(4,549)
Disposal of subsidiaries	出售附屬公司			
(note 36)	(附註36)	(230)	_	(230)
Exchange realignment	匯兑調整	33	_	33
At 31 December 2021	於二零二一年			
	十二月三十一日	2,925	_	2,925

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

17. LEASES (continued)

Group as a lessee (continued)

(b) Lease liabilities

The carrying amount of lease liabilities (included under bank and other borrowings) and the movements during the year are as follows:

17. 租賃(續)

本集團作為承租人(續)

(b) 租賃負債

租賃負債之賬面值(包括銀行及 其他借款)及本年度變動如下:

		2021	2020
		二零二一年	二零二零年
		HK\$'000	HK\$'000
		千港元	<i>千港元</i>
Carrying amount at 1 January	於一月一日的賬面值	5,483	39,603
New leases	新租賃	2,166	2,983
Accretion of interest recognised	本年度已確認利息增幅		
during the year		73	1,053
Payments	付款	(4,469)	(19,821)
Disposal of subsidiaries (note 36)	出售附屬公司(附註36)	(245)	_
Lease modification	租賃變更	-	(19,762)
Exchange realignment	匯兑調整	37	1,427
At 31 December	於十二月三十一日	3,045	5,483
Portion classified as current liabilities	分類為流動負債部分	(1,058)	(3,913)
Non-current portion	非即期部分	1,987	1,570

The maturity analysis of lease liabilities is disclosed in note 43 to the financial statements.

租賃負債的到期日分析披露於財 務報表附註43。

(c) Other lease information

The amounts recognised in profit or loss in relation to leases are as follows:

其他租賃資料 (c)

與租賃有關於損益內確認的金額 如下:

		2021	2020
		二零二一年	二零二零年
		HK\$'000	HK\$'000
		<i>千港元</i>	千港元_
Interest on lease liabilities	租賃負債利息	73	1,053
Depreciation of right-of-use assets	使用權資產折舊	4,549	18,219
Loss on lease modification	租賃變更的虧損		252
Total amount recognised in	於損益內確認款項總額		
profit or loss		4,622	19,524

The total cash outflow for leases is disclosed in note 37(c) to the financial statements.

租賃的現金流出總額披露於財務 報表附註37(c)。

財務報表附註

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

18. COMPUTER SOFTWARE

18. 電腦軟件

	A G G	2021 二零二一年 <i>HK\$</i> '000 <i>千港元</i>	2020 二零二零年 HK\$'000 千港元
At 1 January: Cost	於一月一日: 成本	1,825	1,719
Accumulated amortisation	累計攤銷	(877)	(636)
Net carrying amount	賬面淨值	948	1,083
Net carrying amount:	賬面淨值:		
At 1 January	於一月一日	948	1,083
Additions	添置	235	_
Amortisation provided during the year (note 8)	本年度計提攤銷(附註8)	(148)	(191)
Disposal of subsidiaries (note 36)	出售附屬公司(附註36)	(90)	_
Exchange realignment	匯兑調整	31	56
At 31 December	於十二月三十一日	976	948
At 31 December:	於十二月三十一日:		
Cost	成本	1,532	1,825
Accumulated amortisation	累計攤銷	(556)	(877)
Net carrying amount	賬面淨值	976	948

19. DEBT INVESTMENTS AT FAIR VALUE **THROUGH OTHER COMPREHENSIVE** INCOME

19. 按公平值計入其他全面收益 的債務投資

		2021	2020
		二零二一年	二零二零年
		HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元
Unlisted debt investments,	非上市債務投資,		_
at fair value	按公平值計量		24,562

The unlisted debt investments were designated as financial assets at fair value through other comprehensive income as the Group plans to both hold the financial assets to collect their contractual cash flows and sell them, as appropriate.

非上市债務投資被指定為按公平值計入 其他全面收益的金融資產,乃由於本集 團計劃持有金融資產以收取其合約現金 流量及銷售(倘適用)。

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

19. DEBT INVESTMENTS AT FAIR VALUE THROUGH OTHER COMPREHENSIVE **INCOME** (continued)

During the year ended 31 December 2021, the gross loss in respect of fair value remeasurement of the unlisted debt investments recognised in other comprehensive income amounted to HK\$808,000 (2020: HK\$967,000) and a loss on disposal of certain unlisted debt investments amounting to HK\$1,904,000 (2020: gain on disposal amounting to HK\$144,000) was recycled to profit or loss.

At 31 December 2020, the loss allowance was assessed to be minimal. No ECLs were recognised against these balances as, in the opinion of the directors, the loss given default rate of these balances is close to zero.

Fair value hierarchy

The movements in fair value measurements within Level 3 are as follows:

19. 按公平值計入其他全面收益 的債務投資(續)

截至二零二一年十二月三十一日止年 度,確認於其他全面收益的非上市債 務投資之重新計量公平值之總虧損為 808,000港元(二零二零年:967,000港 元)及出售若干非上市債務投資之虧損 為1,904,000港元(二零二零年:出售收 益為144.000港元)已撥回至損益。

於二零二零年十二月三十一日,虧損撥 備被評估為微不足道。由於董事認為該 等結餘的違約虧損率近乎零,故並無就 有關結餘確認預期信貸虧損。

公平值層級

第三級的公平值計量變動如下:

		HK\$'000
		千港元
At 1 January 2020	於二零二零年一月一日	46,518
Loss from fair value adjustment	公平值調整虧損	(967)
Disposal	出售	(22,639)
Exchange realignment	匯兑調整	1,650
At 31 December 2020 and 1 January 2021	於二零二零年十二月三十一日及	
	二零二一年一月一日	24,562
Addition	添置	36,141
Loss from fair value adjustment	公平值調整虧損	(808)
Disposal	出售	(60,982)
Exchange realignment	匯兑調整	1,087
At 31 December 2021	於二零二一年十二月三十一日	_

During the prior year, there were no transfers of fair value measurements between Level 1 and Level 2 and no transfers into or out of Level 3 for the unlisted debt investments.

於過往年度,就非上市債務投資而言, 第一級與第二級之間概無公平值計量轉 移,亦無轉入轉出第三級。

財務報表附註

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

20. PROPERTIES HELD FOR SALE

Properties held for sale of the Group as at 31 December 2021 and 2020 represented a certain portion of a commercial building located in Beijing, the PRC.

At 31 December 2021, certain properties held for sale with a then carrying amount of HK\$624,283,000 (2020: HK\$956,460,000) were pledged to secure the loans from a joint venture partner of a subsidiary (note 30(e)).

20. 持作出售物業

本集團於二零二一年及二零二零年十二 月三十一日之持作出售物業指位於中國 北京的一座商業樓宇的某一部分。

於二零二一年十二月三十一日,本集 團抵押當時賬面值為624,283,000港元 (二零二零年:956,460,000港元)的若 干持作出售物業作為來自一間附屬公司 之合營公司合夥人之貸款的擔保(附註 30(e)) °

21. INVENTORIES

21. 存貨

		2021	2020
		二零二一年	二零二零年
		HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元
Food and beverages	食物及飲品	_	325
Other operating items for restaurant	餐廳經營的其他經營項目		
operations		39	294
Goods for resale	貨品轉售	-	164
Repair and maintenance parts	維修及保養部件	1,111	1,429
		1,150	2,212

22. TRADE AND LEASE RECEIVABLES

22. 應收貿易及租賃賬款

		2021	2020
		二零二一年	二零二零年
		HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元
Trade receivables	應收貿易賬款	93,616	90,790
Lease receivables	應收租賃賬款	32,203	16,910
Total gross trade and lease receivables	應收貿易及租賃賬款總額	125,819	107,700
Less: Impairment (note (b))	減:減值 <i>(附註(b))</i>	(27,911)	(14,873)
		97,908	92,827

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

22. TRADE AND LEASE RECEIVABLES (continued)

Notes:

(a) Trade and lease receivables are non-interest-bearing and arise from the provision of property management services, leasing of investment properties and operation of the Recreational Centre upon the disposal of the discontinued operation. Tenants of the Group's managed properties are required to pay a calendar year's property management service fees annually in advance.

> The Group's credit terms of its trade and lease receivables are negotiated with and entered into under normal commercial terms with tenants of the properties managed by the Group, tenants of investment properties and customers of the Recreational Centre upon the disposal of the discontinued operation. The Group does not hold any collateral or other credit enhancements over these balances.

> Included in the Group's trade and lease receivables as at 31 December 2021 are amounts of HK\$58,892,000 (2020: HK\$53,520,000) in total due from companies controlled by two directors of the Company, which are repayable on credit terms similar to those offered to other tenants in the ordinary course of business. Mr. Wei and Mr. Sun, both being directors of the Company, have beneficial interests in these related parties.

> At 31 December 2021, certain lease receivables of HK\$31,832,000 in total were pledged to secure bank loan facilities granted to the Group for refinancing of a commercial building in London, the UK (note 30(a)) and financing the development of the US Complex (note 30(b)) (2020: HK\$16.910.000 in total were pledged to secure a bank loan facility granted to the Group for financing the purchase of a commercial building in London, the UK (note 30(a)).

22. 應收貿易及租賃賬款(續)

附註:

(a) 應收貿易及租賃賬款並不計息及出 售停止經營業務後於提供物業管理 服務、租賃投資物業及經營休閒中 心時產生。租戶租用本集團管理之 物業,須每年預付一個曆年之物業 管理服務費用。

> 本集團應收貿易及和賃賬款的信貸 條款透過與本集團出售停止經營業 務後管理的物業租戶、投資物業租 戶及休閒中心客戶按一般商務條款 磋商訂立。本集團並無就該等餘額 持有任何抵押品或其他信用增級。

> 本集團於二零二一年十二月三十一 日的應收貿易及租賃賬款包括應收 本公司兩名董事控制的公司之款項 合共58.892.000港元(二零二零年: 53.520.000港元), 並需按照與在日 常業務過程中向其他租戶所提供的 信用條款相類似的信用條款償還。 魏先生及孫先生(均為本公司董事) 於該等關聯方擁有實益權益。

> 於二零二一年十二月三十一日,金 額合計31,832,000港元的若干應 收租賃賬款已抵押作為本集團為英 國倫敦一處商業樓宇再融資(附註 30(a)) 及發展美國綜合物業而撥資 (附註30(b))而獲授銀行貸款融資之 擔保(二零二零年:合計16,910,000 港元已抵押作為本集團購買英國倫 敦一處商業樓宇撥資而獲授銀行貸 款融資之擔保(附註30(a)))。

財務報表附註

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

22. TRADE AND LEASE RECEIVABLES (continued)

附註:(續)

22. 應收貿易及租賃賬款(續)

Notes: (continued)

An ageing analysis of the trade and lease receivables, based on the due date and net of impairment, is as follows:

按逾期日期之應收貿易及租賃賬款 (b) (並扣除減值)之賬齡分析如下:

		2021 二零二一年 <i>HK\$'</i> 000 <i>千港元</i>	2020 二零二零年 <i>HK\$</i> '000 <i>千港元</i>
Current	 當期	60,332	73,330
Past due:	已逾期:	,	,
Less than 1 year	少於一年	33,510	14,191
1 year to 2 years	一至兩年	3,727	2,831
2 years to 3 years	兩至三年	339	2,475
		97.908	92 827

The movements in the loss allowance for impairment of trade and lease receivables during the year are as follows:

於本年度,應收貿易及租賃賬款減 值虧損撥備的變動如下:

		2021	2020
		二零二一年	二零二零年
		HK\$'000	HK\$'000
		千港元	<i>千港元</i>
At 1 January	於一月一日	14,873	10,536
Impairment recognised, net	已確認減值,淨額	12,486	3,492
Transfer to assets of a disposal group	轉移至出售組別資產(附註26)		
(note 26)		-	(6)
Exchange realignment	匯 兑調整	552	851
	_		

An impairment analysis is performed at each reporting date using a provision matrix to measure expected credit losses. The provision rates are based on the average of historical incurred credit loss experience on each ageing group of trade and lease receivables. Generally, trade and lease receivables are written off if they are not considered recoverable by the Group and are not subject to enforcement activity.

於各報告日期採用撥備矩陣進行減 值分析,以計量預期信貸虧損。撥 備率乃基於應收貿易及租賃賬款的 各賬齡組別歷史已產生信貸虧損經 驗的平均值釐定。一般而言,應收 貿易及租賃賬款在被本集團視為不 可收回時可予以撇銷,且毋須受限 於強制執行活動。

14,873

27,911

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

22. TRADE AND LEASE RECEIVABLES (continued)

Notes: (continued)

(b) (continued)

Set out below is the information about the credit risk exposure on the Group's trade and lease receivables using a provision matrix:

As at 31 December 2021

22. 應收貿易及租賃賬款(續)

附註:(續)

(b) (續)

> 有關本集團採用撥備矩陣計量的應 收貿易及租賃賬款的信貸風險資料 載列如下:

於二零二一年十二月三十一日

Ageing based on due date

			Less than	1 to	2 to	Over	
		Current	1 year	2 years	3 years	3 years	Total
		當期	少於一年	一至兩年	兩至三年	三年以上	合計
Expected credit loss rate	預期信貸虧損率	0.80%	10.44%	61.31%	92.01%	100%	
Gross carrying amount (HK\$'000)	賬面總值(千港元)	60,817	37,417	9,634	4,244	13,707	125,819
Expected credit losses (HK\$'000)	預期信貸虧損(千港元)	485	3,907	5,907	3,905	13,707	27,911

As at 31 December 2020

於二零二零年十二月三十一日

Ageing based on due date
基於到期日期的賬齡

		±2(>1)/31 1/31 3/3/4					
			Less than	1 to	2 to	Over	
		Current	1 year	2 years	3 years	3 years	Total
		當期	少於一年	一至兩年	兩至三年	三年以上	合計
Expected credit loss rate	預期信貸虧損率	0.62%	6.75%	36.01%	70.99%	100%	
Gross carrying amount (HK\$'000)	賬面總值 <i>(千港元)</i>	73,789	15,218	4,424	8,533	5,736	107,700
Expected credit losses (HK\$'000)	預期信貸虧損(千港元)	459	1,027	1,593	6,058	5,736	14,873

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

23. PREPAYMENTS, DEPOSITS AND **OTHER RECEIVABLES**

23. 預付款項、訂金及其他應收 款項

		2021	2020
		二零二一年	二零二零年
		HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元_
Prepayments	預付款項	11,104	12,397
Deposits and other receivables	訂金及其他應收款項	18,094	44,591
Loan receivables (note)	應收貸款(附註)	68,736	63,278
		97,934	120,266
Portion classified as current assets	分類為流動資產部分	(97,934)	(119,078)
Non-current portion	非流動部分		1,188_

Note: Each of the loan receivables bears interest at a fixed rate, will become repayable in the year of 2021 and is secured by a trade receivable of the borrower with a security value to loan ratio of more than 2 times. During the year, interest income of HK\$4,838,000 (2020: HK\$1,451,000) was recognised in profit or loss in respect of these loan receivables (note 6).

> The financial assets included in the above balances relate to receivables for which there was no recent history of default and past due amounts. At 31 December 2021 and 2020, the loss allowance was assessed to be minimal. No ECLs were recognised against these balances as, in the opinion of the directors, the loss given default rate of each of these balances is close to zero.

附註: 按固定利率計息的應收貸款將於二 零二一年償還,並由借款人的應收 貿易賬款(抵押值貸款比率超過2倍) 作抵押。年內,就該等應收貸款於 損益內確認利息收入4,838,000港元 (二零二零年:1,451,000港元)(附 註6)。

> 上述結餘中所列金融資產與近期無 違約記錄及逾期金額的應收賬款有 關。於二零二一年及二零二零年 十二月三十一日,虧損撥備被評估 為最低。並無就該等結餘確認預期 信貸虧損,乃由於董事認為該等結 餘的違約損失率趨近於零。

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

24. BALANCES WITH RELATED PARTIES

The balances with related parties are unsecured, interestfree and have no fixed terms of repayment.

Due from related parties (a)

Amounts due from related parties, disclosed pursuant to section 383(1)(d) of the Hong Kong Companies Ordinance and Part 3 of the Companies (Disclosure of Information about Benefits of Directors) Regulation, are as follows:

24. 與關聯方的結餘

與關聯方的結餘為無抵押、免息且無固 定還款期。

(a) 應收關聯方款項

根據香港《公司條例》第383(1)(d) 條及《公司(披露董事利益資料) 規例》第3部披露的應收關聯方款 項如下:

		At 31 December 2021	Maximum amount outstanding during the current year	At 31 December 2020 and 1 January 2021 於二零二零年	Maximum amount outstanding during the prior year	At 1 January 2020
		於		十二月		
		二零二一年	士 左帝目章	三十一日及	過往	₩ - = - = <i>E</i>
Campany nama	Δヨクゼ	十二月 三十一日	本年度最高	二零二一年	年度最高	於二零二零年
Company name	公司名稱	=T-A HK\$'000	未償還金額 HK\$'000	一月一日 HK\$'000	未償還金額 HK\$'000	一月一日 HK\$'000
		千港元	千港元	千港元	千港元	千港元
The ultimate holding company	 *最終控股公司*	17070	17070	17070	17070	17070
Winluck Global	勝運環球	355	355	355	355	-
Director-controlled related parties*	董事控制的關聯方*					
北京國鋭企業管理集團	北京國鋭企業管理集團					
有限公司	有限公司	48,415	48,415	-	-	_
北京國隆置業有限公司	北京國隆置業有限公司					
("Beijing Guolong")	(「北京國隆」)	4,281	4,281	2,501	2,501	1,963
Silky Apex Limited ("Silky Apex")	Silky Apex Limited					
	([Silky Apex])	35	35	35	35	-
Gang Rui International Investment	t 港鋭國際投資(香港)有限公司					
(HK) Limited ("Gang Rui")	(「港鋭」)	360	360	360	360	360
北京國鋭房地產開發有限 公司 ("Guorui Property	北京國鋭房地產開發有限公司 (「國鋭房地產開發」)					
Development")		24,635	24,635	30,945	30,945	22,569
		78,081		34,196		24,892
Other related parties	其他關聯方	55,160	_	35,643	_	24,982
		133,241	_	69,839		49,874

Two directors of the Company, namely Mr. Wei and Mr. Sun, have beneficial interests in these related parties.

本公司兩名董事(即魏先生 及孫先生)於該等關聯方中 擁有實益權益。

財務報表附註

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

24. BALANCES WITH RELATED PARTIES (continued)

(b) **Due to related parties**

The balances as at 31 December 2021 and 2020 mainly represented short term advances from related parties in which Mr. Wei and Mr. Sun have beneficial interests.

24. 與關聯方的結餘(續)

應付關聯方款項 (b)

於二零二一年及二零二零年十二 月三十一日之結餘主要指魏先生 及孫先生擁有實益權益的關聯方 之短期墊款。

25. CASH AND CASH EQUIVALENTS

25. 現金及現金等價物

		2021	2020
		二零二一年	二零二零年
		HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元
Cash and cash equivalents	現金及現金等價物	304,049	196,147

Notes:

- (a) At 31 December 2021, the cash and bank balances of the Group denominated in RMB amounted to HK\$63,276,000 (2020: HK\$89,871,000). RMB is not freely convertible into other currencies, however, under Mainland China's Foreign Exchange Control Regulations and Administration of Settlement, Sale and Payment of Foreign Exchange Regulations, the Group is permitted to exchange RMB for other currencies through banks authorised to conduct foreign exchange business.
- (b) Cash at banks earns interest at floating rates based on daily bank deposit rates. A short term time deposit was made for a period of twelve months, and earns interest at the short term time deposit rate. The bank balances are deposited with creditworthy banks with no recent history of default.

附註:

- 於二零二一年十二月三十一日,本 (a) 集團用人民幣列值的現金及銀行結 餘達63,276,000港元(二零二零年: 89,871,000港元)。儘管人民幣不能 與其他貨幣自由兑換,但是根據中國 大陸的外匯管理條例及結匯、售匯及 付匯管理規定,本集團可以通過有權 進行外幣業務的銀行將人民幣兑換成 其他貨幣。
- (b) 銀行存款根據每日銀行存款利率計算 之浮動利率計息。短期定期存款之存 款期為十二個月,按有關之短期定期 存款利率計息。銀行結餘存於近期並 無違約記錄而具信譽的銀行。

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

26. ASSETS AND LIABILITIES OF A **DISPOSAL GROUP CLASSIFIED AS HELD FOR SALE**

In December 2019, the directors of the Company decided to sell a commercial building (an investment property) of GR Properties UK Limited, an indirect wholly-owned subsidiary of the Company, located in the UK and the Group signed the heads of terms with a potential independent third party on 15 January 2020. New heads of terms were signed by the Group with another potential independent third party on 8 July 2020. Pursuant to a sale and purchase agreement entered into between GR UK Holdings Limited, a direct wholly-owned subsidiary of the Company (as a vendor), and an independent third party (as a purchaser) dated 8 January 2021, GR UK Holdings Limited agreed to dispose of the entire interest of GR Properties UK Limited to the independent third party for a total consideration of £30,938,000 (equivalent to HK\$325,462,000) which comprised (i) a cash consideration of £30,782,000 (equivalent to HK\$323,825,000) (including the repayment of a bank loan of £11,700,000 (equivalent to HK\$123,039,000)); and (ii) the settlement of transaction costs incurred by the Group for the disposal amounting to £156,000 (equivalent to HK\$1,637,000) by the purchaser. The disposal was completed on 8 January 2021. Further details are set out in the Company's circular dated 26 February 2021.

As the transaction was not completed as at 31 December 2020, GR Properties UK Limited was classified as a disposal group held for sale as at 31 December 2020.

26. 持作出售之出售組別資產及 負債

於二零一九年十二月,本公司董事決定 出售GR Properties UK Limited(本公司 的間接全資附屬公司)之位於英國的一 幢商業樓宇(投資物業),且本集團已於 二零二零年一月十五日與潛在獨立第三 方簽署主要條款。本集團於二零二零 年七月八日與另一名潛在獨立第三方 簽署新主要條款。根據本公司的直接 全資附屬公司GR UK Holdings Limited (作為賣方)與獨立第三方(作為買方) 訂立的日期為二零二一年一月八日的 買賣協議,GR UK Holdings Limited同 意將GR Properties UK Limited 的全部 權益以總代價30,938,000英鎊(相 當於 325,462,000港元)出售予獨立第三方, 其包括(i)現金代價30,782,000英鎊(相當 於323,825,000港元)(包括償還銀行貸 款11,700,000英鎊(相當於123,039,000 港元));及(ii)買方清償本集團於出售事 項產生的交易成本156,000英鎊(相當 於1,637,000港元)。該出售事項於二零 二一年一月八日完成。進一步詳情載於 本公司日期為二零二一年二月二十六日 之通函。

由於該交易於二零二零年十二月三十一 日尚未完成,於二零二零年十二月 三十一日,GR Properties UK Limited分 類為持作出售之出售組別。

財務報表附註

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

26. ASSETS AND LIABILITIES OF A **DISPOSAL GROUP CLASSIFIED AS HELD FOR SALE (continued)**

The major classes of assets and liabilities of the Group's subsidiary classified as held for sale as at 31 December 2020 are as follows:

26. 持作出售之出售組別資產及 負債(績)

於二零二零年十二月三十一日,本集團 附屬公司分類為持作出售之資產及負債 的主要類別如下:

					2020 二零二零年
				Notes	—令—令+ HK\$'000
				附註	千港元
Asset	S:	資產:			
Inve	estment property	投資物	7業	(a)	327,349
Tra	de and lease receivables	應收貿	貿易及租賃賬款		553
Pre	payments, deposits and other receivables	預付款	マ項、訂金及其他	<u>b</u> ,	
		應地	(款項		3,562
Cas	sh and cash equivalents	現金及	以現金等價物	_	38,380
Asset	s of a disposal group held for sale	持作出售	· 一定出售組別資產	<u> </u>	369,844
Liabili	ties:	負債:			
Tra	de payables	應付貿	貿易賬款		1,010
Red	ceipts in advance	預收款	(項		1,905
Oth	ner payables and accruals	其他應	[付款項及應計	(b)	
		費用			3,510
Bar	nk and other borrowings		女其他借款		119,966
Oth	ner tax payable	其他應	[付税項	_	152
Liabili	ties directly associated with the assets of a	與持作出	出售之出售組別		
disp	oosal group held for sale	資產直	接相關之負債	_	126,543
Net a	ssets directly associated with the disposal group	與出售組	別直接相關之		
		資產淨	值	_	243,301
Notes.	•		附註:		
(a)	At 31 December 2020, the investment property measured at fair value and was pledged as security banking facility granted to the Group (note 30(a)).		資物	物業按公平值計	二月三十一日,投 十量且作為授予本 擔保(附註30(a))。
(b)	At 31 December 2020, an amount of HK\$266,10 due to the Company was excluded from the liabilities Properties UK Limited as disclosed above.		付z 括z	本公司款項266,	二月三十一日,應 107,000港元不包 GR Properties UK

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

27. TRADE PAYABLES

Trade payables are non-interest-bearing and the average credit period is 60 days.

An ageing analysis of the Group's trade payables as at the end of the reporting period, based on the invoice date, is as follows:

27. 應付貿易賬款

應付貿易賬款不計息,且平均信貸期限 為60天。

根據發票日期,於報告期末,本集團應 付貿易賬款的賬齡分析如下:

		2021	2020
		二零二一年	二零二零年
		HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元_
Within 3 months	三個月內	38,162	19,434
4 to 6 months	四至六個月	2,583	2,591
7 to 12 months	七至十二個月	1,922	2,272
Over 1 year	一年以上	6,275	18,030
		48,942	42,327

28. RECEIPTS IN ADVANCE

28. 預收款項

		2021	2020
		二零二一年	二零二零年
		HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元
Contract liabilities	合約負債	49,620	74,012
Other receipts in advance	其他預收款項	31,195	21,555
		80,815	95,567

Notes:

- (a) The Group's receipts in advance represented (i) prepayments of property management fees received from tenants; (ii) cash receipts from customers which are stored in membership cards for future consumption in the Recreational Centre upon the disposal of the discontinued operation; and (iii) rentals received in advance from tenants of the Group's investment properties.
- The Group's contract liabilities as at 1 January 2020 (b) amounted to HK\$69,143,000.

The decrease in contract liabilities in 2021 was mainly due to the disposal of the operation of the Recreational Centre during the year ended 31 December 2021. The increase in contract liabilities in 2020 was mainly due to the increase in property management fees received from tenants at the end of the year.

附註:

- 本集團的預收款項指(i)向租戶收取的 (a) 物業管理費預付款項;(ii)於出售停止 經營業務後,客戶存入會員卡以供 日後在休閒中心消費的現金;及(iii) 向本集團的投資物業租戶預收的租 金。
- 本集團於二零二零年一月一日的合 (b) 約負債為69,143,000港元。

合約負債於二零二一年減少乃主 要由於在截至二零二一年十二月 三十一日止年度出售了經營休閑中 心的業務所致。合約負債於二零二 零年增加乃主要由於於年末從租戶 收取的物業管理費用有所增加所致。

財務報表附註

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

29. OTHER PAYABLES AND ACCRUALS 29. 其他應付款及預提費用

					2021	2020
				Notes	二零二一年 <i>HK</i> \$'000	二零二零年 HK\$'000
				附註	千港元	千港元
Othe	er payak	bles	其他應付款	(a)	89,441	125,256
Accr	uals		預提費用	, ,	12,941	12,543
Fina	ncial gu	arantee contracts	財務擔保合約	(b) _	4,248	_
				_	106,630	137,799
Port	ion clas	sified as current liabilities	分類為流動負債的部分	_	(106,046)	(137,799)
Non	-current	portion	非流動部分	_	584	_
Note	s:			附註	:	
(a)	The Group's other payables as at included, inter alia, the following:		s at 31 December 2021	(a)	於二零二一年十二 集團的其他應付款 以下各項:	
	(i)	in total payables to water	00 (2020: HK\$2,887,000) er, heating and electricity public utility fees collected public utility suppliers;		應商款項1 元(二零二 港元),有	《、暖氣及電力供 合共2,416,000港 零年:2,887,000 關公用設施費用 及施供應商向租戶
	(ii)	management servi HK\$25,085,000 (2020:	deposits and property ice fee deposits of HK\$19,186,000) in total a commercial building and naged by the Group; and		業 管 理 服 25,085,000 年:19,18 關訂金乃向	裝修訂金及物務費訂金合共 務費訂金合共 港元(二零二零 3,000港元),有 同一幢由本集團管 厦及住宅物業之 及
	(iii)	HK\$13,354,000 (2020: He the purpose of maintainin financing new investme	endent third parties of HK\$52,616,000) in total for g daily working capital and nts. These advances are and repayable on demand		新投資融資 款合共13, 零二零年 元)。該等	常運營資金及為 (全獨立第三方墊 (354,000港元(二 :52,616,000港 墊款為無息、無 (安求或於一年內

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

29. OTHER PAYABLES AND ACCRUALS (continued)

Notes: (continued)

(b) The financial guarantee contracts represent guarantees given by 北京萬港通科技發展有限公司("Beijing Wangangtong Technology Development"), an indirect wholly-owned subsidiary of the Company, to two banks in the PRC in connection with facilities granted to an independent third party company which is one of the general property development contractors of the Group, 北京建工 路橋集團有限公司 ("BCEG Road and Bridge Construction Group Co., Ltd." or "BCEG"). The banking facilities of BCEG granted by the two banks were RMB300 million and RMB216 million respectively, of which RMB279,755,000 were utilised in total by BCEG as at 31 December 2021. Beijing Wangangtong Technology Development provides guarantees in favour of BCEG by means of pledging its properties to the two banks (note 16). In return, Beijing Wangangtong Technology Development shall receive from BCEG a guarantee fee of 2% per annum of the amount of actual drawdown by BCEG under the banking facilities. The Group recognised income from financial guarantee fee of HK\$1.740.000 (2020: Nil) in profit or loss during the year ended 31 December 2021. The Group does not hold any collateral or other credit enhancements over the guarantees. Further details are set out in the Company's announcement dated 4 August 2021.

> The Group does not provide financial guarantees except for limited circumstances. All guarantees are approved by the board of directors of the Company.

> The financial guarantee contracts are measured at the higher of the ECLs allowance and the amount initially recognised less the cumulative amount of income recognised. The ECLs allowance is measured by estimating the cash shortfalls, which are based on the expected payments to reimburse the holders (i.e., the banks) for a credit loss that it incurs less any amounts that the Group expects to receive from the debtor (i.e., BCEG). During the year ended 31 December 2021, an ECLs allowance of HK\$4,248,000 was provided (note 8).

> The credit exposure of the financial guarantee contracts is classified as stage 1. During the year, there were no transfers between stages.

29. 其他應付款及預提費用(續)

附計:(續)

(b) 財務擔保指本集團間接全資附屬公 司北京萬港通科技發展有限公司 (「北京萬港通科技發展」)向中國兩 間銀行提供的擔保,其與向一間獨 立第三方公司北京建工路橋集團有 限公司(「北京建工路橋集團有限公 司」或「北京建工路橋集團」,其為本 集團的一般物業發展承包商之一)獲 授的融資有關。北京建工路橋集團 獲得兩間銀行提供的銀行融資分別 為人民幣300,000,000元及人民幣 216,000,000元。於二零二一年十二 月三十一日,北京建工路橋集團已 合計動用當中的人民幣279,755,000 元。北京萬港通科技發展以將其物 業質押予兩間銀行的方式,以北京 建工路橋集團為受益人提供擔保(附 註16)。作為回報,北京萬港通科技 發展將向北京建工路橋集團收取北 京建工路橋集團於銀行貸款項下實 際提取金額2%的年度擔保費。本集 團於截至二零二一年十二月三十一 日止年度將財務擔保費用之收入 1,740,000港元(二零二零年:無)確 認於損益。本集團並無就擔保持有 任何抵押品或其他信貸增強工具。 更多詳情載於本公司日期為二零 二一年八月四日的公佈。

> 除有限情況外,本集團並不提供財 務擔保。所有擔保都獲本公司董事 局批准。

> 財務擔保合約按預期信貸虧損撥備 與初始確認的金額減已確認的累計 收入金額之間的較高者計量。預期 信貸虧損撥備透過估計現金短缺計 量,而現金短缺則根據預期向持有 人(即銀行)支付以償還其產生的信 貸虧損減去本集團預期從債務人 (即北京建工路橋集團)收取的任何 金額之款項得出。於截至二零二-年十二月三十一日止年度,已計提 4,248,000港元的預期信貸虧損撥備 (附註8)。

> 財務擔保合約的信貸風險被分類為 第一級。年內,層級之間並無轉移。

財務報表附註

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

30. BANK AND OTHER BORROWINGS 30. 銀行及其他借款

			2021	2020
		Notes 附註	二零二一年 HK\$'000 <i>千港元</i>	二零二零年 HK\$'000 <i>千港元</i>
Bank loans, secured	銀行貸款(有抵押)	(a)	762,399	851,988
Other loans: Loan from a financial institution, secured Loan from a shareholder of the Company, unsecured Loans from director-controlled entities, unsecured Quasi-loan equity contributed by a joint venture partner of a subsidiary, secured Loan from an independent third party, unsecured	其他貸款: 金融機構提供的貸款 (有抵押) 本公司一名股東提供的 貸款(無抵押) 董事控制實體提供的 貸款(無抵押) 附屬公司之合學資款 權(有抵押) 獨立第三方提供的貸款 (無抵押)	(b) (c) (d) (e)	227,214 85,881 398,436 579,756 53,678	234,078 84,269 381,976 561,787
1	,,,,,,	-	1,344,965	1,262,110
	10 (T. 6. /±	_		
Lease liabilities	租賃負債	17(b) _	3,045	5,483
Total bank and other borrowings	銀行及其他借款合計	_	2,110,409	2,119,581
Analysed into: Bank loans repayable: Within one year or on demand (note (a)) In the second year In the third to fifth years, inclusive	分析作: 應償還銀行貸款: 一年內或按要求 (附註(a)) 第二年 第三至第五年(包括 首尾兩年)	-	2,300 760,099 762,399	4,935 811,565 35,488 851,988
Other loans repayable: Within one year In the second year In the third to fifth years, inclusive Beyond five years	其他應償還貸款: 一年內 第二年 第三至第五年(包括 首尾兩年) 五年後	-	670,605 279,951 140,420 253,989	17,006 651,376 387,272 206,456
			1,344,965	1,262,110
Lease liabilities repayable: Within one year In the second year In the third to fifth years, inclusive	應償還租賃負債: 一年內 第二年 第三至第五年(包括 首尾兩年)	-	1,058 1,987 –	3,913 1,513 57
		_	3,045	5,483
Total bank and other borrowings Portion classified as current liabilities	銀行及其他借款合計分類為流動負債的部分	-	2,110,409 (671,663)	2,119,581 (25,854)
Non-current portion	非流動部分		1,438,746	2,093,727

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

30. BANK AND OTHER BORROWINGS (continued)

Notes:

The Group's bank loans as at 31 December 2021 and 2020 (a) were obtained for operation and financing the purchase and construction of the Group's investment properties. The bank loan bears interest at floating rates with an effective interest rate of 2.34% per annum (2020: The bank loans bear interest at fixed rates ranging from 2.35% to 4.20% per annum or at the US\$ prime rate). The bank loans are secured by certain investment properties and lease receivables of the Group.

> The loan facility of a bank loan with a carrying amount of HK\$119,966,000 as at 31 December 2020 contains a repayable on demand clause and was reclassified to a disposal group held for sale as at 31 December 2020 (note 26).

> As at 31 December 2020, an office building of a directorcontrolled entity in Beijing, the PRC was pledged as security for bank borrowings amounting to HK\$35,631,000. The related bank borrowings were disposed of as at 31 December 2021.

The loan from a financial institution was obtained to finance (b) the operating costs of the US Complex, which is an investment property of the Group. The loan bears interest at a fixed rate of 3.65% per annum and is guaranteed by the Company and secured by pledges of an investment property (note 16(e)) and lease receivables (note 22(a)) over the US Complex.

30. 銀行及其他借款(續)

附註:

本集團於二零二一年及二零二零年 (a) 十二月三十一日之銀行貸款乃為運 營及為購買及興建本集團的投資物 業而獲取。該筆銀行貸款按每年實 際利率2.34%的浮動息率計息(二零 二零年:該等銀行貸款按每年介乎 2.35%至4.20%的固定息率或按美元 最優惠利率計息)。該等銀行貸款由 本集團若干投資物業及應收和賃賬 款作抵押。

> 於二零二零年十二月三十一日賬面 值119,966,000港元之銀行貸款的 貸款融資當中包含按要求償還條文 並於二零二零年十二月三十一日重 新分類為持作出售之出售組別(附註 26)。

> 於二零二零年十二月三十一日, 中國北京的某個董事控制實體的 辦公室樓字獲抵押作為銀行借款 35,631,000港元之擔保。於二零 二一年十二月三十一日,相關銀行 借款已被出售。

金融機構提供的貸款乃為美國綜合 (b) 物業(本集團的投資物業)的運營成 本撥資而獲取。該筆貸款按每年 3.65%的固定利率計息,由本公司提 供擔保,並由美國綜合物業對投資 物業(附註16(e))及應收租賃款項(附 註22(a))的質押作抵押。

財務報表附註

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

30. BANK AND OTHER BORROWINGS (continued)

Notes: (continued)

Pursuant to a shareholder's loan agreement dated 1 January 2019 entered into between the Company and Gang Rui, which holds a 25.37% shareholding in the Company as at 31 December 2021 and in which Mr. Wei and Mr. Sun have beneficial interests, Gang Rui granted a shareholder's loan facility of HK\$200,000,000 (or its equivalent in US\$25,655,000) to the Company, of which US\$10,370,000 (equivalent to HK\$85,881,158) (31 December 2020: US\$10,370,000 (equivalent to HK\$84,269,000)) had been utilised as at 31 December 2021.

> The shareholder's loan is unsecured, bears interest at the rate of 2% per annum, and is repayable in 3 years from 21 March 2019, which is the first drawdown date of the principal. During the year ended 31 December 2021, interest paid and payable to Gang Rui in respect of the shareholder's loan amounted to HK\$1,612,000 (2020: HK\$1,614,000) which was recognised as finance costs for the year.

> This related party transaction constitutes an exempted connected transaction as defined in Chapter 14A of the Listina Rules.

The loans from director-controlled entities as at 31 (d) December 2021 and 2020 were advanced from related parties in which Mr. Wei and Mr. Sun have beneficial interests. These loans will be matured for repayment between 2021 and 2024 and are unsecured and interestfree, except for a loan which bears interest at the fixed rate of 7.2% per annum.

> These related party transactions constitute exempted connected transactions as defined in Chapter 14A of the Listing Rules.

30. 銀行及其他借款(續)

附計:(續)

根據本公司與港鋭(於二零二一 (c) 年十二月三十一日其持有本公司 25.37%的股權,且魏先生及孫先生 均持有其實益權益)所訂立日期為 二零一九年一月一日的股東貸款協 議,港鋭向本公司授出200,000,000 港元(或等值的25,655,000美元)的 股東貸款融資,其中10.370.000美 元(相當於85.881.158港元)(二零 二零年:10,370,000美元(相當於 84,269,000港元))已於二零二一年 十二月三十一日獲使用。

> 該筆股東貸款為無抵押,年利率為 2%,自二零一九年三月二十一日 (即首次提取本金之日)(即股東貸 款協議之日)起3年內償還。截至二 零二一年十二月三十一日止年度, 就股東貸款已付及應付港鋭的利 息為1.612.000港元(二零二零年: 1,614,000港元)確認為本年度財務費 用。

該關聯方交易構成上市規則第14A章 所界定之獲豁免關連交易。

(d) 於二零二一年及二零二零年十二月 三十一日董事控制實體提供的貸款 乃由魏先生及孫先生持有其實益權 益的關聯方墊資。該等貸款期限為 二零二一年至二零二四年,到期償 還,為無抵押、免息,惟貸款按每 年7.2%的固定利率計息。

> 該等關聯方交易構成上市規則第14A 章所界定之獲豁免關連交易。

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

30. BANK AND OTHER BORROWINGS (continued)

Notes: (continued)

As detailed in note 1 to the financial statements, the Group (e) accounted for the capital injected by the joint venture partner into the Fund (as defined in note 1) as loans from a joint venture partner. At 31 December 2021, aggregate amounts of RMB473,000,000 (31 December 2020: RMB473,000,000) were advanced from the joint venture partner which bear interest at the rate of 8.9% per annum, and 9.5% per annum from May 2020, are repayable on the maturity date of 17 April 2022, or at the option of the Group at any time before the maturity date and are secured by shares of Kaipeng Technology and 104 out of 129 units of a commercial property in Beijing owned by the Group, which was partly accounted for as investment properties and partly as properties held for sale. The balance was classified as a current liability as at 31 December 2021 (2020: a noncurrent liability).

> These related party transactions do not constitute connected transactions of the Group as defined in Chapter 14A of the Listing Rules.

30. 銀行及其他借款(續)

附計:(續)

誠如財務報表附註1所詳述,本集 (e) 團將合營公司合夥人向基金(定義見 附註1)注入的資本列賬為來自合營 公司合夥人的貸款。於二零二一年 十二月三十一日,合營公司合夥人 共墊資人民幣473,000,000元(二零 二零年:人民幣473,000,000元), 該筆款項按年利率8.9%計息,自二 零二零年五月起按年利率9.5%計 息,並於二零二二年四月十七日的 到期日償還,或本集團可選擇於到 期日前的任何時間償還,且以凱朋 科技的股份及本集團所擁有一棟北 京商業物業129個單位中的104個單 位(部分列為投資物業,部分列為持 作出售物業)作抵押。於二零二一年 十二月三十一日,該結餘被分類為 流動負債(二零二零年:非流動負 債)。

> 該等關聯方交易並不構成上市規則 第14A章所界定之本集團的關連交 易。

財務報表附註

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

30. BANK AND OTHER BORROWINGS (continued)

Notes: (continued)

- The loan from an independent third party as at 31 December 2021 was advanced for the development of the investment property under construction in the USA. The loan bears interest at the rate of 12.5% per annum and is repayable on 5 March 2026.
- The Group's secured bank and other loans are secured by the following assets:

30. 銀行及其他借款(續)

附註:(續)

- 於二零二一年十二月三十一日,獨 立第三方提供的貸款乃為發展位於 美國的在建投資物業而墊付。該貸 款按12.5%的年利率計息,並須於二 零二六年三月五日償還。
- (g) 本集團的有抵押銀行及其他貸款乃 由以下資產作抵押:

			2021	2020
			二零二一年	二零二零年
		Notes	HK\$'000	HK\$'000
		附註	千港元	千港元
Completed investment properties	已落成投資物業	16(e)	4,652,702	2,819,153
Properties held for sale	持作出售物業	20	624,283	956,460
Lease receivables	應收租賃賬款	22(a)	31,832	16,910

- (h) The carrying amounts of the Group's bank and other borrowings are denominated in the following currencies:
- 本集團銀行及其他借款的賬面值以 (h) 下列貨幣計值:

		Carrying amount 賬面值	
		2021	2020
		二零二一年	二零二零年
		HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元
£	英鎊	762,399	816,357
US\$	美元	283,286	235,137
RMB	人民幣	978,192	980,998
HK\$	港元	86,532	87,089
		2,110,409	2,119,581

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

31. PERPETUAL CONVERTIBLE BONDS

The Company had two batches (2020: one batch) of perpetual convertible bonds outstanding during the year ended 31 December 2021, the summary information of which is set out as follows:

31. 永久可換股債券

截至二零二一年十二月三十一日止年 度,本公司擁有兩批(二零二零年:一 批)未償還的永久可換股債券,相關概 述資料載於下文:

		Batch one 第一批 (note (a)) (附註(a))	Batch two 第二批 (note (b)) (附註(b))
Issuance date	發行日期	17 August 2018 二零一八年八月十七日	31 December 2021 二零二一年十二月三十一日
Maturity date	到期日	No maturity date 無到期日	No maturity date 無到期日
Original principal amount	原始本金額	HK\$1,102,993,200 1,102,993,200港元	HK\$77,066,000 77,066,000港元
Coupon rate	票面利率	1% per annum and will cease to bear any coupon after the fifth anniversary of the date of issue 每年1%並將於發行日期 第五週年後終止承擔任何票息	1% per annum and will cease to bear any coupon after the fifth anniversary of the date of issue 每年1%並將於發行日期 第五週年後終止承擔任何票息
Conversion price per ordinary share of the Company (HK\$)	本公司每股普通股 之兑換價(港元)	0.80	0.80

財務報表附註

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

31. PERPETUAL CONVERTIBLE BONDS (continued)

Principal amount outstanding

These perpetual convertible bonds were bifurcated into a liability component and an equity component for accounting purposes, as further described in the accounting policy for "Perpetual convertible bonds" set out in note 2.4 to the financial statements. The following tables summarise the movements in the principal amounts, the number of conversion rights outstanding, the liability and equity components of the Company's perpetual convertible bonds during the years ended 31 December 2021 and 2020:

31. 永久可換股債券(續)

未償還之本金額

就會計處理而言,該等永久可換股債券 分為負債部分及權益部分,進一步詳情 於財務報表附註2.4所載「永久可換股債 券」的會計政策闡述。下表概述於截至 二零二一年及二零二零年十二月三十一 日止年度本公司永久可換股債券之本金 額、未行使之兑換權數目以及負債及權 益部分之變動:

		Batch one 第一批	Batch two 第二批	Total 總計
		HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元	千港元
		(note (a))	(note (b))	
		(附註(a))	(附註(b))	
At 1 January 2020,	於二零二零年			
31 December 2020 and	一月一日、			
1 January 2021	二零二零年			
	十二月三十一日及			
	二零二一年一月一日	1,090,993	_	1,090,993
Issue of perpetual convertible	發行永久可換股債券			
bonds	_		77,066	77,066
At 31 December 2021	於二零二一年			
	十二月三十一日	1,090,993	77,066	1,168,059

Number of conversion rights outstanding

未行使之兌換權數目

		Batch one 第一批 (note (a)) (附註(a))	Batch two 第二批 (note (b)) (附註(b))	Total 總計
At 1 January 2020, 31 December 2020 and 1 January 2021	於二零二零年 一月一日、 二零二零年 十二月三十一日及			
Issue of perpetual convertible bonds	1 一月二十一日及 二零二一年一月一日 發行永久可換股債券	1,363,741,500	96,332,500	1,363,741,500 96,332,500
At 31 December 2021	於二零二一年 十二月三十一日	1,363,741,500	96,332,500	1,460,074,000

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

31. PERPETUAL CONVERTIBLE BONDS 31. 永久可換股債券(績) (continued)

Liability component

負債部分

Liability component		JC DC	ыр <i>7</i> 3	
		Batch one 第一批 HK\$'000	Batch two 第二批 HK\$'000	Total 總計 HK\$'000
		千港元 (note (a)) (附註(a))	千港元 (note (b)) (附註(b))	千港元
At 1 January 2020	於二零二零年一月一日	49,945	_	49,945
Interest expense (note 7)	利息開支 <i>(附註7)</i> —	1,252		1,252
At 31 December 2020 and 1 January 2021	於二零二零年十二月 三十一日及	54.407		54.407
Issue of perpetual convertible	二零二一年一月一日 發行永久可換股債券	51,197	_	51,197
bonds		_	3,269	3,269
Interest expense (note 7)	利息開支 <i>(附註7)</i>	1,279		1,279
At 31 December 2021	於二零二一年			
	十二月三十一日	52,476	3,269	55,745
Equity component		權益	部分	
		Batch one 第一批	Batch two 第二批	Total 總計

		Batch one 第一批 HK\$'000 千港元 (note (a)) (附註(a))	Batch two 第二批 HK\$'000 千港元 (note (b)) (附註(b))	Total 總計 HK\$'000 千港元
At 1 January 2020, 31 December 2020 and 1 January 2021	於二零二零年 一月一日、 二零二零年 十二月三十一日及 二零二一年一月一日	1,078,217	_	1,078,217
Issue of perpetual convertible bonds	發行永久可換股債券	_	94,027	94,027
At 31 December 2021	於二零二一年十二月 三十一日	1,078,217	94,027	1,172,244

財務報表附註

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

31. PERPETUAL CONVERTIBLE BONDS (continued)

Notes:

(a) Pursuant to a sale and purchase agreement entered into with Winluck Global Limited and Silky Apex Limited (the "Vendors") on 30 May 2018, the Company issued a total of 451,576,000 ordinary shares and a batch of perpetual convertible bonds to the Vendors on 17 August 2018 as partial consideration for the acquisition of a 95% equity interest in Wise Expert Investment Limited ("Wise Expert"). Further details of the acquisition are set out in the Company's announcements dated 30 May 2018 and 17 August 2018, and a circular dated 20 July 2018.

> For accounting purposes, the fair value of the perpetual convertible bonds issued as consideration for the acquisition of Wise Expert as at the date of completion of the acquisition amounted to HK\$1,130,568,000.

> Further details of the terms of these perpetual convertible bonds are set out in the Company's circular dated 20 July 2018.

(b) Pursuant to a sale and purchase agreement entered into with the Vendors on 30 May 2018, the Company further issued a batch of perpetual convertible bonds to the Vendors on 31 December 2021 as consideration for the acquisition of a remaining 5% equity interest in Wise Expert. Further details of the acquisition are set out in the Company's announcement dated 31 December 2021, and a circular dated 20 July 2018.

> For accounting purposes, the fair value of the perpetual convertible bonds issued as consideration for the acquisition of Wise Expert as at the date of completion of the acquisition on 31 December 2021 amounted to HK\$97,296,000.

> Further details of the terms of these perpetual convertible bonds are set out in the Company's circular dated 20 July

(c) The conversion of the perpetual convertible bonds is subject to, amongst others, the condition that any conversion will not result in the public float of the Company's shares being less than 25% of the total issued shares of the Company.

31. 永久可換股債券(續)

附註:

根據勝運環球有限公司與Silky Apex (a) Limited(「賣方」)於二零一八年五月 三十日訂立之買賣協議,本公司於 二零一八年八月十七日向賣方發行 合共451,576,000股普通股及一批 永久可換股債券,作為收購於Wise Expert Investment Limited (\[\text{Wise} \] Expert 」)的95%股權之部分代價。 有關該收購事項之進一步詳情載於 本公司日期為二零一八年五月三十 日及二零一八年八月十七日之公佈 及日期為二零一八年七月二十日之 通函。

> 就會計處理而言,於完成收購日 期作為收購Wise Expert之代價而 發行永久可換股債券之公平值為 1,130,568,000港元。

> 有關該等永久可換股債券條款的進 一步詳情載於本公司日期為二零 一八年七月二十日之通函。

根據於二零一八年五月三十日與賣 (b) 方訂立的買賣協議,本公司於二零 二一年十二月三十一日向賣方進一 步發行了一批永久可換股債券,作 為收購於Wise Expert餘下5%股權的 代價。有關收購事項的更多詳情載 於本公司日期為二零二一年十二月 三十一日的公佈及日期為二零一八 年七月二十日的通函。

> 就會計目的而言,於收購事項完 成日期(二零二一年十二月三十一 日),作為收購Wise Expert的代價而 發行的永久可換股債券的公平值為 97,296,000港元。

> 有關該等永久可換股債券的條件的 更多詳情載於本公司日期為二零 一八年七月二十日的通函。

轉換永久可換股債券須受(其中包 (c) 括)任何轉換不會導致本公司股份的 公眾持股量少於本公司已發行股份 總數25%的條件所規限。

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

32. DEFERRED TAX

32. 遞延稅項

Net deferred tax assets and liabilities recognised in the consolidated statement of financial position are as follows:

於綜合財務狀況表確認的遞延税項資產 及負債淨額如下:

		2021	2020
		二零二一年	二零二零年
		HK\$'000	HK\$'000
		千港元	<i>千港元</i>
Deferred tax assets	遞延税項資產	16,448	12,196
Deferred tax liabilities	遞延税項負債	(230,822)	(157,447)
		(214,374)	(145,251)

The movements in deferred tax assets/(liabilities) of the Group are as follows:

以下是本集團遞延税項資產/(負債)的 變動情況:

> Arising from revaluation of investment properties and a leasehold land and building

產生自投資物業及 - 處租賃土地及樓宇重估

	2021	2020
	二零二一年	二零二零年
	HK\$'000	HK\$'000
	千港元	千港元
於一月一日	(145,251)	(64,974)
本年度於損益扣除的遞延税項		
淨額 <i>(附註11)</i>	(47,405)	(56,073)
匯兑調整	(21,718)	(24,204)
_		
於十二月三十一日	(214,374)	(145,251)
	本年度於損益扣除的遞延税項 淨額(附註11) 匯兑調整	こ零二一年 HK\$'000 千港元 (145,251) 本年度於損益扣除的遞延税項 淨額(附註11) (47,405) 匯兑調整 (21,718)

財務報表附註

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

32. DEFERRED TAX (continued)

Notes:

- (a) At 31 December 2021, deferred tax assets have not been recognised in respect of unutilised tax losses of HK\$54,846,000 (2020: HK\$151,180,000) as they have arisen in the Company and certain subsidiaries that have been loss-making for some time and it is not probable that taxable profits will be available against which such tax losses can be utilised. Out of this amount, tax losses of HK\$18,876,000 (2020: HK\$35,917,500) will expire in one to five years.
- (b) Pursuant to income tax laws of the PRC, the UK and the USA, withholding tax is levied on dividends declared to foreign investors from the foreign investment enterprises established in these countries. Lower withholding tax rates may be applied if there is a tax treaty between these countries and the jurisdiction of the foreign investors. The Group is therefore liable to withholding taxes on dividends declared by the subsidiaries established in these countries.

The withholding tax rates applicable to the Group are as follows:

Entities established in Mainland China Entities established in the UK Entities established in the USA

At 31 December 2021, no deferred tax has been recognised for withholding taxes that would be payable on the unremitted earnings that are subject to withholding taxes of the Group's subsidiaries established in Mainland China, the UK and the USA (2020: Nil). In the opinion of the directors, it is not probable that these subsidiaries will distribute such earnings in the foreseeable future. The aggregate amount of temporary differences associated with investments in subsidiaries in Mainland China and the USA for which deferred tax liabilities have not been recognised was HK\$319,304,000 (2020: HK\$218,919,000) as at 31 December 2021.

(C) There are no income tax consequences attaching to the payment of dividends by the Company to its shareholders.

32. 遞延稅項(續)

附註:

- 於二零二一年十二月三十一日,由 (a) 於發生虧損的本公司及若干附屬公 司已虧損一段時間,而且估計其不 太可能產生用於抵銷有關稅項虧損 的應課税溢利,因此並未就未利用 税項虧損54,846,000港元(二零二 零年: 151,180,000港元)確認遞 延税項資產。在該金額中,税項虧 損 18,876,000港元(二零二零年: 35,917,500港元)將會於一至五年內 到期。
- (b) 根據中國、英國及美國所得稅法, 於該等國家成立的外商投資企業向 境外投資者宣派股息須繳納預扣 税。倘該等國家與境外投資者的司 法管轄區訂有税務條約,則可運用 較低的預扣税率。因此,本集團須 就於該等國家成立的附屬公司所宣 派的股息繳納預扣税。

適用於本集團的預扣税率如下:

於中國大陸成立的實體 5%-10% 於英國成立的實體 20% 於美國成立的實體 30%

> 於二零二一年十二月三十一日,概 無就在中國大陸、英國及美國成立 應繳納預扣税的本集團附屬公司的 未滙付盈餘的應繳預扣税而確認任 何遞延税項(二零二零年:無)。董 事認為,在可見未來,該等附屬公 司不大可能分派此等盈餘。於二零 二一年十二月三十一日,尚未確認 遞延税項負債的於中國大陸及美國 附屬公司投資的暫時差異總額為 319,304,000港元(二零二零年: 218,919,000港元)。

本公司支付股東的股息無所得税影 (c)

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

33. SHARE CAPITAL

Shares

33. 股本

股份

2021 2020 二零二一年 二零二零年 HK\$'000 HK\$'000 千港元

千港元

Issued and fully paid:

3,199,373,986 ordinary shares

已發行及繳足:

3,199,373,986股普通股

3,152,571

3,152,571

A summary of a movement in the Company's share capital during the years ended 31 December 2021 and 2020 is as follows:

截至二零二一年及二零二零年十二月 三十一日止年度,本公司股本的變動概 括如下:

Number of

shares in issue Share capital

已發行

股份的數量

股本

HK\$'000

千港元

於二零二零年一月一日、 At 1 January 2020, 二零二零年十二月 31 December 2020, 1 January 2021 and 三十一日、二零二一年 一月一日及二零二一年 31 December 2021 十二月三十一日

3,199,373,986

3,152,571

Share options

Details of the Company's share option scheme and the share options issued under the scheme are included in note 34 to the financial statements.

購股權

有關本公司的購股權計劃及根據該計劃 發行的購股權詳情載於財務報表附註 34 °

財務報表附註

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

34. SHARE OPTION SCHEME

The Company's share option scheme (the "Share Option Scheme") was adopted pursuant to a resolution passed on 7 November 2016 (the "Adoption Date") for the primary purpose of (i) incentivising and rewarding those who have contributed or may contribute to the development of the Group; and (ii) attracting and retaining skilled and experienced personnel ("Eligible Participants") and motivating them to strive for the future development of the Group by providing them with an opportunity to acquire proprietary interests in the Company thereby linking their interest with that of the Group. The Share Option Scheme will remain in force for a period of ten years commencing on the Adoption Date and shall expire on 6 November 2026, subject to early termination provisions contained in the Share Option Scheme. The board of directors of the Company may grant options to Eligible Participants to subscribe for shares in the Company subject to the terms of the Share Option Scheme.

The total number of shares in respect of which options may be granted at any time under the Share Option Scheme is not permitted to exceed 10% of the shares of the Company in issue at the Adoption Date, without prior approval from the Company's shareholders. Further, the total maximum number of shares which may be issued upon exercise of all outstanding share options granted and yet to be exercised under the Share Option Scheme and any other share option schemes of the Company must not exceed 30% of the issued share capital of the Company from time to time. Options granted to a substantial shareholder or an independent nonexecutive director, or to any of their respective associates, in excess of 0.1% of the shares of the Company in issue at any time and with an aggregate value (based on the closing price of the Company's shares as stated in the daily quotation sheets issued by the Stock Exchange at the date of the grant) in excess of HK\$5 million, within any 12-month period up to and including the date of grant, are subject to shareholders' approval in advance in a general meeting.

The number of share options outstanding under the Share Option Scheme as at 31 December 2020 were 5,020,500 with the weighted average exercise price of HK\$0.827 per share.

34. 購股權計劃

根據於二零一六年十一月七日(「採納日 期」)通過的決議案,本公司的購股權計 劃(「購股權計劃」)已獲採納,主要旨在 涌渦提供獲得本公司適當權益的機會, (i)激勵及獎勵已對或可能對本集團的發 展作出貢獻的人士;及(ii)吸引及留聘熟 練及富有經驗的人員(「合資格參與者」) 以及激勵彼等為本集團的未來發展奮 鬥,從而將彼等的權益與本集團的權益 聯繫在一起。購股權計劃將自採納日期 起計十年內有效,並將於二零二六年 十一月六日屆滿,惟受限於購股權計劃 內含的提早終止條文。在購股權計劃條 款的規限下,本公司董事局可向合資格 參與者授出購股權以認購本公司股份。

在未有本公司股東事先批准的情況下, 根據購股權計劃可能隨時授出的購股權 的有關股份總數不得超過本公司於採納 日期已發行股份的10%。另外,悉數行 使根據購股權計劃及本公司任何其他購 股權計劃授出但未行使的全部尚未行使 購股權後可能發行的股份最高總數不得 超過本公司不時之已發行股本30%。倘 向一名主要股東或獨立非執行董事或任 何彼等各自的聯繫人授出的購股權於任 何截至及包括授出日期12個月期間超過 本公司任何時間的已發行股份0.1%及總 價值(以聯交所於授出日期發出的每日 報價表所述本公司股份收市價為基準) 超過5,000,000港元,須事先於股東大 會上取得股東批准。

於二零二零年十二月三十一日,購股 權計劃項下尚未行使的購股權數目為 5,020,500份,而加權平均行使價為每 股股份0.827港元。

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

34. SHARE OPTION SCHEME (continued)

The fair value of these share options at the grant date amounted to HK\$1,730,000 which had been fully recognised in profit or loss as a share option expense in the prior years.

A number of 5.020,500 share options were forfeited during the year due to the resignation of Ms. Liu Shuhua, a former executive director, on 1 April 2021. The share options were forfeited during the year, resulting in the transferral of the corresponding Group's share option reserve of HK\$1,730,000 to accumulated losses.

35. RESERVES

- The amounts of the Group's reserves and the (a) movements therein for the current year and the prior year are presented in the consolidated statement of changes in equity.
- (b) Capital reserve mainly arose from (i) deemed contributions from non-controlling shareholders of the Company as a result of certain liabilities of the Group of approximately HK\$161,035,000 in total being waived by two shareholders of the Company in February 2014; and (ii) the difference between the amount by which the non-controlling interests acquired and the cost of acquisition (fair value of consideration paid).
- Merger reserve represented the difference between (C) (i) the amounts at which the assets and liabilities are recorded under a business combination under common control, net of any reserves of the acquired entities; and (ii) the cost of acquisition (fair value of consideration paid).
- The PRC statutory reserve is the reserve set aside (d) in accordance with the PRC Companies Law as applicable to the Group's subsidiaries established in Mainland China. None of the Group's PRC statutory reserve as at 31 December 2021 and 2020 was distributable in the form of cash dividends.

34. 購股權計劃(續)

該等購股權於授出日期之公平值為 1.730.000港元,已於上一年度在損益 內悉數確認為購股權費用。

由於前執行董事劉淑華女士於二零二一 年四月一日辭任,年內5,020,500份購 股權已被沒收。年內被沒收的購股權導 致本集團相應的購股權儲備1.730.000 港元轉入累計虧損。

35. 儲備

- 本集團本年度及去年同期的儲備 (a) 金額及相應變動列報於綜合權益 變動表。
- 資本儲備主要產生自(i)本公司非 (b) 控股股東之視為供款,由於本集 團合共約161,035,000港元之若 干負債於二零一四年二月獲本公 司兩名股東豁免;及(ii)所收購的 非控股權益金額與收購成本(已 付代價公平值)之間的差額。
- (C) 合併儲備指(i)根據共同控制下的 業務合併錄得的資產及負債金 額,扣除已收購實體的任何儲 備;及(ii)收購成本(已付代價的 公平值)之間的差額。
- 中國法定儲備為根據適用於本集 (d) 團在中國大陸成立的附屬公司 的中國公司法撥備的儲備。於二 零二一年及二零二零年十二月 三十一日,本集團中國法定儲備 概無以現金股息形式分派。

財務報表附註

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

36. DISPOSAL OF SUBSIDIARIES

36. 出售附屬公司

2021

		二零二一年
		HK\$'000
		千港元
Net assets disposed of:	已出售資產淨值:	
Investment property	投資物業	327,169
Property, plant and equipment	物業、廠房及設備	4,225
Right-of-use assets	使用權資產	230
Intangible assets	無形資產	90
Non-current deposits	非流動按金	1,218
Inventories	存貨	778
Trade and lease receivables	貿易應收款項及應收租賃款項	1,007
Prepayments, deposits and other receivables	預付款項、按金及其他應收款項	32,602
Other tax recoverables	其他可收回税項	5,582
Due from related parties	應收關聯方款項	6,706
Cash and cash equivalents	現金及現金等價物	60,936
Trade payables	貿易應付款項	(19,679)
Receipts in advance	預收賬款	(42,156)
Other payables and accruals	其他應付款項及應計項目	(22,606)
Bank and other borrowings	銀行及其他借款	(159,791)
Due to related parties	應付關聯方款項	(91,803)
Other tax payables	其他應付税項	(1,308)
		103,200
Exchange fluctuation reserve	匯兑波動儲備	3,015
Gain on disposal of a discontinued operation	出售停止經營業務收益	143,061
Loss on disposal of a subsidiary	出售一間附屬公司虧損	(48,490)
		200,786
Satisfied by:	按以下方式償付:	
Cash	現金	200,786

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

36. DISPOSAL OF SUBSIDIARIES (continued)

An analysis of the net inflow of cash and cash equivalents in respect of the disposal of subsidiaries is as follows:

36. 收購附屬公司(續)

與出售附屬公司有關的現金及現金等價 物流入淨額之分析如下:

> 2021 二零二一年 HK\$'000 千港元 200,786

Cash consideration Cash and bank balances disposed of Consideration receivables as at period end 現金代價 已出售現金及銀行結餘 於期末的應收代價

(60,936)(2,920)

Net inflow of cash and cash equivalents in respect 與出售附屬公司有關的現金及現金 of the disposal of subsidiaries 等價物流入淨額

136.930

Notes:

Details of the disposals are as follows:

(note 26); and

In January 2021, pursuant to a sale and purchase agreement entered into between the Group and an independent third party, the Group disposed of the entire interest of GR Properties UK Limited to the independent third party for a total consideration of £30,938,000 (equivalent to HK\$325,462,000) which comprised (i) a cash consideration of £30,782,000 (equivalent to HK\$323,825,000) (including the repayment of a bank loan of £11,700,000 (equivalent to HK\$123,039,000)); and (ii) the settlement of transaction costs incurred by the Group for the disposal amounting to

£156,000 (equivalent to HK\$1,637,000) by the purchaser

(ii) In May 2021, pursuant to a sale and purchase agreement entered into between the Group and Winluck Global and Silky Apex (the "Purchasers"), the Group disposed of the entire equity interest in Rui Hua Investment Limited for a cash consideration of HK\$100 to the Purchasers (note 12). At the time of disposal, Rui Hua Investment Limited and its subsidiaries are engaged in the operation of the Recreational Centre.

附註:

出售事項的詳情如下:

- 於二零二一年一月,根據本集團與 獨立第三方訂立的買賣協議,本集 團將GR Properties UK Limited的全部 權益以總代價30,938,000英鎊(相當 於325,462,000港元)出售予獨立第 三方,其包括(i)現金代價30,782,000 英鎊(相當於323,825,000港元)(包 括償還銀行貸款11,700,000英鎊(相 當於123,039,000港元));及(ii)買方 清償本集團就出售事項產生的交易 成本156.000英鎊(相當於1.637.000 港元)(附註26);及
- 於二零二一年五月,根據本集團與 (ii) 勝運環球及Silky Apex(「買方」)之間 訂立的買賣協議,本集團向買方出 售了鋭華天地投資有限公司的全部 股權,以換取現金代價100港元(附 註12)。於出售時, 鋭華天地投資有 限公司及其附屬公司正在從事經營 休閑中心的業務。

財務報表附註

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

37. NOTES TO THE CONSOLIDATED STATEMENT OF CASH FLOWS

Major non-cash transactions (a)

Save as disclosed in notes 16, 17 and 31 to the financial statements regarding the transfer from a portion of certain properties held for sale to investment properties, additions of right-of-use assets and lease liabilities and the issue of perpetual convertible bonds of the Company for the acquisition of Wise Expert, the Group has no other major noncash transactions of investing and financing activities during the years ended 31 December 2021 and 2020.

Changes in liabilities arising from (b) financing activities

37. 綜合現金流量表附註

重大非現金交易 (a)

除將部分持作出售物業轉撥至投 資物業、添置使用權資產及租賃 負債、發行本公司永久可換股債 券以收購Wise Expert(如財務報 表附註16、17及31所披露)外, 本集團於截至二零二一年及二零 二零年十二月三十一日止年度並 無其他於投資及融資活動中進行 的主要非現金交易。

產生自融資活動的負債變動 (b)

		Other payables and accruals 其他應付款項及 應計項目 HK\$'000 千港元	Bank and other borrowings 銀行及 其他借款 HK\$'000 千港元
At 1 January 2020	於二零二零年一月一日	112,153	2,336,024
Changes from financing cash flows	融資現金流量變動	(37,176)	(177,381)
Changes from operating cash flows	營運現金流量變動	59,700	(1,472)
Transfer to liabilities of a disposal	轉移至持作出售的出售組別		
group classified as held for sale	負債(<i>附註26)</i>		
(note 26)		(3,510)	(119,966)
Exchange realignment	匯兑調整	6,632	82,376
At 31 December 2020 and 1 January 2021	於二零二零年 十二月三十一日及	107 700	0.440.504
	二零二一年一月一日	137,799	2,119,581
Changes from financing cash flows	融資現金流量變動	(7,945)	(51,833)
Changes from operating cash flows	營運現金流量變動	(4,080)	165,081
Disposal of subsidiaries (note 36)	出售附屬公司(附註36)	(22,606)	(159,791)
Exchange realignment	匯兑調整 	3,462	37,371
At 31 December 2021	於二零二一年		
	十二月三十一日	106,630	2,110,409

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

37. NOTES TO THE CONSOLIDATED STATEMENT OF CASH FLOWS (continued)

Total cash outflow for leases

The total cash outflow for leases within financing activities included in the consolidated statement of cash flows is HK\$4,469,000 during the year.

38. CONTINGENT LIABILITY

In or about January 2020, certain plaintiffs commenced legal proceedings against subsidiaries of the Company in the USA and an independent third party constructor, alleging that the subsidiaries and the constructor have caused damage and nuisance in relation to the construction of the US Complex. The related punitive damages were in aggregate US\$550,000, which was reduced to US\$200,000 as at 31 December 2020 with reference to a legal advice from an independent legal advisor in the USA. The first hearing was held on 29 July 2020. On 8 July 2021, a settlement agreement was signed by the plaintiffs for an out-of-court settlement of US\$60,000 and the settlement is covered by an insurance indemnity.

In or about February 2021, another plaintiff commenced a legal claim against a subsidiary of the Company in the USA, alleging that the subsidiary has caused bodily harm to the plaintiff in relation to the construction of the US Complex. The related claim is in an aggregate amount of US\$1,000,000. Based on internal assessment of the aforesaid case and having sought legal advice from the independent legal advisor in the USA, the directors of the Company are of the opinion that the Group has reasonable grounds of defence on the merits and considered that the possibility of any outflow in settling the claim was remote as the claim was well covered by an insurance indemnity and no material adverse financial impact on the Group is therefore expected.

37. 綜合現金流量表附註(續)

租賃的現金流出總額 (c)

計入本年度綜合現金流量表融資 活動內的租賃現金流出總額為 4,469,000港元。

38. 或然負債

於二零二零年一月或前後,若干名原告 對本公司位於美國的附屬公司及獨立第 三方建築公司提起法律訴訟,指控該等 附屬公司及建築公司對美國綜合物業的 建設造成損害及滋擾。相關懲罰性賠償 金合共為550.000美元。有關金額於參 照美國的獨立法律顧問的法律意見後減 少至200,000美元。第一次聆訊於二零 二零年七月二十九日舉行。於二零二一 年七月八日,原告簽署和解協議,庭外 和解金額為60,000美元,有關金額由保 險賠償金賠付。

於二零二一年二月前後,另一名原告對 本公司位於美國的一間附屬公司提起法 律索賠,指控該附屬公司於建設美國綜 合物業時對原告造成人身損害。相關索 賠金額合計為1,000,000美元。根據上 述案件的內部評估並經徵求美國獨立法 律顧問的法律意見,本公司董事認為本 集團在案情上有合理辦護理由,且認為 解決該索賠的任何資金流出的可能性很 小,乃由於該索賠已由保險賠償金賠 付。因此,預期不會對本集團造成重大 不利財務影響。

財務報表附註

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

39. CAPITAL COMMITMENTS

39. 資本承擔

The Group had the following capital commitments as at the end of the reporting period:

於報告期末,本集團作出以下資本承 擔:

		2021	2020
		二零二一年	二零二零年
		HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元
Contracted, but not provided for:	已訂約但未計提撥備		_
Construction in progress for	投資物業的建築進度		
an investment property		285,550	_
Acquisition of 5% equity interest of	收購Wise Expert 5%之權益		
Wise Expert			77,066
Total	合計	285,550	77,066

40. RELATED PARTY DISCLOSURES

40. 關聯方披露

In addition to the transactions detailed elsewhere in these financial statements, the Group had the following material transactions with related parties during the year:

(a) 於本年度,除該等財務報表他處 詳述之交易外,本集團與關聯方 發生以下重大交易:

Company name 公司名稱	Nature of transactions 交易性質	Notes 附註	2021 二零二一年 <i>HK\$'000</i> <i>千港元</i>	2020 二零二零年 <i>HK\$'000</i> <i>千港元</i>
Director-				
controlled entities 董事控制實體	S			
Guorui Property Development 國鋭房地產開發	Property management fee income 物業管理費收入	(i)	25,251	36,189
H 2000 3 - COLL 10 3X	Heat supply and maintenance fee income 供暖及維修費收入	(i)	1,282	2,608
	Car park management fee income 停車場管理費收入	(i)	634	858
	Service fee 服務費	(iii)	2,274	-
Beijing Guolong	Property management fee income	(i)	2,404	2,442
北京國隆	物業管理費收入			
	Heat supply and maintenance fee income 供暖及維修費收入	(i)	3,063	2,933

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

40. RELATED PARTY DISCLOSURES 40. 關聯方披露(績) (continued)

(a) (continued)

(a) (續)

			2021	2020
Company name 公司名稱	Nature of transactions 交易性質	Notes 附註	二零二一年 HK\$'000 <i>千港元</i>	二零二零年 HK\$'000 千港元
Gang Rui 港鋭	Interest paid and payable 已付及應付利息	7, 30(c)	1,612	1,614
北京鑫鋭小額貸款 有限公司	Interest paid and payable 已付及應付利息	7	378	412
北京鑫鋭小額貸款 有限公司	Rental income 租金收入	(ii)	779	-
Vendors (as defined in note 31(a)) 賣方(定義見附註31(a))	Interest paid and payable 已付及應付利息	7, 31	1,279	1,252
北京國鋭酒店管理 有限公司 北京國鋭酒店管理 有限公司	Property management fee income 物業管理費收入	(i)	2,591	-
HIXAEI	Heat supply and maintenance fee income 供暖及維修費收入	(i)	452	-
北京未來榮華兒童教育 科技有限公司 北京未來榮華兒童教育 科技有限公司	Property management fee income 物業管理費收入	(i)	185	-
	Heat supply and maintenance fee income 供暖及維修費收入	(i)	254	-
北京鋭網數通科技發展 有限公司	Rental income	(ii)	947	-
北京鋭網數通科技發展 有限公司	租金收入			
Joint venture partner of a subsidiary 附屬公司之合營公司				
合夥人 Kunlun Trust Co., Ltd 昆倫信託有限責任公司	Interest paid and payable 已付及應付利息	7, 30(e)	54,133	55,881

財務報表附註

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

40. RELATED PARTY DISCLOSURES (continued)

(a) (continued)

Notes:

- (i) The Group provides property management services to landlords of certain properties managed by the Group, in which two directors of the Company have beneficial interests. In return, the Group receives property management service fees, heat supply and maintenance service fees and car park management service fees which were charged at rates mutually agreed between the Group and the landlords. During the year ended 31 December 2021, the total fees received by the Group from landlords in respect of these services amounted to HK\$36,116,000 (2020; HK\$45,030,000). These related party transactions constitute continuing connected transactions as defined in Chapter 14A of the Listing Rules.
- (ii) Rental expense was charged to these related parties for the lease of office premises at RMB1,433,000 (equivalent to HK\$1,726,000) (2020: Nil) during the year ended 31 December 2021, on a mutually agreed basis, which, in the opinion of the directors, approximated to market rates. This related party transaction constitutes an exempted continuing connected transaction as defined in Chapter 14A of the Listing Rules.
- (iii) Service fee was charged to this related party for the provision of rental related services at RMB1,888,000 (equivalent to HK\$2,274,000) (2020: Nil) during the year ended 31 December 2021, on a mutually agreed basis, which, in the opinion of the directors, approximated to market rates. This related party transaction constitutes an exempted continuing connected transaction as defined in Chapter 14A of the Listing Rules.

40. 關聯方披露(續)

(續) (a)

附註:

- 本集團為本集團管理的若干 (i) 物業的業主(兩名董事於其 中擁有實益權益)提供物業 管理服務。本集團按本集團 與業主共同協定的價格收取 物業管理服務費、供暖及維 修服務費及停車場管理服務 費。截至二零二一年十二月 三十一日止年度,本集團就 該等服務向業主收取的費用 總額為36,116,000港元(二 零二零年:45.030.000港 元)。該等關聯方交易構成 上市規則第14A章所界定的 持續關連交易。
- 截至二零二一年十二月 三十一日止年度的租金開支 由該關聯方租賃辦公室物業 收取人民幣1,433,000元(相 當於1,726,000港元)(二零 二零年:無),相關金額由 雙方共同協定,董事認為租 金與市場價格相若。該關聯 方交易構成上市規則第14A 章所界定的獲豁免持續關連 交易。
- 截至二零二一年十二月 (iii) 三十一日止年度的租金 開支由該關聯方就提供 租賃相關服務而收取人 民幣 1,888,000 元(相當於 2,274,000港元)(二零二零 年:無),相關金額由雙方 共同協定,董事認為租金與 市場價格相若。該關聯方交 易構成上市規則第14A章所 界定的獲豁免持續關連交 易。

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

40. RELATED PARTY DISCLOSURES (continued)

Outstanding balances with related parties

Save as disclosed above and the balances detailed elsewhere in the financial statements, the Group had no other material outstanding balances with related parties as at 31 December 2021 and 2020.

Key management personnel of the Group are (c) directors of the Company, whose emoluments are included in note 9 to the financial statements.

41. FINANCIAL INSTRUMENTS BY **CATEGORY**

Except for debt investments at fair value through other comprehensive income being classified as financial assets at fair value through other comprehensive income, as further detailed in note 19 to the financial statements, all financial assets and liabilities of the Group as at 31 December 2021 and 2020 were financial assets and financial liabilities stated at amortised cost, respectively.

42. FAIR VALUE OF FINANCIAL **INSTRUMENTS**

The fair values of the financial assets and liabilities which are due to be received or settled within one year approximate to their carrying amounts largely due to the short term maturities of these instruments, therefore, no disclosure of the fair values of these financial instruments is made.

For other non-current financial assets and liabilities, in the opinion of the directors, since their carrying amounts are not significantly different from their respective fair values, no disclosure of the fair values of these financial instruments is made.

40. 關聯方披露(續)

與關聯方之尚未支付結餘 (b)

於二零二一年及二零二零年十二 月三十一日,除上文所披露者 及財務報表其他地方詳述的結餘 外,本集團與關聯方並無任何其 他重大尚未支付結餘。

本集團主要管理人員為本公司董 (c) 事,彼等之薪酬載於本財務報表 附註9。

41. 金融工具分類

除按公平值計入其他全面收益的債務投 資外,分類為按公平值計入其他全面收 益的金融資產之進一步詳情載於財務報 表附註19,於二零二一年及二零二零年 十二月三十一日,本集團所有金融資產 及負債均分別為按攤銷成本計量的金融 資產及金融負債。

42. 金融工具的公平值

於一年內到期收取或支付的金融資產及 負債的公平值接近其賬面值,主要由於 有關工具於短期內到期,因此,並無披 露該等金融工具的公平值。

至於其他非流動金融資產及負債,董事 認為,由於其賬面值與其各自的公平值 並無重大差異,因此並無披露有關金融 工具的公平值。

財務報表附註

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

43. FINANCIAL RISK MANAGEMENT OBJECTIVES AND POLICIES

The Group's principal financial instruments comprise cash and cash equivalents, debt investments at fair value through other comprehensive income, bank and other borrowings and perpetual convertible bonds. The main purpose of these financial instruments is for the Group's operations. The Group has various other financial assets and liabilities such as trade and lease receivables, deposits and other receivables, trade payables, other payables, receipts in advance and amounts due from/(to) related parties.

The main risks arising from the Group's financial instruments are foreign currency risk, credit risk and liquidity risk. The board of directors reviews and agrees policies for managing each of these risks and they are summarised below:

Foreign currency risk

Foreign currency risk is the risk that the value of a financial instrument will fluctuate because of changes in foreign exchange rates. Since HK\$ is pegged to US\$, the Group does not have significant foreign exchange risk in respect of its operations in the USA. However, owing to its significant investments and operations in Mainland China and the UK, the Group's financial position and operating performance can be affected significantly by movements in the RMB/HK\$ and £/HK\$ exchange rates.

43. 財務風險管理目標及政策

本集團的主要金融工具包括現金及現金 等價物、按公平值計入其他全面收益的 債務投資、銀行及其他借款及永久可換 股債券。該等金融工具的目的在於為 本集團的運營融資。本集團具有多種其 他金融資產及負債,如應收貿易及租賃 賬款、訂金及其他應收款、應付貿易賬 款、其他應付款、預收款項及應收/ (應付)關聯方款項。

本集團的金融工具導致的主要風險是外 幣風險、信用風險及流動資金風險。董 事局已審議並批准管理外幣風險及流動 風險的政策及該等風險概述如下:

外幣風險

外幣風險是指金融工具的價值因外匯匯 率變化而波動的風險。由於港元與美元 掛鈎,本集團於美國的經營尚未受到重 大外匯風險。然而,由於本集團在中國 大陸及英國有重大投資及經營,因此本 集團財務狀況及經營表現可能受人民幣 兑港元及英鎊兑港元匯率變動的重大影 墾。

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

43. FINANCIAL RISK MANAGEMENT OBJECTIVES AND POLICIES (continued)

Foreign currency risk (continued)

The following table demonstrates the sensitivity at the end of the reporting period to a reasonably possible change in the RMB and \pounds exchange rates, with all other variables held constant, of the Group's profit before tax (due to changes in fair value of monetary assets and liabilities).

43. 財務風險管理目標及政策 (續)

外幣風險(續)

. ,

下表説明於報告期末其他變數保持不 變,而人民幣及英鎊匯率出現合理可能 波動的情況下,本集團税前溢利(因貨 幣資產及負債公平值出現變動)對波動 的敏感性。

		Increase/ (decrease) in foreign exchange Increase/(decrease) rate in profit be 外幣匯率 税前溢		pefore tax	
		上升/(下降)	2021 二零二一年 <i>HK</i> \$'000	2020 二零二零年 <i>HK</i> \$'000	
Year ended 31 December 2022 If HK\$ weakens against RMB If HK\$ strengthens against RMB	1 截至二零二一年 十二月三十一日止年度 倘若港元兑人民幣貶值 倘若港元兑人民幣升值	5 (5)	<i>千港元</i> (29,969) 29,969	<i>千港元</i> 12,016 (12,016)	
If HK\$ weakens against $\mathfrak L$ If HK\$ strengthens against $\mathfrak L$	倘若港元兑英鎊貶值 倘若港元兑英鎊升值	5 (5)	(35,764) 35,764	(43,552) 43,552	

Credit risk

Credit risk arises from the potential failure of the Group's counterparties to meet their obligations under property management service agreements and rental agreements. Credit risk exposure is minimised by undertaking transactions with a large number of counterparties and conducting credit reviews on prospective tenants. In addition, the Group regularly reviews the recoverable amount of trade and lease receivables to ensure that adequate provision for impairment losses is made for irrecoverable amounts. The Group has no significant concentrations of credit risk.

信用風險

信用風險因本集團之交易對方可能未能 履行彼等於物業管理服務協議及租金協 議下之責任而產生。本集團透過與大量 交易對方進行交易及對潛在租戶進行信 用審查,將信用風險減至最低。此外, 本集團定期審閱應收貿易及租賃賬款之 可收回金額以確保就不可收回金額計提 足夠減值虧損撥備。本集團不存在重大 集中信用風險的問題。

財務報表附註

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

43. FINANCIAL RISK MANAGEMENT OBJECTIVES AND POLICIES (continued)

Credit risk (continued)

With respect to credit risk arising from other financial assets of the Group, which mainly comprise cash and bank balances and other receivables, the Group's exposure to credit risk arises from default of the counterparty, with a maximum exposure equal to the carrying amounts of these instruments.

The table below shows the credit quality and the maximum exposure to credit risk based on the Group's credit policy, which is mainly based on past due information unless other information is available without undue cost or effort, and year-end staging classification as at 31 December 2021 and 2020. The amounts presented are gross carrying amounts of financial assets and the exposure to credit risk for the financial guarantee contracts.

At 31 December 2021

12-month **ECLs** Lifetime ECLs 十二個月預 期信貸虧損 存續期預期信貸虧損 Simplified Stage 1 Stage 2 Stage 3 approach Total 簡化方法 第一階段 第二階段 第三階段 合計 HK\$'000 HK\$'000 HK\$'000 HK\$'000 HK\$'000 千港元 千港元 千港元 千港元 千港元 Trade and lease receivables 應收貿易及租賃賬款 125,819 125,819 Financial assets included in 計入預付款項、訂金及其他應收 prepayments, deposits and other 款項的金融資產 86,830 receivables 86,830 133,241 Due from related parties 應收關聯方款項 133,241 Cash and cash equivalents, not yet past 現金及現金等價物(尚未逾期) 304,049 304,049 Guarantees given to banks in 就北京建工路橋集團獲授的融資 connection with facilities granted to 而言向銀行提供的擔保 **BCEG** 一北京建工路橋集團已提取的 - Facilities drawn by BCEG, not yet 4,248 past due 融資(尚未逾期) 4,248 528,368 125,819 654,187

43. 財務風險管理目標及政策 (續)

信用風險(續)

本集團其他金融資產主要包括現金及銀 行結餘及其他應收款項,本集團有關該 等金融資產的信用風險源自因交易對方 違約,最大風險敞口等於該等工具的賬 面值。

下表列示基於本集團信貸政策的信貸質 素及所面對的最大信貸風險,主要基於 逾期資料(除非其他資料可在毋須花費 不必要成本或精力的情況下獲得)及於 二零二一年及二零二零年十二月三十一 日的年末結階段分類。所呈列的金額為 金融資產的賬面總值及財務擔保合約的 信貸風險。

於二零二一年十二月三十一日

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

43. FINANCIAL RISK MANAGEMENT OBJECTIVES AND POLICIES (continued)

Credit risk (continued)

At 31 December 2020

43. 財務風險管理目標及政策 (續)

信用風險(續)

於二零二零年十二月三十一日

		12-month				
		ECLs		Lifetime ECLs		
		十二個月預				
		期信貸虧損	存線	賣期預期信貸虧損		
					Simplified	
		Stage 1 第一階段 <i>HK\$</i> '000 <i>千港元</i>	Stage 2 第二階段 HK\$'000 <i>千港元</i>	Stage 3 第三階段 HK\$'000 千港元	approach 簡化方法 HK\$'000 千港元	Total 合計 HK\$'000 <i>千港元</i>
Trade and lease receivables	應收貿易及租賃賬款	_	-	_	107,700	107,700
Financial assets included in prepayments, deposits and	計入預付款項、訂金及其他應收 款項的金融資產					
other receivables		106,681	-	-	_	106,681
Due from related parties Debt investments at fair value through	應收關聯方款項 按公平值計入其他全面收益的	69,839	-	-	-	69,839
other comprehensive income Cash and cash equivalents, not yet	債務投資 現金及現金等價物(尚未逾期)	24,562	-	-	-	24,562
past due		196,147	-	_	-	196,147
		397,229	_	_	107,700	504,929

For trade and lease receivables to which the Group applies the simplified approach for impairment, information is disclosed in note 22 to the financial statements.

The credit quality of the financial assets included in prepayments, deposits and other receivables is not past due and there is no information indicating that the financial assets had a significant increase in credit risk since initial recognition.

The credit risk of the Group's other financial assets, which comprise amounts due from related parties and other receivables, debt investments at fair value through other comprehensive income and cash and bank balances, arises from default of the counterparty, with a maximum exposure equal to the carrying amounts of these instruments.

就本集團採用簡化方法估算減值的應收 貿易及租賃賬款而言,有關資料披露於 財務報表附註22。

計入預付款項、訂金及其他應收款項的 金融資產的信貸質素並未逾期,且並無 資料表明自初始確認以來金融資產的信 貸風險有顯著增加。

本集團其他金融資產(包括應收關聯方 款項及其他應收款項、按公平值計入其 他全面收益的債務投資以及現金及銀行 結餘)的信貸風險乃因對手方違約而產 生,所面臨的最大風險等於該等工具的 賬面值。

財務報表附註

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

43. FINANCIAL RISK MANAGEMENT OBJECTIVES AND POLICIES (continued)

Liquidity risk

In light of the future business expansion of the Group, the Group ensures that it maintains sufficient cash and credit lines to meet its liquidity requirements and the estimated future construction cost of the development of a parcel of land in Culver City, the USA. The Group's objective is to maintain a balance between continuity of funding and flexibility through cash receipts from the issue of shares, as well as the strict control over its daily operating expenses. In the opinion of the directors of the Company, proceeds from a share placement obtained, capital contributed by shareholders and financing from a shareholder and related parties by means of cash during the prior year and the current year, respectively, to finance certain of the abovementioned planned development is expected to be fulfilled by the Group after 2021. Accordingly, the Group expects to have adequate sources of funding to finance the Group's operations and manage its liquidity position.

The maturity profile of the Group's financial liabilities as at the end of the reporting period, based on the contractual undiscounted payments, is as follows:

43. 財務風險管理目標及政策 (續)

流動風險

鑒於本集團未來業務拓展,本集團確保 其維持足夠的現金及額度,以滿足其流 動資金需要及於美國卡爾弗城開發一塊 土地之估計未來建造成本。本集團的目 標是運用發行股份所收取的現金以及嚴 格控制其日常經營開支以保持融資的持 續性與靈活性的平衡。本公司董事認 為,於上個年度及本年度股份配售所獲 所得款項、股東注資及一名股東及關聯 方通過現金方式進行的融資分別為本集 **国預期將於二零二一年後履行的若干上** 述計劃開發提供資金。因此,本集團預 期將會有足夠資金來源以提供本集團經 營業務所需資金及管理其流動資金狀 況。

於報告期末,根據未經折現的合同付款 額,本集團金融負債的到期期限狀況如 下:

		On	Within	1 to	
		demand	1 year	5 years	Total
		按要求	一年以內	一至五年	合計
		HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元	千港元	千港元
At 31 December 2021	於二零二一年十二月				
	三十一日				
Trade payables	貿易應付款項	6,275	42,667	_	48,942
Other payables (excluding financial	其他應付款(不包括				
guarantee contracts)	財務擔保合約)	89,441	-	_	89,441
Due to related parties	應付關聯方款項	375,362	-	-	375,362
Guarantees given to banks in	就北京建工路橋集團獲				
connection with facilities granted	授的融資而言向銀行				
to BCEG	提供的擔保	4,248	_	_	4,248
Bank and other borrowings	銀行及其他借款				
(excluding lease liabilities)	(不包括租賃負債)	-	735,264	1,582,982	2,318,246
Lease liabilities	租賃負債		1,196	2,640	3,836
Liability component of perpetual	永久可換股債券的負債				
convertible bonds	部分	-	-	55,745	55,745
	_				
		475,326	779,127	1,641,367	2,895,820
	-				

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

43. FINANCIAL RISK MANAGEMENT **OBJECTIVES AND POLICIES** (continued)

Liquidity risk (continued)

43. 財務風險管理目標及政策 (續)

流動風險(續)

		On demand 按要求 HK\$'000 千港元	Within 1 year 一年以內 HK\$'000 千港元	1 to 5 years 一至五年 HK\$'000 千港元	Total 合計 <i>HK\$</i> '000 <i>千港元</i>
At 31 December 2020	於二零二零年				
	十二月三十一日				
Trade payables	貿易應付款項	20,302	22,025	_	42,327
Other payables	其他應付款項	125,256	_	_	125,256
Due to related parties	應付關聯方款項	360,648	_	_	360,648
Bank and other borrowings (excluding lease liabilities) (note)	銀行及其他借款 (不包括租賃負債)				
	(附註)	124,250	686,113	1,556,901	2,367,264
Lease liabilities	租賃負債	_	4,331	1,637	5,968
Liability component of perpetual	永久可換股債券的負債				
convertible bonds	部分	_		51,197	51,197
		630,456	712,469	1,609,735	2,952,660

Note: One of the loan agreements contains a repayment on demand clause giving the bank an unconditional right to call in the loan at any time and therefore, for the purpose of the above maturity profile, the total amount was classified as "on demand" as at 31 December 2020. In accordance with the terms of the loan agreement, the contractual undiscounted payments of this bank borrowing amounted to HK\$119,966,000 which were repayable during the year ended 31 December 2020. The loan was reclassified to a disposal group held for sale as at 31 December 2020 (note 26).

Capital management

The primary objectives of the Group's capital management are to safeguard the Group's ability to continue as a going concern and to maintain healthy capital ratios in order to support its business and maximise shareholders' value.

The Group manages its capital structure and makes adjustments to it in light of changes in economic conditions and the risk characteristics of the underlying assets. To maintain or adjust the capital structure, the Group may adjust the dividend payment to shareholders, return capital to shareholders or issue new shares. The Group is not subject to any externally imposed capital requirements. No changes were made in the objectives, policies or processes for managing capital during the years ended 31 December 2021 and 2020.

附註: 貸款協議中的一項包括按要求償還 條款,賦予銀行隨時無條件催繳貸 款的權利,因此,就上述到期期限 情況而言,於二零二零年十二月 三十一日,有關款項總額被分類為 「按要求」。根據貸款協議條款,須 於截至二零二零年十二月三十一日 止年度內償還的銀行借款之合約未 貼現還款達119,966,000港元。貸款 已重新分類至於二零二零年十二月 三十一日持作出售的出售組別(附註 26)。

資本管理

本集團資本管理的主要目標為保障本集 團繼續按持續經營基準營業的能力,並 維持穩健的資本比率,以支持其業務及 盡量增加股東價值。

本集團管理其資本架構,並就經濟情況 及相關資產的風險特徵變動作出調整。 維持或調整資本架構時,本集團可能會 調整向股東派付的股息、向股東退還資 本或發行新股份。本集團無須受任何外 界所定之資金要求約束。於截至二零 二一年及二零二零年十二月三十一日止 年度,管理資本的目標、政策或程序維 持不變。

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

43. FINANCIAL RISK MANAGEMENT OBJECTIVES AND POLICIES (continued)

Capital management (continued)

The Group monitors capital using a gearing ratio, which is net debt divided by the adjusted capital. The Group's policy is to maintain a healthy ratio. Net debt includes trade payables, bank and other borrowings, other payables and accruals and amounts due to related parties, less cash and cash equivalents. Capital includes perpetual convertible bonds and equity attributable to shareholders of the Company. The gearing ratios as at the end of the reporting periods were as follows:

43. 財務風險管理目標及政策 (續)

資本管理(續)

本集團使用資產負債比率監察資本。資 產負債比率乃按債務淨額除以經調整資 本計算。本集團的政策旨在維持穩健的 比率。債務淨額包括應付貿易賬款、銀 行及其他借款、其他應付款及預提費用 及應付關聯方款項,減去現金及現金等 價物。資本包括永久可換股債券及本公 司股東應佔權益。於報告期末的資產負 債比率如下:

		2021	2020
		二零二一年	二零二零年
		HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元
Trade payables	應付貿易賬款	48,942	42,327
Bank and other borrowings	銀行及其他借款	2,110,409	2,119,581
Other payables and accruals	其他應付款及預提費用	106,630	137,799
Due to related parties	應付關聯方款項	375,362	360,648
Less: Cash and cash equivalents	減:現金及現金等價物	(304,049)	(196,147)
Net debt	債務淨額	2,337,294	2,464,208
Equity attributable to shareholders of the Company	本公司股東應佔權益	3,863,574	3,565,947
Liability component of perpetual convertible bonds	永久可換股債券的負債部分	55,745	51,197
Adjusted capital	經調整資本	3,919,319	3,617,144
Gearing ratio	資產負債率	59.64%	68.13%

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

44. EVENT AFTER THE REPORTING **PERIOD**

On 15 March 2022, Kaipeng Technology, an indirect whollyowned subsidiary of the Company, entered into a guarantee agreement with BCEG, the borrower, pursuant to which Kaipeng Technology agreed to provide a guarantee in favour of BCEG by pledging its properties to a bank in the PRC to facilitate BCEG to obtain a facility of up to RMB800 million provided by the bank. In return, Kaipeng Technology shall receive from BCEG a guarantee fee of 1% per annum of the amount of actual drawdown by BCEG under the facility granted. Further details are set out in the Company's announcement dated 15 March 2022.

45. COMPARATIVE AMOUNTS

Certain comparative amounts have been reclassified and re-presented to conform with the current year's presentation.

46. STATEMENT OF FINANCIAL POSITION OF THE COMPANY

Information about the statement of financial position of the Company at the end of the reporting period is as follows:

44. 報告期後事項

於二零二二年三月十五日,本公司的間 接全資附屬公司凱朋科技與北京建工路 橋集團(借款人)訂立擔保協議,據此, 凱朋科技同意通過以下方式向北京建工 路橋集團提供擔保:將其物業抵押予 位於中國的一間銀行,促成北京建工 路橋集團獲得銀行提供的最高人民幣 800,000,000元的貸款。作為回報,凱 朋科技將向北京建工路橋集團收取北京 建工路橋集團於銀行貸款項下實際提取 金額1%的年度擔保費。更多詳情載於 本公司日期為二零二二年三月十五日的 公佈。

45. 比較金額

若干比較金額已獲重新分類及重新呈 列,以符合本年度的呈列方式。

46. 本公司的財務狀況表

有關本公司於報告期末的財務狀況表的 資料如下:

		2021	2020
		二零二一年	二零二零年
		HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元
NON-CURRENT ASSETS	非流動資產	,	
Property, plant and equipment	物業、廠房及設備	59	126
Right-of-use assets	使用權資產	631	2,796
Interests in subsidiaries	於附屬公司的權益	1,125,814	1,028,131
Due from subsidiaries	應收附屬公司款項	180,515	180,124
Total non-current assets	非流動資產總額	1,307,019	1,211,177
CURRENT ASSETS	流動資產		
Loans to subsidiaries	提供予附屬公司的貸款	459,346	609,897
Due from subsidiaries	應收附屬公司款項	806,373	768,182
Due from related parties	應收關聯方款項	636,899	636,453
Prepayments, deposits and other	預付款項、訂金及其他應收款項		•
receivables		2,004	2,237
Cash and cash equivalents	現金及現金等價物	151,529	32,033
Total current assets	流動資產合計	2,056,151	2,048,802
Loans to subsidiaries Due from subsidiaries Due from related parties Prepayments, deposits and other receivables Cash and cash equivalents	提供予附屬公司的貸款 應收附屬公司款項 應收關聯方款項 預付款項、訂金及其他應收款項 現金及現金等價物	806,373 636,899 2,004 151,529	768,18 636,48 2,23 32,03

財務報表附註

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

46. STATEMENT OF FINANCIAL POSITION 46. 本公司的財務狀況表(績) **OF THE COMPANY (continued)**

		2021	2020
		二零二一年	二零二零年
		HK\$'000	HK\$'000
		<i>千港元</i>	千港元_
CURRENT LIABILITIES	流動負債		
Other payables and accruals	其他應付款及預提費用	2,515	3,314
Due to a shareholder	應付一名股東款項	1,478	1,514
Due to a subsidiary	應付附屬公司款項	318	318
Other borrowings	其他借款	86,532	2,172
Total current liabilities	流動負債合計	90,843	7,318
NET CURRENT ASSETS	流動資產淨額	1,965,308	2,041,484
TOTAL ACCETO LEGG CURRENT			
TOTAL ASSETS LESS CURRENT LIABILITIES	資產總額減流動負債	3,272,327	3,252,661
NON-CURRENT LIABILITIES	非流動負債		
Due to subsidiaries	應付附屬公司款項	28,077	_
Liability component of perpetual	永久可換股債券的負債部分		
convertible bonds		55,745	51,197
Other borrowings	其他借款		84,917
Total non-current liabilities	非流動負債總額	83,822	136,114
Total Horr-Guiterit liabilities	クト/ハル幼兒!只恋!!!!	00,022	100,114
Net assets	資產淨額	3,188,505	3,116,547
EQUITY	權益		
Share capital	推血 股本	3,152,571	3,152,571
Equity component of perpetual	永久可換股債券的權益部分	0,102,011	0,102,071
convertible bonds		1,172,244	1,078,217
Reserves (note)	儲備 <i>(附註)</i>	(1,136,310)	(1,114,241)
Total equity	權益總額	3,188,505	3,116,547

Wei Chunxian Sun Zhongmin 魏純暹 孫仲民 Director Director 董事 董事

31 December 2021 二零二一年十二月三十一日

46. STATEMENT OF FINANCIAL POSITION **OF THE COMPANY (continued)**

Note: A summary of the Company's reserves is as follows:

46. 本公司的財務狀況表(續)

附註: 本公司儲備概要如下:

			Share		
		Capital	option	Accumulated	
		reserve	reserve	losses	Total
		資本儲備	購股權儲備	累計虧損	合計
		HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
		<i>千港元</i>	千港元	<i>千港元</i>	<i>手港元</i>
At 1 January 2020 Loss for the year and total comprehensive loss for the	於二零二零年一月一日 本年度虧損及本年度全面 虧損總額	10,868	1,730	(653,572)	(640,974)
year		_	_	(473,267)	(473,267)
At 31 December 2020 and 1 January 2021 Loss for the year and total comprehensive loss for the year Transfer of share option reserve upon the forfeiture of share options	於二零二零年十二月 三十一日及二零二一年 一月一日 本年度虧損及本年度全面 虧損總額 於購股權被沒收時轉至 購股權儲備	10,868	1,730 - (1,730)	(1,126,839) (22,069)	(1,114,241) (22,069)
οραστιο			(1,100)	1,700	
At 31 December 2021	於二零二一年				
	十二月三十一日	10,868	_	(1,147,178)	(1,136,310)

47. APPROVAL OF THE FINANCIAL **STATEMENTS**

These financial statements were approved and authorised for issue by the board of directors on 31 March 2022.

47. 財務報表的批准

該等財務報表於二零二二年三月三十一 日由董事局通過並批准發佈。

PARTICULARS OF PROPERTIES

物業詳情

			Attributable interest of the
Location 地點			Group 曾屬於木集團的排光
	<u> </u>	租賃期	歸屬於本集團的權益
Completed investment properties 已落成投資物業			
Juxon House 100 St Pauls Churchyard London, EC 4M 8BU the United Kingdom	Commercial 商業	Long term lease 長期租約	100%
Portion of Building No. 2 of Kingdom Guorui No. 1 Ronghua South Road Beijing Economic Technological Development Area Beijing the PRC 中國北京 經濟技術開發區 榮華南路1號院 國鋭 • 金嵿大廈2號樓的部分	Commercial 商業	Medium term lease 中期租約	100%
2300-2320 Wilshire Blvd. Santa Monica CA90403 the USA	Residential/ Commercial 住宅/商業	Not applicable 不適用	100%
Investment properties under constr 在建中投資物業	ruction		
10375 Washington Redevelopment Site 10375 Washington Boulevard Culver City, Los Angeles Country CA90232	Residential/ Commercial 住宅/商業	Not Applicable 不適用	100%

PARTICULARS OF PROPERTIES 物業詳情

Attributable interest of the

LocationUseLease termGroup地點用途租賃期歸屬於本集團的權益

A building included in property, plant and equipment and a leasehold land included in right-of-use assets 樓宇(計入物業、廠房及設備)及租賃土地(計入使用權資產)

Building No. 3 of Kingdom Guorui 1 Ronghua South Road Beijing Economic Technological Development Area Beijing, the PRC 中國北京 經濟技術開發區 榮華南路1號院 國鋭 • 金嵿大廈3號 Commercial Medium term lease 商業 中期租約

100%

FIVE YEAR FINANCIAL SUMMARY

五年財務摘要

A summary of the results and of the assets, liabilities and total equity of the Group for the last five financial years, as extracted from the published annual report and audited financial statements, is set out below:

本集團過去五個財政年度節錄自已刊發的年報 及經審核財務報表的經營業績、資產、負債和 權益合計的摘要如下:

RESULTS

		2021 二零二一年 HK\$'000 千港元	2020 二零二零年 HK\$'000 <i>千港元</i>	2019 二零一九年 <i>HK\$</i> '000 <i>千港元</i>	2018 二零一八年 <i>HK\$'000</i> <i>千港元</i>	2017 二零一七年 HK\$'000 千港元
Revenue	收入	331,335	322,026	373,327	361,282	229,822
PROFIT/(LOSS) FOR THE YEAR	本年度溢利/(虧損)	208,427	680	98,082	9,430	(65,014)
Attributable to: Shareholders of the Company Non-controlling interests	歸屬於: 本公司股東 非控股權益	207,625 802	552 128	98,599 (517)	9,579 (149)	(65,014) _
	_	208,427	680	98,082	9,430	(65,014)

ASSETS, LIABILITIES AND TOTAL EQUITY 資產、負債和權益合計

		2021 二零二一年 HK\$'000 千港元	2020 二零二零年 HK\$'000 <i>千港元</i>	2019 二零一九年 <i>HK\$'000</i> <i>千港元</i>	2018 二零一八年 <i>HK\$'000</i> <i>千港元</i>	2017 二零一七年 HK\$'000 <i>千港元</i>
Total assets Total liabilities	資產總額 負債總額	6,894,934 (3,031,360)	6,702,004 (3,112,688)	6,306,456 (2,869,659)	5,030,079 (1,575,564)	2,415,782 (1,306,958)
NET ASSETS	資產淨額	3,863,574	3,589,316	3,436,797	3,454,515	1,108,824
Equity attributable to:	歸屬於以下各方的 權益:					
Shareholders of the Company Non-controlling interests	本公司股東 非控股權益	3,863,574 -	3,565,947 23,369	3,414,919 21,878	3,431,736 22,779	1,108,824
TOTAL EQUITY	權益合計	3,863,574	3,589,316	3,436,797	3,454,515	1,108,824

